RESULTADOS DE LA "POLLA DEL FUTBOL" (En página 21)

LEA EL SUPLEMENTO DEPORTIVO

...MPO PARA SANTIAGO: Cubierto, disminu... de la nubosidad en la tarde.
...PERATURA DE AYER: Máxima, 12,6 gra... C., a las 17 horas. Mínima, 7,4 grados C., a ... 7,30 horas.
...NOSTICO PARA HOY: El área de precipi...ones que actualmente se concentra en las ...vincias de Chiloé y Aisén, se extenderá du...te la noche y primeras horas del día hasta ...Concepción.

LA NACION

AÑO XLV — SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 24 DE AGOSTO DE 1961 — PRECIO: Eº 0,05 — N.o 15.968

Lea HOY

EDUCACION: El Ministro de Educación, ...duardo Moore, formuló anoche una ...declaración para condenar enérgicamente a los responsables de los mo...vimientos huelguísticos estudiantiles. ...Miles de niños son víctimas de agi...tadores profesionales, dice en su de...claración. (Pág. 2)

...LESSANDRI: Hoy se cumplen 11 años del fallecimiento del recordado ...tribuno y ex Presidente de la República don Ar...turo Alessandri Palma. Habrá numerosos home...najes a su memoria. (Pág. 2)

...YALA: El extraordinario campeón de tenis chileno resolvió ingresar al profesio...nalismo. (Pág. 21)

...NSTRUCCION: Esta noche se inicia en esta capital la II Conven...ción de los profesionales del ramo. (Pág. 3)

...AGANCIA: El problema de la vagancia infantil será considerado en tema... de la Comisión Interamericana de Mujeres. (Pág. 2)

...RDURA: Director de Enseñanza Profesional formula un llamado a los ...alumnos de esta especialidad, pidiéndoles cordura. (Pág. 2)

143 millones de escudos han sido destinados a la reconstrucción

SE DIRIGIERON AL PAIS, POR RADIO, MINISTROS PHILIPPI Y PINTO

Anoche a las 21.30 horas, por cadena nacional de la Oficina de Informaciones y Radiodifusión de la Presidencia de la República, fueron transmitidas al país declaraciones formuladas por los Ministros de Economía, Fomento y Reconstrucción, don Julio Philippi, y de Obras Públicas, don Ernesto Pinto Lagarrigue.

La transmisión tuvo por finalidad poner de relieve la labor que ha venido desarrollando el Gobierno en las diferentes tareas de la reconstrucción. Ambos Ministros dieron a conocer informaciones acerca de las inversiones, que en el último año han pasado de los 143 millones de escudos en la zona devastada y que en forma tan notable han repercutido en la actividad económica regional. Dijeron que la labor realizada no ha sido de tipo espectacular, sino que se ha dado prioridad a las obras de primera necesidad y de sentido humano, como viviendas modestas en infinidad de ciudades, pueblos y campos; como caminos y sus obras anexas; como medios de comunicación y de transporte; como construcción de escuelas y postas de salud, y así, en mucho más, que no resulta ostentoso pero sí práctico y realista.

El Ministro señor Philippi hizo una síntesis de la inversión de los mencionados 143 millones de escudos, destacando la fructífera y positiva labor de la Corporación de Fomento y señalando las inversiones hechas por sus organismos filiales, especialmente Endesa. Mencionó, asimismo, las inversiones de las Cajas de Previsión y el repunte de las colocaciones bancarias y aumento de las cuentas de ahorro en la zona afectada.

El Ministro de Obras Públicas, señor Pinto Lagarrigue, dijo que en el sur se está trabajando conforme al programa trazado por el Gobierno. Se refirió a las vías camineras en esa zona, ejecutadas y en trabajo, refiriéndose en particular al intensivo programa de construcción de viviendas a cargo de la CORVI, y que ha merecido siempre la primera prioridad, dando a conocer algunas cifras sobre el monto de las inversiones y de los préstamos concedidos para habitaciones.

Amenazados de muerte



MONACO, 23.— (UPI).— El Príncipe Rainiero y la Princesa Grace recibieron cartas anónimas, en las que se hacen amenazas contra la vida de sus dos hijos, según informaron hoy fuentes policiales.

Se reveló que en las cartas no se amenaza con secuestrar, sino con asesinar al Príncipe Alberto, de tres años de edad, y a la Princesa Carolina, de cuatro años. Se ignoran los motivos, así como la identidad de las personas que enviaron las cartas.

El hecho tuvo trascendencia debido a que sorprendió el número extraordinario de policías que aparecieron esta noche en el puerto local, donde el Príncipe Rainiero y su esposa embarcaron en el yate del multimillonario Aristóteles Onassis.

Botó una fortuna a la basura

ESTE ES EL FOTOGRAFO ARTURO MONTIEL MARTI...EZ, que echó a la basura Eº 2.500 para mantenerlos "guardados" mientras iba a presenciar un partido de Colo Colo. Su caso, ... no fue creído por Carabineros, llevó hasta la suplantación del subdirector de Investigaciones. Tres de... que recuperaron parte del dinero hallado por un papelero están implicados por no haber dado cuenta oportunamente del resultado de la diligencia. La verdadera dueña de los millones es la esposa de un vendedor de cuadros, que apareció ayer.— (AMPLIA INFORMACION EN LA PAGINA 5.)

PRONOSTICAN PARA AMERICA LATINA:

330 MILLONES DE HABITANTES EN 1980

WASHINGTON 23 (UPI).— Funcionarios del Departamento de Comercio de Estados Unidos dijeron hoy que la América Latina es la región de más alto índice de crecimiento demográfico en el mundo.

Las estadísticas de la primera mitad de este año indican que las repúblicas latinoamericanas tienen una población de más de 200.000.000 de habitantes, contra 184.000.000 en Estados Unidos. Hace 36 años, en 1925, la población latinoamericana era de 94.000.000, contra 116.000.000 de Estados Unidos.

Para 1980 se anticipa una población latinoamericana de 330.000.000, contra 260.000.000 en Estados Unidos.

...oderados o padres deberán ...stificar las inasistencias

...l Director de Educación Secundaria, Hugo Meléndez, ... ayer una circular telegráfica a los jefes de liceos de ... país. En ella expresa que frente a las inasistencias a ... los jefes de estos establecimientos deben ... a las siguientes instrucciones: las clases ...rán con los alumnos que asistan. Sus inasistencias deberán ser justificadas personalmente por lo padres ...poderados. Las ausencias injustificadas de profesores y ... personal, serán motivo de descuentos de sus salarios ... lo establece el artículo 144 del Estatuto Administra...

Tropas norteamericanas en Berlín

BERLIN.— Tropas norteamericanas reciben el saludo de la multitud durante el desfile del 20 del presente, en el sector occidental. Las tropas norteamericanas fueron enviadas a Berlín para reforzar la guarnición americana en el sector occidental. (Foto UPI). INFORMACION PAGINA 16.)

...L GOBIERNO ADOPTO MEDIDAS PARA ...SEGURAR LA NORMALIDAD PUBLICA

...presencia de los con... gremiales y ante el ... de paros del profeso... y del Servicio Nacional ... el Gobierno adoptó ...medidas para asegurar ...funcionamiento de los servicios indispensables.

...EFES DE PLAZA

... las firmas del Presi... Alessandri y de los Mi... de Interior y de De... fue cursado ayer un ... que designa jefes de ... en Santiago, Valparaí... Concepción, Talcahuano y ... resolución que fue ... a la Contraloría y ...publicada hoy en el Dia... Oficial.

...Decreto, basado en la dis... legal 1085 del Minis... de Defensa, del 12 de ... de 1940, designa los si... jefes de plaza en las ... que se indican: General Ca...s Pollarolo Maggi, en Sant...o; Vicealmirante Hernán Cubillos Leiva, en Valparaíso; Contraalmirante Felipe Hepp Dubau, en Concepción; Contraalmirante Oscar Ferrari, en Talcahuano, y Teniente Coronel Galvarino Mandujano López, en Osorno. Todos ellos asumirán sus funciones en el día de hoy.

Las facultades de los jefes de plaza incluyen el mando de las fuerzas de aire, mar y tierra, así como de Carabineros, junto con facultad, para autorizar o negar la realización de manifestaciones públicas y para adoptar las medidas destinadas a mantener el orden.

LOS SERVICIOS HOSPITALARIOS

Jaime Silva, Subsecretario del Interior, anunció anoche que, frente al paro hospitalario anunciado para hoy, el SNS había adoptado medidas para mantener la atención de los hospitales y de los planteles de la Asistencia Pública. Para ello se contará con elementos de las Fuerzas Armadas, Carabineros y personal de la Cruz Roja, aparte de los médicos y enfermeras de cada establecimiento. "Está de más —dijo el Subsecretario del Interior— destacar los inconvenientes y perjuicios que puede ocasionar un movimiento de esta naturaleza".

MEDIDAS ESTAN EN LA CONSTITUCION

Igualmente, precisó Jaime Silva que las medidas adoptadas por el Gobierno se encuadran totalmente dentro de la Constitución y la ley, y son las usuales en estas circunstancias. Desmintió, asimismo, la existencia de órdenes de detención, ya que, según aclaró, éstas deben originarse por resoluciones judiciales, no existiendo más que dos sumarios en todo el país, a raíz de las huelgas en desarrollo. Uno de los sumarios afecta a seis ferroviarios de Talca, por atentados y sabotaje a las vías férreas, y el otro, a funcionarios públicos de Chillán, que abandonaron sus labores.

OTRAS MEDIDAS

De acuerdo con el Estatuto Administrativo, el Ministerio del Interior dispuso, asimismo, instrucciones a los Intendentes, Gobernadores y jefes de Plaza. Los abogados de Intendencias fueron autorizados para asumir roles de fiscales sumariantes en todas aquellas reparticiones públicas donde se observe ausencia de personal, para la aplicación de las sanciones correspondientes.

BUSCAN SOLUCION EN CONFLICTO



...tarde de ayer, el Director General de Ferrocarriles, ...ando Gualda, reunió a los dirigentes de la FIFCH y de la ...go Watt para iniciar las conversaciones en busca de ...solución al conflicto planteado por las peticiones eco...micas presentadas. Las entrevistas se realizaron en forma ...ada, por no haber acuerdo entre ambas directivas para llegar a una solución en conjunto. En el grabado, en el despacho del Director General, aparecen de izquierda a derecha, un dirigente provincial de la Santiago Watt, Anselmo Radrigán, director de la Watt, Alfonso Arriagada, presidente nacional, el Director, Fernando Gualda y un funcionario de los Ferrocarriles.— (INFORMACION PAGINAS 5 Y 12.)

DE ACUERDO CON LA "ALIANZA PARA EL PROGRESO":

Asistencia técnica de EE. UU. a educación latinoamericana

En una conferencia a efectuarse en Santiago en diciembre próximo se fijarán las normas correspondientes

WASHINGTON, 23 (UPI). — Por Arnaldo Otero.— Los Estados Unidos están dispuestos a dar ayuda técnica a los Gobiernos de América Latina para que inicien el programa de enseñanza previsto en la "Alianza para el Progreso", según dijo hoy el Departamento de Estado.

El anuncio fue hecho por Philip H. Coombs, de la División de Asuntos Culturales del Departamento de Estado, durante una conferencia de prensa.

Dijo que los Estados Unidos están dispuestos a examinar las solicitudes de ayuda técnica tendientes a poner en marcha el plan de enseñanza aprobado en Punta del Este.

La Conferencia Económica y Social recomendó que planes de enseñanza integral sean adoptados por los Gobiernos de América Latina, a fin de que en los próximos diez años puedan alcanzarse ciertos objetivos definidos en el campo de la enseñanza.

Agregó Coombs que la ayuda norteamericana se suministrará conforme a planes presentados por los países latinoamericanos.

Uno de los propósitos de la "Alianza para el Progreso" es asegurar por lo menos seis años de enseñanza primaria, gratuita y obligatoria, para toda la población en edad escolar.

El funcionario anunció que en una conferencia de países latinoamericanos, que se realizará en Santiago de Chile en el mes de diciembre, los objetivos del programa volverán a ser definidos.

Además, se reunirán los Ministros de Enseñanza de todos los países de América en una conferencia a celebrarse en Bogotá en el mes de junio del año próximo, a fin de preparar planes más concretos.

Según las últimas cifras conocidas, unos 20 millones de niños en edad escolar jamás asistieron a una escuela en América Latina.

Ayer HOY y Mañana

● **Conferencia del Embajador de Venezuela**

Especialmente invitado por la Dirección del Instituto Superior de Carabineros, concurrió ayer el Embajador de Venezuela a dictar una conferencia sobre la vida y obra de Francisco Miranda, a los altos jefes de la institución y oficiales alumnos.

● **Suspendidas ceremonias del Día de Uruguay**

Con motivo de las dificultades causadas por los paros obreros, han quedado suspendidas las ceremonias de celebración del día del Uruguay, que debían realizarse mañana, en el Aula Magna de la Universidad y en la Escuela República Oriental del Uruguay.

● **Terrenos fiscales entregados para construcción**

El Ministerio de Tierras, cursó ayer un decreto por el cual se transfieren a la CORVI, 5 mil metros cuadrados de terrenos fiscales, en la ciudad de Temuco, para la construcción de una población. Asimismo, transferirá 6.400 metros cuadrados en Cañete, al SNS, para la construcción de un hospital.

● **Certificados a enfermeras universitarias**

39 enfermeras universitarias recibirán hoy sus certificados al finalizar un curso sobre Administración y Supervisión en Enfermería en Salud Pública, la ceremonia se efectuará en la sede de la Escuela de Enfrmería, calle Alberto Zañartu 1040, a las 19 horas.

● **Criminalista español visitará Penitenciaría**

El profesor y criminalista español Manuel López Rey, que se encuentra en Santiago, especialmente invitado por el Instituto de Ciencias Penales, visitará hoy en la tarde, la Penitenciaría de Santiago.

● **Cárceles y Penitenciarías para el país**

Ayer fue promulgado un decreto que autoriza al Ministerio de Justicia, la construcción de penitenciarías y cárceles en diferentes ciudades del país.

● **Ministro de Agricultura en Rotary Santiago**

Especialmente invitado a la sesión-almuerzo del Rotary de Santiago, asistió el Ministro de Agricultura, ayer, al Club de la Unión. Ante numerosa concurrencia presidida por Samuel Claro Velasco, el Ministro se refirió a "La Reforma Agraria".

● **Administrativa será RR. PP. Municipal**

El Alcalde informó anoche que, la Sección Relaciones Públicas y Turismo, creada por la Corporación, al aprobar las modificaciones a la planta de empleados, no incluirá a periodistas. Especificó que el proyecto espeficaba que por dictámen de la Contraloría, los relacionadores públicos deben ser periodistas colegiados o egresados de la Escuela de Periodismo, pero la Municipalidad rechazó esta idea, dando a la mencionada Sección un carácter estrictamente funcionario y administrativo.

● **Solución al problema de Ferias Libres**

Mañana, en una reunión que presidirá el Ministro del Interior y Salud, doctor Sótero del Río, con asistencia del Intendente-Alcalde, Subsecretario de Economía, regidores, el Jefe de la V Zona de Salud y dirigentes del comercio de ferias, se adoptará un pronunciamiento definitivo para la solución del problema de las Ferias Libres.



NUEVOS PERIODISTAS.— Durante la entrega de títulos realizada ayer en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, les correspondió a alumnos de la Escuela de Periodismo recibir sus ansiados títulos. EN EL GRABADO, aparece Luisa Lara, quien hizo sus estudios en Estados Unidos y revalidó su título ante la Universidad de Chile, recibiendo el diploma de manos del Rector, Juan Gómez Millas.

El más moderno sistema de graderías tendrá el Estadio Fiscal de Copiapó

Dirección de Arquitectura trabaja activamente en su construcción. Moderno Liceo Coeducacional es un orgullo para la provincia de Atacama

(Por JUANA PASTEN, enviada especial)

Una de las más sentidas aspiraciones de los habitantes de la provincia de Atacama —la construcción de una densa red de caminos— está siendo realidad. El Ministerio de Obras Públicas ha programado para el presente año una inversión de 1 millón 280 mil escudos, por considerar que es elemental para el adelanto económico de una región disponer de buenas vías de comunicación.

Atacama, con sus 79.883 kilómetros cuadrados de superficie, ocupa el cuarto lugar entre las provincias de Chile, por su extensión. A través de su vigoroso y accidentado relieve andino se encuentran numerosos valles y una mayor variedad de minerales. En los primeros se cultivan, preferentemente, el chañar y el pimiento, frutos típicos de la zona.

En esta provincia el Ministerio de Obras Públicas consulta, para este año, inversiones del orden de los E° 144 mil, en Arquitectura; E° 230.000, en Obras Sanitarias, y E° 70.000 en la Pavimentación Urbana. Los rubros de Obras Portuarias y Riego no tuvieron financiamiento, por cuanto ambas reparticiones tienen en proyecto obras que, por su elevado costo, requieren someterse a empréstitos.

UNICO EN EL PAIS

A través de la jira realizada en esa provincia por funcionarios del Ministerio y LA NACION, se comprobó que son un orgullo para los atacameños el Liceo Coeducacional de Vallenar, y el Estadio Fiscal de Copiapó.

El primero es un moderno edificio de tres pisos, en cuya construcción la Dirección de Arquitectura aplicó las modernas técnicas que exigen hoy en día los establecimientos educacionales. En el Estadio Fiscal de Copiapó se emplea, por primera vez en Chile, el sistema de asientos cóncavos, a fin de permitir una mayor comodidad a los hinchas del deporte. Fue tomado de modelos que tienen gran aceptación en Europa. Tendrá capacidad para 12.000 personas, y se espera terminarlo para el próximo año.

La Carretera Panamericana, que está en gran parte pavimentada, marcha en forma paralela a la línea férrea, a través del desierto. En el medio del camino se bifurca, dejando en el centro un árbol, con un letrero que reza: "Viajero, tú que pasas, dame de beber y yo te daré mi sombra".

El aeropuerto de Chamonate, en Copiapó, fue inaugurado recientemente por el Subsecretario de Obras Públicas. Posee una amplia pista de aterrizaje, que permite a las líneas aéreas operar con aviones de gran radio de vuelo.

La CORVI, por su parte, ha construido numerosas poblaciones. Recientemente entregó un sector urbanizado con 208 sitios, la Población Jotabeche, a los habitantes que ocupaban unos terrenos en la calle Freire, y que tuvieron que ser desalojados por el paso de la Carretera Panamericana. En los terrenos, los favorecidos construirán 80 viviendas por el sistema de autoconstrucción, mediante el cual la CORVI presta ayuda material y técnica a los pobladores.

En los planes de trabajo de la Dirección de Vialidad se consulta la pavimentación del tramo principal, que entronca con la Panamericana, por tener esta importante arteria un incremento paulatino del tránsito, con la abundancia y riqueza de yacimientos mineros.

CASA DEL ESTUDIANTE Y BANDO DE PIEDAD CELEBRAN ANIVERSARIO

El 25 del presente, cumple el Bando de Piedad de Chile, sus cuarenta y dos años de existencia, formando una juventud valiosa para el país. Al cumplir los treinta años, el Bando de Piedad fundó la Casa del Estudiante, proporcionando hogar fraternal de proyecciones internacionales, que presta tan útiles servicios al [illegible]ntado de Chile y Améric[illegible]

Para celebrar ambos aniversarios, el Consejo ofrecerá un almuerzo el próximo sábado, a las 13.15 horas, en el local de la Casa del Estudiante, Huérfanos 1891, a la que asistirán los socios benefactores más destacados, y periodistas, que conocerán las proyecciones que tiene para el futuro esta institución.

Juran primeros periodistas universitarios



LA SEGUNDA ceremonia solemne de entrega de títulos a los egresados de las diferentes Facultades de la Universidad de Chile, se realizó ayer en el Salón de Honor de la Casa Central presidida por el Rector, Juan Gómez Millas. El Decano Enrique Phillips Rodríguez-Peña, de Odontología, pronunció el discurso de saludo a los nuevos titulados y el profesor Amador Neghme, Secretario General subrogante de la Universidad, tomó el juramento de rigor. EN EL GRABADO, juran los primeros periodistas titulados por una Universidad chilena. De izquierda a derecha: Werner Arias, Federico Alvarez, Olga Dragnic, Luisa Lara, Manuel Sáenz, Gustavo Díaz y Silvia Pinto, reportera de LA NACION.

MILES DE NIÑOS SON VICTIMAS DE AGITADORES PROFESIONALES

Declaración entregó el Ministro de Educación. Condena enérgicamente actitud irresponsable de quienes provocan movimientos huelguísticos

El Ministro de Educación, Eduardo Moore, entregó ayer la siguiente declaración frente a los movimientos estudiantiles y gremiales que afectan al sector educacional del país:

"Las últimas huelgas estudiantiles, y la que en estos momentos se extiende por todo el país, han sido organizadas por entidades políticas o gremiales que procuran encender un clima de violenta oposición a las labores constructivas de este Gobierno.

"Tal como viene sucediendo en otras repúblicas hermanas, y en cumplimiento de un plan de proyecciones internacionales, el alumnado de enseñanza media es aprovechado como la primera avanzada del vasto complot revolucionario. En estos primeros ensayos por destruir el régimen democrático los verdaderos provocadores prefieren no responsabilizarse desde un comienzo. El estudiantado ha caído ingenuamente en el engaño, y en su natural inexperiencia han creído dignos y valideros los fundamentos de aquéllos que los arrastran a la violencia.

"Es así como hemos llegado a esta curiosa situación: mazas de niños de 13 a 16 años pretenden enjuiciar al Gobierno de la República por su política de construcción en las zonas desvastadas; buscan intervenir en la elaboración de planes y programas de la Reforma Educacional que se auspicia actualmente, y hasta indican las personas que deben ser de inmediato eliminadas de altos cargos docentes. En general descubren el propósito de hacer pesar sus ideas, y conocimientos en la marcha general de este Ministerio. Mientras tanto olvidan algo fundamental: concurrir a clases, acatar las normas de disciplina y de regreso al hogar dedicar algunas horas en perfeccionar sus estudios, devolviendo así en parte al Estado y a sus padres el esfuerzo que se gasta en asegurarles un porvenir.

"Debemos recalcar, condenando enérgicamente, la actitud de los agitadores que se refugian en una trinchera defensiva mientras lanzan a las calles a miles de niños de ambos sexos que tienen aún fe en los ideales y en los principios que organizan la vida, y que serán siempre las víctimas inocentes de azonadas, en las cuales los adultos que los dirigen rara vez ocupan sitios de peligro.

"Para alejar la posibilidad de cualquier advenimiento que determine la pacificación de los espíritus, estos ocultos manejadores de ingenuas voluntades han impuesto la táctica empleada hasta el cansancio en otros países, y que consiste en extremar las peticiones, falsear los hechos y asumir a la postre actitudes irreductibles.

"En las precisas circunstancias en que este Ministerio ha procurado solucionar una infinidad de problemas que reclaman su atención, y que son el saldo de arrastre de la ausencia total de una política educacional efectiva; cuando en estas reparticiones se ha iniciado ya un trabajo que representará una fundamental transformación de planes y programas, los estudiantes desconociendo sus verdaderos intereses se van convirtiendo gradual y ciegamente en comparsas de agitadores políticos.

"Bastaría exponer lo que se viene realizando en materia de construcciones escolares para comprobar la injusticia absoluta con que los estudiantes pretenden enjuiciar a un Gobierno que en tres años ha superado largamente la lenta labor observada en el pasado.

"Hacemos un nuevo llamado a la colaboración a los padres de familia y a los apoderados que siempre han respaldado consciente y lealmente, y con un profundo sentido social y patriótico, la política de orden y disciplina de este Ministerio, repudiando así la indebida intromisión de elementos extraños al hogar y al colegio.

Yo me hago un deber en testimoniar una vez más mi reconocimiento por su comportamiento firme y honesto que ha significado un aliciente para el Ministro. Han sido ellos los más eficaces defensores de un régimen de trabajo normal y de gradual progreso en nuestro sistema educacional. Y han demostrado con su actitud el concepto claro que tienen de nuestra democracia.

"Hago presente a los padres y apoderados que se han tomado las medidas para que todas las inasistencias de los alumnos relacionadas con huelgas deberán ser justificadas en persona por ellos mismos. Se aplicará estrictamente y sin contemplación de ninguna especie, el reglamento de exámenes, haciendo pesar estas faltas a clases para los efectos de trabajos escritos y las respectivas promociones.

"Si en lo sucesivo se repiten los desórdenes, o se extreman manifestaciones de carácter netamente subersivas, el Gobierno procederá a la inmediata cancelación de las matrículas, contrarrestando con la mayor energía todo acto o tentativa que signifique perturbar el orden público.

"Los jefes de establecimientos deberán aplicar con toda estrictez al personal docente, como al administrativo y al de servicio, los descuentos que ordena el artículo N.o 144 del Estatuto Administrativo."

EXPOSICION DE FLORES SERA EN QUINTA NORMAL

El Club de Jardines de Chile, al cual están afiliados catorce clubes de norte a sur del país, organizará su Décima Exposición Nacional de Flores, en el Rancho de Piedra, en la Quinta Normal, entre el 27 y 29 de octubre próximo.

Este local, ubicado frente al recinto de la SNA, ofrece mayor comodidad de amplitud, para el mejor lucimiento de las flores, y a la vez es un acceso más fácil para el creciente público, que anualmente visita la Exposición.

Participarán este año, la casi totalidad de clubes afiliados, y como en años anteriores se otorgarán premios en cada una de las categorías. Entre éstos figuran: a la mejor flor de la exposición; a la mejor rosa de aficionado y de profesional; al mejor club afiliado; a la mejor presentación de una embajada al mejor stand; a la mejor presentación de una embajada; al mejor stand; a la mejor alumna de arreglos florales; a la mejor presentación en conjunto de un colegio, y premios individuales a los niños.

Tanto los colegios, como los escolares están exentos de pagos por sus muestras. Los concurrentes deberán llenar un formulario especial, proporcionado por el Club, que deberá llevar dos días antes de la exposición. Las inscripciones se reciben diariamente en la Secretaría del Club, Tenderini 187, piso 2.o, de 9 a 13 horas, y de 15 a 18 horas.

Hoy se cumplen 11 años de la muerte de D. Arturo Alessandri

Le rendirán homenaje numerosas instituciones sociales, gremiales y culturales.— Misa en la capilla del Cementerio General

El undécimo aniversario de la muerte del ilustre estadista chileno don Arturo Alessandri Palma, conductor de las jornadas renovadoras más trascendentales de la historia chilena en este siglo, será rememorado hoy por todas las numerosas instituciones y organismos que debieron al extinto su fundación, o el apoyo indispensable para alcanzar el pié de progreso en que se encuentran. Sociedades mutualistas, centros culturales, organismos de previsión, sindicatos y gremios se movilizarán con el fervor tradicional en esta fecha, exaltando la memoria del hombre que hizo posible la redención de las clases medias y obreras de Chile.



ARTURO ALESSANDRI P.

A las 11 horas, en la capilla del Cementerio General, se oficiará una misa en recuerdo y memoria del gran estadista, a la que concurrirán todos sus familiares. En el pórtico del Cementerio se concentrarán las sociedades, gremios y grupos partidarios para rendirle el homenaje de rigor.

El Centro Democrático "Juan Pradenas Muñoz" adoptó el acuerdo de concentrarse en dicho lugar a las 10 horas, invitando a este acto a todos los ex Ministros del Partido Democrático, así como parlamentarios y ex parlamentarios, funcionarios, profesores y periodistas de la colectividad.

Director de Enseñanza Profesional apela a cordura de estudiantes

El Director de Enseñanza Profesional, Carlos Valdés, entregó una declaración frente a la huelga declarada por la Federación de Estudiantes Comerciales de Chile.

Explica que las razones que han lanzado a este movimiento a los estudiantes obedecen a materias complejas que se encuentran en estudio por esa Dirección. Entre ellas, figura la elaboración y revisión del Reglamento General de esta enseñanza.

Luego está la revisión de los programas de estudios de la Educación Comercial, que está terminada y sólo falta su coordinación.

Finalmente, los estudiantes exigen la creación de Institutos Femeninos de Comercio en Valparaíso y Concepción. Informa el Director que no basta haber incluido estas creaciones en el presupuesto de 1961, sino que debe contarse con local apropiado, personal, material de enseñanza, etc. Por otra parte, la situación del país ha obligado a postergar estas obras en beneficio de otros sectores escolares necesitados. Es totalmente falso —agrega—, que la no creación de estos colegios haya significado la pérdida de cien mil escudos, pues no figuraban partidas taxativas para tal objeto, salvo los cargos directivos.

Finalmente, dice que la Dirección estudia en estos momentos todos los problemas, y espera que los estudiantes adopten una actitud más constructiva, ya que ésto los beneficia a ellos directamente.

INSPECCION VOLANTE IRA DIARIAMENTE A TODOS LOS BARRIOS

Una "inspección volante" recorrerá diariamente todos los barrios para anotar deficiencias y problemas comunales, de acuerdo con lo resuelto por la Municipalidad al dar carácter legal a ese organismo que hasta ahora funcionaba en forma provisoria.

El equipo fiscalizador estará formado por funcionarios especializados. El alcalde deberá ser informado del resultado de esta labor, una hora después de finalizada. La tarea inspectiva se preocupará, preferentemente del aseo, la higiene, el tránsito y la pavimentación.

EN LA MONEDA:

VAGANCIA INFANTIL: TEMA DE REUNION INTERAMERICANA

Canciller Ortúzar sugirió a presidenta de la Comisión Interamericana de Mujeres incluirlo en tabla del temario de próxima asamblea

El Canciller Enrique Ortúzar sugirió que en la próxima asamblea de la Comisión Interamericana de Mujeres se considere como materia fundamental el problema de la vagancia y el abandono de menores y la necesidad que se eduque y forme la personalidad del niño en forma de hacerlo útil a la sociedad. Hizo la sugestión a la presidenta de dicha Comisión, Gabriela Peláez, durante la visita que le hizo ayer acompañada de la delegada chilena a esa entidad de la OEA, Patricia Morgan, y de la dirigente Olga Palacios. La presidenta aseguró que la proposición será considerada en la preparación del temario.

PARLAMENTARIOS SE DESPIDIERON DEL CANCILLER ORTUZAR



Con motivo de su próxima partida a Europa se despidió del Ministro de Relaciones Exteriores el senador Ulises Correa, presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara Alta. También en relación a su viaje a Europa se entrevistó con el Canciller Ortúzar el senador Hermes Ahumada.

PROBLEMAS DE PTO. VARAS PLANTEO DELEGACION

Con el Ministro y con el Subsecretario de Interior se entrevistó ayer una delegación de Puerto Varas, para solicitar una rápida solución al problema sanitario y el mejoramiento de las poblaciones de emergencia de su zona. Integraron la delegación el Gobernador Lucio Díaz, el Alcalde, Ricardo Hitschfeld; el presidente de la Junta de Adelanto Local, Félix Reismann y el presidente de la Asociación de Turismo, Alberto Wioff.

MISION DE PESCA DE CHINA NACIONALISTA VISITARA CHILE

Para el 5 de septiembre está anunciada la llegada al país de una misión de navegación y pesca de China nacionalista, cuyos integrantes celebrarán conversaciones con funcionarios chilenos sobre su especialidad. La integran Sherman Wang, ingeniero, que la preside; D. K. Chen, ingeniero, y Tung Pai Chen, técnico en pesca.

VIA INTERNACIONAL DE IQUIQUE A ORURO



Para informarse sobre el estado de los estudios de terminación del camino de Iquique a Oruro, se entrevistaron con el Canciller Ortúzar los diputados nortinos Juan Checura y Pedro Muga. El Ministro de Relaciones Exteriores les indicó que dichos estudios están siendo realizados en el Ministerio de Obras Públicas.

Delegación de profesores y estudiantes de EE. UU. visitó a Dr. Del Río

Para agradecerle las atenciones recibidas en Chile visitó al Ministro del Interior, Dr. Sótero del Río, una delegación de estudiantes y profesores norteamericanos que se encuentran en el país de acuerdo al programa de intercambio. La integran, entre otros, Jack Battaglia, profesor de Castellano de la Universidad de California; Henry Zongrant, ingeniero electrónico de Nueva York; James Baker, profesor de Historia de la Universidad de Vermont, y Joe Hartman. Los visitantes entregaron al Ministro cartas de saludos de diversos alcaldes de las localidades en que residen los estudiantes de la delegación. También dejaron una carta de agradecimiento dirigida al Presidente de la República.



INFORME DE EXPERTOS ALEMANES.— Durante una visita que efectuó el Embajador de la República Federal Alemana Dr. Hans Strack al Ministro de Economía Julio Philippi, el diplomático hizo entrega a este Secretario de Estado, del Dictamen de los expertos alemanes que visitaron el Sur de Chile, para estudiar los daños causados por terremotos de 1960. En el grabado aparecen, de izquierda a derecha el Embajador Dr. Strack, el Ministro Julio Philippi, el profesor Leo Brandt, Subsecretario a cargo de asuntos científicos del Gobierno de Renania Septentrional-Westfalia de Alemania, y el Dr. Bruno Toepfer, Consejero del Ministerio Federal de Economía.

Educación

LEY DE INSTRUCCION PRIMARIA.— Con un acto que se realizará en el Teatro Baquedano, la Dirección de Educación Primaria y Normal celebrará el 41.o aniversario de la dictación de la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria. Este acto se efectuará pasado mañana sábado, a las 9 horas, y durante él hará uso de la palabra el Director General, Luis Moll Briones.

SOCIEDAD GEOGRAFICA DE CHILE.— Esta entidad ha programado la exhibición de una serie de documentales cinematográficos, que se iniciará mañana viernes, a las 19 horas, en el Auditorio del Ministerio de Obras Públicas (Morandé 71, piso 3.o). En esta ocasión se exhibirán dos películas en colores sobre Brasilia.

SECRETARIO GENERAL DE LA "U".— Ha sido designado Secretario General subrogante de la Universidad de Chile el Dr. Amador Neghme, secretario de la Facultad de Medicina, mientras dure la ausencia del titular, Alvaro Bunster, quien se encuentra en la República Federal Alemana, estudiando los planes y proyectos de las Universidades de ese país.

OBRAS PUBLICAS

Autoridades con Ministro.— Con el Ministro de Obras Públicas se entrevistaron autoridades de la provincia de Coquimbo con el objeto de buscar solución a problemas pendientes de la zona.

Puente en Malleco.— La Dirección de Vialidad abrió propuestas públicas para la construcción del Puente Quino, en la provincia de Malleco, con un presupuesto oficial de 189 mil escudos. Entre ocho oponentes presentó el monto más bajo la firma Yaconi Hermanos por 138 mil escudos.

Préstamos de Construcción.— Una delegación de empleados de Impuestos Internos de Valparaíso solicitó al Ministro de Obras Públicas su intervención ante la Caja de EE. PP. y PP. a fin de que sus préstamos de construcción fueran acogidos favorablemente.

Estadio de Punta Arenas.— E° 100.000 prometió girar el Ministro de Obras Públicas, con cargo al próximo año, a los dirigentes deportivos de Magallanes en una reunión sostenida ayer, para la construcción del Estadio de Punta Arenas. El saldo de E° 500.000 se otorgará en 1963.

LA ACTIVIDAD ECONOMICA:

Se creará el Instituto de Desarrollo Forestal de Chile

Se creará un Instituto para el Desarrollo de los Recursos e Industrias Forestales. En su sesión de ayer el Consejo de la CORFO tomó esta medida.

En primer lugar, se formará un Comité Técnico Forestal, que administrara la ejecución del proyecto forestal suscrito entre el Gobierno de Chile, la FAO y el Fondo Especial de Desarrollo de las NN. UU.

Posteriormente este mismo Comité en conjunto con el Ministerio de Agricultura organizará el Instituto Forestal mencionado.

Con este objeto la CORFO invertirá en un primer período de cuatro años, hasta la suma de 825 mil escudos. En el primer año la inversión será de 100 mil escudos. El Ministerio de Agricultura, por su parte, hará una inversión igual.

El programa de desarrollo forestal, en el cual el Fondo Especial de las Naciones Unidas, invertirá US$ 1 millón 332.240 contempla las siguiente metas: 1) Aumento de la producción de madera aserrada de 25 millones de pulgadas a 50 millones anuales; 2) Aumento de la producción de pulpa química, de 70.000 a 220.000 toneladas por año; 3) Aumento de la producción de papel de diario, de 55.000 a 210 mil toneladas al año; 4) Instalación de nuevas industrias como madera aglomerada, madera laminada, casas prefabricadas, etc.; 5) Promoción y financiamiento de inversiones de tipo silvícolas y 6) Coordinación por parte de la CORFO de un programa de desarrollo de otros sectores, como caminos, puentes, etc., para alcanzar las metas indicadas.

● **Promoción económica del norte**

Una serie de acuerdos tomó la Corporación de Fomento en relación con la promoción de inversiones y el desarrollo de las actividades económicas en el norte del país.

Uno de los más importantes, es el que otorga 270.000 escudos para sondajes y trabajos de evaluación del yacimiento de hierro ubicado en la localidad de La Travesía, en los departamentos de Copiapó y Vallenar, en la provincia de Atacama. De acuerdo con los estudios realizados el programa de estas actividades podrá iniciarse a fines de octubre y durará aproximadamente un año y medio.

Asimismo resolvió continuar la campaña de regadío en la provincia de Tarapacá para cuyos efectos se destinaron 41.000 escudos.

También se acordó erogar la cantidad de 3.300 escudos a la Municipalidad de Vallenar para que confeccione el plano aerofotogramétrico de la ciudad y 2.500 escudos para la Municipalidad de Copiapó para que levante un plano regulador.

Finalmente se destinaron 40.000 escudos para el acondicionamiento del muelle fiscal de Tocopilla.



Activamente trabaja el personal de la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, en la construcción del Estadio Fiscal de Copiapó, que tendrá capacidad para 12.000 personas. Por primera vez en Chile se utiliza en su edificación un sistema especial de graderías, con asiento cóncavo. Este modelo muy común en casi todos los países europeos, fue diseñado por un arquitecto chileno, a su regreso de un viaje que realizó comisionado por el Ministerio. (Foto de Gerardo González, Jefe del Departamento Fotográfico del Ministerio de Obras Públicas.)

Centros de atracción turística de Valparaíso serán urbanizados

El Director de Arquitectura, Alberto Risopatrón, viajará próximamente a Valparaíso a visitar las obras que realiza esa repartición y revisar el plano intercomunal con el objeto de completarlo.

Lo acompañarán el Jefe del Departamento de Urbanismo y Viviendas, Juan Honold, y el jefe del Departamento de Construcción, Mario Charlín.

El plan comprende el urbanismo de las comunas de Valparaíso, Viña del Mar, Quintero, Limache, Villa Alemana, Quilpué y Peñablanca. Se tomarán fundamentalmente las zonas que tienen un mayor movimiento turístico e industrial, para trazar las principales vías de comunicación de esos sectores.

La realización de este proyecto es una sentida aspiración de los habitantes de la provincia de Valparaíso, por constituir esa zona un centro de gran atracción en la temporada de verano principalmente.

Cambio de tránsito en San Pablo y Rosas ha causado graves accidentes

Denuncia formula la Alcaldesa de Quinta Normal a las autoridades y a la prensa

Graves accidentes ocurridos en el cruce de las calles Martínez de Rozas y Robles, determinaron una comunicación de la Alcaldesa de Quinta Normal, Berta Fuentes, a la Dirección de Transporte Caminero y Tránsito Público, señalándole que la Municipalidad no fue informada oportunamente del cambio de tránsito en ambas vías. También ha dirigido a este diario.

Agrega la nota que la Municipalidad mencionada instaló en su oportunidad un semáforo en Robles con San Pablo y posteriormente a raíz del cambio anotado, se hizo colocar un disco indicador en Martínez de Rozas, el que desapareció a los pocos días. Dice asimismo la Alcaldesa que se estudia la instalación de un semáforo.

El cambio de tránsito a que se refiere la jefe comunal de Quinta Normal, fue decretado por el Alcalde de Santiago, y tuvo por objeto descongestionar esa arteria de intenso movimiento. De las observaciones que formula la Alcaldesa se desprende que los accidentes han tenido su origen en el cambio de tránsito en San Pablo y Rosas.



PARLAMENTARIOS JAPONESES.— Vía Panagra viajaron a Lima los senadores japoneses Mamoru Takashi, Yulo Kagayama, Shigeo Tsuhaki y Keiichiro Sugiyama, quienes permanecieron una breve temporada en Santiago. En el grabado, aparecen momentos antes de tomar el avión en que viajaron.

Esta noche se inicia en Santiago II Convención de la Construcción

● Se debatirán candentes problemas habitacionales. ● También contestará si cada familia chilena puede tener su casa propia

Con una comida inaugural a efectuarse esta noche en el Hotel Crillon, se iniciará en nuestra capital la Segunda Convención Nacional de la Construcción. Concurrirá a ella, en representación del Gobierno, el Ministro de Obras Públicas, Ernesto Pinto Lagarrigue, quien hará uso de la palabra, en respuesta al discurso que pronunciará el presidente de la entidad organizadora, Rafael Donoso Carrasco.

Mañana viernes se constituirán las Comisiones de Trabajo, las que deberán abocarse al estudio de más de cuarenta asuntos presentados por instituciones y personas, los cuales pueden resumirse en dos fundamentales preguntas, que inciden en problemas de candente actualidad: ¿Puede toda familia chilena tener su propio hogar? y ¿Puede el país darse todas las obras públicas que necesita?

En torno a estos problemas estarán frente a frente, como convencionales, personeros del sector privado y público, la CORVI, la CORFO, ICARE, el Instituto de Derecho Tributario, las Facultades respectivas de las Universidades de Chile, Técnica del Estado y Católica, cooperativas y diversas instituciones.

Entre los muchos trabajos a discutirse cabe destacar a aquellos que proponen soluciones para el financiamiento de las obras públicas, los que se refieren al problema habitacional, cooperativas, régimen tributario, etc.

La Comisión organizadora está presidida por Fernando Aguirre Tupper, y la secretaría ejecutiva —que desde ayer en la mañana se trasladó al Hotel Crillon— por Javier Cristi Taulis.

La gente de prensa contará, en dicho Hotel, con una sala especial dotada de máquinas de escribir y teléfonos, a fin de que puedan realizar sus labores informativas sobre el desarrollo de la Convención.

SERAN SOLUCIONADOS LOS PROBLEMAS DEL MERCADO PDTE. RIOS

El Director de Industria y Comercio del Ministerio de Economía y Comercio, Bjorn Koch, visitó el Mercado "Presidente Ríos", acompañado del secretario del mismo Departamento, Arturo Soto; el arquitecto Enrique Solanich; y el Administrador del establecimiento, Manuel Rodríguez, para estudiar en el terreno diversos problemas. Los recibió la directiva del Sindicato de Comerciantes Establecidos, que preside Oscar López, la secretaria Gladys López, el tesorero Juan Carniglia y el director Luis Alvarado. Las peticiones del comercio del Mercado se condensan en un memorándum entregado al señor Koch, y se refieren principalmente a modernización y ampliación del establecimiento y facilidades para el mejor desarrollo de las actividades del comercio. El Director de Industria y Comercio prometió estudiar y resolver dentro de breve plazo este petitorio.

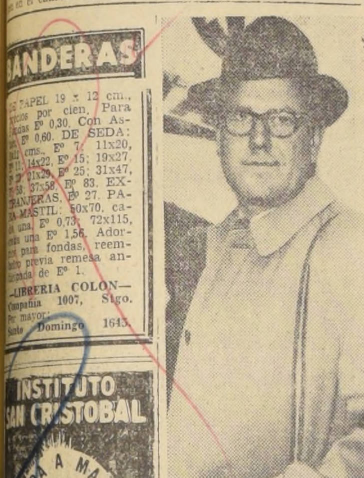


Ayer regresó a Estados Unidos, el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, Felipe Herrera Lane, después de haber concurrido a la Conferencia de Punta del Este y de permanecer tres días en Santiago. Herrera, viajó vía LAN.

Profesores y alumnos del Liceo Manuel de Salas rechazan paro

Un importante sector del alumnado del Liceo Experimental Manuel de Salas, rechazó ayer el paro de 24 horas ordenado por la Federación de Estudiantes Secundarios de Chile. Al concurrir al colegio lo hicieron porque estimaron que no se justificaban los motivos alegados por los dirigentes, por desconocerse la solución que dará el Gobierno a los puntos que preocupan a la FESECH. Por su parte, el Consejo de Profesores del establecimiento, en reunión efectuada ayer tarde, resolvió no adherir al paro del magisterio secundario anunciado para hoy.

En una declaración entregada a nuestro diario por una delegación representativa del grupo de alumnos que no adhirió al paro, se expresa, además, que el Liceo Experimental Manuel de Salas no está afiliado a la FESECH, por lo cual el movimiento que ellos rechazaban no debió haberse extendido al establecimiento.



Vía LAN-CHILE, regresó a Nueva York, el gerente de la CORFO en esa cuidad, José Zavala, quien formó parte de la delegación chilena a la Conferencia Económica y Social Interamericana de Punta del Este, Uruguay.

Breves

A... BOLETIN DE CIENCIAS ECONOMICAS.— En el curso de la semana, aparecerá el primer número del "Boletín Chileno de Ciencias Políticas", del Seminario de Ciencias Políticas del Instituto de la Universidad de Chile. Se distribuirá gratuitamente, solicitándolo a Monjitas 578, segundo piso.

REBAJA PARA IMPORTACION DE ALAMBRES.— La Sociedad Nacional de Agricultura y el Consorcio de Sociedades Agrícolas del Sur han solicitado del Gobierno la rebaja de los derechos de aduana que gravan la importación de alambre y fierros redondos y planos usados en las faenas agrícolas, que escasean por la huelga de la CAP.

ECLIPSE DE LUNA, MAÑANA.— Mañana se producirá un extraño eclipse de luna que, siendo parcial, tendrá las características de total. En Santiago, la luna saldrá a las 18,02 horas —dos y media horas antes que el eclipse—, que será visible en todo el país, gran parte de Europa, Africa y Asia Menor.

CENTRO DE MADRES "GABRIELA MISTRAL".— Este Centro cumplió el 18 de agosto su cuarto año de vida. En la reunión extraordinaria se eligió el nuevo Directorio con María Muñoz Larenas, presidenta; Haydée Hormazábal Vargas, secretaria; Susana Villalón Núñez, tesorera.

CAJA DE CARABINEROS ACELERA VENTA DE CASAS.— El vicepresidente de la Caja de Previsión de Carabineros, el Director General de Carabineros y el Subdirector de Investigaciones se entrevistaron con el vicepresidente de la CORVI, solicitándole que acelere la venta de casas y departamentos, conforme al decreto con fuerza de ley número 39.

41º CUMPLE LEY DE INSTRUCCION PRIMARIA.— Con una ceremonia que se efectuará el sábado próximo, de 9 a 11.30 horas, en el Teatro Baquedano, se conmemorará el 41.o aniversario de la dictación de la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria.

VISITARA EL PAIS MINISTRO DE MARINA PERUANO.— Retribuyendo la invitación hecha en mayo pasado al Comandante en Jefe de la Marina, llegará, invitado por la Armada Nacional, el Ministro de Marina del Perú, vicealmirante Guillermo Tirado, el 2 de septiembre próximo.

NUEVO CONSEJERO DE LA ASOCIACION DE ABOGADOS. —La Asociación de Abogados de Santiago, que preside Jorge Téllez, ha elegido al abogado Iván Skoknic Karzulovic como nuevo consejero de la institución y a José Otero Bañados, de vicepresidente.

EXPOSICION FOTOGRAFICA SOBRE ENFERMERIA. — Desde el 5 al 16 de septiembre estará abierta en la Escuela de Enfermería del Servicio Nacional de Salud una exposición de fotografías sobre las actividades que realiza este establecimiento, ubicado en Amazonas 616, por Santa Rosa, a la altura de la cuadra 12.

NUTRIOLOGA DEL SNS BECADA A EE. UU.— La jefe de nutriólogas de la Dirección General del Servicio Nacional de Salud, Raquel Nievas León, viajará a los Estados Unidos, donde permanecerá un año, becada por la Universidad de Columbia, de Nueva York.

Científicos

—¡Ya nadie podrá vencernos! ¡Hemos creado la ultra bomba!

El "Che" Guevara en Argentina

BUENOS AIRES.— Cuando ya [illegible] calmado, después de la fracasada "Revolución de las Radios", se produjo en esta capital otro acontecimiento más espectacular aún. La sorpresiva visita del "Che Guevara". El hombre clave de la economía cubana aterrizó en un aeródromo de segunda clase, se entrevistó con Frondizi y abandonó su antigua patria, dejando una polvareda de rumores y conjeturas.

La más grande inquietud se produjo en los círculos castrenses por motivos que aquí parecen obvios.

En efecto, las Fuerzas Armadas de Argentina son resueltamente anticomunistas y rechazan una eventual "contaminación" del país con el régimen cubano. A ellas les ha correspondido, por otra parte, reducir los focos de agitación interna del comunismo y, en el curso de dicha misión —aunque no haya sido divulgado— han sorprendido y secuestrado importantes contrabandos de armas, llevados hasta el corazón de la nación por la vía aérea. La entrevista de Frondizi con el Che Guevara, realizada casi en secreto y sin su conocimiento, les hizo temer un debilitamiento de la línea democrática y occidentalista del Gobierno. Que esto no es asunto de su incumbencia, se dirá en Chile; pero en Argentina, desde antiguo, es cosa corriente. Visto que no hay vacuna suficientemente eficaz para combatir las viruelas locas del peronismo y sus frecuentes rebrotes de violencia, se ha establecido una especie de "vigilancia de la legalidad" por los uniformados que implica el mantenimiento de la proscripción del peronismo y de una barrera de contención contra el comunismo.

A causa de todo esto, con la inesperada visita del Che Guevara, la calle se pobló de rumores y mientras los militares consideraban el suceso, la opinión pública se informaba de que en ellos la sorpresa se tornaba en disgusto.

No se descartaba, por cierto, la posibilidad de una seria divergencia con el Primer Mandatario argentino, pero este demostró, en trance tan espinudo, su extraordinaria habilidad política. Mientras los militares trasnochaban y discutían largamente, Frondizi se anticipó a una eventual solicitud de explicaciones y, en comunicado al país, informó que había aceptado escuchar al Che Guevara y le había reiterado firmemente la posición occidentalista y democrática.

Cuando militares, marinos y aviadores llegaron a su despacho, la mayoría de ellos encontraban aceptables las "explicaciones" públicas del Presidente. Aparentemente, sólo deseaban mayores informaciones y reiterar sus puntos de vista en política internacional.

La reunión terminó con sonrisas y parabienes. Y como otras veces, no pasó nada, porque Frondizi reservó buenas cartas de triunfo para el final, revelando que el Che Guevara había hecho saber a la Argentina que estaba dispuesto a negociar con Estados Unidos, y que había pedido la entrevista con manifiesto ánimo de impulsar la mediación argentina. Frondizi, que proclama una intervención rectora de Argentina en asuntos internacionales (reveló que estaba actuando en busca de una solución de la crisis de Berlín), contestó a los militares argumentando que ésta era una oportunidad que no podía desperdiciarse en favor de la armonía americana. Indicó que había señalado al lugarteniente de Castro, que eran condiciones básicas para la reincorporación de Cuba a la familia continental la ruptura de todo lazo político o militar con el bloque soviético, la restitución en la isla del régimen representativo y la abstención de actos de penetración o subversión en los demás países del hemisferio. Y reiteró ante los militares que Argentina es aliado de los países democráticos, pero "no satélite de ninguno" y que el gobierno "no acepta presiones que tiendan a convertirlo en elemento pasivo del juego internacional, en contra de la línea tradicional del país y en perjuicio de su futuro como potencia mundial".

CORONDEL

APUNTES DE UN ESCOLAR:

Los robos de cuadros

Antes de entrar en la materia propiamente tal, debo aclarar que el título de este Apunte se refiere a los cuadros que vienen adentro de los marcos, porque no tengo interés en meterme en líos diplomáticos con el Brasil. Claro que los brasileños debían cambiarle nombre al Presidente, ya que si no, el día menos pensado se lo van a salir robando.



Porque ahora la última moda es el robo de cuadros. No hace mucho, en París, se entraron unos gallos en la noche y se llevaron un montón de telas avaluadas en otro montón de dólares.

Según la colérica de mi hermana, unos amigos melenudos que tiene, y que estudian en Bellas Artes, le explicaron que los ladrones franceses eran muy exigentes y que sólo robaban cuadros impresionistas, que eran los cuadros que pintaban antes que subiera el precio de la pintura, porque le ponían los patacones de color y un título que dijera: "Domingo después de almuerzo en el Bois de Boulogne" o "Tremenda pelotera en el Moulin Rouge".

Claro que en aquella época los pintores vivían a palos con l'águila, y los coleccionistas y los museos esperaban que estuvieran bien muertos para empezar a comprarles los cuadros.

Y como los cuadros no se desvalorizan, como el peso cubano, los ladrones, que no son ná de las monjas, prefieren asegurarse robándose un Rouault o un Manet en vez acacharse con billetes.

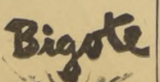
Pero ayer se les anduvo pasando la mano, y se entraron a la National Gallery de Londres, y se llevaron nada menos que el retrato del Duque de Wellington, pintado por Goya. Y esto para los ingleses es peor que haberles quitado Gibraltar, o haberle pintado bigotes a un retrato de la Reina.

Claro que los ladrones de cuadros le dan verdadera categoría al museo donde se meten, porque parece que entienden bastante de pintura.

Quizá sea por eso que al Museo de Bellas Artes, del Parque Forestal, no entran ni ladrones.

Y el Gobierno debía hacer algo para que vengan ladrones de cuadros del extranjero, y así no nos miren en menos nuestro Museo.

Y, para tentarlos, se podrían exhibir las cartas de Sergio Recabarren, y las declaraciones del FRAP; a lo mejor las confunden con los "disparates" de Goya, y se las llevan.



LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas. — DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Huelga sin objeto

El país entero se pregunta, con profunda inquietud, a quién favorece la huelga del cobre.

La nación, desde luego, no puede beneficiarse con ella. Sus ingresos de divisas disminuyen diariamente en 500.000 dólares, y en igual proporción se deteriora nuestra capacidad de compras en el extranjero. Disminuyen las internaciones de alimentos para el pueblo, de materias primas para las industrias y de bienes de capital para todas las actividades nacionales. Las Aduanas acusan menores ingresos, y los obreros marítimos, al disminuir el movimiento portuario, ven reducidos sus jornales.

Tampoco puede beneficiarse la Caja Fiscal, que ve disminuir sus ingresos tributarios en más de 220.000 dólares al día.

Los proveedores de las empresas de la gran minería también ven disminuidas sus actividades productivas y comerciales, debiendo tenerse presente que esas compañías adquieren mercaderías nacionales por valor de varias decenas de millones de escudos.

Como los únicos obreros que tienen conflicto legal con su empresa son los de la Andes Mining Copper Company, los trabajadores de Chuquicamata y El Teniente, que sólo han adherido a la huelga, deben contabilizar pérdidas de salarios del orden de los $ 9.000 diarios, como promedio, cada uno.

Los trabajadores de El Salvador, Potrerillos y Barquito, que están en huelga legal, también pierden, porque, aun cuando, en definitiva, vean aceptadas sus demandas, difícilmente recibirán una compensación igual o superior a las pérdidas que ellos y sus compañeros han sufrido por los días de huelga.

En consecuencia, en Chile nadie gana nada con la huelga, y todos pierden. Pierden, incluso, los trabajadores del Estado, que ven disminuidas sus expectativas de posibles mejoramientos económicos, con cargo a una caja fiscal tan seriamente averiada por la huelga del cobre; y pierden, incluso, las propias compañías, que dejan de percibir utilidades.

Pero hay alguien que gana: la competencia extranjera, en su empeño natural de desplazar al cobre chileno de los mercados internacionales.

Esto debería hacer meditar seriamente a los dirigentes sindicales responsables de este movimiento huelguístico.

El país no podrá comprender jamás que quienes mantienen este movimiento sean los trabajadores mejor pagados de Chile.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO:

La eterna crisis

Se habla de la crisis actual como de algo inusitado. Sostengo que hemos vivido en crisis permanente. Siempre hubo crisis, aquí y en el ancho mundo. Lo más original de la crisis actual es el peligro de exterminio de la vida animal, mediante el uso de bombas con capacidad explosiva igual a 100 millones de toneladas de dinamita, cada una. El Primer Ministro de Rusia, Nikita Khrushchev, amenazó con estas bombas.

Crisis hubo siempre. Cortos períodos de aparente tranquilidad son anormales, o ilusiones agrandadas por el recuerdo, como dicen las coplas de Jorge Manrique. El hombre es un ser imperfecto que evoluciona sin cesar y, por lo mismo, nunca alcanza una formación definitiva. Aristóteles aseguró que la mujer es una enferma permanente. No veo por qué no ha de serlo el hombre.

Chile se encuentra como siempre, ahora, en agosto de 1961, en estado de crisis. Mis impresiones de la niñez, de la juventud y de la vejez se definen en sucesivos períodos críticos nacionales y universales. La crisis es el estado normal del mundo. En el primer período de mi desarrollo, 1887-1891, tuvo lugar la revolución contra Balmaceda. Nuestra mentalidad incontentable se ceba invariablemente contra el más visible y poderoso de los chilenos, el Presidente. El público vive pendiente del Primer Mandatario, de sus amigos y Ministros. El chileno común devora presidentes. Ningún Presidente conservó las simpatías del público después del segundo año de ejercicio. El programa presidencial más sano es atacado sin tregua. El honesto plan monetario de don Pedro Montt, para conservar el valor de la moneda, fue desacreditado mediante paradojas financieras y pillerías politiqueras. Dichas zancadillas le envenenaron y le quitaron diez años de vida.

Chile no ha conocido un período largo de paz y de felicidad, ni después de la guerra de la Independencia, ni despues de la victoria en 1880, ni después de Concón y La Placilla. Don Marcial Martínez oyó decir después de la derrota de Balmaceda que gozaríamos de paz perpetua y que nos convertiríamos en felices pastores de esta nueva Arcadia.

Salgamos de Chile. Desde que nací no han cesado de multiplicarse los problemas del mundo. Guerras y revoluciones han estallado por todas partes. El año 1914, en agosto, empezó la guerra europea N.o I. Vi en París los affiches que pedían dinero para el empréstito nacional, con esta advertencia: "Para que nuestros hijos no conozcan el horror de otra guerra". El año 1939 estalló la segunda guerra, peor que la primera. Después del año 1918 y de la firma del Tratado de Versalles, pareció que el Imperio Británico había asegurado su existencia para otro siglo de duración. Ocurrió lo contrario. Nos encontramos en presencia de un enorme poder disociador y demoledor del aparente equilibrio social del Occidente. Este poder, llamado Comunismo, se afirma en su lucha contra la miseria y contra la inmoralidad de todos los Estados en que predominan los intereses privados, de unas castas, en los negocios y en la administración de la justicia, sobre los intereses públicos y los de las clases pobres. Este preámbulo es lo mejor del Comunismo. Indefendible para un espíritu libre es el aplastamiento de las individualidades por el Estado. El derecho del desenvolvimiento original de nuestro yo es la más bella ilusión de las sociedades libres. Incomprensible para mí en el Comunismo es el imperialismo militarista. Es contrario a la idea poética y novelesca que nos forjamos del pueblo ruso místico, o evangélicamente fraternal, en las lecturas de Dostoiewsky y Tolstoy. Otro error del credo comunista consistió en eliminar de su edificio al poderosísimo pilar del cristianismo. Un desastre es incorporar al ateísmo como dogma del Estado. Un ateo inteligente no lo hubiera hecho. El famoso filósofo y hombre de Estado inglés James Mill condenaba el ateísmo dogmático, no obstante su ateísmo personal. James Mill creía que en lo concerniente al origen de todas las cosas, nunca sabremos nada. No creía en el Dios omnipotente de nuestra religión. No creía en un Dios Bueno que creó la raza humana con la intención preconcebida de meter la mayor parte de ella en el tormento horrible y eterno del infierno. Una concepción así del Todopoderoso no podía estar identificada con el cristianismo, según James Mill.

Sabemos que este James Mill conoció a Bello en Londres, cambió cartas con él y le inició en sus teorías filosóficas y de política evolutiva. No sé cómo se acomodaría Bello con las razones de Mill, formado negativamente respecto de las ideas religiosas. Para él, Dios era un misterio insondable. Su religion de inglés caballeroso y honesto consistía en el Deber. Nuestra vida, eterna crisis en camino a la muerte, consiste en trabajar, en penar sin descanso tras un ideal de justicia, persiguiendo una paz y un bienestar que tal vez no llegarán nunca conforme a nuestras esperanzas. El escéptico en religión debe callar sus dudas por caballerosidad, para no herir ni desilusionar a millones de creyentes a machamartillo. Todo está hecho para que nos veamos obligados a trabajar y sufrir, cada cual a su manera, en múltiples formas, los hombres como las naciones. Crisis permanente. Revoluciones, guerras, huelgas, odio de clases. El Bien y el Mal son pretextos para que trabajemos y suframos. A lo mejor somos obreros en la fábrica llamada el Cosmos. ¿Cuál es el producto de tanto sudor, sangre y lágrimas? Jamás lo sabremos. Cuando se ignora la causa podemos permitirnos extravagantes conjeturas. Aldous Huxley imaginó que este mundo podría ser la casa de castigos o el infierno de otro planeta.

El hecho es que la vida se define en crisis constantes combinadas para que no cesen nuestras luchas y nuestros trabajos en busca de soluciones. Todo es pro y contra: la justicia, la injusticia, el esplendor, la miseria, las contradicciones, la soberbia, la modestia, las naciones fuertes y creadoras del mundo septentrional, las subdesarrolladas y adaptadoras del mundo meridional, las personas sanas y bonitas, las feas y las enfermas, las personas que se creen importantes y las mediocres. En suma, lo Bueno y lo Malo son pretextos para hacernos trabajar sin descanso, so pena de hambre, de desilusión y fracaso. Este mundo podría ser el campo de experimento de otros mundos. Lo más cierto es la evolución, o contradicción constante y necesaria como la luz y la oscuridad, el día y la noche, el verano y el invierno.

Para aliviar el concepto pesimista del trabajo y de la eterna crisis, conviene la lectura de un libro no muy conocido aquí, El Homo Ludens, por J. Huizinga. El juego como elemento de la cultura. La función del juego, o competencia, en las formas superiores esenciales de la vida. Tema demasiado serio y profundo para ser apenas insinuado en un diario. La concepción del juego y su expresión en el idioma. El juego de los payadores. La manifestación de superioridad de unos sobre otros. Uno que gana sobre el rival. La jactancia. El campeonato. El juego y el derecho, el juego y la guerra, el juego y el saber, el juego y la poesía, el juego y la caza, el juego y el duelo, el juego en el amor.

ARTE Y CULTURA:

INSTITUTO CHILENO - ARABE DE CULTURA CELEBRA HOY DECIMOTERCER ANIVERSARIO

Con dos jornadas conmemorativas, a realizarse respectivamente, en la Sala Finis Tarrae y en el Salón de Honor de la Universidad Católica, el Instituto Chileno-Arabe de Cultura celebrará su décimotercer aniversario.

A las 18.30 horas, en la Sala Finis Terrae, se inaugurará una exposición de fotografías de los Países Arabes. Y a las 19, en el Salón de Honor de la U. Católica, se efectuará un acto Académico Musical, con el siguiente programa: Discurso del Presidente de la institución, Dr. Moisés Mussa; actuación de la concertista en piano Soledad Chuaqui; discurso de Luis Merino Reyes; actuación del Coro del Teatro Municipal, y proyección de documentales de los Países Arabes.

El Directorio del Instituto Chileno-Arabe está integrado por las siguientes personas: Presidente, Dr. Moisés Mussa; directores: Dr. Gabr Al-Atrash, primer secretario de la Embajada de la RAU; Monseñor Raúl Perez, Vicerrector de la Universidad Católica; Dr. Raúl Yazigi; Diego Barros Ortiz, Luis Gómez Catalán, Alfredo Valdés, Benedicto Chuaqui, Germán Sepúlveda, Dr. Emilio Mohor, Haikal Obaid Raide, Emilio Obair, Taufik Valech, Vicente Mengod, Carlos de Baraibar; Dra. Victoria G. de Yazigi.

Los actos finalizarán con un banquete en el Club de la Unión, al que han sido invitados los rectores de las dos Universidades, el Embajador de la RAU, Youssef Al-Chamarawi; el Ministro de Educación, Eduardo Moore Montero; personalidades diplomáticas, y otros.

Divulgación del turismo chileno

Bajo el nombre de "Aspectos Turísticos Chilenos" se ha venido desarrollando una audición radial —por Radio Panamericana— bajo el auspicio de la Revista "En Viaje".

En ella se enfocan diversos aspectos de nuestras características de territorio y nacionalidad, descripciones de lugares y divulgación de costumbres y leyendas tradicionales. La audición realiza también un Concurso de Conocimiento geográfico y turístico, y se transmite diariamente por la mencionada emisora.

Concurso bíblico del Instituto Chileno-Israelí

Organizado por el Instituto Chileno Israelí de Cultura, se está realizando en nuestra capital el Concurso Bíblico, en sus primeras jornadas de selección de concursantes.

Estas se efectúan en la Radio Sociedad Nacional de Agricultura (Teatinos 449, piso 9.o), los días martes, jueves y sábado, de 21 a 21.30 horas. Bases y detalles se pueden obtener en la mencionada emisora, o en el Instituto Chileno Israelí.

Gustavo Becerra invitado a Buenos Aires

Gustavo Becerra, Director del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile, ha sido invitado por el Departamento de Actividades Culturales de la Universidad de Buenos Aires, para dictar un curso bajo el título de "Hacia una Gramática Musical", en dicho organismo.

El músico chileno viajará en la próxima semana al vecino país. El curso tendrá lugar durante el mes de septiembre y constará de 10 conferencias.



UN LOBO ACADEMICO.— Jaime Jory, una de las principales figuras masculinas del Ballet de Arte Moderno —se destacó especialmente en su interpretación del Lobo, en la obra del mismo nombre, que obtuvo gran éxito, y ha cumplido diversos papeles en las obras presentadas por el BAM—, debutó recientemente como profesor de ballet con una academia particular. Jory dicta sus clases en calle Vergara N.o 69 —para niños y adultos—, los días lunes, martes, jueves y viernes, de 19.30 a 21 horas. EN EL GRABADO, aparece el bailarín-profesor, caracterizado como el Lobo, durante una de las presentaciones de la obra, en que hacía pareja con la ex solista del BAM, Pauline Barroilhet.

Conferencias, Exposiciones, Música

HOY

EXPOSICIONES

OLGA CHAIN.— Pinturas. Sala de Arte Ministerio de Educación, Avda. O'Higgins 1371. Hasta el 26.

EMILIO HERMANSEN.— Oleos. Sala de Exposiciones del Instituto Chileno-Británico de Cultura. Teatinos 307.

ANNA LETYCIA Y ROSER BRU. — Grabados. Sala de Arte del Centro Brasileño de Cultura. Avda. O'Higgins 1656. Hasta el 16 de septiembre.

ARQUITECTURA BRASILEÑA.— Casa Central U. de Chile.

OSCAR TREPTE.— Pintura. Sala Libertad. Agustinas 1027, tercer piso.

BLANCA CONCHA DE MUJICA. Exp. óleos. Sala de Exposiciones de Cía. Transportes Unidos. Agustinas 1139. Hasta el 26.

GUSTAVO CASALI.— Acuarelas y dibujos. Sala Le Caveau. Librería Francesa. Estado 36, subsuelo.

BALTAZAR HERNANDEZ. — Exp. acuarelas. Sala Bco. Chile, Huérfanos 972, entrepiso. Hasta el 26.

CARLOS CAMPBELL.— Pinturas, en la Sala de la Municipalidad de Las Condes.

REPRODUCCIONES "ALINARI". — Desde las primitivas expresiones etruscas hasta la pintura del 1600. Sala "Il Cenácolo", de la Librería Italiana, Pasaje Gran Palace.

HECTOR CACERES.— Oleos y dibujos, en el Instituto Chileno-Norteamericano (Moneda 1467). Hasta el viernes.

DIANACOYA BARRENECHEA.— Oleos. Sala Café Sao Paulo (Huérfanos 1060).

SERGIO MONTECINO.— Pinturas, en la Sala de la Universidad de Chile (altos Librería Universitaria, Casa Central).

DALAL, SOLEDAD CHUAQUI, SERGIO JUZAM.— Muestra pictórica conjunta. Sala del Instituto Chileno-Yugoslavo (San Antonio 31, entrepiso).

ROBERTO POHLHAMMER. — Expone esculturas en madera. Sala Decor (Moneda esquina Miraflores). Auspicia U. de Chile. Inaugura a las 19 horas.

ROBLES ACUÑA.— Pinturas. Sala Previsión del Bco. de Chile (San Antonio 327). Hasta el 26.

"INGLATERRA EN EL SIGLO XVIII"— Por el profesor Cecil Hawhins, 19 horas. Sala Finis Terrae de la Universidad Católica.

"LA POESIA DE NICOLAS GUILLEN".— Por Efraín de la Fuente. Ateneo de San Bernardo (Sala del Club Social). A las 19 horas.

SOCIEDAD TEOSOFICA.— Conferencia del señor, Sady Concha. Grajales 1761. A las 19 horas.

"CONCEPTOS DE SEGURIDAD NACIONAL ANTE EL DESARME". — Por el almirante en retiro Rafael Santibáñez. Auditorio de la Biblioteca Nacional. 19 horas.

MAÑANA

PROYECTO Y REALIZACIONES EN BENEFICIO DE LA FAMILIA CAMPESINA.— Conf. para Sras. y Fam. de agricultores, por Jaime Larraín G. M. Auditórium Colegio Padres Franceses, Avda. B. O'Higgins 2064. A las 15 horas.

EXPOSICIONES:

JOSE BALMES.— Oleos. Galería Carmen Waugh, Bandera 183, Subterráneo. Hasta el 9 de septiembre.

CONFERENCIAS:

"LA AMENAZA DE LA METAFISICA MARXISTA". — Por el R. P. Agustín Martínez, Salón de Honor de la Universidad Católica, 19 horas.

"ASPECTOS ARQUEOLOGICOS DE CHILE".— Por la señora Ingeborg Lindberg. Sala Finis Terrae, 19 horas.

HISTORIA DE ISRAEL.— Curso de R. P. José Vial, en Almirante Ovalle 1452. De 19 a 21 horas.

EN CONCEPCION

(Actividades del Depto. Cultural de la U. de Concepción)

"DOS MIL AÑOS DE PINTURA CHILENA".— Exposición Circulante de la UNESCO. Abierta hasta el 26, en el Club Alemán (O'Higgins 445, 2.o piso).

CURSO DE TEATRO CHILENO Y ACTUACION TEATRAL.— Por José Chesta, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura (Barros Arana 989). De lunes a viernes, a las 20 horas.

INSTITUTO CHILENO - PARAGUAYO DE CULTURA.— Se constituirá hoy, a las 19 horas, en el Auditorio de la Escuela de Educación.

RADIO UNIVERSIDAD.— Audición del Instituto Chileno-Venezolano de Cultura. Mañana.

PILPILCO.— Curso de Actuación y Dirección Teatral, por Aníbal Matamala. Lunes a viernes.

TALCAHUANO. — Curso de Folklore Chileno, por Elena de Fernández. Martes y jueves. (El mismo curso se dicta los miércoles en Huachipato.)

PENCO.— Presentación del Teatro "Caracol". Hoy, a las 19 horas, en el Grupo Escolar. Dirige: José Chesta.

MULCHEN.— "La Maravillosa Aventura del Hombre", conferencia por Benjamín Subercaseaux. Sábado 26.

LOS ANGELES.— Exposición de Oleos, de Mafalda Tinelli, en el Hotel Alcázar. Abierta hasta el 31 de agosto.

Don Arturo

A once años de su desaparecimiento, la figura de don Arturo Alessandri sigue tan viva en la memoria de la ciudadanía como en el fecundo cuarto de siglo que llenó con los resplandores de su personalidad única.

Pocos mandatarios, a lo largo de nuestra historia, alcanzaron tal resonancia en el alma popular y anudaron en ella tan hondos y duraderos afectos.

Pero el fenómeno de don Arturo fue de carácter nacional. Aun sus enemigos —que los tuvo, como todos los grandes hombres— se inclinaron siempre reverentes ante su genio político y su abierta sensibilidad social, que marcaron para Chile una era de grandes renovaciones.

Don Arturo fue el auténtico abanderado de las nuevas aspiraciones de justicia social; el repúblico insobornable que, ley en mano, dio conciencia y dignidad a las clases laboriosas y, con la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria, cimentó sólidamente sus anhelos de superación cultural y humana.

Sencillo, elocuente, humano, su poderoso intelecto jamás lo apartó de la visión directa de los problemas; siempre prefirió la práctica a la teoría. Escasos estadistas han sabido, como él, llegar hasta el corazón de la ciudadanía para hablarle en su propio lenguaje, atento sólo al interés superior de la República.

Reseñar, aunque sea someramente, las realizaciones de sus dos administraciones, es tarea imposible. Recordemos sólo que liquidó honrosamente el viejo pleito con el Perú; que solucionó la cuestión religiosa; que patrocinó la actual Ley de Colonización; que consolidó más que nadie las instituciones democráticas y la paz pública. Una nueva República, más consciente de sus responsabilidades históricas, surgió de su dilatada acción creadora.

Junto con Balmaceda y Aguirre Cerda es uno de los Presidentes que ostentan la gloria de haber interpretado cabalmente la voluntad nacional. Tal es así, que el tiempo transcurrido desde su muerte no ha hecho sino acrecentar la imagen de sus poderosas realizaciones, lo que hace pensar —con razón— que el país jamás podrá olvidar al mandatario que le dio paz, bienestar y justicia social.

Al conmemorar esta fecha histórica, recojamos con el corazón y el espíritu, y para provecho del país, las lecciones del ideal civismo que dimanan de su existencia ejemplar.

Marcial Drago Ramírez

PRESIDENTA DE COMISION DE MUJERES DE OEA

La Dra. Gabriela Peláez, presidenta de la Comisión Interamericana de Mujeres de la OEA, se dirigió ayer a Buenos Aires, después de una corta permanencia en Santiago.

A las 11 horas de ayer fue recibida por el Ministro de Relaciones Exteriores, Enrique Ortúzar, visitando enseguida el Servicio de Seguro Social, donde fue atendida por la Asistente Social Jefa, Mercedes Esquerra.

La señora Peláez, de nacionalidad colombiana, abogada, soltera, reside en Washington, trabajando en la Oficina Panamericana de la OEA.

Fue entrevistada telefónicamente por LA NACION, momentos antes de tomar el avión en Los Cerrillos.

"Mi visita a Sudamérica —dijo— se debe a que asistí como observadora de la Comisión Interamericana de Mujeres en la Conferencia de Punta del Este. Hablé en una de las asambleas, exponiendo brevemente la voz de la mujer americana. En Chile tuve la suerte de conocer varias dirigentes de organizaciones y entidades administrativas; llevo un elevado concepto de ellas."

PINCELADAS.—

Los dibujantes

Chile es una larga y angosta fábrica de dibujantes. Los produce para su consumo interno y los exporta. Los he encontrado en Ecuador, Colombia, Perú, Argentina, y en el resto de América, desempeñándose en puestos de responsabilidad y muy bien considerados.

Por estos días grises que corren, este numeroso producto nacional prepara una muestra de humorismo, ilustración y publicidad, bajo el paternal auspicio del Círculo de Periodistas.

En la mencionada exposición estarán presentes los serios y graves humoristas, los ilustradores y los que decoran las publicaciones con bellos avisos. Tal como estuvieron ayer y como estarán mañana, en abierta lucha de superación.

Nada más. Salvo que los organizadores me encargan informar que el sábado 26, vence el plazo de recepción de obras.

O. CABRERA LEYVA

Fotógrafo echó Eo 2.500 a la basura por ir a ver a Colo Colo

● Ayer apareció la dueña del dinero: es la esposa de un vendedor de cuadros y sólo recibió Eº 850. ● Investigaciones pondrá el caso en manos de la ju sticia. ● Tres detectives que recuperaron el dinero están implicados. Tam bién el ex Comisario Mario Arnés

La esposa de un vendedor de cuadros, y su familia, son los verdaderos dueños de los Eº 2.500, que fueron encontrados en un tarro basurero.

La Dirección de Investigaciones continuó ayer las diligencias para esclarecer totalmente el caso, en que aparecen comprometidos tres funcionarios en servicio activo y el ex comisario, Mario Arnés.

La verdadera dueña, Lucila Vásquez Corrales, de 38 años de edad, prestó declaraciones ante el Subdirector de Investigaciones, Tulio Aguilera Mora, quien fue suplantado por otros funcionarios en los momentos que hacían las diligencias para recuperar el dinero.

El Director de Investigaciones, Emilio Oelckers Hollstein, dijo que todos los antecedentes serán puestos en conocimiento del Tercer Juzgado del Crimen. El tribunal reabrirá el caso, que fue cerrado anteriormente en el Segundo Juzgado, cuando, al aparecer parte del dinero, la dueña dijo que estaba conforme con las diligencias practicadas.

HERENCIA DE UN ABUELO

Reporteros de LA NACION conocieron ayer los antecedentes del caso, y ubicaron a todos los personajes que aparecen enredados en la complicada madeja del desaparecimiento de Eº 2.500.

El dinero proviene de la herencia que dejó Alberto Vásquez, rancagüino, de 60 años, al morir, en agosto del año pasado. Su gran propiedad, de Mujica 780, de Rancagua, la dejó para sus hijos Erik, Luis, Aída y Lucila, y sus nietos.

Lucila Vásquez, de 38 años de edad, es casada con Carlos Alvarado Neira, de 41 años, vendedor de cuadros que recorre todo el país para vender sus mercancías y ampliaciones de fotografías.

El matrimonio tiene tres hijos (Carmen, de 17; Lucía, de 15, y Luis, de 14 años), y llegó a Santiago hace dos años en busca de mejores perspectivas.

Ocupan una pieza en la residencial de Rosa Gutiérrez, Riquelme 840 y allí conocieron a Luis Arturo Montiel Martínez, de 27 años, fotógrafo y también vendedor de cuadros.

Al morir Alberto Vásquez, su hija Lucila pidió que sus hermanos le entregaran la parte que le correspondía de la herencia, es decir, 2.500 escudos, que invertirían en comprar una casa.

FORTUNA A LA BASURA

Al recibir el dinero la mujer, su esposo se encontraba fuera de Santiago, vendiendo cuadros. Lucila Vásquez había también enviado a sus hijos a Rancagua y se encontraba sola en la residencial. El 16 de octubre del año pasado, la mujer necesitó salir y no hallaba donde guardar el dinero. Temiendo que se lo pudieran hurtar de la pieza, se lo entregó al amigo Arturo Montiel Martínez.

Este también se encontró con el problema de dónde guardar el dinero. Un día domingo decidió ir al Estadio Nacional a ver jugar a Colo Colo. No había dicho nada a su esposa que tenía el encargo de guardar esa suma. Como lugar más seguro y creyendo que nadie se lo hurtaría, escondió los rollos de billetes de 50 escudos en un basurero, envueltos en papeles de diarios.

Su esposa, que no sabía de ello, sacó la basura y la echó a un tarro. Al llegar el hombre a la casa se encontró con la desagradable sorpresa que el dinero había desaparecido.

CARABINEROS NO LE CREYO

Arturo Montiel, inmediatamente, se dirigió a la Tercera Comisaría de Carabineros, a denunciar el desaparecimiento de los Eº 2.500, pero el oficial de guardia no le creyó la historia, por considerarla inverosímil.

Sin embargo, le aconsejó que debía contar la historia a la dueña del dinero, para que ésta lo denunciara de posible hurto y así poder iniciar una acción judicial.

Así lo hizo la mujer y acusó a su amigo en el Segundo Juzgado, que se había apoderado del dinero. Acompañado por carabineros, el fotógrafo Arturo Montiel, fue hasta el basural de la población Colo Colo, pero el dinero no apareció.

A esas alturas de las diligencias, las noticias del desaparecimiento del dinero llegaron a oídos del marido de la dueña, el vendedor de cuadros Carlos Alvarado Neira.

DILIGENCIAS A LO COMPADRE

Carlos Alvarado contó el hecho a su compadre, el funcionario de la Tercera Comisaría Judicial, César Rebolledo. Este se ofreció para iniciar las diligencias inmediatamente según lo declarado por el fotógrafo Arturo Montiel) ya que se demoraría la llegada de la orden judicial, y el dinero podría desaparecer rápidamente.

La investigación de los policías llevó a la ubicación de José Collao Villalobos, recolector de desperdicios, apodado "El negro de la fonola".

Diariamente llegaba a la residencial de la calle Riquelme a hurgar entre los tarros de basura y fue quien encontró el paquete con los millones envueltos en papel de diario.

Eran las 10 de la mañana del 4 de junio del año pasado, cuando José Collao Villalobos, en procura de ganarse el sustento diario —recolecta papel usado, botellas y huesos—, se inclinó sobre un tarro de basura que en calle Riquelme, frente al edificio de departamentos, signado con el 840, esperaba el turno del camión municipal. Collao comenzó a extraer los papeles y huesos. De pronto, sus manos tocaron fondo en un extraño paquete, blando al tacto, largo y rectangular. Lo rompió y sus ojos se abrieron en forma desusada. Todo el paquete eran interminables billetes del tipo de 50 escudos. Nerviosamente ubicó el paquete con dinero en su raída bolsa y se dirigió rápidamente a casa.

NO LE CREEN EL HALLAZGO.— Cuando Collao llegó a la humilde choza de Rosa Zamora Díaz —la reconoce como su madre porque lo crió desde niño— mostró la enorme cantidad de dinero y doña Rosa espetó de inmediato:

—¿Dónde te robaste esa plata, José?

—¡No me l'hay robao, mamá! —fue la indignada contestación del hijo. Y sin esperar una nueva pregunta recriminatoria, agregó: —¡Me l'hallé en un tarro basurero!

El Chelo (así llama a su hijo doña Rosa) con un billete de 50 escudos se dirigió feliz al negocio de licores ubicado en Maturana con Pasaje Castillo.

AVISAN A INVESTIGACIONES.— No obstante que José Collao era un parroquiano habitual en el boliche, el dueño al verlo que convidaba trago a medio mundo y cancelaba con un billete de 50 mil pesos, decidió dar aviso a la policía para que se averiguara la procedencia de la plata.

Dos detectives tomaron preso a Collao y desde el depósito de licores lo condujeron hasta la casita en la Población Colo Colo.

VUELVEN LOS POLICIAS

Después del 4 de junio de 1960 los detectives —cinco en total— venían todos los días a allanar la casa, "porque habían encontrado al dueño del dinero y éste decía que era mayor la cantidad que la entregada por el Chelo". Transcurrida una semana, los detectives preguntaron por la presencia de una carretela en la casa. Se les dijo que "la habían comprado en 250 mil pesos a Guillermina Díaz Cerna, en la población José María Caro". "Hay que recuperar esa plata —dijo el detective g o r d o (Rebolledo)— y mandarla al tribunal".

En una camioneta trasladaron al marido de doña Rosa Zamora y dejaron sin efecto la compra. Guillermina Díaz entregó a los policías 200 escudos, porque los otros 50 restantes ya los había gastado. La yegua que era propiedad de Rosa Zabora se la llevaron los detectives.

AL DESCUBIERTO LOS DETECTIVES

Durante 3 meses Rosa Zamora de Toledo tuvo en su poder $ 200.000 que encontró en un pantalón del Chelo. Como los detectives no volvieron más por la casa, doña Rosa decidió poner a buen recaudo esa suma y para ello se dirigió a José Joaquín Pérez 6086, en donde vive Jovino Morales que tiene un negocio de composturas de carretelas. Le pidió que le guardara el dinero y no lo quería tener en su casa para evitar la tentación de gastarlo. El lunes último, Rosa Zamora quiso recuperar la plata que tenía donde su amigo Jovino Morales, pero éste se negó a devolverla. Sin decir una palabra, doña Rosa dirigió sus pasos al cuartel de Investigaciones de Quinta Normal.

Expuso su problema; se trataba de que Morales le reintegrara 200 mil pesos, lo único que había podido lograr de más de tres millones que se había hallado un hijo de ella y que "Tulio Aguilera", un jefe, se la había llevado desde su casa al ser sorprendida ella cuando contaba los billetes.

SUPLANTADO EL SUBDIRECTOR

En la época en que se efectuaban las diligencias para ubicar el dinero, el Subdirector de Investigaciones, Tulio Aguilera Mora, se encontraba hospitalizado, aquejado por una afección renal.

Al saber que se le sindicaba como la persona que había rescatado el dinero, sonrió, pero al leer un diario en que se le mencionaba en la misma operación dio cuenta al Director, Emilio Oelckers Hollstein.

Este designó al prefecto Ernesto Artigas para que comenzara la investigación.

Rosa Zamora fue llevada ante el Subdirector, pero dijo que no era el policía que había acudido a su casa. Las investigaciones prosiguieron, y el martes último la mujer volvió a ser llevada al Cuartel de General Mackenna. Allí, por fotografías que le fueron mostradas, reconoció al inspector Tucapel Urrutia como la persona que había llegado hasta su casa.

El propio Subdirector Tulio Aguilera se hizo cargo de la pesquiza y fue desenredando la madeja.

Todo el legajo de anotaciones con las declaraciones de los actores del caso de "los millones en la basura" serán puestos en conocimiento del Tercer Juzgado del Crimen, que citará a declarar a todos los funcionarios policiales implicados y al ex comisario Mario Arnés. Faltan aún que aparezcan Eº 1.450, ya que a la dueña sólo se le entregaron Eº 850.

...ERON DESHACER EL NEGOCIO.— Rosa Zamora y su ...Luis Toledo, con 200 escudos del dinero hallado por su ...más 50 escudos de su propio peculio, compraron una ...a Guillermina Díaz Cerna. Los mismos detectives que ...los millones deshicieron este negocio; devolvieron ...a su primitiva dueña, ésta entregó a los policías la ...200 escudos (ya había gastado 50 escudos). La yegua ...pertenencia de Luis Toledo se la llevaron los detectives, ...tenía que ser robada también". En el grabado, Guillermina Díaz cuando hace declaraciones a uno de nuestros reporteros policiales.

...A A COMPRAR LA CARRETELA.— Luis Toledo Díaz es el esposo de Rosa Zamora, a quien los detectives quitaron ...millones hallados en un tarro basurero ...vía pública y mientras contaba los ...en su casa, en la población Colo Colo ...adquirió una carretela, negocio que ...deshecho por los policías; pero, salió ...en el negocio porque le llevaron la yegua, animal que según los detectives, "tenía que ser robado". EN EL GRABADO, Toledo junto a la carretela, sin su yegua. "Espero que ahora los Jefes de Investigaciones me harán reintegrar el animal", nos dijo en la tarde de ayer. Y agregó: "porque ahora podré comprarle la carretela a la señora Guillermina, sin ningún temor".




"TENGO MALA SUERTE".— El 4 de junio de 1960, en calle Riquelme frente al 840, el "papelero" José Collao Villalobos escarbando un tarro basurero que en la vereda esperaba ser vaciado por un obrero municipal, halló un paquete envuelto en diarios y que contenía más de tres mil escudos, en billetes del tipo de 50 escudos. Su afán de celebrar el feliz hallazgo en un negocio de licores del barrio, lo perdió. El dueño del boliche dio aviso a la policía y todos los sueños de Collao se derrumbaron. En el grabado, Collao en expresivo gesto, nos dijo ayer: "Tengo mala suerte, patrón".



"DE ESTE ALTO ERA EL FAJO".— Rosa Zamora de Toledo crió desde muy niño a José Collao Villalobos. Poco después del mediodía del 4 de junio de 1960 y en los instantes que contaba el dinero hallado por su hijo Chelo, un falso "Tulio Aguilera" con otro "subalterno", le quitaron más de tres millones de pesos "porque eran producto de un robo". El martes pasado en la mañana, junto con reconocer al pseudo "Tulio Aguilera", dejó al descubierto el escándalo más sonado en la policía civil, en los últimos años.— EN EL GRABADO, al formular declaraciones ayer tarde, es sorprendida por el lente de LA NACION, cuando exclamaba: "De este alto era el fajo de billetes y toos de cincuenta mil'.

...sibilidades de solución en ...elga de los ferroviarios

...ector de FF. CC. conversó separadamente con ...FICH y la S. Watt. ● Hoy informará a S. E. ...resultado de las conversaciones iniciadas ayer

...directivas de la Federación Industrial Ferroviaria de ...encabezada por Manuel ... y de la Federación ... Watt, presidida por ... Arriagada, se entrevistaron separadamente ayer, ... de las 18 horas, con ... General de los Ferrocarriles del Estado, Fernando Gualda, para iniciar las ... tendientes a ... una solución al problema ... con la huelga ... a esa Empresa.

...FIFCH.— Manuel Collao ... nacional de la ... a la salida de la entrevista con el Director General ... Ferrocarriles, declaró que ... nada de definitivo ... —dijo— la contra... del Gobierno por ... del Director General ... —agregó— man... nuestros puntos de ... que dimos a conocer ... Fernando Gualda para ... haga llegar al Supremo Gobierno.

...Santiago Watt.— Por su ... Alfonso Arriagada, presidente de la Santiago Watt, ... a los maquinistas, ... pasadas las 20 horas, ... de su entrevista con ... General que "estas conversaciones preliminares ... en general hoy posibilidades de solución. El Director ... al Gobierno la ... de carácter de emergencia y transitoria propuesta ... (hoy) esperamos ... para dar cuenta ... bases del resultado ... gestiones, en la ... que realizaremos el ... máquinas en sus aspiraciones y al país.

La Dirección.— Por su parte, el Director General de FF. CC. del Estado, Fernando Gualda, manifestó al término de estas reuniones a LA NACION, que por encargo especial del Presidente de la República, había recibido a las directivas de las instituciones del personal, para buscar una solución a la situación de huelga existente. Dijo que debió recibir separadamente a las Federaciones FIFCH y S. WATT, debido a que tienen algunos puntos de diferencia que no han podido solucionar al tratar en sus sedes estos problemas.

Expresó que la solución al problema estaba subordinada al financiamiento o posible financiamiento que estudia el Ministro de Hacienda para atender las peticiones del sector público. Las conversaciones de hoy fueron cordiales y amistosas. En cuanto a los asuntos a tratar, manifestó que no hay solución definitiva y que ella va a depender de la situación del Erario Fiscal.

... agregó que el ... deseaba una solución ... y que ella diera ... al personal de ...

Finalmente referente a la situación del funcionamiento de los Ferrocarriles, declaró que su dirección estaba entregada, como en todos estos casos de emergencia, a la Jefatura Militar en la persona del General Delegado, quien disponía las medidas necesarias para la protección de los trenes de pasajeros y los bienes de la Empresa. Las necesidades más imprescindibles han sido atendidas con algunos trenes de acuerdo a las necesidades de las localidades.

Respecto a cifras dijo que el personal las había dado a conocer por la prensa y que el Gobierno sobre este punto no ha dado una respuesta definitiva.

GOLETAS PERUANAS SORPRENDIDAS SIN PERMISOS DE PESCA

Dos goletas pesqueras peruanas, la "Sun Star" y la "Cavalieri" fueron detenidas ayer en Punta Angamos por una lancha patrullera de la Gobernación Marítima de Iquique por encontrarse pescando en aguas territoriales chilenas sin la debida autorización.

Las naves, pertenecientes a la empresa "Ilo S. A.", fueron conducidas a Iquique donde sus oficiales y tripulantes quedaron en libertad después de los trámites judiciales correspondientes.

...cuenta equipos para combatir la ...ngitis obstructiva donó UNICEF

...Es una complicación que presentan los casos de sarampión

...Servicio Nacional de Salud ... ayer de Los Cerrillos ... partida de 50 "croupettes" por un valor aproximado de 15 mil dólares, donados por la UNICEF a ese ..., para ser empleados en los hospitales de niños.

... aparatos son utilizados en los casos de obstrucción de la laringe, la que se ... como una complicación ... sarampión. En ... gran número de casos de esta enfermedad, el SNS solicitó a la UNICEF el envío úrgente de estos equipos que permiten hacer desaparecer o aliviar la laringitis obstructiva, que crea un estado angustioso y de sufrimiento en los pequeños enfermos.

Los equipos "croppettes", fueron de inmediato distribuídos a todas las provincias del país, para que sean utilizados en los casos de laringitis obstructivas por difteria y sarampión.

DOCUMENTOS PARLAMENTARIOS:

Pueblo cubano gime hoy bajo el peso de una dictadura más abyecta que la de Batista

● Discurso del senador Hugo Zepeda Barrios, pronunciado en la sesión del martes 22 de agosto. ● Hay 50 mil presos políticos y el número de refugiados excede ya de 250 mil. ● Los padres no saben si mañana estarán sus hijos a su lado o si serán enviados detrás de la Cortina de Hierro

El señor TORRES (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Zepeda.

El señor ZEPEDA.— Señor Presidente, señores Senadores, en muchas oportunidades hemos escuchado en este recinto la voz de algunos de nuestros Honorables colegas, que se ha levantado para ensalzar los resultados obtenidos por la Revolución Cubana y especialmente por el ideal que la inspiró en su heroica lucha contra una tiranía.

Indudablemente, todo el sentimiento democrático de América acompañó a ese pueblo por ese triunfo y esa liberación.

No obstante, ni los cubanos ni los demócratas del Continente pudieron imaginarse que el movimiento que derrocó esa dictadura iba a ser desviado con hábil maestría hacia el establecimiento de un estado totalitario que se hallaba tan lejos del espíritu que impulsó el esfuerzo y el sacrificio del pueblo cubano.

Y las voces que aquí se han alzado para cantar loas al régimen de fuerza allí instaurado, también lo han hecho para criticar nuestras instituciones republicanas y el respeto a nuestras autoridades y para anunciar la revolución que en Chile debe realizarse sin tardanza y con violencia.

Es fácil y es cómodo aprovechar las garantías y libertades de que se goza en nuestra democracia chilena para hablar así sin tener que enfrentar posteriormente a un pelotón de fusileros.

Pero es necesario, señores Senadores mostrar la otra faceta del problema cubano, ya que los Honorables colegas socialistas y comunistas sólo han quemado incienso al actual estado de cosas que allí impera y han querido hacer creer por medio de esta alta tribuna, que todo en Cuba es admirable y que el régimen de hoy es un factor de progreso y de bienestar en ese país. Como a través de los datos que poseo se ve desmentida esa fábula de prosperidad, me voy a permitir dar a conocer algunos antecedentes obtenidos de fuentes fidedignas y absolutamente responsables que estimo habrán de hacernos pensar seriamente, hasta dónde puede llegarse por la pendiente de la tiranía y del terror.

Hay algo que para el que habla es fundamental en la vida de los pueblos respecto de su desarrollo y de su porvenir, la educación. Comenzaré por dar algunos antecedentes sobre esta materia que creo son de una realidad indudable, que muchos de mis colegas conocen.

El pueblo de Cuba recibió lleno de emoción y de esperanzas el triunfo de la revolución. Creía que en ese momento obtenía una Cuba libre y democrática. También lo pensó así el mundo entero. Estuvimos, entonces, con los triunfadores que derrocaban una dictadura y abrían la esperanza de llevar al seno de la América hispana, un nuevo país, capaz de demostrar lo que su pueblo quería y con gobernantes que al interpretarlo, lo llevarían a esa gran familia amante de la paz y la libertad.

¡Qué poco duró esta ilusión! Dos años y medio han bastado, como se comprobó en el reciente Congreso Mundial de la Libertad de Enseñanza, celebrado en Río de Janeiro, para mostrarnos un país que se ha caracterizado por la destrucción de la enseñanza, en el que se ha implantado un plan que la ha oficializado en todos sus grados; que ha destruído la autonomía universitaria; que ha improvisado maestros, en la forma más absurda, que ha destinado a las Fuerzas Armadas para dirigir las organizaciones estudiantiles, militarizando a éstos y a los profesores con motivo de la creación de las milicias, que ha suprimido la educación particular y que, por sobre todo, ha dedicado sus esfuerzos al adoctrinamiento de la juventud y la niñez en el concepto ateo y materialista de la vida, suprimiendo la libertad de enseñanza sin la cual no puede haber efectivo progreso.

El nuevo Gobierno, por medio de su dictador, manifestó, como aspiración educacional "que ningún maestro debe ganar menos de 200 pesos, como ningún profesor de segunda enseñanza debe ganar menos de 350, si queremos que se dediquen enteramente a su elevada misión, sin tener que vivir asediados por toda clase de mezquinas privaciones. Este plan puede llevarse adelante cuando no haya funcionarios venales que se dejen sobornar por las grandes empresas en detrimento del fisco, cuando los inmensos recursos de la Nación estén movilizados y se dejen de comprar tanques, bombarderos y cañones en este país sin fronteras, sólo para guerrear con el pueblo y se le quiera educar en vez de matar, entonces habrá dinero de sobra".

Palabras tan hermosas como falsas, pues el pueblo cubano sigue abandonado, los sueldos de profesores y maestros han sido rebajados y las inversiones en armamentos han servido, si seguimos las palabras del señor Castro, para someter y atacar precisamente, al pueblo en este país sin fronteras.

"El 8 de noviembre de 1960, el Primer Ministro declaraba en la Ciudad Deportiva: "Hemos adquirido armas muchas armas, muchas más de las que se han imaginado. Estamos mejor armados que los japoneses que defendían Okinawa". El 22 de febrero de 1961 el jefe del Movimiento de las Fuerzas Armadas de Cuba pronunciaba estas palabras: "En el Lejano Oriente nos hicimos escuchar de pueblos hermanos junto a la República Popular de China, de más de 600 millones de habitantes, y recibimos de ellos voces de aliento acompañadas de ametralladoras como esas que ustedes ven".

A los pocos meses de haberse instaurado el actual régimen cubano, ya el Gobierno revolucionario solicitaba donativos para comprar armas y aviones. Eran donativos "voluntarios", no obstante la curiosa y especial discriminación de que eran objeto, los que no aportaban para ello su dinero. Y a esto debían contribuir los maestros y profesores que únicamente habían recibido sólo hermosas palabras de reconocimiento y de ayuda, que veían disminuir sus sueldos al tener que entregar un día de ellos para las compras de armamentos.

El Ministerio de Educación se ha dedicado a la formación masiva de maestros. El Ministro del ramo, al disertar sobre las tareas del año de la educación en la Universidad Popular, el 29 de enero de 1961, dijo lo siguiente: "Formar un maestro no es tarea fácil, nos dimos a la tarea de solucionar el problema y llamamos a estudiantes de cierto nivel cultural para que se prepararan en la Sierra Maestra y ser capacitados para ejercer como maestros..." No basta enseñar a leer o escribir, sino enseñar el significado de la palabra, y para eso hay que tener una orientación en función de la política del Estado, en función de los intereses del pueblo, en función de las realidades de la revolución..." "Estado y Educación se confunden en cuanto a sus finalidades básicas". Qué similitud más completa tienen estas palabras con las de Stalin cuando afirmaba que "La educación es un arma cuyo efecto depende de quien la tiene en la mano y contra quién va dirigida".

Estos maestros preparados en tres o cuatro meses tenían indudablemente que pertenecer a las milicias y aceptar de manera incondicional el adoctrinamiento.

El último censo cubano en 1953 indicaba un 22 por ciento de analfabetos en la población cubana datos aceptados por la UNESCO. El Primer Ministro de Cuba declaró en 1959 que el analfabetismo era de un 33 por ciento, y en 1960, nuevas declaraciones hacían subir esta cifra a un 50 por ciento.

Todos los textos, tanto para enseñar a leer como la cartilla "Venceremos", destinada a los alumnos; "Capacitación Cívica", destinada a todos los sectores de la población, y la cartilla "Alfabetización", giran siempre hacia la persona de los tres líderes máximos de la revolución cubana.

Voy a citar aquí solamente algunas definiciones que figuran en el pequeño diccionario anexo al manual del alfabetizador.

"Libertad de Prensa. Derecho de exponer libremente por medio de la prensa los pensamientos. La revolución cubana garantiza la libertad de prensa siempre que ella no sea utilizada para atacar los intereses del pueblo."

"O.E.A. Organismo que agrupa a los países en América utilizada por el imperialismo yankee para imponer su política a los países latinoamericanos."

"P. L. (Prensa Latina).— Agencia de noticias creada para mantener correctamente informados a los pueblos y contestar las mentiras de la A.P. (Associated Press) y la U.P.I."

"URSS.— Nación formada por la unión de varias Repúblicas, que tienen un régimen socialista y donde no existe la explotación del hombre por el hombre, ya que allí los bienes de producción pertenecen al pueblo."

El Diputado Athos Vieira de Andrade, del Estado de Minas Geraes, que estuvo en China, invitado por el Gobierno, en mayo de 1961, declara: "No hay duda de que la cartilla elaborada por el Ministerio de Educación del Gobierno revolucionario de Cuba, satisface plenamente los propósitos de Fidel Castro, en el sentido de lanzar las bases de la ideología comunista en las poblaciones sufridas de la isla y en la juventud sin experiencia.

"A los que saben leer y escribir se les entrega un folleto de adoctrinamiento, en cuya portada se lee lo siguiente: "No dejes ver este libro al cura de tu pueblo, porque él quiere tenerte en la ignorancia de todo para obligarte siempre a recurrir a él. Y luego, léelo a tu mujer y a tus hijos, despacio, con claridad, una vez, dos veces, en toda ocasión y siempre de nuevo, porque esto te lo digo por tu bien, de buena fe, sin hacerte pagar nada. Has hecho bautizar a tu hijo, porque quieres que sea como Cristo, y esto es comprensible, porque Cristo era una persona ejemplar. ¿Por qué dejar que una mano extraña toque la cabeza de tu hijo? Lo mismo valdría si lo hicieras tú mismo. El agua es impartida por un hombre honrado o bien por un hombre lleno de vicios que te obliga a tener una mujer, porque él no tiene más que una amante; que quiere que tus hijos sean reconocidos, porque él sólo tiene hijos ilegítimos. Un hombre que te dice que debes dar tu nombre a tus hijos, pero que no hace lo propio con los suyos."



HUGO ZEPEDA B.

La censura funciona como en todo Estado totalitario; libros como El Doctor Zhivago, La Gran Estafa y la Técnica del Golpe de Estado, han sido confiscados, impidiéndose su circulación.

La educación particular ha alcanzado la persecución del Gobierno en todos sus campos, desde la primaria hasta la universitaria; bajo su dominio están ahora todos los colegios particulares; así se aplasta la libertad de pensamiento, base y razón de ser de los inalienables atributos de la persona humana, que no encontrará su dignidad, su perfeccionamiento y su cultura sino en un ambiente de respeto a sus derechos dentro de la libertad.

En otro orden de cosas, que demuestran la tiranía comunista imperante en ese país, podemos decir que hay más de cincuenta mil prisioneros políticos, que el éxodo de la población cubana es lo más grande de la historia de América. Durante la fracasada invasión, más de 250.000 cubanos fueron detenidos y colocados en lugares cerrados y en campos de concentración, sin más fundamento que la permanente inseguridad que sienten los mentores de un régimen que saben contrario a la dignidad de todo hombre libre.

El número de refugiados cubanos excede ya la fabulosa cantidad de 250.000. Si pudieran unirse todos los que están en contra del comunismo, se tendría en Cuba el paraíso de los marxistas, pero, prácticamente, sin cubanos. El éxodo, lejos de disminuir, aumenta, y entre los cubanos que abandonan su territorio hay muchos miles que fueron partidarios de Fidel Castro, a quien creyeron el salvador de su isla y defensor de su ansiada libertad.

A fines de 1960, las cifras internacionales indicaban que el 32% de los exilados eran obreros; el 5% estudiantes; el 30% empleados; el 31% profesionales, y sólo un 2% personas con recursos propios. Es decir, que la emigración cubana abarca todos los sectores de su población.

Cuba, antes de Castro, tenía una dictadura; pero hoy gime bajo el peso de una dictadura más abyecta aún, como es la comunista y totalitaria, que abarca la vida de todos los cubanos, que somete por entero al Estado comunista y a su representante la conciencia religiosa, el afecto familiar, la lealtad de los amigos, los secretos profesionales, el hogar y la educación de los hijos. Todo ha sido invadido. Ya los padres no saben si mañana estarán sus hijos a su lado, o si serán enviados detrás de la cortina de hierro, a prepararse en determinadas técnicas, para volver, no ya como miembros de una familia que ha sido destruida, sino como un tornillo más de esa máquina diabólica que el comunismo está instalando, y sin ocultarlo, en tierras de Martí.

La destrucción del sector obrero por el comunismo castrista ha resultado extraordinaria. Es conveniente recordar un poco de la historia del movimiento sindical cubano. Ese movimiento, aunque con ciertas raíces anarquistas, nace en Cuba, conjuntamente con el afloramiento del comunismo, aunque, en verdad, corresponde a los tiempos de la lucha entre el stalinismo y el trotsquismo. Muchos líderes sindicales de inspiración comunista pertenecieron al grupo trotsquista, y, en definitiva, como reacción a la historia de terror y contrarrevolución de Stalin, se hicieron líderes sindicales anticomunistas. Después de la caída de Machado, cuando Batista sube al poder, entran a la dirección de la naciente Confederación de Trabajadores de Cuba, los comunistas representados por Lázaro Peña, y También por Jesús Menéndez, Juan Taquechel y otros. Con la ayuda oficial, con influencia ministerial, con imprentas, periódicos, revistas y radioemisoras, los comunistas estaban en condiciones excepcionales para controlar permanentemente el movimiento obrero cubano, si resultaba cierto, como se ha hecho creer a tanta gente, que el obrero se siente naturalmente inclinado hacia el comunismo.

El caso cubano ha dado un nuevo mentís a esta falsa idea.

En efecto, cuando se incorpora el partido revolucionario cubano auténtico al poder, llega a la dirección de la Confederación de Trabajadores de Cuba un líder auténtico, Eusebio Mujal. La eliminación de la influencia comunista es tan radical que en 1959 se pudo contemplar el fenómeno siguiente:

Los comunistas procuraron eliminar como "mujalistas" a cuanto líder de arraigo anticomunista pudieron encontrar, aunque no fuera realmente partidario de Mujal. Con el apoyo abierto de Raúl Castro, Ernesto Guevara y Martínez Sánchez y aun el propio Fidel Castro, los comunistas se presentaron al Décimo Congreso de la Confederación de Trabajadores de Cuba, en noviembre de 1959, con un programa de "Unidad" que, como siempre, ocultaba su intención a las masas obreras de situar en la dirección a los comunistas y sus a latere. No obstante las presiones oficiales, la presencia coaccionadora de Fidel Castro en el congreso y las amenazas, la clase obrera cubana derrotó decisivamente a los comunistas que lograron sólo doscientos votos sobre cerca de tres mil y perdieron la casi totalidad de las federaciones industriales. Esa derrota es sumamente significativa y aleccionadora para América Latina. En Cuba, los marxistas, después de muchos años de monopolio con el apoyo de un poder dictatorial y revolucionario comunista, fueron vencidos decisivamente.

Desde ese instante, las medidas contra la clase obrera arreciaron. Se destruye la libertad sindical. Se establece el Estado como único patrono, pudiendo solamente él colocar y despedir obreros, a cargo del Ministro comunista comandante Martínez Sánchez. El obrero que no esté bien con el régimen, no tiene trabajo, y él y su familia están condenados al hambre.

Los sueldos rebajados y disminuidos en capacidad adquisitiva se reducen más aún con una serie de medidas abusivas de captación de los dineros del pueblo por el Estado. Se estableció un impuesto sobre todos los salarios del 3 por ciento; se añadió una deducción del 4 por ciento para la "industrialización", disfrazándola en los primeros momentos como una especie de inversión con títulos, que nunca funcionó como tal y se transformó simplemente en un nuevo impuesto. Desde el principio se contribuyó con un día de trabajo para la reforma agraria. Después se contribuyó "voluntariamente" para comprar armas y aviones en defensa de la revolución.

Cada uno de estos descuentos representa no menos de un 4 por ciento del salario, y agréguense todavía las innumerables horas de trabajo gratuito para "operaciones concretas" y las contribuciones voluntarias y en muchos lugares el pago con vales y fichas. No digamos, entonces, que el obrero cubano ha ganado en situación y en mejores salarios.

Este obrero, antes de Castro, era un hombre libre, podía cambiar de trabajo si lo quería, disfrutaba de salario mínimo, tenía una extensa red de seguros sociales, se le reconocía derecho a huelga.

No podía ser despedido del trabajo sin justa causa que se discutía primero, administrativamente, y luego en el propio Tribunal Supremo. Tenía libertad sindical y podía ejercitar dentro de los sindicatos y federaciones todos sus derechos. Hoy día, todo eso se ha perdido. El obrero cubano ha sido militarizado y por ende está sujeto a las leyes de excepción militar que le eliminan todo derecho de queja, de opinión, de reclamación o de cualquier otro orden.

Aparte de las medidas que lo afectan particularmente como obrero, el trabajador cubano se encuentra sujeto al terror a que está sometido el resto de la población. Sus hijos no le pertenecen prácticamente, porque dependen de los innumerables organismos de adoctrinamiento oficial que establecen, entre otras cosas, como una virtud ciudadana de primer orden, el denunciar a su propio padre o madre cuando son contrarios o critican la revolución comunista.

Esa captación de los niños so pretexto de los campos de deportes, de campañas de alfabetización, etcétera, es uno de los aspectos más terribles del régimen. Muchos niños han sido enviados a la Unión Soviética y los padres temen lógicamente que no los verán más como ha ocurrido en otros países que sufren el dominio comunista.

Es indudable, señores Senadores, y es esencial para un régimen marxista, destruir la organización familiar, núcleo fundamental sobre el cual se levanta el régimen democrático. El hombre deja de ser la célula básica de la sociedad y el objetivo principal de la preocupación de los Estados. El marxismo exige el sacrificio del hombre por el beneficio del Estado. Nosotros, en cambio, creemos y luchamos por que sea el hombre la preocupación del Estado, manteniendo su libertad individual y procurando su constante progreso material y cultural.

Entre las medidas coercitivas en el orden político, en Cuba se han eliminado las elecciones como procedimiento para designar libremente a sus gobernantes. Existe un solo partido político actualmente, el partido socialista popular, que es el nombre cubano para el partido comunista oficial. El movimiento 26 de julio que dirigía Fidel Castro, compuesto en su mayoría por hombres y mujeres no comunistas, fue comenzado a depurar desde el principio y no se le permitió nunca convertirse en un instrumento político democrático. Todo el poder está concentrado en el triunvirato dirigente de todos conocido. El Honorable señor Corvalán en un discurso de alabanzas al régimen cubano que pronunció en una de las sesiones del mes pasado, mencionó una frase del Comandante Guevara, en la que expresa que "en Cuba se puede meter la pata, pero no las manos". Olvidó el Honorable señor Senador dos cosas fundamentales: que para aquéllos que no están con el régimen y lo manifiestan, es decir, "meten la pata", existe el paredón y que hoy en Cuba el tesoro público lo maneja Fidel Castro con su chequera en su bolsillo, no llevándose ni siquiera un registro en el talón. No existe presupuesto ni se da cuenta al pueblo como sucede en nuestra democracia de cómo se invierten los dineros del país".

Las leyes se hacen exclusivamente por este triunvirato, se cambian cuando se desea y en muchas oportunidades se promulgan después de haberse realizado los actos a que se refieren.

El Poder Judicial ha sido completamente transformado, de modo que sea solamente un mero instrumento del totalitarismo existente. No cabe pensar que alguien pueda defenderse en la forma que entendemos nosotros los hombres libres de Occidente dentro de la institución de la justicia. El acusado es culpable desde un principio, y ya lo dijo, a comienzos de 1959, el Ministro de Defensa, comandante Martínez Sánchez, en la última revisión del juicio contra los aviadores de Batista en la ciudad de Santiago de Cuba. "El deber de la defensa es, a lo más, pedir piedad al Tribunal para su defendido, pero nunca emprender la obra contrarrevolucionaria de demostrar que el fiscal, que acusa por el Estado, está equivocado". Por otra parte, la institución de los tribunales populares vigentes en Cuba, en el mejor estilo chino-comunista, ha terminado con los últimos vestigios de justicia que pudieran quedar en ese país.

Cuba era antes de Castro el cuarto país de América en renta "per capita", superando al Japón e igualándose a Italia; era el quinto país de América Latina en industrialización; contaba con un automóvil por cada 39 habitantes, frente a uno por cada sesenta en Argentina; 91, en México; 158, en Brasil; contaba con un radio para cada 5 habitantes, siendo sólo superada por Argentina; era el primer país en América Latina en televisión; en desarrollo ferroviario era el que contaba con más kilómetros de vía férrea, con relación a su área. En producción de energía eléctrica y en progreso telefónico era el tercero. La moneda cubana estaba a la par con el dólar. Esto nos demuestra que no es cierto, en modo alguno, que Cuba fuera un país de miseria, y que esa miseria generara el comunismo de Fidel Castro.

El propio Castro destacó muchas veces que hizo una revolución en condiciones de prosperidad económica. ¿Y cuál es, señores Senadores, la realidad de hoy?

Ninguno de los que alaban el régimen castrista, ni los economistas Huberman y Sweezi, ni el sociólogo S. Wright Mills, ni el historiador Samuel Shapiro ni la pareja internacional de Jean Paul Sartre y Simone de Deauvoir, han podido señalar una sola industria creada en este período, pero la inmensa mayoría de las que existían se han cerrado. Se dice que con el régimen actual no hay desempleos, pueda que esto sea cierto, ya que un cuarto de millón de cubanos está en exilio; hay miles y miles de presos y la casi totalidad del resto ha sido movilizado como milicianos para ser sometidos a disimulada esclavitud de una permanente disciplina militar.

En Cuba hoy día falta casi de todo, el nivel de vida ha descendido como nunca en su historia. El azúcar, su más importante actividad económica se vende hoy día al bloque soviético a un precio muy inferior a lo que pagaba Estados Unidos de Norteamérica, y de este precio sólo el 20 por ciento se recibe en dólares, y el 80 por ciento restante, en productos soviéticos que los cubanos deben aceptarlo al precio que aquéllos indiquen.

Cuba luchó más de medio siglo por la abrogación de la enmienda Platt y una cabal soberanía, y hoy día ha firmado tratados con el Soviet que lo obligan a respaldar la política internacional rusa como un satélite sin voluntad histórica.

Cuba, de país exportador de ganado, ha pasado hoy día a ser importador del mismo. Con la producción cafetera ha sucedido otro tanto. La industria textil está sufriendo la competencia destructora de los productos chinos.

El pueblo está racionado en el uso de la carne, de las aves, de los huevos. El arroz del que producían el 50 por ciento de su consumo interno, hoy ha bajado al 25 por ciento.

Creo, señores Senadores, que este cuadro real y efectivo nos demuestra la otra cara de la medalla que se ha querido mostrar en este Honorable Senado sobre la realidad cubana.

¡Pobre sufrido pueblo cubano, cuánta maldad se ha hecho y cuántas mentiras se dicen en tu nombre!

Nosotros, los que creemos en la libertad, en la democracia y alentamos en nuestros corazones la fe y la esperanza, no podemos silenciarnos ante esta ofensiva de propaganda que se está haciendo para arrastrar a los pueblos latinoamericanos hacia el comunismo demoledor.

Somos un pueblo que heredó la lucha de trescientos años por la libertad y no podemos haber descendido tanto para no poder hoy día seguir luchando por ella, y es por eso que he creído un deber, una obligación, como Senador de la República de Chile, el levantar mi voz en esta Sala donde tantas veces otros que me precedieron, seguramente con más título y calidad que yo, la alzaron con valentía y con fe para que Chile no se dejara arrastrar por falsas propagandas y pudiera mantener en alto sus ideas de democracia y de libertad, las únicas dentro de las cuales es posible para el hombre realizar su destino y alcanzar para los pueblos su bienestar y engrandecimiento.

He dicho."

FRAP se opuso a sesión especial de Cámara para debatir la reconstrucci[ón]

Sergio Diez emplazó en vano a comunistas y socialistas a exhibir prueba[s de] sus críticas, frente a los Ministros del Interior, Economía y Obras P[úblicas]

En la sesión de ayer de la Cámara de Diputados quedó en evidencia la demagogia opositora del FRAP, frente a la reconstrucción del sur, cuando sus representantes se negaron a apoyar la celebración de una sesión especial, destinada exclusivamente a esta materia, con la presencia de los Ministros del Interior, Economía y Obras Públicas.

SERGIO DIEZ

"No hay acuerdo" se limitaron a expresar cuando el diputado conservador, Sergio Diez Urzúa, los emplazó al efecto, para que de una vez por todas exhibieran pruebas de sus habituales críticas a la acción del Gobierno. Y también se opusieron, sin dar razones, cuando el Presidente de la Cámara, Jacobo Schaulsohn, pidió dos veces el acuerdo de la Sala, para la sesión especial solicitada por Diez, con el apoyo de diputados conservadores, liberales y radicales.

Diez intervino cuando se discutía la moción que ordena a la Dirección de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas, la elaboración de un plan destinado a solucionar los problemas que afectan a las comunas donde se explotan yacimientos carboníferos. Entonces, los diputados com[unis]tas Cademártori y Millas, entre otros, [des]viaron la atención del asunto, para [re]pe[tir] sus ya conocidas críticas a la reconstru[cción] del sur.

"El Gobierno —afirmó Sergio Diez— [es]tá invirtiendo 12 millones de escudos [men]suales, en las obras de la reconstrucción [de] la zona devastada, y ya está bueno que [los] criticones de siempre exhiban pruebas [ante] el país, de lo que afirman. A la Cá[mara] concurrió hace algún tiempo el Ministro [del] Interior, leyó una extensa exposición [de] la obra realizada, y no fue rebatido. [Pido] en consecuencia, a los diputados del FRAP para que celebremos una sesión espe[cial] destinada exclusivamente a este asunto, [con] la presencia del Ministro del Interior, [del] Ministro de Economía, Fomento y Re[cons]trucción, y del Ministro de Obras Públicas".

Diez puntualizó —entre los gritos [habi]tuales de los frapistas—, que esa sesión [es]pecial de la Cámara, quedaría entregada [al] criterio de la Mesa, en cuanto al día y hora. "No se trata —agregó— de per[tur]bar el trabajo de ninguna Comisión, sino de [aca]bar con la cantinela de que la recons[tru]cción del sur no avanza, por culpa del [Go]bierno, lo que es totalmente falso".

Contestando interrupciones de comunis[tas] y socialistas, Diez dijo también que [la] Cámara no podía seguir valiéndose exclusi[vamente] del Correo, enviando oficios a diversos Ministerios, con peticiones de [datos] o antecedentes sobre la reconstrucción, [y] que lo más lógico era invitar directamente a los Ministros a una sesión especial, [para] que ellos se hagan cargo de todas las [críti]cas que la oposición desee formularles.

Los diputados del FRAP, como ya [lo] vimos, eludieron este emplazamiento de Ser[gio] Diez, quien reiteró, en los pasillos de [la] Cámara, que su proposición se mantiene [vi]gente.

PROBLEMAS DE CALBUCO EXPONEN AL MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS

Entrevista con autoridades y parlamentarios del departamento

Con el Ministro de Obras Públicas se entrevistaron los parlamentarios de Llanquihue, senador Sergio Sepúlveda y diputado Raúl Yrarrázaval, acompañando a las autoridades de Calbuco, que visitan Santiago, a fin de acelerar el despacho de diversos problemas de ese Departamento.

Concurrieron el Gobernador, Alfonso Soto; el Alcalde, Alejandro Krause, los regidores Nelson Villarroel, José del Carmen Pérez y Santos Mayorga, y el señor Cornelio Parancán, vicepresidente del Comité de Adelanto de San Rafael.

Sepúlveda e Yrarrázaval expresaron al Ministro la necesidad de destinar fondos para la construcción de un puente en el canal Caicaen, que une Calbuco con San Rafael, y, en consecuencia, con la red carretera continental.

Este puente permitirá el acceso a la ciudad de Calbuco de los abastecimientos y la salida de la producción de la fábrica de conservas sin necesidad de balseo en el canal. El movimiento actual es de 800 toneladas mensuales y 1.300 personas diarias, y el largo del puente sería solamente de 140 metros en baja marea. Para esta obra se destinaron fondos en el presupuesto en 1956, pero aún no ha sido iniciada. El Alcalde, señor Krause, hizo entrega al Ministro del plano del puente proyectado y diversos antecedentes justificativos.

El Ministro se impuso del asunto en detalle y quedó de adoptar una resolución, previo estudio con la Dirección de Vialidad.

La Comisión se entrevistó, también, con el presidente y secretario de la Fundación Viviendas de Emergencia, con relación a la entrega de las 39 casas ya construidas en San Rafael, a fin de obtener un menor pago al contado como pie para los compradores.

Después de estudiarse la situación económica de los futuros pobladores, se acordó reducir el pie a E° 25, que podrán ser pagados en un año, conjuntamente con las rentas mensuales que, para las casas en cuestión, resulta de más o menos E° 7 mensuales. Con este pago, a 20 años plazo, los propietarios cancelarán el valor de cada casa, ascendente a E° 2.000.

Una vez ocupadas estas casas se iniciará la construcción de la población de la CORVI, que también se hace necesaria para atender la escasez de viviendas en Calbuco.

No fueron al CEN los que pidieron sesión para tratar del cobre

Fracasó ayer la sesión [espe]cial del CEN radical, [pedida] a petición del senador [...] Gómez y el diputado [...]do Clavel, para tratar el [pro]blema de la Gran Minería [del] Cobre.

Al efecto, la Oficina de [In]formaciones del Partido en[tre]gó a la prensa la siguiente comunicación:

"De acuerdo con el artícu[lo] 4.o del Reglamento, [se dio] por fracasada la sesión [por] no asistir el quorum [ni los] peticionarios de esta sesión [es]pecial.

Se dejó constancia que [asis]tieron los señores Raúl [...]tig, Carlos Martínez So[...]yor, Jaime Tormo Rodr[íguez], Hernán Brucher Encina, [...] Sepúlveda Rondanelli, D[...]río Arenas Aguiar, Jorge [...]lazar Rojas. Asistió, [asimis]mo, el senador Juan Luis [Mau]rás N.



A Santiago regresó el señor F. E. Spanton, gerente de British Overseas Airway Corp. para Chile. En el grabado vemos acompañado por su esposa e hijo, al desembarcar [del] avión en Los Cerrillos.

Otorgada Personalidad Jurídica a la Asociación Chilena de Agencias de Publicidad

Por Decreto del Superior Gobierno se concedió personería jurídica a la Asociación Chilena de Agencias de Publicidad (ACHAP), que preside el señor Fernando Silva.

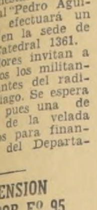
Con tal motivo, se llevó a cabo una Junta General Extraordinaria reuniendo en un almuerzo en el Club de Golf a todas las agencias miembros de la mencionada institución. En esta oportunidad el abogado de la ACHAP, señor Jorge Lecannelier, hizo una extensa y detallada exposición para dar cuenta del exacto significado que para entidad publicitaria tiene la personería jurírica.

La Junta General Extraordinaria reafirmó los principios éticos, de progreso y dignificación de las actividades publicitarias profesionales y dio un voto de aplauso al presidente de la institución por haber logrado tan importante conquista.

PRIMER CONGRESO DE LA CONFEDERACION LATINOAMERICANA DE LA PUBLICIDAD

La Junta de la ACHAP consideró la próxima reunión del Primer Congreso de la Confederación Latinoamericana de la Publicidad, a efectuarse en noviembre en la ciudad de Sao Paulo. La ACHAP cursará invitaciones a los organismos vinculados a la publicidad de Chile, como son la Asociación Nacional de la Prensa, la Asociación de Radiodifusores de Chile (ARCHI), la Asociación de Impresores de Chile, Emelco Chilena, etc., para integrar la delegación chilena al mencionado evento en el que van a estudiarse problemas relativos a la economía y la publicidad de Latinoamérica.

Para estudiar el temario del certamen de Sao Paulo, la Asociación Chilena de Agencias de Publicidad está organizando una Mesa Redonda que tendrá lugar en esta capital el 12 de octubre. Se contará con la presencia de personalidades de la economía, la industria, la radiotelefonía, publicidad, el comercio, el periodismo, la radiotelefonía, etc. En dicha Mesa Redonda se concretarán las ponencias que, a nombre de la delegación de Chile, serán presentadas al congreso publicitario de Sao Paulo.



...retaría de Obras ...ciales inauguran ...ciales de I Comuna

El sábado próximo, a las 19 ... con motivo de la inau... de la secretaría de ... Sociales del Departa... de Bienestar de la ... Radical "Pedro Agui... Cerda", se efectuará un ...-bailable, en la sede de ... Asamblea, Catedral 1361. Los organizadores invitan a ... acto a todos los militan... y simpatizantes del radi... de Santiago. Se espera ... asistencia, pues una de ... finalidades de la velada ... reunir fondos para finan... los fines del Departa...

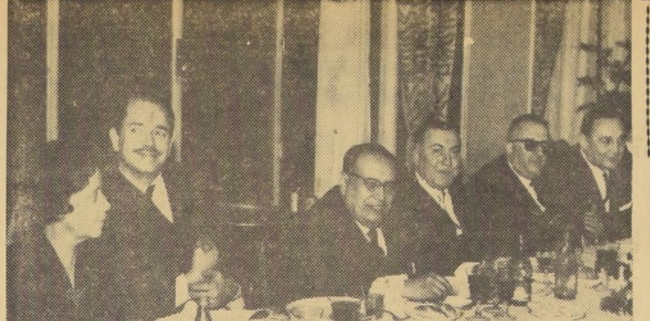
...PONEN PENSION ... GRACIA POR Eº 95 ...RA CLOTARIO BLEST

... quedó pendiente en el ... un proyecto de ley pre... por parlamentarios ... FRAP, en virtud del cual ... concede una pensión de ... ascendente a 95 escu... mensuales al señor Clota... Blest Riffo, presidente de ... CUT.

... se supo, este proyecto ... sido informado negati... por la Comisión Es... que estudia las pensio... de gracia, en razón de que ... señor Blest "no ha compro... la gratitud nacional", ... hacerse acreedor a ella.

...los Martínez no ... hecho declaraciones ... programa radial

... relación con una infor... del programa radial ... "Comopio", de la noche del ... 22 del presente, el vi... presidente del Partido Ra... Carlos Martínez Sotoma... expresó ayer que él no ha ... formulado las declaraciones ... se le atribuyeron, so... el problema de los reajus... y el criterio del Gobierno ... de la misma materia. "Dicha versión periodística ... infundada —dijo Martí... porque yo no he hecho ... declaraciones."



DESPEDIDA AL SENADOR AGUIRRE.— Parlamentarios, amigos y correligionarios despidieron anoche, con una comida, en el Hotel Crillon, al senador radical por las provincias de Ñuble, Concepción y Arauco, don Humberto Aguirre Doolan, quien viajará a Londres en la próxima semana. La concurrencia fue desbordante. En el grabado, de izquierda a derecha: señora Rosa Charlín de Aguirre, esposa del festejado; senadores Tomás Pablo, Isauro Torres, Vicepresidente del Senado, y Aguirre Doolan; diputado Jacobo Schaulsohn, Presidente de la Cámara, y Jaime Tormo, segundo vicepresidente del Partido Radical.

Mayores recursos para la CORVI despachó anoche la Cámara

● Otros proyectos aprobados ayer. ● Urgencias. ● Asignación especial de zona a servidores del Estado en la provincia de Valdivia

Los homenajes rendidos ayer en la Cámara de Diputados a la memoria de los ex parlamentarios Germán Domínguez Echenique y Luis Malaquías Concha, coparon todo el tiempo de la tabla de "Fácil Despacho". Se propuso, entonces, prorrogar el tiempo destinado al debate de los proyectos que allí figuraban, y cuyo estudio terminó alrededor de las 21 horas. Se citó enseguida a una reunión de Comités que acordaron nuevamente prorrogar la sesión hasta el despacho de otros cuatro proyectos.

Se logró así aprobar, en primer trámite constitucional, la moción de varios diputados liberales mediante la cual se conceden mayores recursos a la CORVI, destinados a financiar sus programas de radicación, urbanización y autoconstrucción; la que modifica el Código del Trabajo y concede carnet profesional a los panificadores y ramos afines; el proyecto que concede una asignación de zona, por el presente año, a los servidores del Estado de diversas comunas y localidades de la provincia de Valdivia; y el que crea el Centro de Investigaciones del Salitre e Industrias Químicas.

FACIL DESPACHO.— De la tabla de "Fácil Despacho" se aprobó el proyecto del diputado radical Julio Mercado, que autoriza a la Municipalidad de Coquimbo para disponer de recursos. En este proyecto se rechazaron varias indicaciones, entre ellas algunas del diputado socialista Luis Aguilera. Los recursos que otorga el proyecto son para pagar deudas que la Municipalidad contrajo —según se dijo en el debate—, mientras el actual diputado Aguilera fue Alcalde de esa Comuna.

Se aprobaron, además, los siguientes proyectos:

Proyecto que autoriza a la Municipalidad de Machalí para contratar empréstitos.

Proyecto que autoriza reencasillar al personal de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.

Moción por la que se hace tributar en la 5a. Categoría de la Ley de la Renta a preparadores y jinetes de los hipódromos.

Mensaje que modifica el Estatuto Administrativo respecto a la fecha de término de las calificaciones en el Servicio de Correos y Telégrafos.

Moción que reconoce el carácter de deporte nacional a la justa criolla del Rodeo y autoriza la transferencia de un predio fiscal al Club de Deportes Ecuestres de Talca. Se incluyó como indicación, el juego de la rayuela.

Moción que autoriza a la Municipalidad de Mulchén para invertir el excedente del producto de la contribución establecida en las Leyes números 10.043 y 11.656, en obras del servicio de alumbrado público.

Moción que autoriza a la Municipalidad de Osorno para transferir diversos terrenos al Fisco.

Moción que modifica la Ley de Organización y Atribuciones de los Juzgados de Policía Local respecto a la citación por las infracciones cometidas por conductores de vehículos.

Moción que otorga el derecho a percibir asignación familiar al personal de los servicios y empresas fiscales que hace imposiciones en la Caja de Previsión de la Marina Mercante Nacional.

Moción que ordena a la Dirección de Planeamiento del Ministerio de Obras Públicas la elaboración de una plan destinado a solucionar diversos problemas de las comunas donde se exploten yacimientos carboníferos.

Moción que exime del pago del impuesto a la compraventa a las transacciones sobre aceitunas que efectúen los productores constituidos en cooperativas.

URGENCIAS.— La Cámara concedió el trámite de simple urgencia (30 días) al despacho de los siguientes proyectos de ley: el que financia un plan en beneficio de la Universidad de Concepción; el que modifica el funcionamiento del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas; el que modifica el Estatuto Administrativo respecto a la fecha de término de la calificación del personal de Correos y Telégrafos, y el que deroga el artículo 1.o del DFL 118, sobre el personal médico del Hospital de Carabineros.

SESION FRACASADA.— Por falta de quórum fracasó la sesión especial a que había sido convocada la Cámara para el día de ayer, de 11 a 13 horas, a fin de continuar con el debate sobre los problemas de la Gran Minería del Cobre. A la hora reglamentaria sólo había 28 diputados en la Sala. El quórum para sesionar es de 29 parlamentarios.

OTROS PROYECTOS.— En su sesión ordinaria del martes, la Cámara aprobó los siguientes proyectos:

a) Fija normas por las cuales deberán regirse las instituciones de previsión para el otorgamiento del beneficio de montepío; b) Autoriza a unidades navales y aéreas de los Estados Unidos y del Perú para realizar ejercicios combinados con unidades de la Armada Nacional, entre el 24 de septiembre y el 15 de octubre próximos; c) Dispone que las instituciones de previsión deberán conceder préstamos a los imponentes, jubilados y beneficiarios de montepío domiciliados en las provincias de Atacama y Coquimbo.

Además, se despachó en los mismos términos propuestos por el Senado, el proyecto que aclara el artículo 8.o de la ley 8.895, en lo relativo a los descuentos que se hacen a las pensiones de retiro y montepío de las Fuerzas Armadas, para formar el fondo de desahucio, y aprobó la designación de una Comisión Especial para que investigue actuaciones de particulares en relación con el cobre.

...onservadores conversaron con ... E. sobre situación general

...specto a la situación po... actual, a las relaciones ... Ejecutivo con el Congreso ... estado de las huelgas ... conversó ayer con el Presi... de la República la di... del Partido Conserva...

... asistieron el presidente de ... colectividad, Héctor Co... Letelier, y los vicepresi... Sergio Díez y Julio Su... Subercaseaux. Al término de la ... el señor Correa infor... que en ella se trataron ... mente las materias seña... Al ser interrogado so... si se consideró un posible ... miento para un re... de remuneraciones de ... por ciento, indicó que "se ... en general sobre reajustes y sus posibles financiamientos, pero sin referirse, específicamente, a un monto determinado".

Agregó, respondiendo a otras preguntas de los reporteros, que "la Junta Ejecutiva del Partido Conservador no ha considerado el tema de los reajustes porque sabe que lo único honrado es que éstos tengan un financiamiento adecuado. Lo demás es un engaño al sector asalariado y tendríamos nuevas y más graves huelgas y justas protestas en pocos meses más. Somos partidarios de reajustes compatibles con las posibilidades de financiamiento serio porque no queremos engañar al país".

...royecto de gracia por ...ccidente del "O'Higgins" ...espachó ayer el Senado

... sesión secreta, el Sena... aprobó y despachó ayer el ... proyecto de ley, originado en ... moción del señor Aguirre ... que beneficia a las ... o deudos del personal ... crucero "O'Higgins", des... aparecido en el accidente del ... 24 de julio último. ... texto es el siguiente:

... Artículo 1.o— La Armada ... continuará ajustan... los sueldos, con todos los ... que tenían a la fe... de su desaparecimiento, al ... personal del Crucero O'Hig... desaparecido en el acci... de la noche del lunes ... julio de 1961, como si ... fueran en Servicio Activo, ... treinta días, después de ... afinado el Sumario corres... pondiente.

... Artículo 2.o— El alcance li... de estos sueldos, una ... efectuados los descuentos ... deberán ser pagados ... la Institución menciona... directamente a las espo... en el caso del personal ... o a sus hijos si éstas ... existieran y a los padres ... el caso del personal sol...

... Artículo 3.o— La presente ... regirá a contar del 25 de ... de 1961".

... ATACAMA y COQUIMBO.— ... también se aprobó, con mo... dificaciones, el proyecto de la ... de Diputados, que autoriza a las Cajas de Previsión, para otorgar préstamos de auxilios a imponentes damnificados por las sequías de las provincias de Atacama y Coquimbo.

Abogaron por su despacho los senadores Torres, Zepeda y Pablo.

OTROS DOS PROYECTOS — Igualmente, se despacharon el proyecto que libera de derechos de internación a diversos elementos destinados al Liceo Manuel Barros Borgoño, de Santiago, y el proyecto que autoriza a la Municipalidad de Ñuñoa para transferir, a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, un terreno de su propiedad, para construir el Internado Nacional "Barros Arana".

Ambos tuvieron su origen en la Cámara de Diputados.

Quedó pendiente, para la próxima semana, el proyecto de doble indemnización a ex funcionarios semifiscales.

Sindicalización Agrícola. — El Senado también debatió ayer, el proyecto de la Cámara, que modifica el Código del Trabajo, en lo relativo a sindicalización agrícola.

Intervinieron Luis Corvalán, Salomón Corbalán, Tomás Pablo, Armando Jaramillo, Pedro Ibáñez, Hermes Ahumada y Luis Felipe Letelier.

Vial preguntó al jefe comunista, Luis Corvalán, por qué en Rusia se prohibe el derecho a huelga.

Corvalán contestó que ello no tenía atingencia con la materia.

HORA DE INCIDENTES.— El senador Faivovich abogó por las relaciones de Chile con todos los países del mundo. Recordó, al efecto, los acuerdos de las dos últimas convenciones del radicalismo, y dijo que "hay interés nacional" en no sólo establecer, sino mantener relaciones culturales, económicas, comerciales y diplomáticas con los países socialistas.

El senador Torres presentó un nuevo proyecto de ley en favor de los funcionarios de Aduanas, que están procesados por la importación de taxibuses Mercedes Benz.

Adhirieron los senadores Castro, Bossay, Barros y Zepeda.

...MENAJES A DOS ...EX PARLAMENTARIOS

... homenaje a la memoria ... los ex parlamentarios Ger... Domínguez Echenique y ... Malaquías Concha, se ... ayer en la Cámara de ... Diputados.

... Destacaron la personalidad ... la obra del primero, los di... putados Rubén Hurtado, de... mocrático nacional; Gregorio ... Amunátegui, liberal; Luis Pa... democrático nacional; ... Armando Holzapfel, radical, y ... José Errázuriz, que ... agradeció a nombre del Par... tido Conservador.

... el homenaje a don Luis ... Malaquías Concha hicieron ... uso de la palabra Orlando ... Millas, comunista; Tomás Re... Vicuña, democratacristia... y Luis Minchel Ballada... democrático nacional, ... agradeció.

...EL PADENA RESPONDE A SUS ALIADOS DEL FRAP

... diputado democrático na... cional Luis Pareto, respondió ... al senador Salomón Cor... balán y al diputado José Ca... demartori, quienes sostuvieron ... que el cable enviado a Fidel ... Castro por el presidente del ... PADENA, Carlos Montero ... Schmidt, pidiendo clemencia ... para estudiantes cubanos pro... cesados, representaba sólo la ... opinión de éste.

... Pareto manifestó que respon... día a nombre de la Junta Eje... cutiva y de los doce diputados ... del partido, en resguardo de ... la dignidad de éste.

Sostuvo que el cable en referencia representaba el pensamiento de todo el Partido Democrático Nacional y del Partido Radical Doctrinario, que preside Francisco Fermandois, también miembro del FRAP. Agregó que el PADENA está con la revolución cubana, pero no con sus excesos.

La Junta Ejecutiva del PADENA, por su parte, entregó anoche una declaración en el mismo sentido, solidarizando ampliamente con su presidente, Carlos Montero Schmidt.

HORA DEL CIERRE.—

Araya, de La Serena, fue suspendido por dos fechas

Severamente amonestado Alberto Fouillioux. Leonel Sánchez multado en Eº 20

Multas en dinero y una sola suspensión, por dos partidos, contemplaron los fallos dados anoche por el Tribunal de Disciplina y Penalidades del Fútbol Profesional, en su habitual reunión de los miércoles. La lista completa de los fallos es la siguiente:

Eduardo Araya, La Serena, 2 partidos de suspensión; se multó en 20 escudos a Leonel Sánchez, de la "U"; 10 a Sergio Valdés, "UC"; 20, Oteiza, Ñublense; 5, Aravena y 30, Riquelme, ambos de La Serena; 2, Cruz y 30, Cárdenas, de San Felipe; 5, Ledesma, Magallanes. Fueron amonestados severamente Alberto Fouillioux, de Universidad Católica y Federico Edwards, de Green Cross; sólo amonestados, Mario Soto, "UC"; Gustavo Chacón, Green Cross y Alberto Gutiérrez, de la reserva de Green Cross. Héctor Rial, Rosauro Parra, y el entrenador Dante Pesce, ab- de Perusia.

Finalizó torneo de boxeo "Próceres de América"

Finalizó anoche en el Teatro Caupolicán el torneo internacional de boxeo "Próceres de América", organizado por la Asociación Santiago.

Los resultados fueron los siguientes:

CAMPEONATO DE CONSUELO

Peso gallo: Antonio Neira Lima, de Brasil, venció por puntos a Domingo Gómez, Uruguay.

Peso pluma: Sergio Aguilera, Chile, venció por puntos a Omar Martínez, Argentina.

Peso liviano: Angel Sayovedra, de Argentina, venció por puntos a Jorge Espinoza, Perú.

Mediomediano ligero: Manuel Castillo, Chile, venció por puntos a René Coello, de Uruguay.

FINAL DEL CAMPEONATO

Mosca: Wellington Vileya, de Uruguay, venció por puntos a Antonio Figueroa, de Argentina. Campeón: Vileya.

Gallo: Ceferino Leiva, Argentina, venció por puntos a Manuel Llanos, Perú. Campeón: Leiva.

Pluma: José Luis Penteado, de Brasil, venció por K.O.T. al tercer round a Juan Madariaga, de Chile. Campeón: Penteado.

Peso liviano: Fco. Mejías, de Chile, en la mejor pelea de la noche, venció por puntos al uruguayo Damián Román. Mediomediano ligero: Orlando Nunes, de Brasil, venció por puntos a Jorge Riveira, de Argentina.

CONFERENCIA DIO RENE SILVA ESPEJO

Una charla sobre la reciente Conferencia Económica de Punta del Este, Uruguay, ofreció ayer, en la sede del Partido Liberal, el periodista, René Silva Espejo.

El señor Silva analizó los acuerdos allí adoptados y destacó la importancia que ellos tendrán para el futuro de las naciones subdesarrolladas del continente. Su exposición fue muy aplaudida por la concurrencia, que hizo estrecha la amplia sala de actos del Partido Liberal.

DIPUTADO ITALIANO VISITA NUESTRO PAIS

En misión de acercamiento cultural llegó a Santiago el señor Giuseppe Ermini, diputado del Parlamento italiano y Rector de la Universidad de Perusia.

El señor Ermini, ex Ministro de Estado, dedicará la mayor parte del tiempo que permanecerá en el país a tomar contacto con las autoridades de nuestros planteles de enseñanza superior.

Cámara de Diputados

SESION 50ª ORDINARIA, EN MARTES 22 DE AGOSTO DE 1961

(De 11.15 a 13 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR HUERTA

(Versión Oficial)

V.—TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 11 horas y 15 minutos.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — En el nombre de Dios se abre la sesión.

Se va a dar la Cuenta.

El señor CAÑAS (Prosecretario Accidental). — Se han recibido:

1.o Un oficio del señor Ministro del Interior, con el que contesta el que se le dirigió en nombre de los señores Momberg, Suárez y de los señores Diputados del Comité Parlamentario del Partido Conservador Unido, sobre la entrega de recursos para auxiliar a los pobladores de la localidad de Nueva Toltén, ubicada en el departamento de Pitrufquén.

2.o Dos oficios del señor Ministro de Hacienda.

Con el primero, contesta los que se le enviaron a Su Excelencia el Presidente de la República, por acuerdo de la Corporación, acerca de la inclusión en el proyecto de ley que otorga una asignación especial a los servidores públicos y semifiscales de Valdivia, a los funcionarios de todas las comunas damnificadas, de acuerdo con la Ley número 14.171, y

Con el segundo, contesta el que se le envió en nombre del señor Acuña, sobre el otorgamiento de una asignación especial de zona a los funcionarios públicos de Osorno.

3.o Un oficio del señor Ministro de Minería, con el que contesta el que se le dirigió en nombre del señor Guerra, respecto de la adopción de medidas para extender la red de energía eléctrica, desde la localidad de Cuminalla hasta la de Pintados, en la provincia de Tarapacá.

4.o Dos oficios del señor Contralor General de la República:

Con el primero, contesta el que se le dirigió en nombre del señor Guerra, respecto del cumplimiento de las disposiciones de la ley número 11,764, que concedió reajuste de remuneraciones al personal de la Administración Civil del Estado, y

Con el último, remite copia del Decreto N.o 1.709, del Ministerio de Obras Públicas, correspondiente al presente año, del que tomó razón en virtud de encontrarse comprendido dentro de los términos del N.o 10, del artículo 72, de la Constitución Política del Estado.

5.o Dos informes de la Comisión de Trabajo y Legislación Social, recaídos en los siguientes proyectos de ley:

Moción del señor Acevedo, que otorga el derecho a los obreros del ex Servicio de Explotación de Puertos para reliquidar su pensión de jubilación en conformidad a las normas de la Ley número 13.023, y

Moción de los señores Barra, Melo, Morales don Carlos, Cossio, Foncea, Musalem, Osorio, Acevedo y señora Ugalde, que modifica el artículo 349 del Código del Trabajo, con el objeto de reglamentar el otorgamiento de carnet de matrícula para los obreros panificadores y similares.

6.o Diez mociones, con las cuales los señores Diputados que se indican, inician los siguientes proyectos de ley:

El señor Mercado, que denomina "Domingo Ortiz de Rozas", a la calle Constitución, de la ciudad de Illapel;

El señor Cancino, que modifica la Ley N.o 14.235, que autorizó a la Municipalidad de Pichilemu para contratar empréstitos;

La señora Enríquez, doña Inés, que modifica la Ley número 14.535, que autorizó a la Municipalidad de Panguipulli para contratar empréstitos;

El señor Aravena, que autoriza a la Municipalidad de Curepto para contratar empréstitos;

El señor Galleguillos Vera, que libera de derechos la internación de una máquina tocadiscos "Wurlitzer", destinada a la Pirmera Compañía de Bomberos de Conchalí;

El mismo señor Diputado, que denomina "Escuela Industrial Pedro Aguirre Cerda", a la Escuela Industrial de Conchalí;

El señor Schaulsohn, que reconoce tiempo al señor Alfredo García Contador;

El señor Miranda, que aumenta la pensión de que actualmente disfruta doña Orfilia Aguilera viuda de Cruz, y

Los señores Phillips, Lorca y Zepeda, que concede pensión a don Ignacio Antonio Sepúlveda Barrueto.

6.o Un informe de la Comisión de Gobierno Interior, recaído en una moción de los señores Schaulsohn, Millas, Barría, Foncea y Lorca, que autoriza al Presidente de la República para reencasillar al personal de las plantas directiva, profesional, técnica y administrativa de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Terminada la Cuenta.

1.—ANALISIS DE LOS PROBLEMAS DE LA GRAN MINERIA DEL COBRE. — SESION ESPECIAL PARA CONTINUAR CONSIDERANDO LA MATERIA.— NOMBRAMIENTO DE UNA COMISION ESPECIAL INVESTIGADORA.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Corresponde seguir ocupándose de la exposición del señor Ministro de Minería sobre problemas relacionados con la Gran Minería del Cobre.

Hago presente a la Honorable Corporación que el señor Ministro de Minería ha hecho llegar sus excusas por no poder concurrir a esta sesión por encontrarse enfermo. Al mismo tiempo, ha solicitado a la Mesa trasmita sus deseos a la Honorable Cámara de que ésta acuerde celebrar una sesión, en la próxima semana, sobre esta misma materia, para hacerse cargo de las observaciones formuladas sobre el particular.

Solicito, pues, el asentimiento de la Honorable Cámara para celebrar una nueva sesión a fin de de seguir ocupándose de los objetivos de la presente, el día miércoles próximo.

El señor FONCEA. — No hay acuerdo, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Hay oposición.

El señor CLAVEL.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CLAVEL.— Señor Presidente, en esta oportunidad deseo expresar mi personal opinión frente a lo que se ha llamado "Los problemas de la Gran Minería del Cobre", ya que es mi intención dejar claramente establecido que las palabras pronunciadas por mi Honorable colega el señor Hernán Brücher Encina, en relación con esta materia, en la sesión del miércoles 16 del mes en curso, no interpretan mi manera de pensar.

Voy a ser muy breve y solamente me limitaré a repetir lo que ya dijimos en la "Campaña del Norte", cuando postulé a mi reelección. En esa época, se plantearon algunos puntos básicos que estimo son los más importantes en esta materia, en lo que respecta a la economía de la zona que represento.

Junto con mi distinguido colega el Honorable Senador don Jonás Gómez Gallo, y el regidor por Loa, señor Rubén Soto Gutiérrez, realizamos una exhaustiva campaña electoral por toda la provincia de Antofagasta, repitiendo en cada lugar estos mismos planteamientos, que constituían la plataforma de la "Campaña del Norte" y la razón de nuestras postulaciones. Todos saben que a raíz de esta campaña obtuvimos, con el Honorable Senador don Jonás Gómez, el más alto respaldo electoral dentro de nuestro Partido. Por ello puedo, en esta oportunidad, decir, con toda propiedad, que al repetir estos planteamientos lo hago en nombre de los hombres del Norte y del electorado radical de la provincia.

Hace poco más de una semana, en la Convención de Municipalidades y Centros para el Progreso, realizada en Calama, y en la que hubo que lamentar la total ausencia de personeros del Gobierno; así como en la Asamblea Radical y en la radio de esa localidad, junto con el Honorable Senador Jonás Gómez, repetimos estos mismos puntos de vista, pues el resultado de los comicios no ha hecho variar nuestro pensamiento.

De acuerdo con nuestros planteamientos, debe legislarse sobre estas materias que exigen solución inmediata por lo que representan para la economía de Chile. No es posible invocar "los superiores intereses de la nación" y hablar de las "urgentes necesidades del país" sin convenir en que es indispensable y urgente legislar sobre el volumen de producción de la industria cuprera, sobre las formas de exportación del metal, sobre la necesidad de refinarlo en Chile; en fin, sin dejar claramente establecido el derecho que Chile tiene al cobre que posee.

Por esta razón soy partidario de que se adopten las medidas legales pertinentes con el objeto de determinar que nuestro cobre debe exportarse totalmente refinado o manufacturado, por lo menos en un 90 por ciento de su producción o en un porcentaje parecido.

En calidad de cobre blister solamente debe permitirse la exportación de un porcentaje reducido de la producción total, indispensable para aquellos mercados que solamente compran el metal en estas condiciones.

Al legislarse sobre esta materia, debe considerarse la necesidad de establecer una de las plantas que habrá de instalarse para este objeto, en la provincia de Antofagasta, por razones obvias de economía y, además, como una manera de diversificar sus fuentes de ingresos, en una justa compensación por lo que entrega al resto del pas.

Esta Industria Manufacturera Nacional que reclaman los antofagastinos, para su provincia, deseamos que sea estatal, con aporte de capitales extranjeros, si fuera necesario, pero conservando siempre su condición de organismo del Estado de Chile. Su instalación vendría a satisfacer la demanda nacional y, además, se estaría en condiciones de exportar el excedente, al Mercado Común Latino Americano y al resto del mundo.

Corroboran la necesidad imprescindible de proceder en esta forma, las importantes y sugestivas noticias cablegráficas publicadas por la prensa y a las que ya aludió mi Honorable colega señor Reyes en la sesión del miércoles 16 recién pasado, en el sentido que la Phelps Dodge y fábricas militares argentinas ya han iniciado los estudios preliminares para la instalación de una planta elaboradora de cobre en Argentina. Junto a esta información está el hecho, también denunciado por el Honorable señor Reyes, en el sentido que la propia ANACONDA aportará un millón quinientos mil dólares para instalar una planta similar en Brasil. Frente a esta denuncia yo me pregunto, señor Presidente, ¿cuál es el motivo que podemos tener nosotros para estimar que es lesivo a los intereses de la nación pretender legislar en este sentido? Creo que es todo lo contrario, que es antipatriótico no sentir inquietud frente a estos hechos y no tratar de obtener que las plantas elaboradoras de este metal queden en Chile, primer productor de cobre de América.

Existe además otra cuestión de importancia que deseo recalcar: es la que se refiere al Mercado Mundial del Cobre. Chile debe controlar la venta de su propia producción en todos los mercados. Continuamente estamos escuchando en la Honorable Cámara las más contradictorias aseveraciones. Ayer un parlamentario manifestaba que eran las propias compañías cupreras chilenas las que determinaban el precio mundial del cobre a través de firmas subsidiarias. Se decía, en aquella oportunidad, que la "Chile Exploration" extraía el cobre, lo vendía, lo compraba, lo refinaba y lo manufacturaba, todo esto a través de compañías dependientes de un mismo control económico, establecidas en Estados Unidos. Hace poco, hemos escuchado que la producción de cobre chileno no puede elevarse al máximo, ya que ello provocaría la baja del producto en el mercado mundial, con las inevitables y desastrosas consecuencias para nuestra economía.

Chile no puede controlar todos estos antecedentes ni apreciar su veracidad, mientras no tenga ingerencia directa en la venta del metal. Y yo voy más lejos: pretendo que debería establecerse una Oficina del Cobre en nuestro país, en Antofagasta, en Valparaíso o donde fuera, pero en Chile, para la colocación en el mundo del metal chileno.

Frente a este anhelo y frente a las continuas amenazas que se ciernen sobre el valor del cobre en el mercado actual, y al peligro de que desminuya su demanda, surge incontrovertible la otra gran verdad sobre el llamado problema del cobre: Chile debe vender su cobre a todos los países del mundo y no solamente al sector occidental.

No podemos continuar en la retrógada posición de aceptar que los países a los cuales vendemos nuestro cobre actualmente, no alcanzan a absorber nuestra producción y la de los competidores, lo que hace bajar su precio; y seguir cerrando los ojos al hecho evidente de que en China Roja la electricidad corre por alambres de acero, debido a la carencia de cobre en ese país. Existe un vasto sector en el mundo, al lado oriental, al que no podemos ignorar como mercado evidente para nuestro cobre, porque no nos está dado negar la potencialidad industrial y científica de una nación que nos recuerda su existencia enviando un hombre a conquistar el espacio.

Estimo, además, indispensable ir a la reforma inmediata de la ley N.o 11.828 —y así lo aprobó también la Convención Nacional de mi partido—, porque, entre otras cosas, ella no cautela los intereses de la nación, a través, sobre todo, de la cifra básica de producción que se determinó para aplicar el impuesto a la industria del cobre.

En efecto, en virtud del obsequio que representó para las firmas cupreras la fijación de la cifra básica en 380 mil toneladas anuales, el país ha dejado de percibir la suma de 150 millones de dólares, cifra que habla por sí sola del daño que se está infiriendo al Presupuesto de Chile.

[illegible] a la consideración de la Honorable Cámara un proyecto de mi distinguido colega Manuel Magalhaes, y que lleva la firma del Honorable Diputado don Carlos Morales y de la Honorable Diputada señora Ana Eugenia Ugalde, que tiende a remediar esta pérdida de ingresos para Chile, proyecto que me permito hacer mío, propiciando su despacho a la mayor brevedad.

Esta es, señor Presidente, en resumen, la posición de que hablé al comienzo de ésta intervención y que denominamos "Campaña del Norte". En ésta se sintetizan, además, las posiciones básicas, cuya aprobación obtuvimos en la Convención de nuestro Partido en lo que a política del cobre se refiere. Estos puntos, escuetamente planteados por mí en la presente oportunidad, representan además el pensamiento de un numeroso grupo de nortinos que, laborando con sacrificios, en condiciones de vida deprimentes, esperan de nosotros, sus representantes, una solución digna y altiva de sus problemas, a través de una legislación cuidadosamente estudiada, planteada con firmeza y que, como única meta, dé a la nación lo que, en forma legítima, le corresponde en su calidad de poseedora de una de las riquezas más grandes del mundo.

Señor Presidente, he concedido una interrupción a mi Honorable colega señar Magalhaes.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Con la venia de Su Señoría, puede hacer uso de la palabra el Honorable señor Magalhaes.

El señor MAGALHAES. — Señor Presidente, ya en sesión anterior, comencé a referirme a los problemas que afectan a la minería nacional. Ahora, en esta sesión, el Honorable señor Clavel ha aludido, especialmente, a los planteamientos que el Partido Radical tiene sobre el particular. Ahora yo reafirmo, con los mismos antecedentes proporcionados por el Honorable Diputado, ese pensamiento del Partido Radical sobre la materia.

En sesión pasada, en compañía de otros Honorables colegas, radicales presentamos un proyecto tendiente a modificar la ley número 11.828, que tanto perjuicio ha ocasionado a nuestra Patria, en lo referente al ingreso tributario.

Ahora me corresponde seguir analizando, no sólo los problemas de la gran minería, sino también los de la pequeña y mediana minería.

El señor Ministro de Minería, en informaciones de prensa y en la Honorable Cámara, ha manifestado que los problemas de la pequeña y mediana minería estarían totalmente resueltos. A mi modo de entender, y de acuerdo con el pensamiento que al respecto tienen los pequeños y medianos mineros, hasta el momento ellos no están resueltos. De ahí que, en esta oportunidad, pregunte: ¿cuál ha sido el planteamiento del organismo comprador, esto es, de la Empresa Nacional de Minería, respecto de los problemas que afectan a los pequeños y medianos mineros? ¿Qué ha hecho por diversificar la producción? Este organismo, ex Caja de Crédito y Fomento Minero, sólo se ha limitado a comprar minerales de cobre y algunos combinados iniciando, en forma muy rudimentaria, la compra de fierro.

A juicio de los mineros, la Empresa Nacional de Minería, debió desde un comienzo, haber comprado fierro, por cuanto contaba con personal para ello. Firmas extranjeras le ofrecieron capitales, incluso su colocación en el exterior, cobrándole, única y exclusivamente, un tres por ciento de comisión. De esto hace ya cerca de diez años. En aquella época, la ex Caja de Crédito y Fomento Minero no quiso realizar este negocio, que ha dado grandes utilidades a las empresas particulares que se han dedicado a él. ¿Cuál fue el motivo?

Por otra parte, la Empresa Nacional de Minería no ha hecho absolutamente nada por desarrollar la política minera del oro, que tenemos en gran cantidad, sobre todo por las tarifas que estableció la ex Caja de Crédito y Fomento Minero.

Sobre la plata, ya hay, señor Presidente una gran cantidad que se está empleando, no sólo en la amonedación, sino también en la industria. Sin embargo, la Empresa Nacional de Minería tampoco hace absolutamente nada en pro del desarrollo de las minas de plata y la compra de esta clase de mineral. Igual cosa sucede con el plomo, el zinc y muchos otros minerales que sería largo enumerar.

La Empresa Nacional de Minería, señor Presidente, es una institución burocrática; sólo se preocupa exclusivamente de designar personas que llegan a ella, sin los conocimientos técnicos que se necesitan. También, he tenido oportunidad de comprobar, a través de comunicaciones enviadas a las agencias por gerentes y vicepresidentes de esta institución, que se recomienda a "fulano de tal" para que oriente en el trabajo y desplace de él a personal técnico y administrativo competente. Tengo una copia de estas notas firmadas por ellos.

Pero lo más curioso es que hay una resolución, la número 51 del 8 de agosto pasado que, basándose en la facultad conferida al Gerente General, en la sesión del Directorio número 36, de 13 de abril, se resuelve contratar a un ex Almirante para que ocupe el cargo de jefe de oficina con un sueldo base de trescientos dos mil pesos mensuales. Es decir, esta persona recién contratada, debe desempeñarse como Jefe Administrativo, dependiendo directamente del Subgerente de Administración y Finanzas.

Estas son las cosas, señor Presidente, que irritan al personal y lo tienen molesto. En la Empresa Nacional de Minería existen empleados competentes, con muchos años de experiencia, que pasan a ser atropellados por gente que no tiene ningún conocimiento sobre el problema minero. No sé si el Gobierno pretenda establecer el desarrollo minero de Chile con los llamados "mineros" de "oficina" para que dirijan la minería nacional desde Santiago. Esto irrita a todos los mineros que, con grandes sacrificios, laboran en los cerros, extrayendo de sus entrañas la riqueza para entregarle divisas al Erario.

Todavía más, señor Presidente: anteriormente la solución de los problemas camineros de la minería eran atendidos por la ex Caja de Crédito y Fomento Minero y se mantenían en buenas condiciones. Pero, desde que asumió la Presidencia de la República el Excelentísimo señor Alessandri, ellos están a cargo de la Dirección de Vialidad.

Sin embargo, debemos hacer presente que la Dirección de Vialidad, cuya obligación principal es mantener las carreteras en buen estado y preocuparse de la pavimentación de ellas, no lo hace debidamente. Menos se preocupa, entonces, de reparar y construir caminos "mineros" para que estén en buenas condiciones de uso.

Creo que es indispensable la construcción y ampliación de caminos "mineros" en el país. Dichas obras cuestan una enormidad de divisas al Erario. Sin embargo, se han construido caminos que con la calamina, destruyen los vehículos que por allí transitan. De manera que no tienen una duración mayor que seis u ocho meses. Por lo tanto, el país se ve abocado al problema de perder divisas con las sucesivas importaciones que debe hacer de dichos vehículos.

Debo manifestar que en una de las sesiones anteriores celebradas por esta Corporación para debatir esta materia, el señor Ministro de Minería se refirió a la necesidad de modificar la ley número 10.270, sobre impuesto único a la minería.

Anteriormente, los pequeños y medianos mineros pagaban impuestos de cuarta categoría y global complementario. Pero, ¿qué sucedía, señor Presidente? Los mineros que vendían sus productos, lo hacían en nombre de gente que había fallecido mucho tiempo, y también, de niños u otras personas que no eran de la zona. En esas circunstancias, la Dirección General de Impuestos Internos tenía que confeccionar los boletines del caso y se formaban verdaderos fardos de ellos, porque no se encontraban a los mineros indicados en las declaraciones.

Debo agregar que el propósito que tuve como autor para procurar la dictación de la ley número 10.270, fue, precisamente, que se ahorrara la pérdida del mayor tiempo posible a los mineros, para que no tuvieran la obligación de llevar contabilidad y no se vieran, tampoco, en la necesidad de tener que concurrir, periódicamente, a las citaciones de Impuestos Internos, a fin de declarar sus rentas. Pues bien, toda esa pérdida de tiempo les perjudicaba enormemente en sus faenas.

Mientras estuvo en vigencia la antigua ley que establecía los impuestos de cuarta categoría y global complementario que afectaba a los mineros, el Fisco nunca recaudó más de 19 millones de pesos anuales. En cambio, con el impuesto único a la minería, que es del 2 por ciento sobre la liquidación total de lo que ellos venden a las agencias compradoras, la recaudación es de alrededor de 500 millones de pesos al año. Esto ha inducido al señor Ministro de Minería a creer que esta es una suma muy grande y que, por lo tanto, es necesario volver a incorporar al antiguo sistema tributario ya indicado a la pequeña y mediana minería. Me parece que este es un error, porque el impuesto único del 2 por ciento sobre las ventas brutas debe representar más del 20 por ciento de las utilidades. Considero que modificar este sistema sería un grave error. Por otra parte, provocaría alarma entre los pequeños y medianos mineros.

Señor Presidente, hay una serie de instituciones u organismos que participan en las actividades de la minería. Entre ellos, figuran el Instituto de Investigaciones Geológicas, la Empresa Nacional de Minería, el Departamento de Fomento Minero de la Corporación de Fomento de la Producción y otros. Siempre he creído que las funciones de todas estas instituciones deben estar coordinadas por un organismo centralizador, que debería ser una corporación minera. Así como don Pedro Aguirre Cerda creó la Corporación de Fomento de la Producción para proyectar, los grandes trazos de la industrialización de nuestra patria, deberíamos establecer ahora un organismo especializado que se preocupara de los problemas de la minería.

En estos días se ha manifestado que se ha descubierto un yacimiento de hierro entre Vallenar y Copiapó, el que se encontraría a una profundidad de trescientos metros, bajo la tierra. Aún no se conoce la ley del mineral, ni las impurezas de azufre, fósforo o sílice que contiene. Creo que la iniciativa que el Ministro de Minería señor Serrano ha tenido en relación con este descubrimiento es tremendamente atrevida. Por este motivo, quiero detenerme algunos segundos en el problema del fierro.

Nosotros estamos de acuerdo en que tiene que haber un Estatuto del Fierro, tal como lo estableció la Convención de nuestro partido en junio recién pasado; pero, antes que nada, debe estudiarse el régimen tributario, debe conocerse el precio de venta, el valor del transporte, etcétera.

Pero hay más, nosotros estimamos que es muy difícil que se pueda explotar este yacimiento que, según se dice, existiría entre Copiapó y Vallenar; porque su costo sería muy alto. Sin embargo, hemos manifestado que nuestro país tiene fierro para más de cien años. Tenemos, por ejemplo, cubicaciones conocidas, como en El Laco, con más de 500 millones de toneladas; en El Algarrobo, en Vallenar, con más de 130 millones de toneladas; y estimando en el resto del país unos 100 millones más, tendríamos sobre 700 millones de toneladas.

El señor Ministro de Minería ha manifestado que su deseo es llegar a una exportación de diez millones de toneladas anuales. Es posible que se llegue a esa cifra; pero después de cierto tiempo. Entonces debemos hacer un cálculo de exportación, término medio, de unos cinco o seis millones de toneladas. En esta forma, con lo ya conocido, tendremos fierro para más de cien años.

No me opongo tampoco a que se esté investigando todo lo que está por conocerse. Por el contrario, es conveniente e indispensable que conozcamos todo el proceso minero de nuestra Patria.

Ahora bien, todas las actividades de esta mina "encantada" que dicen haber descubierto y que actualmente estaban en manos del Instituto de Investigaciones Geológicas han sido traspasadas a la Empresa Nacional de Minería, con el fin de que prosiga los estudios. Esta Empresa, sin duda, va a desarrollar todo su esfuerzo para comprobar la existencia de este gran yacimiento. En cambio, se va a desplazar la acción que ha tenido hasta la fecha en las faenas de los pequeños y medianos mineros.

Por estas razones, es indispensable formar la Corporación Minera, que sería el organismo básico. Mucho habló también, el señor Ministro, en su exposición sobre la minería del fierro, de formar una gran sociedad anónima sobre la base de la posible existencia de estos minerales. Considero que una sociedad anónima o de cualquiera naturaleza que pueda constituirse debiera hacerse sobre algo efectivo. Al respecto, creo que podríamos emplazar al señor Serrano para que formara una sociedad minera con los norteamericanos que próximamente instalarán algo efectivo, como será la refinería de cobre de Chañaral. Pero no deseamos para Chile una refinería pequeña, que sólo sirva para refinar los minerales en la forma como se hace actualmente; deseamos que ella sea de carácter nacional, con la capacidad suficiente para analizar, purificar y refinar los minerales con una producción tres o cuatro veces superior a la actual, es decir, proyectar para el futuro.

En seguida, pasando al problema de la gran minería, vemos que el mineral de "El Salvador" asegura una actividad para medio siglo más con un valor superior a los cuatro mil millones de dólares. Esta nueva unidad de la explotación minera denominada "El Salvador", ex Indio Muerto, refleja expresiones potenciales que justifican todo el empeño para establecer la ruda y heroica faena minera.

Esto es lo nuevo, pero el mineral de Potrerillos, cuyas actividades acaban de terminar y que fue explotado en virtud de las técnicas mineras existentes hasta el año 1959, aportó a la producción mundial más de un millón ochocientas cincuenta mil toneladas de cobre fino, según las estadísticas, las que, convertidas al precio actual, darían un valor de producción superior a los mil millones de dólares. Sin embargo, debido a las alternativas demasiado periódicas y siempre difusas de este metal en el mercado internacional, sólo arroja un valor verdadero de cuatrocientos millones de dólares el total de la producción cuprera de Potrerillos. Esto significa entonces, que con el problema minero, especialmente con las exportaciones de materia prima, debemos tener mucho cuidado.

Señor Presidente, ¿qué entregó para el departamento de Chañaral este mineral que dio más de cuatrocientos millones de dólares a las empresas? No ha entregado nada; ni siquiera ha proporcionado algo a los funcionarios de la Administración del Estado. En Potrerillos, los funcionarios casados de Correos y Telégrafos no tienen casa porque la Compañía no se las proporciona. Lo mismo sucede con el Juzgado que se estableció allí hace poco tiempo. Tampoco tienen derecho a casa los funcionarios casados del Banco del Estado. El Servicio de Investigaciones, que debía estar en la cabecera del departamento de Chañaral, en el mismo puerto, se encuentra ubicado en Potrerillos. El Juez de Letras de Chañaral, cuando necesita de la cooperación de Investigaciones, debe pedirla por teléfono. Los carabineros hacen también las veces de serenos en esta empresa, economizándoles dinero a las mismas; y los salvoconductos de las personas que entran o salen no los da el Cuerpo de Carabineros...

El señor HUERTA (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha terminado el tiempo del primer discurso del Honorable señor Clavel. Su Señoría puede continuar en el tiempo del segundo discurso.

El señor MAGALHAES.— Pero hay más, señor Presidente. El departamento de Chañaral tiene veintiséis mil habitantes, de los cuales debe haber unos dieciséis mil que no tienen participación en las faenas mineras de la Andes Copper Mining. Sin embargo, este departamento tiene solamente tres litros de agua por segundo para toda la población; el agua está racionada cada dos días. En cambio, en "El Salvador", según la declaración del Jefe de Obras Sanitarias de la provincia, se pierden alrededor de veinte litros de agua por segundo. Creo que estas empresas debieran tener un espíritu de cooperación más amplio en este sentido. Lo único que se ha sacado del 1.850.000 toneladas de cobre fino de Potrerillos y de los cuatrocientos millones de dólares producidos por este mineral, es un aporte de la Andes Copper, de cincuenta millones de pesos, a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, para la construcción de una escuela consolidada en Chañaral. La Andes Copper ni siquiera tiene local propio en el puerto de Chañaral.

¡A veces tienen razón los norteamericanos! Hace poco, conversando con algunos de ellos, me decían que el interés de los políticos por participar en los negocios que ellos desarrollaban es tremendamente grande; que en una oportunidad hubo que subdividir una construcción por pisos para dejar contentos a todos los políticos interesados en ella; y que, además, hay algunos que tienen "palos blancos" para actuar en las propuestas, y que en construcciones cuyo valor por metro cuadrado debía ser entre cincuenta y sesenta mil pesos, éstos las hacían subir a ciento cincuenta o ciento sesenta mil pesos. Por lo tanto, estas empresas tienen razón al creer que pueden comprar a todos los políticos, ya que algunos se prestan a comerciar con ellos.

El señor CUADRA.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor MAGALHAES.— Con el mayor agrado.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Perdón, Honorable Diputado. Su Señoría no puede conceder interrupciones, porque está haciendo uso de una concedida por el Honorable señor Clavel.

El señor CUADRA.— Señor Presidente, solicito, por su intermedio, una interrupción al Honorable señor Clavel.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Honorable señor Clavel, el Honorable señor Cuadra le solicita una interrupción.

El señor CLAVEL.— Con mucho gusto se la concedo, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Cuadra.

El señor CUADRA.— Señor Presidente, las denuncias que está haciendo mi Honorable colega señor Magalhaes me parecen sumamente graves, porque, cuando habla de políticos que están interviniendo en las grandes empresas, a fin de tener participación en construcciones y otros negocios, se implica a los señores parlamentarios. Como Diputado de una provincia en la cual se explota uno de los más grandes minerales de cobre de Chile, creo que es necesario que Su Señoría clarifique un poco más su concepto. Si es efectivo que algunos altos jefes de estas empresas se han expresado en la forma en que mi Honorable colega lo ha denunciado hoy día en esta Honorable Corporación, es necesario que ésta, por su prestigio, conozca los nombres de los políticos aludidos. No es posible que todos los parlamentarios estemos en tela de juicio ante el país, si alguien ha procedido en la forma tan incorrecta y tan desacertada como, en esta ocasión, lo ha manifestado Su Señoría.

Nada más, señor Presidente, y muchas gracias, Honorable Diputado.

El señor LAVANDERO.— Podemos proceder a designar una Comisión Investigadora de esas irregularidades, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Clavel.

El señor CLAVEL.— He concedido una nueva interrupción al Honorable señor Magalhaes, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, puede continuar el Honorable señor Magalhaes.

El señor MAGALHAES.— Señor Presidente, me alegro mucho de que los políticos actuemos en esta forma decorosa y seamos responsables de todas nuestras actitudes, por el prestigio que merece el Congreso Nacional.

Con respecto a la acotación de un Honorable colega, debo expresar que, justamente, el Diputado que habla iba a proponer la designación de una Comisión Investigadora; pero no sé hasta qué punto ella podría actuar en estas empresas, que son de carácter particular. Sin duda que las denuncias son muy serias...

El señor LAVANDERO.— Existen convenios de esas empresas con el Estado; de manera que las Comisiones Investigadoras pueden actuar perfectamente.

El señor MAGALHAES.— No sé cabalmente cuál sería la situación; pero si llegara a haber la posibilidad de que se constituyera una Comisión Investigadora, sería lo ideal, porque hay muchos antecedentes sobre esta materia.

La reacción del Honorable señor Cuadra es digna de él, porque lo sé un parlamentario honorable, respetuoso y serio, motivo por el cual él también se siente afectado, cuando se dicen estas cosas en forma general, sobre los políticos.

Por esta causa, si existiera la posibilidad de nombrar una Comisión Investigadora, yo sería el primero en participar en su gestación, aportando mi voto favorable a su constitución.

Estoy en antecedentes, señor Presidente, de que estas mismas materias se discutirán, también, en el Honorable Senado de la República.

Ya en una sesión anterior, me había referido al problema relativo a la modificación de la ley número 11.828. El Honorable señor Clavel, en esta sesión, ha ampliado un poco nuestros puntos de vista, y ha manifestado que éste es el pensamiento del Partido Radical y que a ello se refiere un acuerdo de la Convención de nuestra colectividad política. Otros Honorables colegas pueden dar a conocer sus opiniones en la Honorable Cámara, pero, ellas no son más que sus apreciaciones personales sobre esta materia.

En cambio, la opinión dada por mí en la sesión pasada es la opinión oficial del Partido. Nosotros propugnamos la modificación de la ley número 11.828, modificación que producirá un gran beneficio a nuestra colectividad, por eso presentamos en la semana pasada un proyecto modificatorio, interpretando el fiel acuerdo de la XXI Convención Radical.

Al término del siglo pasado y en menos de cuatro lustros, Chile pasa a ser un pequeño productor de cobre, que sólo entrega al mercado un 4.76 por ciento de la producción mundial, total en los primeros años de este siglo; aumenta a 6,2 por ciento en el segundo decenio y a 14 por ciento en el tercero, al instalarse los capitales extranjeros en Chuquicamata, El Teniente y Potrerillos. Pero la llegada de este capital extranjero, hizo perder por completo el impulso propio al desarrollo inicial de la minería chilena.

Por eso, nosotros agotaremos todos los recursos para lograr la modificación de la ley número 11.828, que tanto daño ha hecho a nuestro país en cuanto a las entradas que le corresponden. Sabemos, sí, que de acuerdo con las leyes anteriores, estas inversiones se han hecho en beneficio de las zonas productoras de cobre, pero éstas necesitan mucha más. Nosotros...

El señor HUERTA (Vicepresidente). — ¿Me perdona, señor Diputado?

Ha terminado el tiempo del segundo discurso del Honorable señor Clavel.

2.—TABLA DE FACIL DESPACHO PARA LA SESION ORDINARIA DE HOY MARTES

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para anunciar la Tabla de Fácil Despacho para la sesión ordinaria del día de hoy.

Acordado.

El señor YAVAR (Secretario accidental). — El señor Presidente anuncia los siguientes asuntos para la Tabla de Fácil Despacho de la sesión ordinaria de hoy día.

1.o— Moción que dispone

minería tienen condiciones de vida y de trabajo absolutamente excepcionales. Todo esto ha sido refutado. Los obreros chilenos ganan mucho menos que los obreros norteamericanos de estas mismas empresas, y sin embargo, rinden mucho más.

Creemos que ya no vale la pena volver a señalar, cuando ha habido sesiones especiales de la Cámara para debatir los conflictos sociales de los minerales, las sólidas razones que han tenido los dirigentes para llevar su conflicto adelante.

Si el Gobierno desea enviar proyectos para agilizar la solución de los conflictos, si existe el ánimo de aumentar la producción de cobre en el país, a mi juicio, es indispensable conocer y tomar en cuenta las sugerencias que haga la Confederación de Trabajadores del Cobre, en representación de los obreros y empleados de la gran minería.

El señor FONCEA. — ¿Me permite una interrupción, Su Señoría?

El señor ARGANDOÑA. — Es indispensable también, señor Presidente, considerar la sugerencia principal, cual es la de llegar al contrato nacional del cobre. Este país no puede darse el lujo de tener tres huelgas del cobre en el lapso de un año como está ocurriendo, si no se consigue que las empresas y la Confederación de Trabajadores del Cobre firmen, cada quince o cada dieciocho meses, o como se estime conveniente, un acta de avenimiento que traiga paz social a los minerales.

Nosotros, señor Presidente, haremos pública nuestra protesta como Partido, por esta desidia y esta falta de responsabilidad del Gobierno para abocarse a la solución de este conflicto.

He concedido una interrupción al Honorable señor Foncea, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Con la venia del Honorable señor Argandoña, tiene la palabra el Honorable señor Foncea.

El señor FONCEA. — Señor Presidente, considero de extrema gravedad la denuncia que acaba de formular el Honorable colega, señor Argandoña y que está relacionada con los avisos que se estarían difundiendo por la radio y otros órganos de publicidad de la zona norte, en que se invita a los obreros que quieran trabajar para los contratistas de las compañías cupreras y para las mismas empresas, a inscribirse en la sede del Partido Radical.

Esto significa, como lo ha anotado muy bien nuestro Honorable colega, que existe una relación y un vínculo muy estrecho entre esas compañías y el Partido Radical. Es la única explicación que podría tener una propaganda de esta naturaleza.

De manera, señor Presidente, que a nosotros nos gustaría mucho conocer la respuesta del Partido Radical a este cargo, que —vuelvo a repetir— estimamos de extremada gravedad.

Para esto había solicitado la interrupción.

El señor CUADRA. — ¿Me concede una interrupción, Honorable colega?

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Puede continuar el Honorable señor Argandoña.

El Honorable señor Cuadra le solicita una interrupción a Su Señoría.

El señor ARGANDOÑA.— Con todo agrado.

El señor FONCEA. — ¿Y qué contestan los parlamentarios radicales?

El señor MORALES ADRIASOLA. — No podemos estar contestando todas las fantasías que se digan en la Cámara.

El señor FONCEA. — No es ninguna fantasía. El Honorable colega no es un fantasma.

El señor MORALES ADRIASOLA. — ¡Son fantasías!

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor FONCEA. — El Honorable señor Argandoña es un hombre, es un parlamentario que está presente en la Sala y en ese carácter físico ha formulado un cargo. No es un fantasma ni una ilusión.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor MORALES ADRIASOLA. — Se ha estado calificando intenciones.

El señor FONCEA. — Lo que se ha estado diciendo, y esto no es fantasía, es la extraña posición de las Compañías y la defensa cerrada que de ellas hace el Partido Radical.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — El Honorable señor Argandoña ha concedido una interrupción al Honorable señor Cuadra.

Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CUADRA. — Señor Presidente, aprovecharé la gentileza del Honorable colega señor Argandoña, para manifestar que seré muy breve, porque mi Honorable colega señor Urzúa, en dos sesiones anteriores, ha fijado ya la posición de nuestro Partido en relación con el debate que aquí se ha efectuado sobre los problemas de la gran minería del cobre.

Pero, de paso, quiero hacerme cargo de algunas expresiones de mi Honorable colega señor Clavel. Efectivamente, el día 15 de agosto del presente año, se realizó en la ciudad de Calama un Congreso de Municipalidades y en él, por la escasez del tiempo, se trató muy someramente el problema de la gran minería del cobre. Su Señoría dijo que allá y aquí se había lamentado la ausencia de los señores Ministros de Estado, invitados especialmente a este Congreso. Efectivamente eso ocurrió. Sin embargo, debo manifestar que ellos se excusaron, y con mucha razón. Así, el señor Ministro de Hacienda se encontraba en la Conferencia Interamericana Económica y Social verificada en Punta del Este; el señor Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, desde hacía más de diez días, se encontraba en el sur del país, preocupado por acelerar los trabajos de reconstrucción de esa zona. En cuanto al señor Ministro de Minería, estaba citado para el día miércoles 16 del presente a una sesión de esta Honorable Cámara, a fin de participar en la misma materia que nos ocupa en estos momentos.

Con todo, y con lo ya manifestado por el Honorable señor Urzúa, en nombre de nuestro Partido, quiero ratificar nuestra posición, en el sentido de que somos partidarios de que todo el cobre que se produzca en Chile, salga refinado del país. Esta es una aspiración de nuestro Partido, que también comparte el Gobierno.

En cuanto a la ley N.o 11.828, que ha sido objeto de críticas por varios Honorables colegas, debo recordar que tuvo su origen durante el régimen pasado. Es una ley que tiene ya cinco o seis años de aplicación. El Gobierno, a través del señor Ministro de Minería, ha manifestado, por la prensa, su propósito de modificarla, con el fin de conseguir un mayor aumento de la producción del cobre en el país, y un mayor resguardo de los intereses nacionales, sin que ello signifique transgredir las normas tradicionales de respeto por los capitales extranjeros establecidos en Chile. Es así como esperamos que, cuanto antes, lleguen al Parlamento las modificaciones que se habrán de introducir a dicha ley, a fin de que podamos estudiarlas y votarlas en forma seria y responsable.

También quiero manifestar, que es una aspiración justa de la provincia que represento, que se lleve a cabo la construcción, ya sea en la ciudad de Antofagasta o Tocopilla, de plantas elaboradoras de cobre. Creemos que esto es conveniente y necesario.

Se ha traído a este debate alguna publicación aparecida últimamente en la prensa, en la cual se dice, y lo acaba de repetir mi Honorable colega, señor Clavel, que la Empresa Anaconda tendría el propósito de instalar una planta elaboradora de cobre en el Brasil. Yo no recuerdo exactamente, si hace tres o cuatro días, leí en "El Mercurio" de Santiago, un desmentido de la Anaconda en este sentido. Considero grave el hecho de que la Philips Dodge empresa norteamericana vaya a instalar en Buenos Aires una planta elaboradora de cobre.

Creo que esta materia debe ser una de las preocupaciones primordiales de nuestro Gobierno, porque es evidente que, si nosotros concurrimos al Mercado Común Latinoamericano, aportando la madera y sus derivados, el cobre constituye uno de nuestros rubros principales.

Como no deseo alargar más esta interrupción, junto con ratificar estos conceptos, quiero decir que los Diputados liberales compartimos la opinión del Gobierno y que estaremos llanos a discutir, votar y aprobar las indicaciones que sean necesarias a la Ley N.o 11.828.

Muchas gracias.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Honorable Diputado, el Honorable señor Robles solicita una interrupción.

El señor ARGANDOÑA.— Enseguida, señor Presidente, primero deseo aclarar una situación.

Señor Presidente, al hacer yo esta denuncia en la Honorable Cámara, solamente me he remitido a relatar un hecho.

No es cuestión de fantasía, el hecho concreto de que todos los habitantes de la ciudad de Calama hayan estado escuchando por varios días, la transmisión del aviso en que la Asamblea Radical de Calama invitaba a los obreros que estuvieran cesantes, a inscribirse en su local, para entrar a trabajar en una empresa constructora que va a edificar cuarenta casas para la Chile Exploration Company.

Señor Presidente, quiero también señalar otro hecho.

Todos los sectores políticos de esta Honorable Cámara han expresado, claramente, su posición frente a una nueva política del cobre. Pero debo dejar establecido, que ha sido el Partido Demócrata Cristiano el primero en exponer una nueva política para la gran minería del cobre. Las observaciones que, a este respecto, ha hecho el señor Ministro de Minería significan, en gran parte los planteamientos que nuestro Partido hizo a través de sus parlamentarios. Por lo demás, también las expresiones que esta mañana he escuchado de labios del Honorable señor Clavel, son, en gran parte, los propósitos manifestados anteriormente por nuestra colectividad política. Por último, la instalación de plantas elaboradoras de cobre en las ciudades de Antofagasta y Tocopilla, que fue considerada en ese Cabildo, en la reunión de Centros para el Progreso y Municipalidades, efectuado en Calama, y al cual se ha referido el Honorable señor Cuadra, ha sido también una aspiración de nuestro Partido, formulada por el Honorable Senador señor Radomiro Tomic.

Además, deseo referirme a otro hecho.

Debo manifestar que el Partido Radical ha adoptado diferentes posiciones frente a estos problemas. Es así como el Honorable señor Brücher ha defendido a las empresas del cobre y la aplicación de la ley N.o 11.828. Manifestó —y de ello quedó constancia en la Versión Oficial de la Honorable Cámara— que esa era la palabra oficial del Partido Radical. Sin embargo, esta mañana hemos escuchado a los Honorables señores Magalhaes y Clavel decir que es indispensable ir a una modificación total de la ley N.o 11.828, manifestando que ellos están de acuerdo con los planteamientos hechos anteriormente por el Partido Demócrata Cristiano para este proyecto de ley, y que esa sería la palabra oficial del Partido Radical.

Pues bien, frente a estos hechos, creo indispensable que el Partido Radical aclare definitivamente cuáles son sus contactos efectivos con estas empresas de la gran minería del cobre y que no califique de "fantasías" estas denuncias que se han mencionado.

Señor Presidente, he concedido una interrupción al Honorable señor Robles.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Con la venia del Honorable señor Argandoña, tiene la palabra Su Señoría.

El señor ROBLES.— Señor Presidente, quiero reafirmar las palabras vertidas por los Honorables señores Magalhaes y Argandoña, considerando un hecho que nosotros pudimos comprobar cuando asistimos al Cabildo celebrado en Calama.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— ¿Me permite?

Ha terminado el tiempo del primer discurso del Honorable señor Argandoña. Puede continuar Su Señoría en el tiempo de su segundo discurso.

El señor ROBLES.— Señor Presidente, decía que los parlamentarios que concurrimos al Cabildo que se celebró en Calama, vimos, al llegar a esa ciudad, a un gran grupo de obreros que estaban en una esquina haciendo una larga fila. A nosotros nos llamó la atención porque era feriado. Nos llamó la atención y nos preocupó, porque algunos obreros se nos aproximaron, ya que estaban cerca de la Municipalidad donde nosotros empezábamos a preparar el Cabildo, para hacernos algunas preguntas. Había obreros que nos conocían como dirigentes o como Diputados de la zona y nos fueron a consultar si en el Código del Trabajo existe alguna disposición que facultara a la firma Constantino Tallar para preguntar a esos trabajadores si acaso estaban inscritos en los Registros Electorales. Además de preguntarles esto, les averiguaban por quién iban a votar más adelante...

El señor HURTADO (don Patricio).— ¿En cuál elección?

El señor ROBLES.— No sé a qué elección se refieren si a la de Diputados, Senadores o de Presidente de la República. Pero el hecho es que preguntaban a los obreros por quién iban a votar y anotaban en un registro el nombre indicado.

Los trabajadores nos consultaron si había derecho para hacer estas preguntas y nosotros les dijimos que no, que el Código del Trabajo lo único que exige es tener la libreta del Seguro y el contrato de trabajo al día de donde se ha estado trabajando anteriormente. Por esta razón he querido reafirmar lo que han manifestado los Honorables señores Magalhaes y Argandoña, ya que corresponde a lo que expresaron los obreros.

Quería decir estas cosas porque las empresas constructoras que aparecen así de la noche a la mañana, como las callampas, dan lugar a que los obreros no tengan al día sus libretas de imposiciones y a que las esposas de estos trabajadores no puedan recibir el prenatal.

Señor Presidente, existen muchas de estas firmas, que aparecen de la noche a la mañana —repito— que cometen abusos con los obreros. Creo también que la Chile Exploration Company tiene una gran responsabilidad en este sentido, porque ampara a "palos blancos", en caso de que tengan influencias de orden ideológico, para intervenir, para "sacar troncha", y a algunos candidatos a Senadores o a Diputados, para que ellos puedan recuperar lo gastado en la elección.

He dicho que la Chile Exploration Company tiene responsabilidad porque aparece también al margen del conflicto de los trabajadores del cobre. ¡Cómo es posible que en los pliegos que se firman por quince meses se ofrezca un 12 por ciento, que no guarda ninguna relación con el alza del costo de la vida! Y este conflicto —que afecta enormemente a la provincia de Antofagasta, por el justo apoyo solidario que han hecho los empleados y obreros de la Chile Exploration Company a los obreros de Potrerillos— está creando un gran daño a dicha provincia.

Los marítimos y portuarios de Antofagasta no tienen trabajo porque no hay embarque de cobre; el comercio de Calama, Chuquicamata y Antofagasta, que vive de lo que ganan los empleados y obreros de este gran mineral, no tiene ventas. Esa provincia está en un estado bastante serio, pobre, y el Gobierno no se ha preocupado mayormente para obligar a la Compañía a otorgar un reajuste que corresponde a sus necesidades sociales y económicas.

Como he sido testigo de lo que acabo de expresar, debo señalar que mi ánimo es reafirmar lo planteado por los Honorables colegas señores Argandoña y Magalhaes.

Agradezco al Honorable Diputado señor Argandoña la interrupción que me ha concedido.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Argandoña.

El señor ARGANDOÑA. — Señor Presidente, sin el ánimo de dirigir la sesión, desearía conceder una interrupción al Honorable señor Valenzuela.

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Con la venia del Honorable señor Argandoña, tiene la palabra Su Señoría.

El señor VALENZUELA. — Señor Presidente, quiero hacer presente que el Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano recibió anoche a la Directiva de la Confederación de Trabajadores del Cobre, que está preocupada, indudablemente, del problema que afecta a la gran minería del cobre de nuestro país.

Los Demócrata Cristianos hemos considerado, en una declaración que se ha hecho pública en el día de hoy, que es indiscutible que el enorme perjuicio que se le ha ocasionado al Erario por el no ingreso de los dólares provenientes de las exportaciones de cobre, es de exclusiva responsabilidad del Gobierno, por su inercia absoluta frente a este conflicto.

El señor Ministro del Trabajo y Previsión Social, como muy bien lo hacía presente mi Honorable colega y camarada, señor Argandoña...

El señor ALLENDE — ¡Cómo! ¿Camarada?

El señor VALENZUELA. — Evidentemente, camarada de Partido y colega por su calidad de Diputado.

El señor VALENZUELA. — El señor Ministro da la impresión de que no tiene ningún interés en abocarse a la solución de este problema que afecta en forma fundamental a la economía nacional.

Yo no sé si acaso comparte también ese complejo que existiría, según las palabras del señor Brinckerhoff, Presidente de la Anaconda Company que el cable nos ha traído y que nosotros, como Diputados chilenos no podemos aceptar.

Podemos discrepar del criterio y de la política que puede seguir el Supremo Gobierno de nuestro país, en materia económica o social; pero no podemos aceptar un extranjero, por muy multimillonario que sea, se permita expresarse en forma despectiva de un Ministro de Estado de Chile.

Por eso a nosotros, los democratacristianos, nos causa profunda extrañeza que el Supremo Gobierno no haya tomado la actitud que le corresponde para resolver el problema que afecta a la gran minería del cobre.

Pero, por otra parte, vemos que no sólo existe este problema de orden económico-social, sino que hay diversos otros conflictos en el país que también afectan en forma fundamental a la economía nacional, como el de los ferroviarios, ante los cuales el Ejecutivo demuestra la misma pasividad.

¿Qué es lo que pasa en Chile? ¿Estamos acaso en un país donde todo esté magníficamente bien? ¿Nos encontramos quizás en un país donde no hay hambre, miseria ni desnutrición?

¿Estamos acaso en un país donde los trabajadores están luchando solamente por mayores granjerías o por la subsistencia de ellos y de sus familiares? Indudablemente nos encontramos en presencia de un país en el que existe hambre, miseria, desnutrición y falta de educación en las clases trabajadoras. Es por eso que nos extraña profundamente esta actitud del Ejecutivo.

También queremos hacer presente que no es posible que el Gobierno crea que al agudizarse estos conflictos sociales va a obtener facultades extraordinarias de parte del Congreso Nacional.

Nosotros, los demócratacristianos, consideramos, y firmemente, que no pueden pedirse facultades extraordinarias para realizar una política antipopular que signifique conculcar las justas aspiraciones de los trabajadores de nuestro país.

Señor Presidente, se hace mucho acopio de datos y de cifras en la propaganda altamente costosa de las compañías del cobre que se publica en los diversos diarios de nuestra capital. Nosotros deseamos saber si estos gastos de propaganda se cargan a los costos de producción, como tenemos antecedentes que se hace, o no.

Por eso, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de Hacienda, a fin de que por su intermedio la Dirección General de Impuestos Internos y el Departamento del Cobre informen a la Honorable Cámara, si estos gastos de propaganda son incluidos como costos de producción o solamente son considerados como gastos generales y cuál es su monto.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para dirigir el oficio a que se ha referido el Honorable señor Valenzuela.

Acordado.

Puede continuar Su Señoría.

El señor VALENZUELA. — Señor Presidente, se ha hecho uso de mucha palabrería hueca para referirse al gran sentido de solidaridad evidenciado en los momentos de tragedia que vivió nuestro país.

Es conveniente que se sepa a cuánto ascendió el monto de las erogaciones de los trabajadores de la gran minería del cobre para la reconstrucción del sur de Chile y a cuánto llegaron las contribuciones hechas al Fisco por las empresas para el mismo objetivo.

En nombre del Comité Demócrata Cristiano, solicito que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, para que nos informe sobre las preguntas que acabo de formular.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Corporación para dirigir el oficio a que ha hecho referencia el Honorable señor Valenzuela.

Acordado.

El señor VALENZUELA. — Señor Presidente, en estos mismos avisos a que me refería hace un instante se dice que los sueldos y salarios de los trabajadores del cobre son sumamente altos. A mucha gente que no conoce estos problemas les pueden impresionar las informaciones que en este sentido proporcionan las empresas cupreras de nuestro país. Es conveniente que la Honorable Cámara sepa que en el monto de los sueldos y salarios que aparecen en dichos avisos se incluyen los sobre tiempos que trabajan en forma permanente. Esto demuestra algo totalmente contrario al espíritu del Código del Trabajo, porque significa en el hecho un reconocimiento de la sobreexplotación del trabajador. Se agregan también los bonos, tareas, tratos y otros incentivos que significan un ingreso per cápita de cada trabajador. Asimismo, en ese monto se incorporan los beneficios sociales, como la asignación familiar, financiada con aportes que se entregan al Fondo de Asignación Familiar del Servicio de Seguro Social. Se incluyen, además, los gastos para la mantención de hospitales, escuelas y campamentos. Con todo esto resulta, indudablemente, que se pasa muy alto de lo que es lícito considerar como sueldo o salario.

El Partido Demócrata Cristiano levanta su voz en esta oportunidad para señalar estos hechos y protestar por la pasividad del Ejecutivo en la solución de los conflictos sociales, y declara que, invariablemente, siguiendo su línea popular y doctrinaria estará siempre por la defensa del bienestar y los justos derechos de los trabajadores, quienes, en estos instantes, están realizando, a lo largo y ancho de nuestro país, una gran campaña en pro del mejoramiento de sus condiciones económicas, porque en verdad, con el alza del costo de la vida, ya casi no puede subsistir medianamente un hogar proletario.

Nada más, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Ha terminado el tiempo del segundo discurso del Honorable señor Argandoña.

El señor LAVANDERO. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor LEIGH.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Lavandero; a continuación, Su Señoría.

El señor LAVANDERO. — Señor Presidente, adhiriendo a las palabras expresadas por el Honorable colega señor Cuadra, Diputado liberal, me he permitido presentar un proyecto de acuerdo para que se designe una Comisión Investigadora que se aboque al conocimiento de los hechos que se han denunciado esta mañana en la Honorable Cámara. Por esta razón pido que se lea y vote inmediatamente este proyecto de acuerdo.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Honorable Cámara para conocer del proyecto de acuerdo a que se ha referido el Honorable señor Lavandero.

Acordado.

El señor YAVAR (Secretario Accidental).— Proyecto de acuerdo presentado por los señores Magalhaes y Lavandero, que dice como sigue:

"En atención a las informaciones proporcionadas por diversos señores Diputados y con el objeto de verificar las actuaciones de políticos y gestores en los negocios de las compañías cupreras, la Honorable Cámara acuerda:

Nombrar una Comisión Investigadora integrada en la misma forma que la Comisión de Gobierno Interior, pudiendo sesionar y adoptar acuerdos con quórum de cuatro señores Diputados, a fin de determinar la posible lesión que hubieren recibido los intereses nacionales en materia cuprera".

El señor HUERTA (Vicepresidente). — Solicito el acuerdo unánime de la Honorable Cámara para someter a votación el proyecto de acuerdo a que se ha dado lectura.

El señor BRUCHER.— Perfectamente. Vamos a ver quiénes han lesionado los intereses nacionales.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Acordado.

En votación.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el proyecto de acuerdo.

Aprobado.

Puede continuar el Honorable señor Lavandero.

El señor LAVANDERO. — Señor Presidente...

El señor LEIGH.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor LAVANDERO. — lamentablemente, el tiempo de que dispongo es muy breve, Honorable colega, y quiero alcanzar a formular algunas observaciones.

En la sesión especial anterior, no tuve oportunidad de completar los puntos de vista que estaba desarollando, haciéndome cargo de las expresiones vertidas por el Honorable señor Salvador Correa y por el Ministro de Minería, señor Enrique Serrano, respecto de actuaciones de algunos representantes agrariolaboristas en la segunda Administración del señor Carlos Ibáñez del Campo. En esta ocasión, quiero reiterar que me respondo de esas actuaciones en nombre de todas aquellas personas que se mencionaron a raíz de este debate. Me refiero tanto a los señores Sergio Recabarren y Diego Lira, como a cualquiera otro de nuestras filas. Y con referencia a los cargos que pudieran señalárseles, debo expresar que en cualquier momento, estaré en situación de contestarlos si tienen relación con las actuaciones que ellos tuvieron en esa época.

Por otra parte, quiero dejar en claro que la Administración del señor Ibáñez tuvo una actuación destacada en lo que se refiere a la gran minería del cobre. El Presidente Ibáñez obtuvo, por primera vez, que se llevara nuestro cobre a los mercados europeos y que nuestro metal rojo fuera vendido al precio real del mercado mundial, y no al artificialmente bajo que las propias compañías, por intermedio de sus filiales, le tenían fijado en el mercado de Nueva York, para burlar los impuestos que debían pagar en Chile.

Hoy día criticamos la Ley de Nuevo Trato al Cobre. Pero yo invito a mis Honorables colegas a que lean unos artículos aparecidos en "El Mercurio" y que llevan la firma de don Diego Lira, quien desempeñaba el cargo de Ministro de Minería cuando se dictó esa ley. En esos artículos, el señor Lira nos presenta una síntesis de la situación absurda en que se encontraba la industria de la gran minería del cobre cuando aquella ley se discutió. Naturalmente, la mayor parte de las críticas que se formulan a la Ley de Nuevo Trato al Cobre se refieren al hecho de que, en esa oportunidad, los legisladores rebajaron la base sobre la cual se aplicaría el impuesto único del 50 o|o, estableciendo que así se haría cuando la producción se duplicara, en vez de triplicarse, con lo cual hoy día, por ejemplo, se aplicaría a partir de las 900 mil toneladas, y no de las 450 mil toneladas. No obstante todas estas críticas, creo que en la pasada Administración se dio un gran paso, porque se obtuvieron varios objetivos que entonces eran primordiales. En primer lugar, como ya lo dije, se logró llevar nuestro cobre a los mercados europeos y venderlo a su precio real. Se obtuvo, también, un substancial aumento de la producción; asimismo, se logró que las compañías, particularmente las del grupo "Anaconda" hicieran nuevas inversiones en Chile por más de 170 millones de dólares; y, finalmente, que aumentaran sus adquisiciones en Chile, casi nulas en esa época y que ahora se acercan a los 40 mil millones de pesos. Es evidente que se dio un gran paso, pero también lo es que ahora deben darse otros, proporcionalmente tan importantes como aquel y que estén de acuerdo con los deseos de todos los chilenos y a tono con la hora presente, que es de liberación.

Ahora nosotros creemos, más firmemente que nunca que ése fue el paso necesario para producir, como dije, la nacionalización o chilenización del cobre. Sin la Ley de Nuevo Trato no se podría llegar a dar el paso que Chile entero está esperando.

Pero, señor Presidente, dentro de todo este "aparato" inmenso que ha hecho el Partido Conservador, el Ministro señor Serrano y los Honorables señores Díez y Bulnes Sanfuentes, ¿qué es lo que nos ofrece el Ministro?

Después de las declaraciones escritas formuladas por el Senador conservador don Francisco Bulnes y luego de los votos aprobados por la Juventud de su Partido, nosotros creímos que el Ministro conservador vendría a la Cámara a anunciar un proyecto revolucionario de nacionalización del cobre. Grande fue nuestra desilusión al escucharlo, porque después de tanto ruido, todo ha sido como "el parto de los montes". El Ministro propicia una ley que obligue a las compañías a aumentar su producción actual de más o menos quinientas mil toneladas a cerca de setecientas mil toneladas en diez años más, y a refinar el noventa por ciento de su producción de cobre en Chile.

Según los propios antecedentes proporcionados por el Ministro de Minería en su exposición en esta Honorable Cámara, los proyectos de ampliación del grupo "Anaconda" elevarían su producción, sin necesidad de nueva ley, de acuerdo con los actuales proyectos voluntarios de las empresas que controla, a 435.000 toneladas. Con el proyecto del Ministro, este grupo debería aumentarla en diez años a 464.000 toneladas. Es decir, toda la política conservadora, tan revolucionaria, significará que en un decenio más el grupo "Anaconda", con sus minerales de Chuquicamata y El Salvador, estará produciendo apenas 29.000 toneladas más al año de lo que estarían produciendo sin la "revolución" de los conservadores. Y la "Braden Copper", que según las cifras y datos del Ministro elevará próximamente su producción a 175.000 toneladas, con la "revolución" de los conservadores la habrá elevado en diez años a 230.000 toneladas. Estas 55.000 toneladas más en diez años y la refinería que se obligaría instalar a la Braden, representan toda la política cuprera del Gobierno, ya que la refinación del cobre de Chuquicamata y El Salvador, según lo expresó el Ministro, están proyectadas de todas maneras y se harán con la ley nueva o sin ella.

Es necesario que el país tome nota de toda esta farsa de un Gobierno retrógrado que, en el fondo, nada serio ofrece para el futuro; pero que, en cambio, ha sido pródigo para favorecer a los poderosos: ya dije que a las compañías salitreras de don Osvaldo de Castro, la actual Administración les regaló once mil millones de pesos. Si a esto agregamos los ocho mil millones de pesos que regaló a las empresas de la gran minería al alzar el precio del dólar, tenemos que sus obsequios ascienden en estos dos rubros a cerca de veinte millones de dólares. Pero el festín ha sido mucho mayor y él es la única causa del estado de postración en que se encuentra nuestro país. En efecto, la emisión de bonos-dólares, libres de impuestos, que asciende a más de setenta mil millones de pesos, y los intereses que en dos años éstos han ganado, intereses que por medio del mecanismo del arriendo de los bonos fluctúan entre un 25 o|o y un 60 o|o, representan una sustracción a nuestra economía de cerca de ciento treinta mil millones de pesos, que agregados a los veinte mil millones regalados a don Osvaldo de Castro y a las empresas del cobre, suman ciento cincuenta mil millones de pesos invertidos en negocios improductivos, que no pagan contribuciones de ninguna especie, que han encarecido el costo del capital y que han llevado a los inversionistas a preferir esta clase de negocios en los que no corren ningún riesgo y obtienen las más fantásticas utilidades en dólares.

Quiero observar, señor Presidente, que nos basta leer el "Bolein Comercial" para poder apreciar a lo que ha llevado la política económica del actual Gobierno del señor Alessandri.

El señor BRUCHER.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor LAVANDERO.— No puedo, Honorable colega, me queda muy poco tiempo.

El señor BRUCHER.— Es muy breve.

El señor LAVANDERO.— No me va a alcanzar el tiempo para terminar mis observaciones...

El señor BRUCHER.— Es solamente para pedir una sesión especial sobre esta misma materia.

El señor LAVANDERO.— Si es sólo para eso, con todo agrado, Honorable colega.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Brücher.

El señor BRUCHER.— Señor Presidente, la sesión ya va a terminar dentro de dos minutos, y como estimó que, en realidad, no se ha agotado el tema, creo que sería conveniente solicitar el asentimiento de la Honorable Cámara para celebrar una sesión especial, en la próxima semana, a fin de seguir tratando esta materia.

El señor ZEPEDA COLL.— ¡Estamos de acuerdo todos!

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Solicito el asentimiento de la Sala para celebrar una sesión especial con el mismo objetivo de la presente, el día miércoles próximo, de 11 a 13 horas.

Acordado.

El señor ARAVENA.— ¡La cuestión es seguir distrayendo la atención del país!

El señor LAVANDERO.— Estaba señalando —como muy bien me hace una observación el Honorable señor Aravena— que la verdad es que este Gobierno no llega a ninguna solución concreta, sino que hace alardes, por intermedio del diario "El Mercurio" y de toda la prensa oficialista, de la magnífica política que está realizando.

Pero, ¿acaso el Gobierno es ciego que no ve que el país entero se ha levantado, criticando la labor del actual Mandatario y pidiendo a gritos los reajustes que necesita para subsistir? ¿Acaso nosotros no hemos presentado, hace meses ya, un proyecto de reajustes del sector privado, al que los sectores oficialistas se oponen siquiera que sea conocido por la Sala y, por último aun a que se vote en contra suya, de acuerdo democráticamente con la mayoría? ¡Pero quieren eludir esta responsabilidad...

El señor CUADRA.— ¡Nosotros no, Honorable colega!

Varios señores DIPUTADOS. — ¡No nos oponemos!

El señor LAVANDERO.—... y no quieren afrontar la posibilidad de enfrentar a la ciudadanía con una negativa en materia de reajustes al sector privado...!

El señor ZEPEDA COLL.— ¡Nosotros no nos oponemos, Honorable colega!

El señor LAVANDERO.— ¿Por qué, entonces, no se trata este proyecto? Precisamente porque se oponen algunos sectores...

El señor CUADRA.— Algunos sectores, pero no nosotros, Honorable colega.

El señor EGUIGUREN.— ¡Nosotros no nos oponemos, señor Diputado!

—HABLAN VARIOS DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor LAVANDERO.— Precisamente, es el sector derechista el que ha obstaculizado el despacho de este proyecto durante meses. De manera que el sector privado no recibe todavía lo que legítimamente le corresponde, como a cualquier ciudadano civilizado del mundo entero.

El señor ALLENDE.— ¡Es un engaño, Honorable Diputado!

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor LAVANDERO.— ¡Con engaño y todo, aquí se ve cómo se mixtifica a la opinión pública...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor HUERTA (Vicepresidente).— ¿Me permite Honorable señor Lavandero?

El señor LAVANDERO.— De manera que es imposible que la gente...

El señor HUERTA (Vicepresidente).— Ha llegado la hora de término de la sesión.

Se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 13 horas.

CRISOLOGO VENEGAS SALAS
Jefe de la Redacción de Sesiones.

Arriendos ofrecen

CASA FAMILIA OFRECE PIEZA pensión dos señores honorables. Rosales 1685 entre Castro y Dieciocho. (15) 27-8-61 P.

170 E°. ARRIENDO DEPARTAMENTO calle, recién pintado. Parquet vitrificado, con teléfono, tres dormitorios, living-comedor, pieza y baño empleada. Verlo: de 3 a 5 de la tarde. Tenderini 85, departamento 90. Entrega inmediata. (15) 1.o-IX-61 P.

PIEZA CON PENSION. POR MOneda, cuadra 14, calle Príncipe de Gales 84. (15) 24 y 25-8-61 P.

ARRIENDO piezas con pensión a señora sola, o dos señoritas. Doy vianda a domicilio. Maturana 436, segundo piso, departamento 1, en la mañana. (15) 26-8.

Bomberos

CUERPO DE BOMBEROS DE LA Cisterna. Primera Compañía. "Patria y Honor". Por orden del señor capitán, cítase a la Cía a academia teórica para el viernes 25 del presente, a las 20.30 horas (película sobre temas bomberiles del Servicio Informativo de los Estados Unidos).— El ayudante. (24) 25-8-61 O.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEros, "Bomba Manuel Rodríguez". Quinta Normal. Por orden del señor capitán, cito a ejercicio para los días martes 22, miércoles, 23, jueves 24, viernes 25, a las 21.30 horas. Tenida, uniforme de trabajo. Punto de reunión, el cuartel.— El ayudante. (24) 25-8-61 C.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEros. "Deber y Constancia". Bomba Mapocho. Cito a la Compañía a ejercicio para el lunes 21 y viernes 25, a las 19.45 horas. Uniforme, de trabajo. Punto de reunión, el cuartel.— El ayudante. (24) 25-8-61 O.

5a. COMPAÑIA. "BOMBA ARTURO Prat".— Por orden del capitán, cito a la Compañía a ejercicio para hoy martes 22, a las 19.45 horas, y jueves 24, a las 22.15 horas. Punto de reunión: el cuartel.— Primer Ayudante. (24) 24-VIII-61 O.

CUERPO DE BOMBEROS DE Ñuñoa.— Sexta Compañía, Lealtad y Abnegación. Bomba "Alberto Ried Silva".— Por orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el sábado 26 del presente, a las 15 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante. (24) 26-VIII-61 O.

11a. COMPAGNIA DI POMPIERI Pompa Italia. "Itálica Gens". — D'ordine del Sig. capitano, convocasi la Compagnia ad esercizio per giovedì 24 C. M. alle ore 21.30. Punto di riunione: In caserma, tenuta di lavoro.— Il Aiutante. (24) 24-8-61

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMberos de Quinta Normal. — De orden del señor capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 25 de agosto de 1961, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: El cuartel.— El Ayudante. (24) 25-8-61

DECIMA COMPAÑIA DE BOMBEros. "Bomba España".— De orden del señor Director, cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el viernes 25 de agosto de 1961, a las 22 horas. Tabla: a) Renuncia de Secretario y Ayudante de Compañía; b) Elecciones a que haya lugar; c) Suplementación de ítem, y d) Modificación de la guardia nocturna. —El Secretario. (24) 25-8-61

Citaciones

CONVOCASE A ASAMBLEA GEneral, en segunda citación, por falta de quórum en la primera, para efectuar la elección del Directorio del Sindicato Profesional de Fotograbadores por el período 1961-1962, para el jueves 31 del presente, de 18 a 20 horas. Esta elección será efectuada en la Secretaría del Sindicato, Serrano N.o 14, 9.o piso, y ante un Inspector del Trabajo.— El Directorio. (25) 24-8-61 P.

Construcción, Materiales

MARMOL compramos, vamos rápidamente domicilio, buen precio. Fono 88562. (28) 31-X-61 C.

PUERTAS, ventanas, persianas RECORD, entrega inmediata, estudiamos presupuestos. Precios ocasión. Fábrica Chiloé 8070. Depósitos: San Diego 543 y Chacabuco 31-B. (28) 31-X-61 C.

Compraventas Varias

CANARIOS ROLLER VENDO. ROjos, salmón y cobre. Avda. Portales 3185. (18) 27-VIII-61 P.

Documentos extraviados

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS cheques del Bco. de Chile, Serie K-A, N.o 3540604 al 625, quedan nulos y sin efecto por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 24-VIII-61 P.

EXTRAVIOSE TITULO DE FOMINA, N.o 4196, a nombre de Mario Vera Latorre. Queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

THE FIRST NATIONAL CITY Bank of New York, anula cheque 68 dls. extraviado, extendido a Gabriela Bahamondes Camus. (38) 22, 23, 24-8-61 P.

Documentos extraviados

HABIENDOSE EXTRAVIADO CERtificado de depósito N.o 150, por suscripción de bonos dólares a 8 años plazo, emitido por la Caja de Amortización por US$ 800, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 24-VIII-61 P.

(38) 24-VIII-61 P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque AG 1167090, del Banco del Estado, Sucursal Huérfanos, queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 25-VIII-61 P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA libreta de ahorro de Francisco Roblero R., N.o 174479, sucursal Avenida Matta, queda nula por darse aviso. (38) 24, 25 y 26-8-61 P.

HABIENDOSE extraviado libreta CORVI N.o 850, del Banco Estado Chile, Recoleta, perteneciente a Amanda Belmúdez Jiménez, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. (38) 26-8 P.

Educación y Medios

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría, Catedral 1257. Matrícula permanente. Diplomas. (40) 15 al 24.8-61 P.

MODAS, corte y confección Cursos rápidos. Profesora especialista, alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección Rosas N.o 1253. H|O O

ACADEMIA SUPERIOR CORTE. Confección, Catedral 1257. Más rápidos, económicos, cursos. Diplomas. (40) 15 al 24.8-61 P.

SECRETARIAS Taquígrafas, Dactilógrafas, Comerciales, Curso Completo Comercio, Redacción, Taquigrafía, Contabilidad, Aritmética, Taquigrafía, dos, cuatro meses. Escritura máquina tacto, 15 días, uno, dos meses. Cursos diurnos, vespertinos. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030 (cerca Puente). Teléfono 69595. (40) 31-8-61 P

RIAZ-GASCOGNE, ESCUELAS POlitécnicas profesionales, fundadas 1914, reconocidas Supremo Gobierno. Matrícula abierta. Recuperación escolar, preparatorias, humanidades, inglés, francés, alemán, contabilidad, práctica, peluquería completa, señoras, caballeros, niños, cortador sastre, modas, corte y confección, moda infantil, camisería, pedicuro. Diplomas profesionales. Internado femenino, señoritas provincias. Unica dirección, Monjitas 341. (40) 15 al 24.8-61 P.

DACTILOGRAFIA. CURSO COMpleto, once escudos. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. (40) 15 al 24.8-61 P.

Empleos buscan

OFICIOS DIVERSOS

NIÑA PARA TODO SERVICIO, MAtrimonio solo. Recomendada. General Bustamante 88, departamento C. (46) 24-VIII-61 P.

SE OFRECE SEÑORA JOVEN CON un niño de 14 años para quehaceres de casa, buenas recomendaciones y sin pretensión de sueldo, dirigirse calle María Graham-Pasaje Trinania 0155 (por Recoleta). (44) 25.8-61 s/c.

UNIVERSITARIO, se ofrece como dibujante, 3 horas diarias. Guayaquil 25, Depto. 11. 24-8-61 Z.

POR CUALQUIER sueldo, en cualquier trabajo que se me dé. 66228. Roberto. 24-8-61 Z.

Joyas, Relojes, Fantasías

NOVIOS, compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin Nueva York 66 H|O O

Remates

REMATE.— Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago. Rematárase, 15 septiembre próximo, 15 horas, sitio calle Cuenca esquina Soria, correspondiente sitio 14, manzana Z., plano loteo fundo San Pascual, Las Condes. Mínimo E° 9.000 contado. Postores acompañarán valevista, boleta o dinero E° 900. Gastos, impuestos, cargo subastador. Más antecedentes autos 81818. Soc. Maderas Alonso con Castillo Ejecutivo.— Secretario. (90) 25-8 P.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en calle Chacabuco 763, remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía, juicio Labarca con Inostroza, Luis: cocina a parafina. Esmeril con motor eléctrico Hoover, de 1/3 HP. Tornillo mecánico N.o 5.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Séptimo Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio Aguilera con Sarmiento, Marta: máquina coser Singer, 6 gavetas, 12 sillas tapiz felpa.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137 oficina 78, fono 80813. H|O-C.

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio, particiones. Huérfanos N.o 1294, oficina 42, teléfono 64559.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Noveno piso. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M. 31-VIII-61

MARIO VIDELA
ABOGADO
Juicios del trabajo. Cobro de cheques. Redacción contratos. Excarcelaciones. Posesiones efectivas. Nulidades matrimonio. Huérfanos 979. Of. 119. Fono 30466. 4-9-61 GP.

ALBERTO COUSTASSE
Abogado
Asuntos civiles y criminales. Cobranzas, cheques y letras. Eliminación de prontuarios penales. 12-13 y 18-20 horas. San Antonio 31. Of. 607. GP 25-X-61 P.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318, teléfono 88387. 10.9 G. P

EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
ABOGADO
Escrituras, contratos compraventas, sociedades, etc. Particiones, posesiones efectivas, asuntos matrimoniales, cobranza cheques, letras.
Huérfanos 886 — Oficina 502
Fono 392003 — 10 a 13 - 18 a 20

MEDICOS

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños. Consultas 2 a 4. Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, teléfono N.o 393601. Martes, jueves y sábado. Pedir hora al fono N.o 496745. H|O-C

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono 86762.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56, fono 68328. H|O.-C.

DOCTOR LEVI
Medicina General
Corazón, riñón, hígado, reumatismo y dolor de cabeza. Consultorio: Huérfanos 1044, Depto. 131. Reservar hora y pedir atención domiciliaria, días hábiles y festivos, teléfono 67915. GP. 20-VIII-61

DR. ERNANI PARODI
Piel — Sífilis — Venéreas. Serrano 333. Fono 382268. 4-12-61 G.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, ginecología, sexología, siconeurosis. Consultas, 3-7. Huérfanos 2084. 11-9 G. P.

CLINICAS

MATERNIDAD EVANGELICA PRESBITERIANA MADRE E HIJO
Clínica. Prenatales. Sistema del parto sin dolor. Clínicas de Niños. Santa Rosa 1503. Teléfono 52229. 16-IX-61 GP.

MECANICA DENTAL

Soldaduras, reparaciones dentales inmediatas.
CARLOS RAKOS
Monjitas.
779. Tercer piso. 31-VIII-61 GP.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS.
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. 31-VIII-61 GP.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediata. Coronas, Fundas, Rapidez. Compañía 1068, oficina 31-VIII-61 GP.

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Clínica Dental Central. Compañía 1068. Oficina 1105. Fono 85702. Edificio Teatro Plaza. 31-VIII-61

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante
Especialista: Vías Urinarias. Curaciones. Inyecciones, extracción de sangre y orina para exámenes de laboratorio, etc., bajo prescripción médica. Atención domiciliaria. Edificio Waldorf-Ahumada 131, departamento 311. Fono 60828.

MATRONAS

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2247, teléfono 91754. GP 9—9 P

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 814
H|O. G. P.

PROFESORES

¡ ¡ H E N R Y ! !
Primera academia francesa. Cursos peluquería completa. ¡¡HENRY!! Teatinos 750. 23-X-61 GP.

¡ ¡ C A R M E N ! !
Profesora, Peinados. Tinturas. Belleza. Atención personal. Teatinos 750. 23-X-61 GP.

FANNY
Instituto de Peluquería para damas, enseñanza completa: peinados, corte pelo, permanentes, manicure, masajes, tinturas. Diplómese rápidamente, cómodas cuotas mensuales, atención personal de Fanny. Bandera 809, tercer piso. 28-10-61 GP.

FANNY
Instituto enseñanza Modas, Corte y Confección; alumnas confeccionan al primer mes. Diplomas válidos. Bandera 809, 3er. piso. 28-10-61 GP.

FANNY
Peinados, manicure, corte de pelo, permanentes; cobramos materiales solamente. Bandera 809. 3er. piso. 28-10-61 GP.

Remates

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Quinto Juzgado Civil de Menor Cuantía, juicio Colquicocha con Lorca, Eduardo: Radio velador R.C.A. Víctor y 6 sillas tapiz pergamoide, con fundas.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Sexto Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio Azolas con Mancilla: Catre fierro con somier, marquesa cromada con somier huincha.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Segundo Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio Iver, Gastón, con Díaz, Leopoldo: escritorio 5 cajones, y 10 sillas madera. — Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Segundo Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio Guéndelman con Alfaro, Alejandro: Ropero normando desarmado, radio sobremesa R.C.A. Víctor.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Segundo Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio Portuguez con Aguayo, Sergio: máquina juguera Famela.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C.

EL 1.o SEPTIEMBRE 1961, A LAS 15 horas, en Chacabuco 763, remataré por orden del Quinto Juzgado Civil Menor Cuantía, juicio "Soc. Gastellu con Delaveau, Carlos": 80 cajas vacías de baterías y cinco baterías usadas.— Nicanor Marticorena, Martillero Público. (90) 25-VIII-61 C

REMATE.— Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, el quince de septiembre próximo, quince horas, rematarase propiedad Parcela cuatro, fundo Viña Victoria o Chacra Santa Victoria, ubicada en La Granja, calle La Victoria N.o 2090. Mínimo: E° 7.000, pagadero con E° 2.500 contado y saldo a 1 año. Interesados deberán acompañar boleta garantía por 10 o/o mínimo. Demás bases y antecedentes en juicio "Banco del Estado de Chile contra Cristina Enríquez vda. de Palma y otros", Rol 80305.— El secretario. (90) 24-8-61 P.

REMATE.— Ante Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematarase 23 septiembre 1961, diez horas, propiedad Avenida Grecia N.o 561, Ñuñoa. Mínimo, E° 4 610. Precio pagarase cantidad indicada contado, saldo resultante, plazo un año, intereses 12 o/o anual, 18 o/o caso retardo. Postores acompañarán E° 461. Más antecedentes autos 87557, Rojas con Rodríguez, ejecutivo.— Secretario. (90) 26-8-61 P.

REMATE SEMANAL DE MENAjes de casa. Viernes 25 de agosto de 10.30 a 12.30 y 3.30 de la tarde adelante. Compañía 1390, por orden de: Berta Guerrero, Rosa Fuscht, Adela Ahumada, Donatila Castro, Inés Vial, Julio Concha, Julio Ardiles, Marta Muñoz, Reimundo Arredondo, Matilde Veit, Olga Saavedra, Amada Cortés, Sergio Navarro. A la vista.— Alfredo Recart Schmidt, Gustavo Echeverría Vigil, Ricardo Araya Navarrete, Martilleros Públicos. (90) 24-8-61 C.

CASA GUILLERMO SANTA CRUZ Barceló. Catedral 1292, fono 80504. — Importante remate judicial ordenado por el 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía, juicio Banco del Estado con Sociedad Benjamín Cillero e Hijos Limitada, remataré al mejor postor, mañana jueves 24 de agosto, a las 11 horas, en calle Molina 989, las siguientes especies: 2 telares automáticos Famatex, con motor; 2 telares automáticos Schoenkerc, motor Urdidora Famatex, automática; máquina coser Singer Zig-Zag; Canetera Iessona. Pago al contado, entrega inmediata.— Guillermo Santa Cruz Barceló, Martillero Público. (90) 24-VIII-61 P.

RESOLUCION 3er. JUZGADO DEL Trabajo: día siete (7) septiembre 1961, 16 horas, en domicilio ejecutada, calle Carlos Sage N.o 096, ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social en contra infractor se indica: Exped. Rol N.o 50151 (y N.o 50242, acumulado) c| Industria de Estaño y Acero S. A. Repr. legal señor Guillermo Torres Farr. Grúa móvil marca "Clak", para dos toneladas; máquina automática, cortar fierro, dos cabezales, accionada motor eléctrico "Siemens"; camión marca "Ford", año 1946, para cuatro toneladas, con patente WA-883, 1960, Quinta Normal; horno de empuje 10.20x3.70, con quince puertas y mecanismo levante engranaje; empujadora de 3 metros x 1.90, con corona 1.10 m. de diámetro; quemador marca "Rompeltien" SP-11 a petróleo; caimán con corona, marca "Indesa", 1.10 m. de diámetro, para corte de 3.5", dos bombas agua, centrífugas, marca "GHC", para refrigerar tren laminador: tren laminador 7 metros de largo x1 m., compuesto cuatro stands, con diez rodillos 600 kilogramos cada uno; diecisiete rodillos acero, totalmente maquinados, seiscientos kilogramos cada uno; seis columnas para stand; dos cajas piñones, compuestas tres piñones cada una; volante quince toneladas, con ejes y descansos rodamientos; volante diez toneladas, con ejes y descanso rodamientos; dos correas transmisión, pelo de camello, 18 pulgadas ancho y veinte metros largo, cada una correa nylon, para transmisión, 0,45 m. de ancho y veinte metros largo; transformador 700 kw., marca "Ses", de 12 volts., a 380 ó 220; motor eléctrico 240 HP.; motor eléctrico 212 HP.; motor eléctrico 30 HP.; dos motores 8.5 HP.; dos motores 3 HP.; motor 3 HP.; motor eléctrico 10 HP.; siete tableros placa, con interruptor automático; máquina soldadora estática 200 amperes; dos carros metal tocheros; carro montado rieles, tipo ferrocarril; carro transportador fierro laminado, con setenta metros líneas de cuchillos; caballete fierro laminado tres metros largo; balanza "Toledo", para 3.100 kilogramos; máquina enrolladora alambre; equipo completo cortar oxígeno, marca "Harrys" y tijera eléctrica cortar fierro, diámetro una pulgada; mayoría especies enumeradas buen estado y en uso. El Secretario. (90) 23, 24, 25, 26-VIII-61 C.

REMATE. — ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematarase 9 septiembre próximo, a las 10 horas, propiedad Girardi N.o 1415 —sector Providencia—. Mínimo: E° 1.313.34. Precio pagarase al contado. Postores acompañarán E° 131.33. Más antecedentes autos N.o 45760, caratulados "Díaz con Cerda y Otros".— Secretario. (90) 24-8-61 P.

REMATE JUDICIAL.— Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, siete septiembre próximo, quince horas, rematarase propiedad casa y sitio, calle Emiliano Figueroa 8115, comuna de La Granja, correspondiente a sitios 211 y 212 de la manzana, 19 de la Población San Ramón, inscrita a fs. 3276, N.o 4262, Registro Propiedades San Miguel. Mínimum, E° 15.000. Garantía, E° 1.500 entregados 24 horas, anticipación boleta bancaria o dinero efectivo. Precio será pagadero E° 5.000 contado y saldo E° 10.000 pagaderos 5 años plazo, cuotas iguales mensuales. Demás bases, antecedentes, autos N.o 152.556, "Pérez con Santelices" en secretaría, Ejecutivo.— El Secretario.— Ampliando presente aviso remate judicial "Pérez con Santelices". Es una casa y 5 locales comerciales, esquina, renta $ 2.400.000 anuales. Dirección, Uruguay, esquina Emiliano Figueroa, paradero 22, Gran Avenida. Infórmese, dueño, Diez de Julio 874. (90) 26-VIII-61 P.

EL VIERNES 25 agosto 1961, a las 15 horas, en calle Chacabuco 763, remataré especies consignadas por los señores: Makue Hnos. Ltda., Juan Arnay, Juan Díaz, Urbano Campos, José Silva, Víctor Avilés, Berta Freire, Patricio Garrido, Manuel Ventura, Marcelo Bozza, Carlos Guzmán, Eugenio Lyon, Julio Palestro, Gastón Giordano, Irma de Barrientos, José Camus, Enrique Giménez, Armando Lobos, Angel Windford, Eligo Martínez, Rafael Larrázabal, Andrés Chadwick, Donato Viola, Domingo Cares, Benvenuto Petoruzzi, Hugo Rojas, Héctor Fárfán.— Nicanor Marticorena Pereira, martillero público. (90) 25-8 C

Judiciales y legales

PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución 19 agosto presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Amanda Rojas Moreno y Francisco Mejías Oróstegui a Luis Humberto, Héctor Alfonso, Eliana de las Mercedes, Sabina del Carmen y Osvaldo Mejías Rojas.— El secretario. (102) 22-22 y 24-8 P

POSESION EFECTIVA.— Por resolución 2 agosto 1961, Juzgado Letras Puente Alto, concedió posesión efectiva herencia intestada Moisés Lagos Marchant a hijos Adán, Francisco, Fresia y Marta Lagos Gallardo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Albina Gallardo Canales.— Secretario. (102) 24-VIII-61 P.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 16 agosto 1961, concedió posesión efectiva herencia intestada de Víctor Antonio González Guzmán a hijos legítimos Gertrudis, Hernán, Francisco, Roberto, Ivonne del Carmen, Juan Carlos y Enrique González López, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Adela del Carmen López Moraga.— Secretario. (102) 24-VIII-61 P.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 16 agosto 1961, concedió posesión efectiva herencia intestada de Nicolás Baeza a hijos legítimos Ovidio del Carmen, José Domingo, Fresia y Martina Baeza Arenas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, María del Carmen Arenas Lobos. Practicaré inventario solemne 25 agosto 1961, 14 horas, en Secretaría.— Secretario. (102) 24-VIII-61 P.

NOTIFICACION JUDICIAL.— EN autos N.o 25913, "Fisco con deudores morosos", del Juzgado de Letras de Mayor Cuantía en lo Civil, de San Miguel, doña Graciela Vergara Vergara solicitó tener por pagado precio adjudicación inmueble rol 290722, comuna La Cisterna, subastado 17 noviembre 1960, y otorgamiento escritura adjudicación y transferencia dominio. El Juzgado ordenó certificar pago precio subasta y acreditar pago contribuciones. Lo que notifico a demandada, doña Elsa Salmón Núñez.— El Secretario. (102) 24-VIII-61 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución veintiséis julio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Luis Urbano Valdés Orrego a Luis Humberto, Sylvia Ester y Carmen Gloria Valdés Avila, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Nora Ester Avila Díaz. Practicaré inventario solemne 25 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El Secretario. (102) 24-VIII-61 P.

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía.— Remate.— Audiencia quince septiembre próximo, quince horas, se rematará propiedad Obispo Donoso 38, departamento 5, comuna Providencia, inscrita fojas 9412, N.o 13283, Conservador Bienes Santiago, año 1957, embargada autos ejecutivos Suárez Fernández, Ricardo, con Rencoret Herreros, Carlos. Mínimum: E° 7.500. Pago contado. Boleta 10 o/o. Bases y antecedentes en Secretaría.— Fernández. (102) 25-VIII-61 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Manuel, María y Margarita Almuna Alliberti, posesión efectiva de don Manuel Almuna Torres, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Margarita Alliberti Rinaldi. (102) 24-VIII-61 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a José, Luz, Fresia y Horacio Lincofil Catalán, posesión efectiva de don Juan Segundo Lincofil Millán, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Catalán Valdivia. (102). 24-VIII-61 P.

QUIEBRA: JUAN TOBAR MONTEro. Cuarto Juzgado. Resolución 19 agosto 1961, tuvo por propuesta fecha cesación pagos fallidos en día 2 de julio 1960. (102) 25-8-61 C.

QUIEBRA: ANTONIO CASTAÑO. Quinto Juzgado. Resolución 18 agosto 1961, fijó fecha cesación pagos fallidos en día 10 abril 1959. (102) 25-8-61 C.

Judiciales y legales

QUIEBRA: SOC. FUGUET Y CIA. Ltda. Quinto Juzgado. Resolución 18 agosto 1961, tuvo por propuesta a fecha cesación pagos fallidos en día 22 de julio 1960. (102) 25-8-61 C.

QUIEBRA: ADOLFO KOPF. CUARTO Juzgado. Resolución 19 agosto 1961, fijó fecha cesación pagos fallido día 31 de enero 1960. (102) 25-8-61 C.

ELECCION DE DIRECTORIO.— Con fecha 18 de agosto de 1961, ante el señor Inspector del Trabajo don Jorge Videla Garrido, se efectuó la Asamblea General de Socios del Sindicato Profesional de Obreros en Fábrica de Espejos Vidrieros y RR. SS., en el local de Santa Rosa 555, con el fin de elegir la directiva para el período 1961-1962, resultando elegidas las siguientes personas: Presidente, Teodoro Cerna Toledo; secretario, Carlos González González; tesorero, Luis Medina Cerón; directores, Luis Pinto Loyola, Guillermo Jorquera Bustamante. Se hace la presente publicación de acuerdo al Artículo 378 del Código del Trabajo. El Secretario. (102) 23, 24, 25-VIII-61 P.

REMATE.— Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, el catorce septiembre próximo, quince horas, rematarase propiedad ubicada en San José N.o 5503, esquina Departamental, Paradero 12, Gran Avenida, San Miguel. Mínimo: E° 4.000 con E° 2.500 contado y saldo a seis meses. Boleta garantía 10 o/o mínimo. Demás bases y antecedentes en juicio Banco del Estado con Alarcón Riffo, Manuel. El Secretario. (90) 23, 24, 25, 26-VIII-61 P.

QUINTO JUZGADO CONCEDIO 8 de agosto en curso, al Fisco, con beneficio de inventario, posesión efectiva herencia Roberto Jesús García Rojas. Inventario solemne bienes practicará Notario Hacienda Luis Azócar Alvarez, jueves 31 actual, a las doce horas, en su Oficio, calle Huérfanos 1044, oficinas 1 y 2. (102) 24, 25 y 26-8-61 C

RESOLUCION PRIMER JUZGAdo Civil, 21 agosto 1961, concedió posesión efectiva herencia intestada de Pedro José Bastidas Parada a cónyuge Amalia Celinda Díaz Jiménez, sin perjuicio sus derechos como cónyuge sobreviviente. (102) 22-23 y 24-8 P

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Rosa Amelia Zamorano Zamorano a Lidia de las Mercedes y Luis Abraham Zamorano Zamorano.— Secretario. (102) 22-23 y 24-8 P.

QUIEBRA ANSELMO SERMINII Menotti. Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago. En junta acreedores celebrada 2 agosto 1961, con asistencia Síndico Quiebras, representante fallido y acreedores se detallan acta, fs. 111. Dióse lectura a preposiciones convenio y puestas votación fueron aceptadas por unanimidad con siguientes modificaciones: se elimina cláusula quinta convenio dejándose establecido que pago créditos se hará a prorrata y se reduce la Comisión cinco miembros; don Luis Octavio Reyes y don Oscar Herrera Palacios, en representación fallido; y los señores Erwin Ramdehr, Alejandro Serani y Antonio Cabello, en representación acreedores. Con fecha 19 agosto 1961, Secretario certificó concurrencia mayorías legales. Juzgado proveyó: Santiago, agosto 2 de 1961. Atendido el mérito de los antecedentes, téngase por acordado el convenio. — Abraham Poblete, Elia Osorio. (102) 24-25 y 26-8 P.

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Guillermo Masenlli Revoredo a Jorge y Liliana Masenlli Giagnoni, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Emma Yolanda Giagnoni Giagnoni. (102) 24-25 y 26-8 P.

HOGAR DE CRISTO: esperanza del niño abandonado.



¿ESTA SU BATIDORA DESCOMPUESTA?
No la entregue a manos inexpertas ni intermediarios. Economice: ahora LUIS QUEZADA, EX TECNICO DE CASA BAROLI le atiende las afamadas MARCAS: Kenwood — Sumbean — Dormeyer — English Electric — Westinghouse, etc.
Con la garantía de un servicio permanente de repuestos originales.
SERVI ELECTRO-MEC
Merced 369

Judiciales y Legales

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Raquel Prado Lemus a María del Carmen Mourguez Prado o Angela Italia Flavia Lo Presti Prado. Secretario. (90) 23, 24, 25-VIII-61 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva Sara Cabello Ormazábal y Manuel Vergara Caballero a: Sara y Manuel Vergara Cabello. (90) 23, 24, 25-VIII-61 P.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 31 julio 1961, concedió con beneficio inventario posesión efectiva herencia intestada de Angel Jarami Mendi a hijos legítimos Kiriaco o Quiriaco, Genoveva, Diómedes, Ulises, Diógenes, Darío, Leonidas y Tilemajos Jarami Rojas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Ana Rojas Morales. Practicaré inventario solemne 25 agosto 1961, en Secretaría.— Secretario. (102) 25-VIII-61 P.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 7 julio 1960, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada de Víctor Manuel Riquelme González a hijos legítimos Rosa, María, Elsa, Elena del Carmen, Víctor Hugo, Raúl y Roberto Riquelme López, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Rosa Ester López Ceballos.— Secretario. (102) 25-VIII-61 P.

QUIEBRA: SOCIEDAD SUB-PROductos de Corderos Ltda.— Por resolución de fecha 1.o de agosto de 1961, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se declaró la quiebra de la Soc. Sub-Productos de Corderos Ltda., comerciante domiciliado en Berta Fernández 2130, representada por los señores Ruperto Santis Díaz, Mauricio Caroca Navarro y Exequiel Gómez Moya, comerciantes del mismo domicilio. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se efectuarán en "La Nación". (102) 23, 24, 25, 26 y 28-VIII-61 C.

NOTIFICACION.— ANTE CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, causa N.o 157187, presentóse Arturo Lewin G., demandado mérito documentos acompañados, cobro honorarios por E° 87.767,56, más intereses y costas a don Joaquín Larraín T., por diligencias efectuadas calidad mandatario de éste. Primer otrosí. Documentos. 2.o Notificación avisos; 3.o Retención; 4.o Custodia expediente; 5.o Téngase presente. Juzgado proveyó: A lo principal, vengan las partes a comparendo a la audiencia del quinto día hábil después de la última notificación, a las quince horas, o a las 10, si fuere sábado; al primer otrosí, como se pide; al segundo otrosí, previamente ofíciese a la Policía Internacional, a fin de que informe al Tribunal si el demandado registra o no salidas del país; al tercer otrosí, no ha lugar por improcedente; al cuarto otrosí, como se pide; al quinto otrosí, téngase presente. Papel E° 1. N.o 157187. Meersohn. Pérez. Cumplidas diligencias decretadas Juzgado ordenó notificar mediante avisos diarios y "Diario Oficial".— Secretario. (102) 25-8-61 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL RESOlución veintidós agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Guido Mujica Amaya a Carla Victoria Mujica Díaz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Juana Díaz Magnoni. Practicaré inventario solemne 28 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (102) 25-8-61 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL. RESOlución ventiuno agosto presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Eustaquio Mateluna Mateluna y Rosa Vicentini Mackackaro a Raúl y Adela Rosa Mateluna Vicentini; Eliana del Carmen, Juan Eduardo y Rosa Isabel Mateluna Daza. Practicaré inventario solemne 28 agosto presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (102) 25-8-61 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Alfonso Humberto Rojas Uribe, a María Irene, Roberto Alfonso, Jorge Humberto, Sergio Fernando, Patricio Manuel, Arnulfo del Tránsito y Elsa Yolanda Rojas Toledo, sin perjuicio derechos cónyuge, Elsa Irene Toledo Herrera. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. (102) 26-VIII-61 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Mercedes Amalia Díaz Ramírez, a Leontina del Carmen Díaz Ramírez.— Secretario. (102) 26-VIII-61 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Emilio Riveros Salgado, a herederos testamentarios Julio Riveros Salgado y María Susana Domecq Bonnecaze.— Secretario. (102) 26-VIII-61 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Elena Meneses Altamirano a heredero testamentario, su cónyuge, Luis Vargas González, sin perjuicio sus derechos.— Secretario. (102) 26-VIII-61 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL concedió posesión efectiva herencia Ana Ester Arévalo Santis, a Wanda Filomena, Luis Eduardo, Orlando Máximo, Ana Luisa, Carlos Ernesto y Amelia Irma Salinas Arévalo. Inventario solemne praticaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. (102) 26-VIII-61 P.

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION "HUACHOCOPIHUE", DE VALDIVIA

Solicítanse propuestas públicas a suma alzada para la construcción de la Población "HUACHOCOPIHUE", de Valdivia, compuesta de 194 viviendas en dos pisos tipo "A" y 176 viviendas en un piso tipo "B".

Podrán optar a esta licitación los Contratistas inscritos en el Registro Especial aprobado por el H. Consejo de la Institución y que hayan sido informados al respecto.

Bases, especificaciones y demás antecedentes se podrán retirar en la Secretaría de la Sección Proyectos y Obras Zona Sur, Arturo Prat 48, quinto piso.

Se podrán retirar antecedentes y hacer observaciones a los mismos hasta las 17 horas del día 1.o de septiembre de 1961.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, a las 16.30 horas del día 12 de septiembre de 1961.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTA PUBLICA

PARA LA PROVISION DE MEDIDORES ELECTRICOS PARA LAS POBLACIONES "SAN MIGUEL N.os 1 y 2". OBRAS DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

Llámase a propuesta pública para la provisión de 551 medidores eléctricos para los diversos departamentos de los edificios de la Población "San Miguel" Sectores I y II (Primera Etapa), y que deberán ajustarse a las siguientes especificaciones técnicas:

Medidores para corriente alterna de 220 volts 50 ciclos, con capacidad para 10 amperes, con resistencia para recibir una sobrecarga continua de 300 por ciento. Deben ser sellados y calibrados por la Dirección General de Servicios Eléctricos, con su correspondiente certificado.

Los medidores deberán ser entregados, en forma inmediata, en las Poblaciones antes indicadas, (Paradero 11 1/2 de la Gran Avenida, entrar por Avda. Tristán Matta, al fondo).

Las cotizaciones, que tendrán que cumplir con la Ley de Impuestos y Timbres, deberán ser entregadas el martes 29 de agosto, a las 15 horas, en las Oficinas de la Sección Obras del Servicio de Seguro Social, calle Arturo Prat N.o 48. Of. 48, 4.o piso.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

PARA LA ADQUISICION DE LOCALES COMERCIALES EN LAS POBLACIONES "LAS MERCEDES", DE SANTIAGO Y "1.o DE OCTUBRE", DE RANCAGUA.

1.—Solicítanse propuestas públicas para la adquisición de los locales comerciales de las Poblaciones "Las Mercedes", de Santiago, y "1.o de Octubre", de Rancagua, de dominio de esta Corporación.

2.—Las propuestas se abrirán el día lunes 4 de septiembre, a las 10 horas, en la Oficina del Jefe del Subdepartamento de Propiedades, ubicada en calle Alonso Ovalle N.o 894 (segundo piso).

3.—El mínimo para las propuestas será el valor fijado por el H. Consejo de la Corporación de la Vivienda. Las ofertas deberán acompañarse de una Boleta Bancaria o Vale Vista, por un valor correspondiente al cinco por ciento del respectivo precio mínimo. Estas boletas o vale vista, estarán destinados a responder de la seriedad de la oferta y del cumplimiento de ella en caso de que el proponente se adjudicare la respectiva propuesta.

4.—El precio de venta de estos locales se enterará con un veinte por ciento al contado y el saldo en cinco años plazo, con un interés del cuatro por ciento anual y del doce por ciento en caso de mora, siendo reajustable dicho saldo de precio de conformidad con lo dispuesto en el Art. 77 del DFL N.o 2.

5.—La Corporación de la Vivienda se reserva el derecho de rechazar las ofertas si así lo estimare conveniente para sus intereses. Bases y antecedentes en las Oficinas del Subdepartamento de Propiedades, calle Alonso Ovalle N.o 894, segundo piso, todos los días, de 14.30 a 17 horas.

Santiago, agosto de 1961.—

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

(L)as unidades vecinales son la meta (p)ara formar poblaciones de la CORVI

(A)mpliaciones que se ejecutan en la Población "Presidente Ríos" lo demuestran. ● Con el levantamiento de edificios de 4 y (5 pisos) se aprovechan mejor el espacio y los terrenos. ● Además, la construcción de estas viviendas en serie rebaja los costos y (acorta) el período de edificación. ● Cerca de mil nuevas viviendas serán entregadas en sector "Presidente Ríos" en colectivos

Texto de IVAN RAMIREZ SILVA. Fotografía de A. ROJAS

La Corporación de la Vivienda, en el plano de sus realizaciones y desarrollo del Plan Habitacional, ha seguido una ruta de ir formando unidades vecinales completas en determinados sectores. Para esto se ha buscado el mejor aprovechamiento de los terrenos y del espacio. Una de estas obras la constituye, sin lugar a dudas, la formación paulatina, a través de los años, de lo que hoy es la Población "Presidente Ríos", en el sector norponiente de Santiago.

En este amplio y vasto sector, donde se comenzara, hace muchos años, la construcción tradicional de casas individuales, de 1 y 2 pisos, se han ido levantando a su alrededor edificios verticales de 4 y 5 pisos, aplicando las modernas concepciones de la vivienda. Es decir, los departamentos que den las comodidades y confort a los futuros moradores. Con ello se obtiene mayor capacidad de habitación, mejor aprovechamiento del espacio y de los terrenos, y una reducción apreciable en los costos de construcción.

En las obras de ampliación de esta población se encuentra, en la actualidad, trabajando la firma Prieto Vial y Cía., la que está levantando, en forma rápida, 74 bloques de departamentos. De ellos, 37 son de 5 pisos, y 37 de 4 pisos. En total, al término de las obras se tendrán alrededor de 500 viviendas, con 14 locales comerciales. La superficie de edificación de estos bloques de viviendas ocupa cerca de los 32 mil metros cuadrados, con un promedio de 63 metros cuadrados por departamento. El monto total de la obra es de orden de los 2 millones de escudos.

Más adelante, a continuación de los terrenos de la industria Hirmas S. A., al lado izquierdo de la Carretera Panamericana, la firma Ledermann y Cía., hará la construcción de 34 colectivos de 4 pisos, con 408 viviendas, correspondientes también a la ampliación de la Población Presidente Ríos. Actualmente, en estas obras se trabaja en las fundaciones o heridos, y pronto el terreno estará en condiciones de ser trabajado en los cimientos de las futuras viviendas.

Con estas obras, la CORVI completará la planificación de la vasta Población Presidente Ríos, aumentando su población en más o menos 6 mil habitantes, lo que hará que pase a ser uno de los conglomerados vecinales más grandes de Santiago. La información gráfica que acompaña a esta crónica es fehaciente testimonio de las realidades que está entregando la CORVI, en el desarrollo del Plan Habitacional, al construir viviendas que serán ocupadas, dentro de poco, por obreros y empleados.

GRUAS MOVIBLES EN LA CONSTRUCCION. — En los trabajos de la Población "J. A. Ríos", sector 3-B, se están utilizando modernos medios mecánicos para hacer más rápidas las faenas. Entre ellos se encuentran 3 grúas movibles, dos de las cuales van montadas sobre rieles, y una sobre un camión, las que son utilizadas para el transporte de materiales y elevar las piezas construidas que se colocarán en los bloques. En el grabado se ve una de las grúas movibles montada sobre rieles colocada junto a uno de los cuerpos de edificio, donde está siendo utilizada para llevar el material a los pisos altos, donde se está dando término a los trabajos de edificación.

(C)uotas de ahorro le dieron casa



(A) Ricardo Gálvez Varas, operario de la construcción de (la) Población J. A. Ríos, Sector 3 B, las cuotas de ahorro (para) la vivienda son un sistema práctico y efectivo. Gracias (a que) reunió 200 cuotas de ahorro, obtuvo un departamento (en la) Población San Joaquín, donde vive con su esposa y (sus) cinco hijos. EN EL GRABADO, formula declaraciones (a un) cronista de LA NACION en el lugar donde trabaja.

(C)on cuotas de ahorro pudo (ob)tener casa para su familia

Otro operario, Ricardo Gálvez, de Población "Pre(si)dente Ríos", hizo realidad la casa propia. ● Des(de) que se implantó el sistema de cuotas de ahorros, (comen)zó a juntar la plata necesaria. ● Antes arren(dab)a una casa por un subido cánon y con el temor de que le fuera quitada en cualquier día

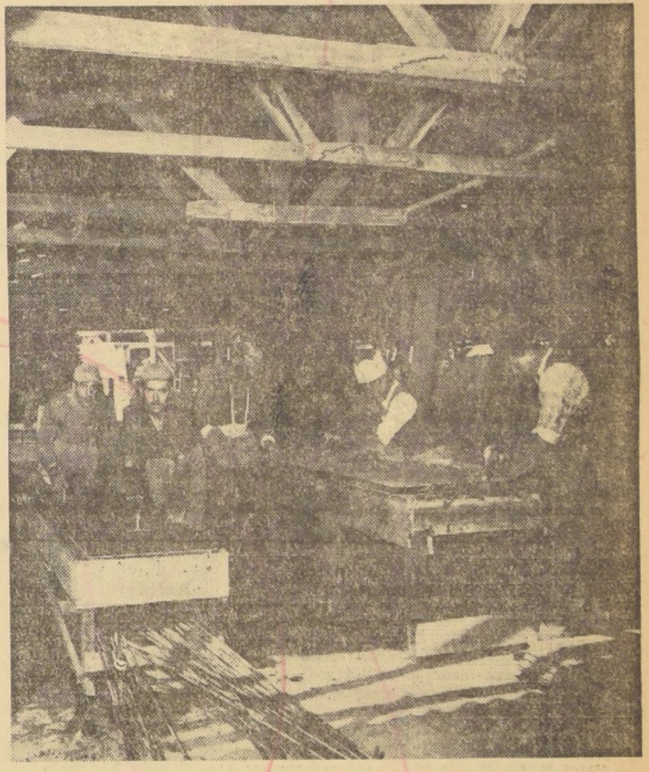
El sistema de Cuentas de Ahorros para la Vivienda es (para) Ricardo Gálvez Varas, una realidad tangible. Gracias (a) este sistema obtuvo un departamento en los Colectivos (con)struidos por la Corporación de la Vivienda en San Joa(quín). Trabaja Gálvez en la construcción de los Colectivos (de) la Población "Presidente Ríos", que como a él le pro(porcio)narán viviendas a otras personas que han seguido el (siste)ma de ahorro en el Banco del Estado, de acuerdo al (proy)ecto implantado por la CORVI, conforme al DFL 2 que (hace) el Plan Habitacional del Gobierno en pleno desarrollo.

(Ric)ardo Gálvez, obrero de (la co)nstrucción, tiene 47 años (de e)dad, casado, tiene cinco (hijos) y con él vive su padre, (...)o Gálvez. Gracias a los (ahorro)s que realizó, vive en la (Pobla)ción San Joaquín, calle (...)s Matte 2991, en un de(parta)mento de 3 dormitorios, (livi)ng-comedor, cocina y ba(ño), por el cual está pagando (la su)ma de 17 mil pesos men(suales).

(A)l ser entrevistado por LA (NA)CION, declaró que para op(tar) a su casa reunió 290 (cuota)s de ahorro, lo que co(menz)ó a efectuar en 1959, desde cuando se implantó el sistema. Una vez reunidas sus cuotas necesarias, presentó la solicitud y obtuvo el departamento que hoy ocupa, el que después de algunos años, con la misma plata que mensualmente paga a la CORVI será de su propiedad y de sus hijos. Antes debía arrendar una casa para vivir en un subido canon, con el temor permanente de que el dueño, en cualquier momento, les subiera el arriendo o les pidiera la casa. "Ahora, vivo tranquilo y seguro con mi familia de que esto no sucederá.

EDIFICIOS SOBRE PILARES. — Una de las características de la nueva Población J. A. Ríos, en el sector 3-B, que construye la CORVI en Santiago, es la de bloques de edificios con tres pisos de viviendas y un patio cubierto en la parte inferior, el cual está apoyado sobre dos pilares centrales. Otra de sus características es que en los pilares se ha aprovechado el interior para ubicar la sala de baño del respectivo departamento, logrando con ello un mejor aprovechamiento del espacio. En el grabado se puede ver el avance en la construcción de uno de estos bloques, donde se encuentran trabajando algunos operarios.

NUEVO "SISTEMA" EN CHILE



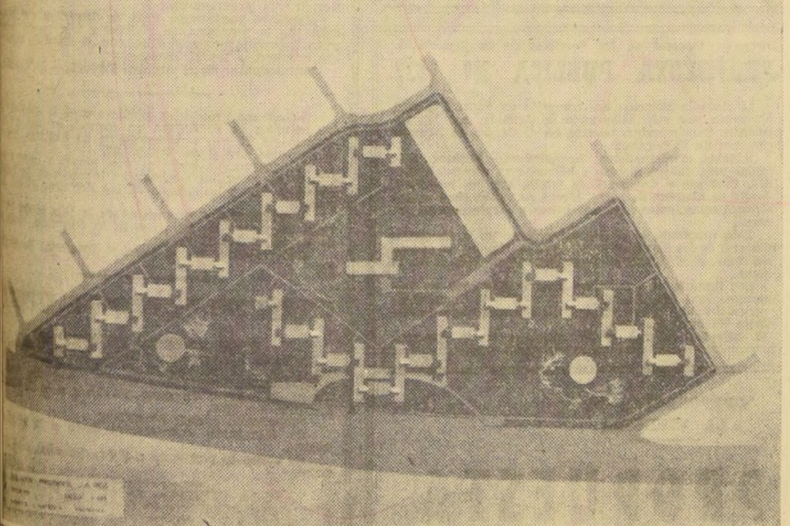
FABRICA DE PANELES EN J. A. RIOS. — Para acelerar los trabajos de la construcción de la Población J. A. Ríos, sector 3-B, que construye la CORVI, se han utilizado todos los medios posibles para contar con los materiales necesarios en la misma obra. Además, con ello se logra obtener una apreciable rebaja en los costos de construcción. Una de las medidas ha sido la instalación de la Fábrica de Paneles sobre moldes metálicos, que permite elaborar en forma rápida los que se necesiten para la construcción. En el grabado, trabajan Héctor Bustamante, Camilo Parraguez, Reinaldo Zambrano, Juan Cabrera y Manuel Mallanes Ahumada, en la fabricación de paneles de concreto para las fachadas. Este sistema es usado por primera vez en Chile en estas faenas.

Planta de cemento rebaja el costo del material que se usa

La Fábrica de Paneles y la Planta Dosificadora de Cemento instaladas en las Obras, han contribuido a rebajar los costos de la construcción, en la Población "Presidente Ríos", sector 3-B.

La Planta Dosificadora de Cemento, es la que contribuye mayormente a este objetivo.

El Ingeniero Civil, Antonio González, al explicar a LA NACION su funcionamiento, señaló que se piensa adquirir el cemento a granel, lo que significaría un ahorro del 10 por ciento en el costo.





(FIG)URA GEOMETRICA DECORATIVA. — Esto, que al pa(rec)er fuera una figura geométrica decorativa, corresponde a (la) perspectiva, si se puede llamar área, de la maqueta del (ante)proyecto presentado por los arquitectos Geisse y Hurtado a la CORVI, para la construcción de la Población J. A. Ríos, sector 3-B. Este anteproyecto obtuvo el primer premio en el concurso al cual se presentaron 35 anteproyectos.

(M)oderna concepción urbanística (t)iene proyecto de la población

● En concurso el Jurado lo distinguió con el primer premio entre 35 anteproyectos. ● Sus autores son los arquitectos Guillermo Geisse y Francisco Hurtado. ● Profesionales contribuyen al Plan Habitacional y al progreso urbano de la ciudad. ● Es innovatorio en el tipo de construcciones realizado hasta la fecha

Los arquitectos que fueron seleccionados por la CORVI para la ejecución del Pro(yec)to que se está haciendo realidad con la (con)strucción del Sector 3-B de la Población "Presidente Ríos", fueron Guillermo Geisse G. y Francisco Hurtado A. Su anteproyecto mereció el elogio del Jurado y fue premiado entre 35 anteproyectos.

Al justificar su elección de (distin)guir con el primer premio al anteproyecto de los señores Geisse y Hurtado, expre(saron) que era "por su libre (con)cepción general, totalmente diferente del tipo de po(bla)ciones que hasta la fecha (se) han levantado en el país y (porq)ue se consideró muy ar(mó)nico y concordante con el (conj)unto urbano con el tipo (de) viviendas, o sea, se aprecia una sola voluntad de formas en toda la concepción del anteproyecto".

La maquette, de lo que será en definitiva la Población "Presidente Ríos", sector 3-B de la CORVI, en verdad innova en los tipos de colectivos que hasta la fecha se han construido en el país y, especialmente, en Santiago, dando un aspecto urbanístico de categoría al sector donde se encuentra ubicada la población.

Con ello se comprueba, una vez más, el interés de los profesionales, ingenieros y arquitectos, de hacer que el Plan Habitacional en su desarrollo no sólo entregue viviendas a la población, sino que su construcción contribuya al progreso urbanístico de la ciudad.

Deportes mantienen camaraderías entre personal de la obra

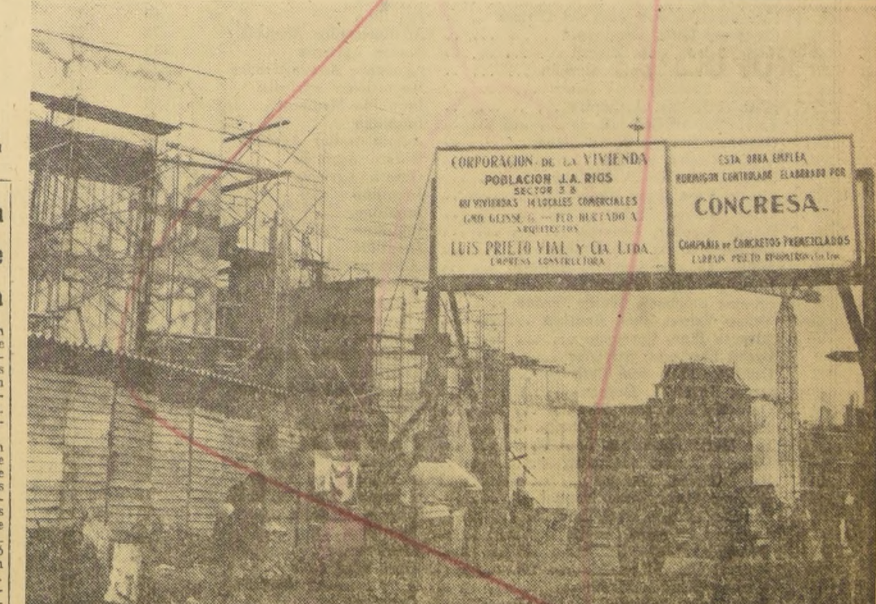
Una completa colaboración de camaradería existe entre el personal de operarios, empleados y patrones en las obras del sector 3 B de la Población "Presidente Ríos" de la CORVI, a cargo de la firma constructora Prieto Vial y Compañía.

Las obras están divididas en tres sectores y cada uno de ellos, cuenta con su equipo de fútbol, los cuales durante los fines de semanas realizan partidos a los que concurren los jefes de las obras. Fuera de ellos, se realizan en forma paralela campeonatos de dominó y ajedrez, los que cuentan con el patrocinio de los patrones.

En esta forma se ha impulsado el espíritu de camaradería entre el personal, logrando que en su trabajo se desempeñen con mayor armonía y desaparezcan los roces que por lo general se producen donde hay grandes grupos de operarios.

Realidad del Plan Habitacional de la CORVI





En el sector pasado del Río Mapocho, la CORVI está construyendo 500 viviendas en 37 bloques de colectivos para ser distribuidos entre sus postulantes. Los trabajos, gracias a nuevos métodos empleados por la firma constructora Vial Prieto y Cía., se encuentran bastante adelantados y la obra será entregada en forma definitiva en el mes de enero de 1962. En el grabado, se puede apreciar la entrada a las obras, dónde dos grandes letreros dan a conocer al transeúnte que en ese lugar se [illegible] de la Población J. A. Ríos. Se puede apreciar en la escena captada por la lente de Atilio Rojas, los andamiajes metálicos y cuerpos de edificios ya casi terminados, mientras algunos obreros salen del trabajo al mediodía, para la hora de almuerzo.

SEIS CONFLICTOS COLECTIVOS DEL TRABAJO FUERON RESUELTOS AYER

● Obreros de mineral de manganeso retornaron a sus labores

Se reintegraron ayer a sus labores los obreros del mineral "Corral Quemado", de propiedad de la Compañía Manganeso, de Atacama, después de una huelga legal que se prolongó por espacio de 141 días.

Este conflicto fue sometido al arbitraje y los trabajadores recibieron un anticipo de 30 escudos, mientras el Tribunal pone término a su cometido, para lo cual se le ha dado un plazo de 30 días.

La forma de entrar a solucionar este asunto, la propuso con éxito el Subsecretario del Trabajo, Pedro Montero.

Además, se dio a conocer que con un 12 por ciento de reajuste de salarios quedaron también solucionarios los conflictos de los obreros de la Sociedad Hoffman, de Valdivia; y de los trabajadores de la planta ballenera Quintay, de Valparaíso; con un 10 por ciento de aumento de sueldos y salarios, el diferendo planteado por 390 obreros y 300 empleados de los Servicios Agrícolas Mecanizados de la Corporación de Fomento a la Producción. Con un 6 por ciento, un grupo de obreros de la Shell Chile Limitada, y con un 16 por ciento, el de los obreros de la Compañía Yesera "El Volcán", de San José de Maipo.

NOTICIARIO GREMIAL

LA SALUD.— Trabajadores de la Salud anunciaron que hoy suspenderán sus labores, por espacio de 48 horas, en apoyo de peticiones de carácter económico, al igual como lo están solicitando otros gremios del país.

FISCALES.— Por su parte, el Directorio de la Agrupación de Empleados Fiscales (laboran en la Administración Pública) adoptó idéntico temperamento. Sin embargo, la fecha de iniciación de este movimiento no se ha fijado, lo que puede ocurrir de un momento a otro.

EL MAGISTERIO.— La Federación de Educadores de Chile (FEDECH) acordó ayer hacer un paro hoy desde la cero hora. El anuncio lo hizo la Comisión de Prensa de la institución. Piden un sueldo mínimo de 150 escudos. El paro será por 48 horas.

SOLO PARCIAL FUE EL PARO DE ESTUDIANTES SECUNDARIOS DE AYER

Sólo parcial fue el paro por 24 horas decretado ayer por la Federación de Estudiantes Secundarios. Conforme a una encuesta telefónica efectuada al mediodía, se pudo comprobar que acataron la orden de paro algunos alumnos de liceos fiscales masculinos de la capital, pero que, en su gran mayoría, los establecimientos femeninos funcionaron normalmente. Por otra parte, los establecimientos educacionales particulares no fueron afectados por este paro, y las clases se desarrollaron sin dificultades, tanto en los planteles masculinos como femeninos y mixtos.

Según voceros de la Federación de Estudiantes Secundarios, el paro fue de adhesión a los conflictos gremiales pendientes y como protesta por lo que ellos calificaron de la "lentitud existente" en la reconstrucción del sur, especialmente en lo que se refiere a locales educacionales.

POR INSTRUCCIONES DE S. E.:

Continúan gestiones de avenimiento en el conflicto de los ferroviarios

● Una larga reunión sostuvo el Director de la Empresa con dirigentes gremiales

De acuerdo con instrucciones del Presidente de la República, el Director General de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, Fernando Gualda Palma, han continuado las conversaciones con el gremio de ferroviarios para el estudio de las peticiones de reajustes que éste ha formulado

Como no se ha producido un entendimiento completo entre la "Santiago Watt", que agrupa a maquinistas y fogoneros con la Federación Industrial Ferroviaria, el Director celebró ayer entrevistas con cada una de estas organizaciones para avanzar en el estudio del problema pendiente.

No se ha llegado aún a conclusiones, porque es necesario para ello conocer las posibilidades que ofrezca el estado financiero fiscal de acuerdo con los estudios que realiza en estos momentos el Ministro de Hacienda.

Manuel Collao, presidente de la FIFCH, al término de la reunión dijo a LA NACION que la entrevista con el Director podía calificarse de positiva. Agregó que el Director habló de un posible establecimiento de una escala única de remuneraciones para todos los ferroviarios. Enseguida, señaló que si el Gobierno, a través del Director de Ferrocarriles, hacía hoy un planteamiento definitivo sobre el monto de remuneraciones a establecerse, podría llegarse a un entendimiento.

También señaló que posteriormente habrá una concentración para dar cuenta de estas gestiones a sus representados y para adoptar nuevas actitudes, las que podrían traer consigo el reintegro de todo el personal a sus labores.

A la reunión de ayer con el señor Fernando Gualda asistieron Manuel Collao, presidente de la FIFCH; Waldo Iriarte, presidente de la Unión de Obreros; Alfonso Arriagada, presidente de la Federación Santiago Watt, y otros dirigentes de las tres instituciones gremiales.

NO HUBO GESTIONES DE ARREGLO AYER PARA HUELGAS DEL COBRE

● Dirigentes sindicales esperan ser recibidos por S. E.

Nuevamente no hubo ninguna gestión de arreglo ayer en el conflicto que afecta a los trabajadores de la gran minería del cobre.

Personeros de la Andes Copper Mining Company no llamaron a los dirigentes sindicales de Potrerillos y El Salvador para reanudar las negociaciones directas, como se esperaba. Estos últimos, por su parte, estuvieron todo el día reunidos en la Confederación del Cobre, a la espera de nuevos acontecimientos sobre el particular, pero sin resultados positivos.

Eduardo Long Alessandri, abogado de los sindicatos, dijo a LA NACION que al mismo tiempo los personeros laborales están a la espera de que sea fijado el día en que el Presidente de la República les reciba, conforme a una audiencia que solicitaron en la Moneda la semana pasada.

Mientras tanto, las huelgas de los más importantes centros cupreros del país entraron a su décimocuarto día. Se originó con la no solución del pliego legal de los trabajadores de Potrerillos y El Salvador, solidarizando sus colegas de Chuquicamata y El Teniente.

Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces y sólo atravesar con la luz verde de frente. Coopere a la campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

CAJA DE COLONIZACION AGRICOLA

Colonia "SANTA FE"

Se pone en conocimiento de los interesados, la nómina de los asignatarios de parcelas del primer, segundo y tercer Sector de la Colonia "SANTA FE", que el Honorable Consejo de la Caja de Colonización Agrícola asignó en sesiones 51 y 55 del 1.o y 23 del presente mes, en conformidad al artículo 50, del D. F. L. N.o 76.

N.o de orden	Nombre del Asignatario	Profesión	Parcela Asig. Nº	Puntaje
1	Opazo Opazo, Guillermo Emilio	Empleado Agrícola	4	27
2	Roa Faúndez, Próspero	Mayordomo Agrícola	9	27
3	Barra Carrasco, Manuel Antonio	Mayordomo Agrícola	12	25
4	Herrera Flores, Juan Bautista	Mayordomo Agrícola	5	25
5	Díaz Mella, José Fernando	Capataz	6	24
6	Sandoval Vega, Heriberto	Mayordomo Agrícola	7	23
7	León Melo, Carlos	Mayordomo Agrícola	1	23
8	Coster Hartwig, Erich	Administrador Agrícola	67	21
9	Díaz Díaz, Herminio	Ayudante Capataz	8	21
10	Jara Baeza, Nicanor	Inquilino	32	21
11	Luna Villaseca, Osvaldo	Capataz	16	21
12	Riquelme Robles, Juan Ernesto	Técnico en Viticultura	68	21
13	Sandoval Sandoval, Rafael	Mayordomo Agrícola	33	21
14	Henríquez Avendaño, José Fernando	Mayordomo Agrícola	10	20
15	Lagos Lagos, Juan de la Cruz	Inquilino	44	20
16	Pinto Garrido, Alejandrino	Mayordomo Agrícola-Mediero	3	20
17	Cifuentes Carrasco, Marcelino	Mayordomo Agrícola	14	19
18	Monsalves Arias, José Teodocio	Mediero	42	19
19	Reyes Mella, José Héctor	Obrero Agrícola	2	19
20	Sanhueza Oliva, José Santos	Inquilino	11	19
21	Higuera Leiva, Juan de la Cruz	Inquilino	46	18
22	Cifuentes Pacheco, José del Carmen	Inquilino	63	17
23	Contreras León, Domingo	Administrador Agrícola	72	17
24	Galaz Toledo, José Miguel	Obrero Agrícola	13	17
25	Mella Salinas, Héctor Hernán	Ayudante Administrador	15	17
26	Moraga Castillo, José Daniel	Mayordomo Agrícola	43	17
27	Morales Molina, Alejandro	Inquilino Mediero	21	17
28	Parra Valenzuela, Alfredo	Inquilino	51	17
29	Quintana Burgos, Maximiliano	Administrador Agrícola	17	17
30	Segura Castro, Eulogio	Obrero Agrícola	66	17
31	Canales Alarcón, Victoriano	Obrero Agrícola	18	16
32	Chávez Vega, Juan Andrés	Inquilino	41	16
33	Leiva Cáceres, Carlos	Inquilino	52	16
34	Pineda Escobar, Eduardo	Inquilino	74	16
35	Medina Medina, José Benigno	Inquilino	69	16
36	Molina Ortega, Santiago Augusto	Administrador Agrícola	20	16
37	Riquelme, Luis Alberto	Obrero Agrícola	45	16
38	Susarte Bambach, Waldo Osman	Campero	35	16
39	Veloso Veloso, Juan Bautista	Obrero Agrícola	47	16
40	Alvarez Pino, Gerónimo	Mediero	37	15
41	Bravo Landaeta, Salvador	Administrador Agrícola	48	15
42	Castillo Galaz, José Ceferino	Inquilino	49	15
43	Gaete Sagardia, Hernán	Administrador Agrícola	53	15
44	Ortiz Herrera, José Baudilio	Agricultor	40	15
45	Pérez Pincheira, Luis Alberto	Obrero Agrícola	70	15
46	San Martín Inostroza, José E.	Mayordomo Agrícola	71	15
47	Urrejola Arrau, Alejandro	Administrador Agrícola	39	15
48	Barros Pavón, Enrique	Administrador Agrícola	73	14
49	Capponi Pérez, Juan Manuel	Administrador Agrícola	78	14
50	Canales Alarcón, José Raúl	Obrero Agrícola	75	14
51	Carrasco Carrasco, Adolfo	Inquilino	50	14
52	Fernández Watt, Guillermo	Mediero	77	14
53	Mella Mella, Florentino	Obrero Agrícola	79	14
54	Morales Méndez, Humberto	Administrador Agrícola	19	14
55	Peña Peña, Exequiel	Capataz	76	14

Santiago, 23 de agosto de 1961.

EDUARDO SILVA PIZARRO
Vicepresidente Ejecutivo Subrogante

...dad Constructora de Establecimientos ...cionales deberá construir la Escuela

...el anteproyecto se contempla el espacio y la planificación del plantel ...rdo con las líneas modernas del resto de la población. ● La CORVI ...ye los locales comerciales para las necesidades de abastecimiento de los pobladores

...las poblaciones que construye la ...de acuerdo con el desarrollo del Plan ...se consultan los espacios para ...vitales que precisan los futuros ...Es así como se puede apreciar ...cuentan con sus locales comer... para atender el abastecimiento de los ...igualmente se consultan los espa... la construcción de la Escuela, la ...campos deportivos. ...anteproyecto seleccionado para la Población Juan Antonio Ríos, Sector 3 B, se contemplan estos servicios. Para la Escuela se consulta un amplio espacio con una construcción acorde con el resto de la edificación, o sea, de líneas modernas y avanzadas.

Sin embargo, la ejecución de este plantel estará a cargo de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, que será, en definitiva, la que proporcione los fondos para llevar a cabo la obra.



Por su concepción libre, totalmente diferente al tipo de poblaciones que hasta la fecha se han levantado, el anteproyecto 67.929, perteneciente a los arquitectos Guillermo Geisse y Francisco Hurtado, fue elegido para ser llevado a la práctica en la construcción del sector 3-B de la Población "Juan Antonio Ríos". En el grabado se puede apreciar la maqueta, que da una idea de lo que será esta población cuando sea entregada por la firma Prieto Vial y Cía., en el mes de enero del próximo año.

37 BLOQUES CON 500 VIVIENDAS ENTREGARAN A LA CORVI EN MENOS DE UN AÑO PLAZO

● Aplicación de los más modernos adelantos en la construcción ha acelerado los trabajos del sector 3-B de la Población "Presidente Ríos". ● Todo lo necesario para la construcción es fabricado en la misma obra. ● Planta dosificadora de cemento entrega material para los trabajos. ● Fábrica de Paneles proporciona la colocación rápida de las fachadas

Texto de IVAN RAMIREZ SILVA. Fotografía de A. ROJAS

El 9 de enero del presente año, la firma Prieto Vial y Cía. Ltda., dio comienzo a la construcción de la ampliación Sector 3 B de la Población "Presidente Ríos" de Santiago. En enero de 1962, justo a un año plazo, la firma constructora entregará a la CORVI terminadas las obras, pese a que el plazo fijado es hasta el 7 de abril de 1962. Este menor tiempo empleado en los trabajos tiene una justificada razón: la firma ha concentrado en el mismo terreno todos las obras que antes debían hacerse o traerse de fuera; ha empleado elementos metálicos para la obra gruesa y andamiaje; instalado una planta dosificadora de cemento de fabricación alemana que abastece a toda la obra; y se emplean tres grúas movibles, dos por medio de rieles y otra montada en camión, para el transporte de materiales y elementos de construcción dentro de la misma obra.

MECANIZACION.— La mecanización de las obras en esta construcción, sistema que por una de las primeras veces se aplica en este tipo de faenas en Chile, ha dado rapidez, seguridad y excelente terminación a los trabajos. Gran parte de las fachadas son a base de paneles prefabricados "Intermit", que son elaborados en la fábrica que se ha instalado en los terrenos; las escalas, de concreto, son hechas en moldes en la misma obra y colocadas mediante el empleo de las grúas en los respectivos bloques; los marcos y ventanas son totalmente metálicos; y los tabiques interiores de Real Volcanita.

El empleo de estos elementos ha permitido el desempeño eficaz y rápido de los 500 operarios que trabajan en la obra y de los 25 empleados a cargo de los elementos mecánicos, o sea, maquinistas de grúas, planta de concreto y camiones.

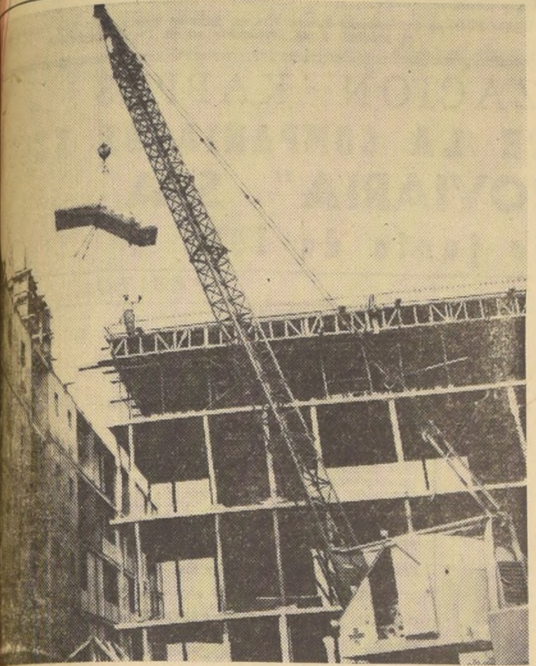
Edificios de 4 pisos.— Los edificios de 4 pisos que se construyen en esta ampliación de la Población "Presidente Ríos" de la CORVI, tienen dos características especiales: una que están apoyados en dos pilares centrales y que cuentan con losas voladas de 4 centímetros de espesor. Otra particularidad que demuestra el aprovechamiento del espacio, es que en el interior de los pilares, se ubica cómodamente una dependencia de los departamentos proyectados.

Características de los departamentos.— Los departamentos de la Ampliación Sector 3 B de la Población Presidente Ríos, tendrán una superficie de edificación de alrededor de los 63 metros cuadrados. En este espacio se han distribuido en forma científica y matemática, 3 dormitorios; Living-Comedor; cocina y baño instalado con califont. Todos cuentan con conexiones para gas.

El uso de la pintura "Neolita", permite su aplicación directa sobre la obra gruesa, lo que constituye otro elemento de rapidez en los trabajos de construcción. Para el abastecimiento de agua potable, los bloques cuentan en su parte superior con estanques con una capacidad de 15 mil litros, lo que asegura una buena distribución de este elemento a cada uno de los departamentos.

Finalmente, cabe señalar que el uso de andamiajes metálicos, el empleo mínimo de madera y la utilización de pistolas automáticas para la colocación de clavos sobre el concreto, han dado seguridad a las obras evitando numerosos accidentes a los operarios.

En esta forma, las firmas contratistas cooperan al Plan Habitacional de la CORVI, al aplicar en sus trabajos todos los adelantos modernos en la industria de la construcción, obteniendo con ello bajar los costos y reducir el tiempo de edificación, permitiendo una entrega más rápida de las viviendas a los postulantes.



...CION DE ESCALERAS.— Mediante grandes grúas las escaleras que se precisan ...bloques de edificios de la Población J. A. Ríos, sector 3 B, son colocadas en su lugar. ...todas de concreto, son hechas en moldes en la misma obra. En el grabado, la ...porta una escala de concreto para uno de los edificios, mientras dirige la faena el maestro José de la Hoz.

Cuidador de las obras de Población Presidente Ríos también opta a casa

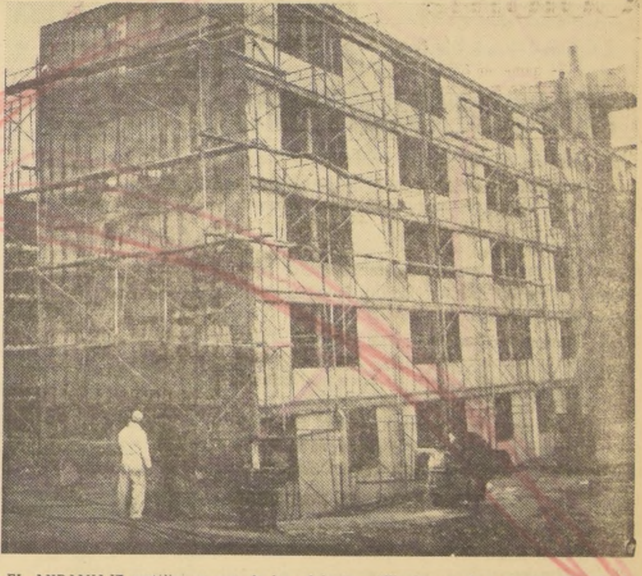
● Tiene presentada su solicitud a la CORVI y las visitadoras sociales le ayudan a reunir sus antecedentes. Se acogerá al sistema de ahorro para hacer realidad más pronto sus anhelos

Los ejemplos de Enrique Rivera y Ricardo Gálvez, han prendido entre el personal de la firma Prieto Vial y Cía. que construye los colectivos del sector 3 B de la Población "Presidente Ríos". Uno de los dispuestos a seguir su ejemplo es el cuidador de las obras, Javier Lucero, quien tiene 8 niños y ya ha presentado su solicitud para optar a una casa o sitio de la CORVI.

Lucero declaró que hasta ahora ha desempeñado el cargo de cuidador de la firma, pero que deseaba contar con una vivienda propia, por lo cual había iniciado los trámites ante la CORVI y las visitadoras sociales le ayudaban a reunir los antecedentes que necesita presentar. Además, agregó, sacaré una Libreta de Cuotas de Ahorro del Banco del Estado, para ir depositando mensualmente los fondos que se me exijan cuando esté seleccionado para obtener una vivienda.

Como se puede apreciar, la gente del pueblo, el obrero, es quien con mayor entusiasmo ha tomado este sistema implantado por la CORVI para optar a una vivienda de las muchas que están en construcción. Por eso no es de extrañar el gran aumento que se comprueba en los depósitos de estas cuentas en el Banco del Estado. A Lucero, incluso, puede ser que le corresponda una vivienda de las mismas que él ha visto construir paso a paso, y que coopera a cuidar mientras avanzan los trabajos.

Andamiaje metálico en construcción



EL ANDAMIAJE metálico es uno de los adelantos utilizados en la construcción de la Población J. A. Ríos, Sector 3 B, que construye la CORVI en Santiago. Esto, junto con ser un material más liviano por la forma de su construcción, proporciona mayor seguridad a los operarios que deben trabajar en ellos. EN EL GRABADO, se puede apreciar la forma en que son colocados estos andamiajes donde trabajan en esos momentos Raúl Sepúlveda, en la parte superior; Pedro Robles, en el andamio del medio, y abajo, Hermógenes Valpreda y Javier Lucero.

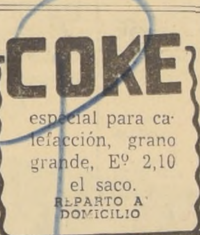
Ningún conflicto entorpeció labores en obras de Sector 3 B

● En 220 días, sólo el estado del tiempo ha interrumpido las faenas. ● Ejecutivos de la firma han vigilado avance de los trabajos

Para la CORVI y el Plan Habitacional han sido una gran cooperación el trabajo de los 500 obreros que se han empleado en la construcción de la ampliación del Sector 3-B de la Población "Presidente Ríos". Durante los 220 días, más o menos, que lleva la obra no se han producido interrupciones que no sean las naturales por el estado del tiempo.

Ningún conflicto, nos informó en los terrenos, Antonio González, ingeniero civil a cargo de los trabajos, ha entorpecido el avance de las obras. Unido esto a la mecanización de las faenas, se ha logrado un tiempo record en la construcción y la entrega antes del plazo fijado. Así, nos señaló, la CORVI podrá hacer realidad el anhelo de tantos solicitantes que tiene para recibir una vivienda y nosotros contribuir al desarrollo del Plan Habitacional construyendo más y más rápido.

En esta tarea han demostrado especial empeño los ejecutivos de la firma Prieto Vial y Cía., los señores Luis Prieto Vial, Alberto Larraín y Luis de Mussy, quienes han estado permanentemente en los terrenos, vigilando el avance de los trabajos y dando rápida solución a los problemas que se presentan.



Una "polla" menos: no corre Doralisa

Influenza afecta a la pupila de Juan Cavieres

La primera baja del clásico "Polla de Potrancas" prueba central del domingo en la pista del Club Hípico, se produjo en la mañana de ayer. Una fuerte influenza no permitirá correr a Doralisa, la mulata hija de Madara y Dimosa que entrena Juan Cavieres.

Los animadores de esta competencia, entonces, serán veintiuna potrancas que lucen, todas, excelente estado de entrenamiento.

La lucha, después de muchos años, estará limitada "a las del Chile" con "las del Club". Esto, sin duda, hace que la contienda sea más interesante.

Quien tendrá, sin duda, sus problemas, será Azorella. En su triunfo anterior —la milla del "Lyon"—, la hija de Souepi, sin ninguna responsabilidad, salió como una competidora más. Regresó al pesaje convertida en una campeona. Todos, ahora, se preguntan: ¿Repetirá su triunfo? En su stud creen que sí, y también tienen fe en Maristella, que fue sexta en esa misma carrera, y Vickery, otra defensora de José Miguel Baeza que se ha visto de muchas condiciones.

La Palma confía plenamente en Miss Marcella y Chisela que, en su primera incursión en esta pista, con contratiempo, fueron segunda y cuarta de Azorella. Para no encontrarse tan huérfanas, llevan como compañera a Ana Frank, que tiene excelente campaña y un triunfo, no hace mucho, en el "Tanteo" abierto para su sexo.

La Ingrata, una hembra de pareja campaña, no puede ser dejada de lado. Se encuentra en muy buena forma y "su gente" cree que ahora encontrará el desquite.

Del resto, es conveniente no mirar en menos a La Villete, que el sábado pasado, en un apronte, perdió de vista a Pontcarral y que también ha ganado un Handicap en distancia de 1.500 metros. Candorosa, que tiene figuraciones en "tiros" largos; y Lombardía, hembra que en el "Lyon Peña" no rindió lo que es capaz. Si la pista está algo blanda, su chance se verá muy, pero muy, acrecentada.

Los preparadores del Hipódromo Chile tuvieron elecciones. Por amplia mayoría salió elegido el entrenador Juan Muñoz Rivera que representaba una nueva línea de acción dentro del gremio. En el grabado, los componentes de la nueva directiva. De pie los directores, señores Oscar Lizama G. y Enrique Bécar. Sentados don Juan Troya, tesorero; el presidente, señor Juan Muñoz y el secretario, don Hernán Gazmuri.



Héctor Pilar, se desmonta de Prince Medicis, hijo de Prince d'Or que vuelve a las [illegible] el próximo 3 de septiembre en el Premio Criadores.

Mauco a la "Polla de Potrillos"

G. Jorquera seguirá como monta oficial

MAUCO el hijo de Polo Sur y Bandama, está por Mortimer's Cross, que entrena Valentín Ramírez, será presentado a correr en el premio "Polla de Potrillos", contienda que se debe disputar, en la pista del Club Hípico el próximo 3 de septiembre.

Mauco es uno de los tres años de campaña más destacada y que anota, entre sus buenas cosas, triunfos tanto en la arena como en el césped. En total ha realizado cinco presentaciones. Dos en el Club Hípico, donde salió de perdedores, en su debut, y un fuera de tabla. En La Palma, por su parte, tiene un segundo, un tercero y un triunfo, en un premio especial, en forma muy cómoda.

Tomando en cuenta estas excelentes actuaciones, su entrenador expresó a LA NACION: "Correrá el premio "Polla de Potrillos" y después irá al clásico del Chile. Está cada día corriendo mucho más..."

—¿Continuará Jorquera como jinete...? —preguntamos.

—¡Sí! —nos dijo—, es un látigo que lo conoce mucho.

Mauco, que el año pasado no vino a las ventas, es la primera cría de Bandama, yegua que sólo disputó dos carreras antes de fatalizarse y ser llevada al Haras.

Sólo hoy se sabrá si corre "Pluto"

En el día de hoy, solamente, se le dará el "pase veterinario" a Pluto, el hijo de Country Life que entrena Cavieres, para que pueda correr el domingo en la primera carrera del programa donde aparece anotado. Pluto, al parecer, también estaría afectado de influenza, "mal" que está haciendo estragos en el corral del "Mago".

R. VALENZUELA SERA JINETE DE CANDOROSA

Un pequeño problema se le había presentado a Raúl Valenzuela al entregar doble compromiso de monta para el clásico "Polla de Potrancas". El mencionado profesional dio el "sí" respectivo para montar a Candorosa y Doralisa. Como sucede en estos casos, ambas potrancas quedaron sin monta, ya que es imposible que un látigo dirija, en una misma carrera, dos ejemplares.

Ayer en la mañana, al ser retirada Doralisa, prácticamente se solucionó el lío y Valenzuela —entonces— será el conductor de Candorosa, la hija de Mío Sea y Grandota que entrena Octavio López que, la semana pasada, realizó un muy buen ejercicio a la "mano" del Club Hípico.





ORGANIZACION KAPPES

BALANCE GENERAL DE LA COMPAÑIA DE SEGURO[S] "LA FERROVIARIA" S. A.

al 30 de junio de 1961

ACTIVO

INVERSIONES Y FONDOS:			
Bienes Raíces:			
Propiedad Avda. Diez de Julio esquina Avda. Portugal		E° 172.0[illegible]	
Bonos		[illegible]	
Acciones		[illegible]507,63	
Bancos:			
Depósitos a plazo:			
Banco Sud-Americano, Santiago, US$ 155.314,75 a E° 1.053		163.546,43	
Banco Francés e Italiano, Arica, US$ 52.020,— a E° 1.053		54.777,06	
Depósitos a la vista:			
Banco Sud-Americano, Cta. Cte. m/c.	E° 88.354,45		
Banco Francés e Italiano, m/c.	48.762,63		
Banco Osorno y La Unión, m/c.	33.802,15		
Banco Panamericano, Cta. Cte. m/c	549,79		
Banco Londres, New York Cta. US$ 16.050,81 a E° 1.053	16.901,50		
Banco Londres, Cta. £ 1.018 13.11 a E° 2.938	2.992,93		
Banco del Estado de Chile, Santiago Cta. US$ 15.905,49 a E° 1.053	16.748,48		
Retención en el Extranjero	466,99		
Caja	(Sin Saldo)	208.578,92	E° 1.263.701,04
MUEBLES, UTILES Y MATERIAL:			
Proporción del costo imputado a la Compañía, menos Castigos:			
Muebles y Utiles		E° 9.729,71	
Instalaciones en edificios		13.648,66	
Instalaciones en oficinas		455,29	23.833,66
DEUDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres		E° 126,—	
Intermediarios		16.090,43	
Primas por Cobrar		2.150,80	
Deudores por Siniestros		15.711,80	
Cuentas Varias		2.977,56	37.056,59
			E° 1.324.591,29

PASIVO

RESERVAS TECNICAS:		
De Riesgos en Curso	E° 53.090,71	
Contrato de Participación	466,99	E° [illegible]
PASIVO DE INVERSIONES:		
Inversión D. F. L. N.o 2		[illegible]
ACREEDORES DIVERSOS:		
Compañías Congéneres	E° 29.240,84	
Caja Reaseguradora de Chile	21.662,08	
Intermediarios	5.938,23	
Acreedores por Siniestros	237.426,40	
Cuentas del Personal	20.871,56	
Cuentas Varias	11.740,79	[illegible]
PROVISIONES:		
Para impuestos		[illegible]
TOTAL DEL PASIVO		E° [illegible]
CAPITAL Y RESERVAS DE CAPITAL:		
Capital:		
1.800.000 acciones de E° 0,12 c/u.	E° 216.000,—	
Reservas:		
Legal	37.478,30	
Fluctuación de Valores	32.481,49	
Fluctuación de Cambio	56.820,05	
Revalorización de Bienes Raíces	19.767,30	
Fondo Diferencia Precio en Venta de Bienes	2.651,36	
Fondo Acciones Recibidas Provenientes de Revalorizaciones	49.778,07	
Revalorización Ley 13.305	53.425,41	
Otras Reservas	243.612,82	[illegible]
GANANCIAS Y PERDIDAS:		
SALDO, Utilidad		[illegible]
		E° 1.32[illegible]

CUENTAS DE ORDEN

Inversión D. F. L. N.o 2	E° 7.896,63
Valores en Garantía	96,—
Valores Ley 7.747	10.903,02
	E° 18.895,65

Obligación D. F. L. N.o 2	E° [illegible]
Garantía otorgada por Directores	[illegible]
Obligación Ley 7.747	[illegible]
	E° [illegible]

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

Correspondiente al período desde el 1.o de Julio de 1960 al 30 de Junio de 1961

DEBE

Reseguros	E° 202.297,99
Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio actual	53.090,71
Siniestros	154.510,23
Comisiones, impuestos, sueldos, gastos y contribuciones en operaciones de seguros	122.888,66
Remuneración Consejo Directivo	11.104,26
Castigos Varios	965,86
Provisión para Gratificaciones	8.621,28
Provisión para Impuesto 3a. Categoría	41.257,75
Deducción autorizada por Ley 13.305	15.793,26
	E° 610.530,—
SALDO, Utilidad	167.949,78
	E° 778.479,78

HABER

Primas de Seguros y Reseguros	E° [illegible]
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio anterior	[illegible]
Contrato Participación	[illegible]
PRODUCTO DE INVERSIONES:	
Dividendos, intereses percibidos, devengados y pagados, menos impuesto a la Renta y gastos	[illegible]
Utilidad por enajenación de Inversiones	[illegible]
Bonificación Caja Reaseguradora de Chile	[illegible]
	E° 778[illegible]

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA,
Contador
C de C. N.o 2029 — Lic. N.o 4364

VICENTE GARCIA HUIDOBRO PORTALES,
Gerente General

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS:
Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

JAIME VIAL
Inspector de Cuentas

CARLOS COLLAO
Inspector de Cuentas

SITUACION DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1961

BONOS:

	E° 59.000,00 nominales Banco Hipotecario Chile 10-6%	75%	E° 44.250,00

ACCIONES:

Cantidad	Sociedad	Cotización	Valor
3.740	Banco de Chile	E° 3,100	E° 11.594,00
33.974	Banco Italiano	0,190	6.455,06
65.428	Banco de Crédito e Inversiones	0,300	19.628,40
30.625	Sociedad Agrícola de Ñuble y Rupanco	0,640	19.600,00
532	Sociedad Agrícola y Forestal Colcura	0,115	61,18
52.225	Compañía Acero del Pacífico	0,480	25.068,00
306.915	Manufacturas de Sedas y Lanas "Sedylan", Serie A	0,015	4.603,73
511.320	Manufacturas de Sedas y Lanas "Sedylan", Serie B	0,010	5.113,20
9.619	Compañía Distribuidora Nacional, "Codina"	1,300	12.504,70
2.340	Compañía Nacional de Rentas	0,250	585,00
311.350	Compañía General de Electricidad Industrial	0,1075	33.470,13
265.481	Fábrica de Enlozados "Fensa"	0,01625	4.314,07
1.875	Minas y Fertilizantes	0,160	300,00
32.800	Hoteles de Cordillera, "Hocorsa"	0,010	328,00
4.752	Laboratorio de Chile, Serie "C"	1,000	4.752,00
655.406	Compañía Molinera San Cristóbal	0,040	26.216,24
274.663	Organización Nacional Hotelera	0,040	10.986,52
1.871.996	Establecimientos Gastón Ruddoff	0,020	37.439,92
32.000	Galletas, Confites y Chocolates Mac Kay y Cía.	0,180	5.760,00
5.250	Compañía Chilena de Inversiones	1,300	6.825,00
231.118	Soc. Constructora de Establecimientos Educacionales	0,100	23.111,80
13.000	Compañía de Petróleos de Chile, "Copec"	0,360	4.680,00
25.097	Manufactura Chilena de Algodón Yarur S. A.	0,670	16.814,99
42.907	Sociedad de Renta Urbana Pasaje Matte	0,200	8.581,40
110.755	Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego	0,540	59.807,70
108.321	Feria La Rural	0,130	14.081,73
236.195	Compañía Electro Metalúrgica	0,330	77.944,35
125.000	Instituto Sanitas y Anilinas S. A.	0,0725	9.062,50
21.117	Caja Reaseguradora, Serie "B"	1,65953	35.044,30
15.924	Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones	0,590	9.395,16
221.955	Cristalerías de Chile	0,0925	20.530,84
153.727	Compañía Sud-Americana de Vapores	0,580	89.161,66
3.539	Sociedad Agrícola La Rosa Sofruco	1,550	5.485,45
8.306	Organización Kappes S. A. C.	0,100	830,60
1.037	Soc. Constructora de Viviendas Sud-Americana	10,00	10.370,00
			E° 620.507,63

AQUI... EL PUERTO

VISITA A LA ESCUELA DE ODONTOLOGIA

...encuentra desde ayer de visita en Valparaíso el Decano de la Facultad de Odontología de la Universidad de Guatemala, Dr. Jorge Brahms. ...compañía del ayudante de la Sección Adontología del ...Nacional de Salud, Dr. Raúl Muñoz Inza, hizo una ...a la Escuela de Odontología de la Universidad de Chile.

DIRECTORIO

...próximo lunes tendrán asamblea general los ex alum. ...Instituto Comercial de este puerto, a las 19 horas, con ...de elegir nueva mesa directiva. La tabla incluye, ...los siguientes puntos: acta; cuenta de la labor des... cuenta de tesorería.

CORO DE CAMARA

...la vecina ciudad de Villa Alemana se ha formado re... un coro de Cámara bajo la dirección del señor ...Carvajal. El conjunto que viene ensayando desde hace ...se dedicará de preferencia a interesar a la juventud ...música, tanto clásica como folklórica.

REAPERTURA

...del presente, la Empresa Hotelera Panamericana ...una manifestación en el Hotel O'Higgins en honor de ...dades y representantes de la prensa porteña con mo... la reapertura de ese establecimiento que permaneció ...cuatro meses cerrado, período durante el cual fue so... importantes transformaciones.

Liceo inicia mañana ciclo de 25 charlas

QUILPUE.— Organizado por el Liceo Coeducacional, mañana se iniciará en esta ciudad un ciclo de 25 charlas culturales y foros sobre temas y problemas de actualidad.

La reunión de mañana estará destinada a señalar, por medio de una encuesta cuales son los temas que interesan con mayor urgencia y sobre la base de ello confeccionar el programa definitivo.

Entre los temas que serán tratados en este ciclo de charlas, se destacan los siguientes: Un nuevo humanismo, por G. Gronemeter; La Poesía por G. Gronemeter; La Juventud Colérica, por H. Ramos; Problemas Educacionales, por H. Ramos; y Góngora y el IV Centenario de su nacimiento por Olga Arellano.

Las conferencias estarán amenizadas por números musicales y, si el público lo desea, ellas serán complementadas con un foro.

(Corresponsal.)

...dquisiciones por más de 3 millones ...dólares hará Empresa Portuaria

...las propuestas ya abiertas, se sumarán otras dos que se abrirán el 28 y el 31 del presente

...PARAISO.— Ante el Di... de la Empresa Portuaria de Chile, fueron abiertas ...propuestas públicas para la ...ción de máquinas y he... destinadas a los ser... portuarios del país. Se ...ron al acto 40 postu...

...propuesta significa un ...aproximado a los 250 mil ...y permitirá reequipar y ...ar las maestranzas de ...Empresa Portuaria, para que ...cumplir en mejor for... cometido de manteni-miento y conservación de los equipos.

La apertura de las mencionadas propuestas implica el primer paso de una serie de adquisiciones que hará la Empresa para modernizar los puertos, entre los cuales figura en lugar preferente Valparaíso.

El 28 del presente será abierta otra propuesta para la compra de equipo móvil portuario, por un valor de dos millones y medio de dólares.

Finalmente, el día 31, se abrirá una tercera propuesta para la adquisición de grúas eléctricas para los puertos de Valparaíso y San Antonio. Esta compra alcanzará un valor de 700 mil dólares.

La magnitud de la operación ha atraído a numerosos interesados, ya que según se ha informado a las dos últimas propuestas aludidas se han presentado a retirar antecedentes alrededor de 400 postulantes, entre los que se cuentan industriales especializados de Europa y Estados Unidos.

...TO MONTT:

...ron reparadas 2 ...rtantes rutas

...TO MONTT.— Quedó ...do el tránsito por el ... de Puerto Montt a ...hue hasta el kilómetro ...que estuvo interrum... dos tramos que fueron ...por la Dirección de ... quedando ahora en ...s condiciones.

...camino costanero es de ...portancia para las nu... personas que residen ...sector de Chinquihue, sus ...ahora solicitan se con... el camino costero hasta ...

...mo la Oficina de Via... dejó nuevamente expedi... camino de Circunvala... mediante el empleo de ...motoniveladora, lo que ha ...do que se pueda usar ...de comunicación de vi... importancia para el servi... locomoción colectiva que ...las poblaciones altas, ... hasta Manuel Rodrí... (El corresponsal.)

Los Andes: SNS ampliará hospital

LOS ANDES.— Con el objeto de conocer las necesidades y barajar soluciones a los problemas que afectan al Servicio Nacional de Salud de esta ciudad, se realizó ayer una reunión a la cual concurrieron representantes de unos veinte sindicatos y los doctores Pablo Voulleme, Luis Torres, Raquel López y Arturo Zuleta.

En esta oportunidad se estableció la necesidad de ampliar las dependencias del Hospital local y de traer especialistas, por lo menos semanalmente, con el objeto de evitar el envío de enfermos a Santiago. El doctor Voulleme aseguró la pronta solución de estos problemas.

Además, el director del Hospital, doctor Arturo Zuleta, manifestó que pronto quedará instalado un ascensor para trasladar enfermos al segundo piso, con lo que se evitará molestias a los pacientes y se hará más fácil la labor de los enfermeros. (CORRESPONSAL.)

Damos techo y comida; nos falta ropa de hombre. Agradecerá su ayuda, Hogar de Cristo, Alonso Ovalle 1479.

TALCAHUANO:

Pescadores reciben ayuda del Gobierno

TALCAHUANO.— 306 bultos con espineles, fibra artificial, anzuelos y otros implementos de pesca llegarán en el vapor alemán "Brandestein", cuyo arribo es esperado en los próximos días. Estos artículos han sido especialmente encargados por el Gobierno para ayudar a los pescadores de la zona.

La compra de estos implementos se realizó por intermedio de la Corporación de Fomento de la Producción y su valor ascendió a los 31 mil 381 dólares, aparte de los gastos de flete.

De acuerdo a instrucciones impartidas por el Ministerio del Interior, la distribución de los implementos estará a cargo de la Gobernación Departamental. (El corresponsal.)

Por valor de la tasación se venderá colectivo de Arica

Se llegó a un feliz acuerdo entre el Ministro del Interior, el Director del SSS y delegados de la Junta de Adelanto Local ariqueña.— Con un desfile celebraron la suspensión del remate en el puerto nortino

En la tarde de ayer se resolvió en definitiva, el problema que se había planteado a 550 ariqueños a raíz de la resolución de sacar a remate público el colectivo de propiedad del S. S. S. en el puerto nortino. El acuerdo se logró gracias a la buena voluntad mostrada por el Ministro del Interior y el Director del S. S. S., quienes en reunión celebrada con el asesor jurídico de la Junta Local de Arica, Alfredo Gutiérrez, y el Consejero del mismo organismo, Víctor Idro, resolvieron que la Junta adquiriera el inmueble y lo venda a sus actuales ocupantes con grandes facilidades

El valor de venta sera el de la tasación, lo que equivale a E.o 590.000, más un 5 por ciento de recargo que es el sobreprecio mínimo. Hoy se reunirán los personeros de la Junta de Adelanto de Arica con el Subsecretario de Previsión Social, para redactar un proyecto de ley que modifique el DFL. N.o 39, facultando a la Junta para efectuar esta operación. Con el envío de este proyecto al Congreso y la promulgación de la ley respectiva, quedará terminado este problema suscitado por el déficit habitacional que viene desde antiguo. Además de la intervención del Ministro del Interior, cabe destacar las activas gestiones realizadas para resolver esta situación por el senador Fernando Alessandri y otros parlamentarios de la zona.

ARICA.— Con un desfile por las calles de la ciudad para exteriorizar su júbilo, los arrendatarios de los colectivos del Servicio de Seguro Social recibieron la noticia de la suspensión del remate de dichos edificios, suspensión lograda gracias a la intervención del Ministro del Interior, doctor Sótero del Río.

La Junta de Adelanto de Arica, por su parte, mientras se dispone a adquirir los mencionados colectivos, envió cablegramas de agradecimientos al Ministro del Interior y también al del Trabajo y al Senador Fernando Alessandri, ya que todos ellos intervinieran para evitar el grave problema habitacional que habría creado la realización del remate.

(Crosa, corresponsal).

Programa de Asistencia Técnica para la agricultura de Osorno

OSORNO.— Dentro de los próximos doce meses, el Ministerio de Agricultura desarrollará un programa general de Asistencia Técnica a los agricultores de la provincia, el que, por estar basado en el actual sistema de Asistecia Técnica aplicado a los agricultores de los EE. UU., significará poner en práctica, por primera vez en el país, una nueva modalidad técnica.

De acuerdo con este sistema, los profesionales del Ministerio de Agricultura esbozarán un proyecto de programa general, el cual deberá desarrollarse en la provincia, en los próximos doce meses. Este proyecto incluye: 1) Desarrollo Ganadero; 2) Mejoramiento de Empastadas; 3) Forestación; 4) Conservación de Suelos, y 5) Desarrollo de las Pequeñas Comunidades.

El orden de importancia y de precedencia de los planes que se desarrollarán, será fijado por los propios agricultores y por las instituciones agrícolas de la provincia, quienes integrarán un Comité de Planificación, el cual tendrá todas las atribuciones para introducir modificaciones o agregar nuevos programas, de acuerdo con las necesidades de la zona. (CORRESPONSAL.)

Noticiario del Gran SANTIAGO

San Bernardo

ASOCIACION DEPARTAMENTAL DE CENTROS DE PADRES

Convocada por el Director Departamental de Educación Primaria, se efectuó una reunión para formar la Asociación Departamental de Centros de Padres de San Bernardo, la que quedó integrada por dirigentes de los Centros de Padres de todas las escuelas primarias de este departamento. El primer Directorio de la Asociación quedó formado por las siguientes personas: presidente, Manuel Canto, de la Escuela N.o 1; primer vicepresidente, Luis Contreras, de la Escuela N.o 7; segundo vicepresidente, Robinson Fritz, de la Escuela N.o 2; secretario, Máximo Lillo, de la Escuela N.o 6; tesorero, Mariano Godoy, de la Escuela N.o 5; Asesores, señores Jorge Andrade, Héctor Gajardo, Fidelisa Toledo, Santos Pastrián, Osvaldo Carvajal, María Recabarren, Dagoberto Sáez, Herminio Lillo, Miguel Cádiz, Carlos Contreras, el representante ante la Junta de Auxilio Escolar, Manuel Canto y representantes del Comité Colonias Escolares, Luis Contreras. (Rubén Albarrán, corresponsal.)

Maipú

PERIODICO COMUNAL

El próximo viernes 25, saldrá a la circulación una nueva publicación periodística, al servicio de la comuna de Maipú. Este rotativo contará con 12 páginas de tamaño tabloide y estará destinado a las informaciones, noticias, crónicas relacionadas con Maipú y, fundamentalmente, en favor del progreso vecinal, deportivo, gremial y social.

FALLECIMIENTO DE DEPORTISTA

Ayer se efectuaron en el Cementerio Parroquial los funerales de don José Ortega, apreciado vecino y deportista de la Comuna, que sirvió diversos cargos durante 30 años, entre ellos, 17 como secretario técnico de la Asociación de Fútbol de Maipú. A los funerales concurrieron los directores de la Asociación de Fútbol, que preside don José Carreño Saldías, y numerosas otras personas. Habló para despedir los restos, el vicepresidente don Ramón Salgado, quien destacó las cualidades humanas y de deportistas del extinto.

La Asociación de Fútbol acordó suspender todos los actos programados para la semana y guardar un minuto de silencio en el próximo encuentro que sostendrá el seleccionado. (ENRIQUE BUSTOS O., corresponsal.)

ANTOFAGASTA:

SE INSTALARA UN SERVICIO DE CANCEROLOGIA

ANTOFAGASTA.— El directorio de la Liga Zonal contra el Cáncer espera hacer entrega a la ciudad, en la primera quincena del próximo mes de septiembre, un Servicio de Cancerología en el cual se concentrará un vasto programa de control de esa enfermedad.

Este Servicio de Cancerología funcionará en un edificio especialmente construido para este efecto y al cual sólo le faltan pequeños detalles de acondicionamiento para quedar definitivamente habilitado.

Por otra parte, el Servicio Nacional de Salud ha instalado en este edificio dos equipos de Radioterapia, los cuales están ya en condiciones de iniciar su funcionamiento. Asimismo, se llamó a concurso para proveer el cargo de Radioterapeuta, siendo designado para él el doctor Danubio González, quien asumió sus funciones a fines del mes pasado.— (El corresponsal.)

DE NORTE A SUR

VICUÑA.— 2.o FESTIVAL DE COROS.— El sábado 26 del presente mes se llevará a efecto en el Salón de Actos de la Escuela Superior N.o 1 de Vicuña, el Segundo Festival de Coros, en el que participarán los conjuntos de las Escuelas de Pisco, Elqui, Diaguitas, Paihuano, Peralillo, San Isidro, Gualliguaica y Rivadavia. En esta ocasión se interpretarán canciones folklóricas nacionales e internacionales. El Festival, cuya dirección estará a cargo de la profesora Tomasa Olivares Camaño, es el número preparado por los maestros para conmemorar la promulgación de la Ley de Instrucción Primaria Obligatoria.— (Retamales, corresponsal.)

QUILLOTA.— NUEVO CANAL DE BOCO.— En un acto al que concurrieron autoridades locales y representantes de las Juntas de Vecinos, fue entregado al servicio comunal de Boco el nuevo tramo del canal que abastecerá a más de cien agricultores de ese lugar. Rompió la tradicional botella de champaña en la compuerta del canal, la esposa del presidente de la Junta, señora Valeria de Butti, y luego el Alcalde, Víctor Vergara Flores, procedió a levantar la compuerta. (El corresponsal.)

CURICO.— CORVI CONSTRUIRA POBLACION DE 300 CASAS.— La Corporación de la Vivienda informó que levantará en Curicó una población de 300 casas de tipo económico, en los terrenos adquiridos a la Sucesión Beltrán, en la parte norte de la ciudad. Con el objeto de presentar los planos de esta nueva Población al Alcalde, visitó la ciudad el arquitecto proyectista a cargo de la zona sur, César Fuenzalida (Merino Bustos, corresponsal.)

COLLIPULLI.— INSTALACION DE AGUA POTABLE.— Con personal especializado se están efectuando las obras de instalación del grupo eléctrico de sondaje, y los grupos centrífugos en Collipulli. De esta manera, dentro de poco tiempo, esta ciudad contará con un normal suministro de agua potable. El Ministerio del Interior aportó para estas obras la suma de 14.600 escudos, valor que ha sido invertido, en parte, en la adquisición de maquinaria moderna para estos trabajos.— (El corresponsal).

NUEVA IMPERIAL.— EMPRESTITO POR 150.000 ESCUDOS.— La Municipalidad de Nueva Imperial acordó contratar un empréstito por 150.000 escudos para financiar diversas obras de adelanto comunal, tales como el arreglo y mejoramiento del Teatro, Plaza de Cholchol, adquisición de dos camiones, un equipo de energía eléctrica para la Población Barros Arana, instalación de agua potable en El Alto y Barrio Colaco, arreglos del Matadero Municipal y una Población para obreros municipales con 14 casas.— (El corresponsal)

VALDIVIA.— PROPUESTAS PARA LICEO DE NIÑAS.— El Ministerio de Obras Públicas informó al Intendente de Valdivia, Germán Saelzer, que el 31 del presente mes se abrirán las propuestas públicas para la ejecución de la obra gruesa y terminaciones del Internado del Liceo de Niñas Valdiviano.— (El corresponsal).

EMPRESA PORTUARIA DE CHILE
DEPARTAMENTO DE ABASTECIMIENTO

PROPUESTA PUBLICA Nº 8/961

Solicítanse propuestas públicas por la construcción de una Bodega Metálica, en los recintos portuarios de la Administración del Puerto de Punta Arenas.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento Abastecimiento de la Empresa, Errázuriz N.o 687, 3er. piso, Casilla 133-V, Valparaíso, y en la Administración del Puerto de Punta Arenas. Valor de las bases es de Eº 2,00 por juego.

Las propuestas se abrirán en Valparaíso, el día 3 de octubre de 1961, en la Dirección de la Empresa Portuaria, a las 16 horas, en Plaza Justicia N.o 45, 8.o piso, y en Punta Arenas, en las oficinas del señor Administrador del Puerto a la misma hora y día indicados.

EL DIRECTOR

Ubicaron stock de media tonelada de marihuana

MEXICO, 23 (UPI).— Las autoridades allanaron una residencia en la que había un depósito clandestino de más de media tonelada de marihuana, según una información procedente de Tijuana publicada por el diario "El Universal".

Agrega que la policía detuvo a un hombre y a una mujer que ocupaban la residencia, que servía de centro de distribución de la droga para California y Baja California.

ESCARAMUZAS FRENTE A LA AMENAZA SOVIETICA:

Tropas aliadas movilizadas a frontera comunista de Berlín

Nuevas restricciones al tránsito entre los dos sectores provoca enérgica reacción occidental

BERLIN, 23 (UPI).— Tropas aliadas, incluyendo un grupo de 1.500 soldados norteamericanos apoyados por tanques, se dirigieron hoy a la frontera que divide a Berlín, en rápida reacción ante las nuevas restricciones impuestas por los comunistas, al tránsito entre los sectores oriental y occidental.

Los aliados calificaron las nuevas restricciones de "ilegales" y "brutales".

Las fuerzas norteamericanas, británicas y francesas, listas para la lucha, fueron desplazadas a lo largo de la línea fronteriza, cerrada por los comunistas, poco después de que los tres comandantes occidentales denunciaron las disposiciones de control, diciendo que constituyen una "grave restricción a la libertad de movimiento en Berlín".

DECLARACION CONJUNTA

Una declaración conjunta de los comandantes, dice que "están adoptando las medidas necesarias para asegurar la seguridad y la integridad en la zona fronteriza".

Es ésta la primera vez que las fuerzas norteamericanas fueron enviadas a la frontera, desde que comenzó la crisis provocada por la clausura de la misma, por los comunistas.

Esta acción aliada tuvo lugar pocas horas después de que los comunistas intensificaron las restricciones, limitando a uno los puntos de acceso del tránsito de occidentales y no alemanes entre Berlín oriental y Berlín occidental. A lo largo de la línea fronteriza habrá solamente dos puntos de cruce para residentes de Alemania occidental y cuatro para los de Berlín occidental.

LISTAS PARA LA DEFENSA

Voceros norteamericanos y británicos informaron que las fuerzas aliadas permanecerán en la frontera "por tiempo indefinido" y listas "para hacer frente a cualquier contingencia".

Fuerzas norteamericanas, con participación de tanques y de helicópteros, realizaron maniobras de lucha frente mismo a miembros de la policía y del Ejército de Alemania oriental.

Cuatro vehículos blindados comunistas aparecieron en el lado oriental de la puerta de Brandemburgo, al llegar tres vehículos blindados británicos, pero se retiraron poco después.

MOVILIZACION COMUNISTA

Mientras se mantiene el patrullaje de la zona fronteriza por fuerzas militares aliadas, el jefe comunista Walter Ulbricht, confirmó que todo el ejército soviético en Alemania oriental fue puesto en situación de alerta el 13 de agosto, cuando se cerró la frontera entre las dos zonas de la ex capital de Alemania. La Unión Soviética tiene 22 divisiones en esa zona.

Las tropas norteamericanas ocuparon hoy posiciones de lucha, totalmente equipadas para el combate, con cascos de acero, fusiles y granadas de mano.

La premura con que se decidió esta operación indica la decisión de los aliados de no renunciar a una sola pulgada de territorio.

"La nueva medida comunista tiende a colocar a los residentes de Berlín occidental en la misma situación inhumana impuesta al pueblo del sector comunista", dice la declaración aliada.

NOTA SOVIETICA

WASHINGTON, 23 (UPI). — Urgente.— La Unión Soviética envió hoy a Estados Unidos una nueva nota sobre la crisis de Berlín.

La nota pasó inmediatamente a estudio del Departamento de Estado y de los diplomáticos aliados. Algunos funcionarios señalaron que pudiera ser importante.

La nota había sido entregada a la Embajada norteamericana en Moscú, que la cablegrafió a Washington. Llegó a ésta según que el Gobierno realiza una serie de conversaciones con sus aliados sobre si corresponde hacer frente a las últimas restricciones impuestas por los comunistas en Berlín.

SIN MAYOR INFORMACION

MOSCU 24 (UPI).— En las primeras horas de hoy jueves no se disponía en esta capital de información sobre el contenido de la nueva nota del Kremlin a Estados Unidos sobre la crisis de Berlín, entregada ayer miércoles en Washington.

BERLIN.— Una pared de piedra marca el límite entre el sector occidental y el oriental [illegible] esta dividida ciudad. Un policía y dos motone.istas aparecen cerca del cerco. (Foto UPI)

Mikoyan en Tokio

TOKIO.— Anastas Mikoyán, Viceprimer Ministro de la [illegible] Soviética —quien acaba de regresar a Moscú— corta la cinta que da por inaugurada la Feria Internacional de Harumi Pier, la primera exhibición rusa en el Japón. Durante su estada Mikoyán reanudó sus ataques contra los Estados Unidos y pidió que sus tropas abandonaran el país que visitaba. (FOTO UPI.)

PEKIN GUARDA SILENCIO:

30 MIL MUERTOS POR EL COLERA EN CHINA

Comunistas acusan a Estados Unidos de provocar "guerra bacterial"

HONG KONG, 23 (UPI). — Una epidemia de cólera que ha causado, según se dice, 30.000 muertos en China comunista, produjo hoy la quinta víctima en esta colonia de la Corona Británica.

Las autoridades sanitarias adoptaron medidas extraordinarias para combatir la epidemia, que se ha propagado no sólo a Hong Kong, sino también a la vecina colonia portuguesa de Macao.

Varios países están enviando vacuna anticolérica en avión, y las autoridades dicen que ya han sido inoculados alrededor de la mitad de los 3.200.000 habitantes de Hong Kong. El último fin de semana, los Estados Unidos enviaron 450.000 centímetros cúbicos.

Aquí había hoy 48 casos confirmados y otros 14 probables, y las autoridades de Macao dijeron que allí hay cinco casos confirmados y tres personas muertas.

Desde hace varias semanas vienen llegando a Hong Kong rumores de una extensa epidemia de cólera en el sur de China, particularmente en la región de Cantón; pero los comunistas chinos no han reconocido que haya allí una epidemia.

Una de las principales medidas adoptadas para prevenir la propagación de la epidemia aquí consistió en hacer más rígido el control en los pasos de la frontera desde China, prohibiendo la entrada a viajeros que carezcan de documentos que prueben que han sido inoculados contra la cólera.

Se ha notificado a las líneas aéreas en las ciudades asiáticas importantes que tomen estrictas medidas para asegurarse de que los viajeros que vengan a esta colonia poseen certificados de haber sido inoculados por lo menos seis días antes de entrar aquí.

Las autoridades dijeron que, como Hong Kong necesita recibir gran parte de sus víveres de la China, el cierre total de la frontera causaría serias escaseces de artículos de primera necesidad. Lo que se hace es examinar con toda minuciosidad los productos procedentes de China.

(En Washington, un portavoz del Departamento de Estado manifestó que, según un periódico de Hong Kong, los comunistas chinos dijeron que "la Oficina Norteamericana de Guerra Bacterial" provocó la epidemia de cólera. El funcionario calificó la acusación de "otra de una larga serie de patrañas comunistas chinas, que explotan cruel e inhumanamente los sufrimientos y temores del pueblo que tienen bajo su dominio con bajos fines de propaganda".)

CONDENAN LA REPRESION DOMINICANA

CIUDAD TRUJILLO, 23. — (UPI).— Monseñor Eliseo Pérez Sánchez, que es senador nacional, dijo hoy en la Cámara que el alto cuerpo debe protestar ante el Gobierno para que no se repitan los sucesos ocurridos el domingo último en Cibao.

La moción dio lugar a un prolongado debate.

CIUDAD TRUJILLO, 23. — (UPI).— Más de 12.000 personas asistieron al sepelio de Fausto Jiménez y de Erasmo Bermúdez, que fueron muertos durante los sangrientos incidentes ocurridos en Santiago, dice hoy el diario "La Información".

El diario "La Información" suspendió el lunes su salida. Las radioemisoras no funcionaron y los cines cerraron sus puertas.

CIUDAD TRUJILLO, 23. — (UPI).— La Unión Cívica Nacional decretó tres días de duelo con motivo de los sangrientos incidentes ocurridos en los últimos días. Pidió a la población local que se abstenga de concurrir a lugares de diversión y que las mujeres vistan de negro y los hombres usen corbata negra.

Situación en Bizerta y Berlín analiza Francia

El General De Gaulle presidió reunión de su Gabinete

PARIS, 23. (UPI).— (Por Joseph Grigg).— El Presidente Charles de Gaulle previno al Gabinete francés sobre el peligro de una gestión de los aliados occidentales que apresure la realización de negociaciones con la Unión Soviética.

Según fuentes fidedignas, el Presidente de Francia dijo que un interés excesivo de los aliados puede ser interpretado por la Unión Soviética como indicio de debilidad.

De Gaulle interrumpió sus vacaciones y regresó a esta capital para presidir una reunión del Gabinete, que se prolongó tres horas. Se trata de la primera reunión del Gobierno desde el 2 de agosto.

Se publicó un comunicado, que dice únicamente que el Gabinete escuchó un informe del Ministro de Relaciones Exteriores, Maurice Couve de Murville, particularmente sobre la situación en Bizerta y en Berlín. No agrega detalles.

No obstante, fuentes generalmente bien informadas dicen que el Gabinete examinó los problemas de Berlín, de Bizerta y de Argelia y que la posición del general De Gaulle sobre los mismos es la siguiente:

* BERLIN: Admite que tarde o temprano será necesario conversar con los rusos, pero contrariamente a la posición de los Estados Unidos y de Gran Bretaña, se opone a que los aliados occidentales se apresuren en proponer las negociaciones. Cree que hay pocas probabilidades de lograr resultados positivos hasta que se establezcan condiciones más tranquilas.

* BIZERTA: A pesar del peligro de que la Asamblea General de las Naciones Unidas condene a Francia, De Gaulle estima que el problema de Bizerta debe ser resuelto en negociaciones directas franco-argelinas. Aunque no elude conversaciones con los tunecinos sobre la eventual evacuación de la gran base naval, el Presidente de Francia considera que esa es una posición muy importante que no puede ser entregada en las actuales circunstancias de gran tirantez internacional.

* ARGELIA: De Gaulle está dispuesto a correr el riesgo de retirar otra división francesa de Argelia y enviarla a Europa en vista de la crisis de Berlín. No abandonó la esperanza de que se reanuden las negociaciones de paz. En el interín, De Gaulle y su Ministro de Asuntos Argelinos, Louis Joxé, preparan planes para establecer en Argelia un "Ejecutivo provisional", a pesar de que los musulmanes de mayor significación se oponen a participar en él.

SATELOIDE DE USA ALTERO SU ORBITA

CABO CAÑAVERAL, Florida, 23 (UPI).— Estados Unidos intentó hoy lanzar un sateloide desde una "estación del espacio" a una órbita muy distante de la Tierra, pero algo funcionó mal y el satélite entró en órbita baja.

El sateloide, "Ranger I", partió a las 05.04, hora local, a bordo de un combinación de cohetes formada por un Atlas y un Agena B. La operación, complicada en extremo, debía cumplirse de modo que el Atlas llevara al Agena B con el Ranger, a una elevación de 130 kilómetros y a una distancia de 560 kilómetros de Cabo Cañaveral.

En ese punto, el Agena debía entrar en acción y separarse, a fin de lograr una velocidad orbital de 30.000 kilómetros por hora. El Agena debía tener, por dos minutos, sus motores encendidos. Después quedaría librado a su inercia durante 73 minutos, hasta llegar sobre la isla de la ascensión. Allí, a guisa de estación espacial, funcionaría de nuevo, para llevar el satélite a una órbita muy elíptica, que pondría al Ranger, en su apogeo, a 1.100.000 kilómetros del planeta; cada revolución demoraría 50 días. Los científicos esperaban que se mantuviera a una velocidad de 40.000 kilómetros por hora, la necesaria para sustraerse a la gravedad de la Tierra.

En un principio, el ensayo parecía excelente, pero sólo 12 minutos después del disparo, una estación restreadora de California informó haber captado una señal del satélite. Era demasiado pronto.

Buscan arreglo a impasse sobre ayuda exterior

WASHINGTON, 23 (UPI).— La comisión bicameral que trata del proyecto de ayuda al exterior se reunió hoy por vez primera, mas, según algunos de sus miembros, sólo se discutieron cuestiones adjetivas. Los 13 delegados intentan llegar a una transacción entre las mociones discordantes aprobadas por el Senado y la Cámara de Representantes.

La moción del Senado estipula un fondo de 4.000 millones de dólares en ayuda al extranjero, y satisface al Ejecutivo para conceder empréstitos directos a largo plazo, mediante el tesoro público, en vez del régimen de asignaciones legislativas anuales.

La Cámara aprobó una proposición de 4.300 millones de dólares, pero rechazó la estipulación de préstamos a largo plazo. Los delegados confían en llegar a algún acuerdo de transacción, acaso sobre un programa para un período de tres años, en lugar de los cinco que pide el Presidente.

Recuperan obras de arte robadas

ESTOCOLMO, 23 (UPI).— La policía recuperó hoy obras de arte avaluadas en 21.000 dólares en un automóvil abandonado.

Las obras incluyen pinturas de los maestros franceses Claude Monet y Maurice Utrillo.

La policía dijo que un hombre dio cuenta de haber hallado los cuadros en el coche, estacionado bajo un puente en la vecina ciudad. Los cuadros fueron robados el viernes al comerciante de objetos de arte Villy Johansson, que los tenía en su coche, en un garage de Estocolmo. El coche fue hallado más tarde, pero no los cuadros.

BUSCAN UN "GOYA"

LONDRES, 23 (UPI).— La policía británica vigila hoy minuciosamente los aeropuertos y muelles para evitar que abandone el país un cuadro de Francisco Goya, robado el lunes de la famosa Galería Nacional de Londres.

Guayana Británica no seguirá la huella de Castro

LONDRES, 23 (UPI).— Los diarios británicos expresan hoy editorialmente la opinión de que la Guayana Británica no seguirá las huellas de la Cuba de Fidel Castro a pesar de la victoria del Dr. Cheddi Jagan en las elecciones de esta semana.

El "Times" dice que los antecedentes políticos del Dr. Jagan provocarán inquietudes y hace notar que aquél nunca ha abjurado de su ideología marxista básica, pero añade:

"Ciertamente, debemos esperar que sea neutralista y que aceptará ayuda económica de donde pueda obtenerla. Temperalmente, sin embargo, no es un Castro."

El mismo diario dice que el Dr. Jagan tiene conciencia del peligro que significaría hacer de la Guayana un país dependiente del bloque comunista.

El "Daily Telegraph" cree que la Guayana Británica se volverá cada vez más hacia Estados Unidos para desarrollar su economía.

"De hecho, el Dr. Jagan ha dicho él mismo que solicitará ayuda financiera bajo el plan de Alianza para el Progreso —dice el Telegraph—. Eso causará ciertamente alivio en Washington, porque el Departamento de Estado no tiene deseo alguno de ver otra Cuba en la América Latina."

"Danza de las Burbujas" sin burbujas...

VESTIDO DE GONDOLERO ASISTIO DALI AL ESTRENO DE SU OBRA

Aplausos y silbidos arrancó la nueva creación daliliana

VENECIA, 23. (UPI).— El pintor español Salvador Dalí trató de mezclar anoche la ópera y el ballet, pero lo mas sensacional de la función fue que la "Danza de las Burbujas" se realizó sin burbujas.

La ópera presentada por Dalí tenía como motivo principal cinco de sus cuadros y el ballet debía tener burbujas perfumadas como telón de fondo. Sin embargo, con gran desilusión para los 1.500 "amantes de la música" que concurrieron elegantemente vestidos al famoso teatro "La Fenice", las burbujas no se vieron por ninguna parte. A pesar del perfume especialmente traído a Venecia para que los burbujas olieran bien, la máquina productora de burbujas de jabón no funcionó y la bailarina francesa, Ludmilla Tcherina, tuvo que cumplir su parte sin burbujas. De todos modos, sin embargo, fue un éxito.

Dalí había prometido algo especial y espectacular para animar su función, pero lo único sorpresivo que hizo fue presentarse en el balcón de "La Fenice" para dibujar un león alado de San Marcos —símbolo de Venecia— y lanzarlo a la multitud de curiosos congregada frente al teatro para que alguien lo recogiera.

El espectáculo inicial fue la ópera. Estaba basada en la obra "Escipión en España", de Alessandro Scarlatti, pero se la había revisado y rebautizado con el nombre de "La Dama Española y el Caballero Romano". La obra fue cantada por la soprano Fiorenza Cassotto y el bajo Lorenzo Alvary.

La ópera era en un acto y cinco escenas, cada una de las cuales tenía como motivo principal un cuadro de Dalí sobre el escenario.

Al bajar el telón final, la ópera fue recibida con una mezcla de aplausos y silbidos.

El ballet, también basado en una obra de Scarlatti, tuvo más éxito, a pesar de que careció de burbujas. Esencialmente, fue un triunfo personal de "La Techerina", que fue muy aplaudida al final.

Dalí, con sus largos bigotes más puntiagudos que nunca y vestido de gondolero veneciano, salió unas cuantas veces al escenario y luego se marchó del teatro sin hacer comentarios sobre el éxito o fracaso de su función.

La música estuvo a cargo de una orquesta de diecisiete músicos vestidos a la usanza del siglo XVIII, dirigidos por Antal Dorati.

Marshall Nason viene a Chile

WASHINGTON, 23.— (UPI) —El Cuerpo para la Paz anunció hoy los nombramientos de sus representantes para Argentina, Colombia, Chile, Uruguay y Venezuela.

Para Argentina, Chile y Uruguay se designó a Marshall R. Nason, de 43 años, Director del Departamento de Estudios Extranjeros de la Universidad de Nuevo México. Es especialista en literatura latinoamericana y en pedagogía de idiomas.

El Mundo en las últimas 24 horas

(Resumen noticioso de United Press International)

Reprimirán terrorismo en Francia

PARIS.— El Jefe de Policía, Maurice Papon, [illegible] renció con jefes de las fuerzas policiales y de segur[illegible] para organizar la campaña del Gobierno contra la [illegible] terror desatada por extremistas de "Argelia francesa" [illegible] anoche colocaron bombas que estallaron en París, Arge[illegible] Francia Meridional.

Dean partió a conferencia nuclear

NUEVA YORK.— Arthur Dean, jefe de la dele[illegible] de los Estados Unidos en la conferencia de prohib[illegible] de pruebas nucleares, partió hoy en avión a Ginebra [illegible] iniciar mañana una nueva serie de discusiones con [illegible] antes de la reanudación de las sesiones.

Renuncia el Gabinete colombiano

BOGOTA.— Según fuentes bien informadas, en el [illegible] so de las próximas setenta y dos horas pres[illegible] su renuncia colectiva los Ministros del Gabinete del P[illegible] dente Alberto Lleras.

Venganza alemana de berlineses

BERLIN.— El pueblo de Berlín occidental enc[illegible] la manera de vengarse de los comunistas donde [illegible] les duele: en su bolsillo. Sin mayor alboroto, decidió [illegible] tear el tren elevado y, según estiman las autoridades, [illegible] represalia causa a los comunistas una pérdida diaria de [illegible] diez mil dólares.

Intrascendente conversación con el "Che"

WASHINGTON.— Trascendió que el Presidente K[illegible] nedy desechó hoy por carecer de trascendencia la [illegible] versación social que uno de sus ayudantes sostuvo en U[illegible] guay con el Ministro de Industrias de Cuba, Ernesto G[illegible] vara. Funcionarios de la Casa Blanca manifestaron que [illegible] Jefe del Estado se considera "plenamente satisfecho" [illegible] explicación que recibió de Richard N. Goodwin, que [illegible] con Guevara en una fiesta diplomática en Montevideo, [illegible] rante la reciente conferencia de la "Alianza para el P[illegible] greso".

Aprobarán crítica a Francia en la NU

NACIONES UNIDAS.— Gran Bretaña señaló hoy [illegible] la asamblea especial del organismo internacional [illegible] la resolución del grupo afroasiático sobre Bizerta no [illegible] buirá a solucionar la crisis franco-tunecina, pero pese a [illegible] se descuenta que la iniciativa, que critica a Francia, [illegible] aprobada antes de fin de semana.

China culpa a USA de crisis en Laos

GINEBRA.— China comunista previno hoy que la [illegible] sis de Laos no podrá resolverse a menos que los E[illegible] Unidos abandonen su insistencia para que se establezca [illegible] poderoso sistema de control internacional.

Proyecto para unir Francia e Inglaterra

PARIS.— El viejo proyecto de unir Francia con G[illegible] Bretaña mediante un túnel submarino, formulado [illegible] primera vez hace 159 años, es seriamente auspiciado por [illegible] el Gobierno de Francia.

Choque de trenes en Yugoslavia

BELGRADO.— La agencia periodística yugoslava T[illegible] jug anunció que once personas perecieron y cinc[illegible] resultaron heridas, "según datos incompletos", en un cho[illegible] de trenes junto a la estación de Breska, en la línea de N[illegible] Sad a esta capital.

A TIROS IMPIDEN LA FUGA DE CUBANOS

Policía de Seguridad fidelista les hundió la embarcación en que huían a Miami

MIAMI, 23. (UPI).— Miembros de la policía cubana de seguridad capturaron a 16 "contrarrevolucionarios" que trataban de huir del país y dieron muerte a uno de ellos al hundir a la embarcación en que viajaban frente a Pinar del Río, según informó hoy la radio de La Habana.

El hecho ocurrió el lunes último y dos de los capturados fueron heridos. Se los identificó como Víctor Herrera y Ramón Ortega.

Díjo la radio cubana que varios pescadores informaron a la policía de seguridad que el grupo se proponía huir en la lancha de pesca "Tres Amigos". Las autoridades detuvieron a los pasajeros que trasbordaban desde otra embarcación.

Los ocupantes de una lancha que se acercaba a "Tres Amigos", abrieron fuego contra la policía. Al repeler la agresión, la embarcación fue hundida, agregó la radioemisora cubana. Las autoridades tratan de localizar a tres hombres que lograron nadar hasta la costa y desaparecer.

El capitán del "Tres Amigos", Nicolás Maqueira, confesó que le ofrecieron tres mil dólares para conducir a los 16 pa[illegible] ros hasta los Estados Uni[illegible]

La radio cubana no ident[illegible] al muerto.

Peligro nuclear para Humanidad señala EE. UU.

WASHINGTON, 23 (UPI) — Los Estados Unidos [illegible] hortaron hoy a la U[illegible] Soviética a que reconsid[illegible] "por el bien de la hum[illegible] dad" su posición con re[illegible] pecto al sistema de insp[illegible] ción que asegure la pr[illegible] bición de experimentos [illegible] cleares.

La declaración del G[illegible] bierno norteamericano [illegible] contenida en un docum[illegible] de 34 páginas y dice [illegible] "si la Unión Soviética [illegible] chaza el Tratado de Pr[illegible] bición, asumirá la [illegible] responsabilidad por el [illegible] turo de la humanidad".

El Departamento de E[illegible] tado distribuirá 35.000 [illegible] pias de esta declaración [illegible] las Naciones Unidas y [illegible] intermedio de las emba[illegible] das norteamericanas en [illegible] do el mundo.

DEFUNCIONES.—

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y hermano, señor
PEDRO SALINAS CONTRERAS
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, saliendo el cortejo desde su casa-habitación, calle Alameda 2604, a las 16.30 horas.
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, doña
ELENA FERRER vda. DE ZAÑARTU
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10.30 horas, en la Iglesia de San Isidro (Santa Victoria N.o 566).
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y hermano, señor
JUSTO VELASQUEZ MEZA
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 11.30 horas, partiendo el cortejo desde su casa-habitación, calle Manuel Rodríguez 4143 (Paradero 5, Vicuña Mackenna), hacia el Cementerio General.
La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra, abuelita y bisabuela, doña
ANA HENRIQUEZ vda. de RAMIS
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 9.30 horas, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en su casa habitación, San Ignacio [illegible], a las 9 horas.
La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo, padre y abuelito, don
JOSE MAIZA URRESTARAZU
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo a las 16 horas, desde su casa habitación, calle Galvarino Gallardo N.o 1823.
(Se ruega no enviar ofrendas florales.)
La familia

Ha dejado de existir doña
JUANA CASANELLO LOPEZ
(Q.E.P.D.)
Sus funerales se efectuarán hoy 24, a las 9 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia Los Carmelitas, de Independencia esquina Borgoño, después de una misa que se oficiará en dicha Iglesia.
La familia

EXPRESION DE GRACIAS.—

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a la gerencia, empleados, obreros y deportivo Industria INSA, y amigos que tuvieron la gentileza de acompañar hasta su última morada a mi querido hijo,
MANUEL ALFREDO ROMO BECERRA
(Q.E.P.D.)
Su madre

In Memoriam.-

El domingo 27 del presente, en la Escuela Matte Mesías, de Puente Alto, se oficiará una misa solemne con motivo del segundo aniversario del sensible fallecimiento del Reverendo Hno. Angel Viera (Q. E. P. D.)

Se invita a la ceremonia religiosa a sus familiares, a los ex alumnos de Talca y Valparaíso que se encuentren en Santiago, como también a los de Puente Alto, de la Escuela Eduardo E.[illegible]ards y de esta capital, como en general a todos [illegible]s que hayan conocido y estimado al distinguido e inolvidable Hermano Angel.

SUPLEMENTO DEPORTIVO

Segunda Sección

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — JUEVES 24 DE AGOSTO DE 1961

Fundado el 14 de enero de 1917

NACIONAL DE BASQUETBOL FEMENINO:

Santiago en situación de retener su título



FIGURAS CONSAGRADAS en la representación de Universidad de Chile son Blanca Carreño, Lucila Méndez, Carmen Bruna y Carmen Camazón, que aparecen en la nota gráfica de derecha a izquierda.

Los rivales de más riesgo que encontrará el equipo metropolitano, serán: Pedro de Valdivia, "U" de Chile y Osorno. En el certamen que se iniciará pasado mañana en el Gimnasio Nataniel participarán, además, las representaciones de La Serena, Valparaíso, María Elena, Puente Alto, Punta Arenas y Viña del Mar

En dos días más, para ser más preciso, este sábado 26, ha de comenzar en el Gimnasio Nataniel, un nuevo Campeonato Nacional de Básquetbol Femenino. Será el décimoséptimo en el orden cronológico de los certámenes efectuados hasta el momento, a contar del primero, realizado en 1937, también en Santiago, en la desaparecida cancha de Avenida Bustamante (Estadio Chile).

La historia de los campeonatos hasta ahora realizado, señala casi con matemática regularidad, la superioridad manifiesta del equipo metropolitano, sobre el resto de los competidores. Desde 1947, hasta la fecha, las muchachas de Santiago se han adjudicado todos los torneos, con la sola excepción de 1957, en que el cetro quedó en poder de la Universidad de Chile. El Fortín Prat de Valparaíso, fue el escenario de este evento, en el que las jugadoras de la "U", junto con interrumpir la serie de triunfos de las santiaguinas, lograron el cetro por el que habían venido luchando desde hacia varios años.

El equipo universitario había sido vicecampeón en los años 1947, 1948 y 1949, oportunidades éstas, en que como ya lo dijimos, el título había quedado en Santiago.

Aparte de la "U", que ha sido en algunos períodos un rival dificilísimo para las metropolitanas, también Valparaíso, Iquique, Temuco, Osorno, Puente Alto y de modo muy particular, María Elena, les discutieron ocasionalmente la supremacía del básquetbol femenino nacional.

LAS NORTINAS

Le damos particular énfasis a la actuación de María Elena, porque fueron justamente las nortinas, quienes en 1944 dieron la primera gran sorpresa al ganar el título en Concepción, y postergando así a Santiago al segundo puesto.

Para que no se hablara de un golpe de fortuna, al año siguiente, pero ahora en la propia capital, las muchachas de la pampa ratificaron el galardón conquistado en Concepción.

En ambas ocasiones el partido final fue espetacular y de resultado estrechísimo en las cifras, resuelto sólo por un punto: en Concepción 17 a 16 y en Santiago, 31 a 30. Figuras destacadas del cuadro nortino fueron Yolanda Zuzulich y Dorolisa Villarroel. Por el de Santiago brillaron con luz propia, Iris Buendía y Yolanda Penelli.

Prosiguiendo en la mirada retrospectiva a la historia de los torneos nacionales, diremos que antes de la "sorpresa" de María Elena, se había dado la lógica. El cetro había sido para Santiago, en 1937, 1938, 1939 y 1943. En este último, ya María Elena apareció como un competidor temible. En la final del certamen jugado en Temuco, las pampinas alentadas ruidosamente por el público, le dieron una batalla terrible a Santiago. Cayeron, pero sólo por dos puntos.

FIGURAS

Como es natural, los campeonatos nacionales han sido el escenario donde han mostrado toda la gama de sus recursos, las estrellas que ha tenido el básquetbol chileno. A lo largo de los torneos y siempre como una espléndida cosecha, han quedado consagradas una o dos figuras, que por el brillo de su juego destacaron nítidamente del resto.

En los primeros certámenes (1937, 1938 y 1939), el reinado, en cuanto a calidad individual de juego, a rendimiento, perteneció a esa figura extraordinaria que se llamó Zulema Lizana. Junto a ella, y también con caracteres muy especiales, el recuerdo trae los nombres de Yolanda Penelli y Olga Gutiérrez. Más tarde y en los torneos posteriores, fueron apareciendo las figuras estelares de: Jenny Gleisser, Antonia Karzulovich, Doralisa Villarroel, Iris Buendía, Marta Ortiz, Hilda Ramos, Catalina Meyer, María Gallardo, y Ginette Anzuarena, estas tres últimas, integrantes de un equipo que tuvo Temuco y que en 1949 fue la revelación de ese campeonato, jugado en Concepción.

CAMPEONATO 1961

A esta nueva versión de los campeonatos nacionales, concurren: Pedro de Valdivia, María Elena, La Serena, Viña del Mar, Valparaíso, Puente Alto, Osorno, Punta Arenas, y los dos locales, Universidad de Chile y Santiago, actual campeón.

De acuerdo a las bases, los equipos finalistas se eliminarán divididos en tres series. En la "A", Universidad de Chile, Osorno y La Serena; "B", Valparaíso, Punta Arenas y María Elena; "C", Puente Alto, Viña del Mar y Pedro de Valdivia. El ganador de cada serie actuará conjuntamente con Santiago, en la rueda final que se hará por puntos, jugando todos contra todos.

POSIBILIDADES

En este campeonato, nuevamente Santiago aparece con más posibilidades para adjudicarse el cetro. Su formación, una amalgama de jugadoras experimentadas y algunas debutantes de reconocidos méritos. Contará con el favoritismo de los aficionados, que no ven en la representación de la "U", un rival de igual fuste. Onésima Reyes, notable jugadora en todos los últimos seleccionados, capitaneará a la selección santiaguina y junto a ella estarán María Claverie, Estela Quezada, Luz Silva, Silvia Echagüe, Sonia Pizarro, Amanda Garrido, Nancy Escalada, Angélica Donoso, Alicia Valdés, Mercedes Aedo y Rosa Mondaca. Universidad de Chile es una incógnita, e igualmente, se puede decir de Pedro de Valdivia, María Elena y Osorno. Los dos equipos pampinos se clasificaron en el grupo más bravo, dejando de paso una estela de esperanza en cuanto a su poderío. Valparaíso, Viña del Mar, Puente Alto y La Serena, concurren con planteles renovados, que si bien no están a la altura de los anteriores nombrados, pueden dar más de una sorpresa.

JAIME PIZARRO



ONESIMA REYES, notable goleadora de Colo Colo.



VICTORIA MUÑOZ: Candidata a Reina de la "U".



NANCY ENCALADA. Hábil alera de Magallanes.



CRISTINA FAUNDEZ: Viene del Liceo J. A. Ríos.



MARIA CLAVERIE. Experimentada pivot alba.



MARIA RAGGIO: Tres veces seleccionada.



AMANDA GARRIDO. Nervio y motor en Magallanes.



MARIA E. REYES: Titular del equipo estudiantil.



SONIA PIZARRO. Capitana de la última selección.



NANCY UBEIRA: Debuta en el Nacional.



SILVIA ECHAGÜE. Serena defensora de Colo Colo.



ROSA MENA: Buen aporte de la Escuela Normal.

CAMPEONES

De los 16 Campeonatos Nacionales de Básquetbol Femenino disputados, Santiago ganó 13, dos se adjudicó María Elena y uno Universidad de Chile. Los años y ganadores, como asimismo, el vice campeón, son:

1937	Santiago; vice, Valparaíso.
1938	Santiago; vice. Valparaíso.
1939	Santiago; vice, Iquique.
1943	Santiago; vice. María Elena.
1944	María Elena; vice, Santiago.
1945	María Elena; vice Santiago.
1947	Santiago; vice, Universidad de Chile.
1948	Santiago; vice, Universidad de Chile.
1949	Santiago; vice, Universidad de Chile.
1950	Santiago; vice, Concepción.
1952	Santiago; vice, Osorno.
1953	Santiago; vice, Valparaíso.
1955	Santiago; vice. Puente Alto.
1956	Santiago; vice, Puente Alto.
1957	Universidad de Chile; vice, Santiago.
1959	Santiago; vice, Universidad de Chile.

La Calera, el Gran Animador

...lizar la primera ...el equipo calerano ...de derrotas y su... puntos, aventajan... a Unión San Fe... El público aumentó ...25 y 30%. La ta... ...senta una suerte ...para la segunda rueda

...de Unión Calera ...excelente campaña ...la primera rueda ...peonato Profesional ...de Ascenso en ca... puntero e invicto. El ...dirige Oscar Andra... encuentros y empa... 27 goles y tuvo ... En los once par... un total de 18 puntos ... campaña fue la si... la fecha, empató a ...Colchagua; 2a., goleó a ... 3a., igualó a 1 con ... 4a., derrotó a Uni... Técnica, 4-2; 5a., go... Rossel, 4-0; 6a., em... con U. San Felipe; ... a 1 con Transandino ... venció a Magallanes, ... a Coquimbo Unido ... 10a., derrotó a San ... Central, 4-2, y 11a., ... Ñublense, 2-1.

...ve, el cuadro calerano ... una campaña pa... altibajos. Los puntos ... que sacó fueron ... Serena, al igualar a 1 ... equipo nortino, y, en ... al derrotar a Ma... La tarea que le ... segunda rueda es ... calidad de visitan... en la 6a. fecha ... Felipe, equipo que ... a sólo 2 puntos ... y que al menor ... de éste, lo puede su... También enfrentará en ... visitante a Transandino ... en la 7a. fecha—, en ... otro de los elencos ... ubicados en la tabla, ... en empate con ... con 14 puntos, a ... puntero. Y como ... estos rivales no ... suficientes para poner ... la posición de los ... Universidad Técnica ... en la cuarta fecha, ... Estadio de la Avenida ... El equipo colegial va ... puntos, y es otro ... que con ciertas ... al cetro. Le va ... pues, a Unión Calera ... su posición de primero ... como tiene un cuadro ... de juego homo... ... en las filas ... René Meléndez y el ... Orlando Cunha, junto ... José Torres—, ... afirmarse en el li...

...serio.— Es Unión ... el rival más serio ... La Calera en su as... cetro. El team san... de una sola de... ante Universi... Empataban, a 1, ... un lío; se re... de Baldovinos, y ... a no mediar ... bien po... sanfelipeños ... punteros e invic... con un exce... en el que Gálvez, ... e Ibaseta ... figuras. Con 16 ... de U. Calera ... se presenta

como el rival más serio en la lucha por el primer lugar.

Terceros en discordia.— La Serena (14 puntos), Transandino (14) y U. Técnica (13), se presentan como otros de los equipos que amagan las pretensiones de caleranos y sanfelipeños. Especialmente el serenense es un cuadro de capacidad como para en cualquier momento tomar la punta, pero que no ha estado rindiendo de acuerdo a la capacidad individual de sus hombres.

LOS SEIS PRIMEROS.— Pelean para quedar entre los seis primeros (para poder ser considerados entre los equipos que ascenderán), aparte de los ubicados en el primer y segundo puestos: Coquimbo Unido (11), Ñublense (11) y Magallanes (10). Las aspiraciones de estos tres teams son parejas, destacando levemente el cuadro coquimbano. El resto, Colchagua (9), Líster Rossel (7), San Bernardo (6) y el colista Iberia (3), aparece con poca chance —salvo los colchagüinos— para escalar muchos lugares.

INTERES INUSITADO.— La primera rueda del torneo de ascenso demostró el interés enorme que despertó entre los hinchas, especialmente de provincias. Se controlaron 166 mil 97 personas, que pagaron en boleterías 66 millones 746 mil 42 pesos. Se registra un aumento de asistencia de alrededor del 25 ó 30 por ciento en relación al público que presenció la primera rueda del torneo de 1960. El hecho de que sean cuatro los equipos que vayan a ascender, y dada la estrechez de puntaje en la tabla, el incentivo en los hinchas ha aumentado. Esto se traduce en mayor asistencia a los estadios.

La Serena marca rumbos en materia de arrastre de público, logrando, por ende, los mejores borderós. En la primera rueda el club nortino recaudó más de 8 millones de pesos, con un promedio de 670 mil por fecha, lo que contrasta con los escasos E° 1.200 que ha obtenido Iberia, en los once partidos que ha jugado.

UN GOLEADOR CALERANO.— José Torres, delantero de Unión Calera, es el goleador del ascenso, con 11 tantos que ha marcado en los once partidos. Su promedio, ciertamente es excelente. José Borello, de Ñublense, con 9 goles, es otro de los artilleros del ascenso.

ESTADIO PROPIO.— Cuenta el ascenso, en Santiago, con un estadio puesto a su disposición. Es el hermoso reducto de Universidad Técnica —de la Avenida Ecuador—, en el que semana por medio se dan cita los actores de este torneo que año a año ha ido ganando en importancia y adeptos, siendo en provincias donde encuentra su mayor y mejor respuesta. Se baten records de asistencia y borderó, en una demostración muy clara de que el ascenso en el fútbol chileno ya no es una aspiración, sino que una necesidad. Una división a la que, junto con dársele estabilidad, se ha ido robusteciendo, significando un valioso aporte para la Asociación Central, y justificando con creces su mantenimiento.

La primera rueda de este campeonato, apasionante para los provincianos, ha reflejado en toda su amplitud lo que el ascenso representa para el fútbol nacional: tender a lo largo y ancho de Chile el fútbol profesional, con los resultados beneficiosos y positivos que toda obra de este tipo significa.

Manuel Emilio Cossa

UNION CALERA, puntero e invicto de la primera rueda del torneo de ascenso, cuenta con René Meléndez y Orlando Cunha, sus puntales. Inscritos en la Asociación Central tiene a los siguientes jugadores: Luis Anabalón, Luis Aranda, Alfredo Avilés, Rigoberto Cabrera, Sergio Cabrera, Orlando Cunha, Manuel Escobar, Hernán Gallardo, Nelson García, Héctor Leiva, Luis Libuy, René Meléndez, Osvaldo Ocaranza, Sergio Orellana, Edgardo Ortiz, Luis Pérez, Juan Rojas, Ismael Sandoval, Humberto Silva, Sergio Tapia, José Torres, Misael Urrea, Viterbo Valdivia, Pascual Valencia, Enrique Vargas, Salvador Zamora y Fidel Zuleta.

ESTADIO DE U. TECNICA, hermoso reducto del ascenso y todo un orgullo para esta división. En este campo, quincenalmente se juega una reunión doble que atrae a los apasionados de esta serie. En el grabado, una escena del match en que U. Técnica —el equipo dueño— derrotó recientemente a Iberia, por 3 a 1.

ORTIZ:

"AHORA NO LE TEMO A "PAPIN" JARAS"

Hablan los favoritos del Gran Premio Automóvil Club

Ausente Nemesio Ravera, puntero del Ranking 1961, y campeón del año pasado, actualmente en Europa, favoritos para ocupar los primeros lugares en el "Gran Premio Automóvil Club de Chile 1961", Santiago-La Serena-Viña-Valparaíso-Santiago, son Bartolomé Ortiz, Raúl Jaras, Eugenio Velasco y Pedro Bailac.

Interrogados por LA NACION, he aquí lo que nos dijeron respecto a sus respectivas opciones en la prueba:

ORTIZ (Coche N.o 2): "Creo que voy a "caminar" mejor que en el último Circuito Parque. Mi máquina no se presta para ese tipo de carreras, pero sí para el camino, donde "se afirma" mejor. La prueba es bonita y por su largo y variado recorrido, se adapta mejor a mis posibilidades en tal sentido. Ahora no le tengo miedo a "Papín" Jaras. Creo que los otros que pueden andar cerca son: Eugenio Velasco y Pedro Bailac".

JARAS (Coche N.o 3): "Pese a que mi "Chevrolet", está hecho más para la pista que la ruta, le haré pelea otra vez a Ortiz, Velasco y Bailac, que son los que andan más fuerte. Sin embargo, me tengo fe, y le tengo fe a mi "tarro". La ruta está totalmente pavimentada y mucho tendrán que correr para pillarme. Salvo que los fierros no resistan, lucharé con todo lo que tenga hasta el final".

VELASCO (Coche N.o 4): "Tengo "hambre" de correr, y en esta linda carrera me sacaré el gusto. En el Circuito Parque Cousiño no pude arreglar a tiempo, pero ahora Tomás Li, me tiene la máquina casi lista y tengo confianza ilimitada en sus manos, lo demás lo pondré yo en el camino. Lo único que pido es un poquito de suerte".

BAILAC (Coche N.o 10): "He recorrido la ruta y la verdad es que la encuentro espléndida. Hay cancha para meter fierro hasta el fondo y correr fuerte que es lo que a mí me gusta, y como mi cochecito está ahora como un disparo, creo poder llegar entreverado entre los primeros. ¡Y que no se descuiden conmigo "Bartolo", "Papín" y "Velasco...!"

BASES EN LA PAG. 20



PEDRO BAILAC: el piloto del coche número 10 está corriendo cada vez con mayor prestancia y aplomo y, como ahora su "Ford" está muy veloz, debe estar entre los primeros en este "Gran Premio Automóvil Club 1961".

HECHOS DEL DEPORTE:

PRETENSIONES DE HUNGRIA, YUGOSLAVIA Y ARGENTINA, EN LA ULTIMA COPA RIMET

● Los magiares fueron grandes en 1954, con su famoso "seleccionado del siglo", pero no en 1958, en donde actuaron con sólo 4 "sobrevivientes": Grosics, Boszik, Budai e Hidegkuti. ● Los yugoslavos, con un equipo renovado, cumplieron con llegar a los cuartos de final en Suecia.— Pagaron caro su error los albicelestes de Stábile, al permanecer tanto tiempo ausentes de los principales escenarios del mundo y estimular un clima de misterio que nunca tuvo razón de ser.— (Historia de los Campeonatos Mundiales de Fútbol. XXIV parte.)

■ **HUNGRIA**, la Hungría famosa de los Puskas y de los Grosics, ya no era la misma de 1954, cuando llegó a las canchas suecas a luchar por una Copa Jules Rimet que antes pudo ser suya. Sí, suya, porque como quiera que sea, no se olvidará jamás la intervención de un guardalíneas que le dijo al árbitro que un gol de Puskas, ya sancionado y aplaudido, no era gol. No lo era porque había off side... Un off side que sólo vio un guardalíneas que desde ese instante pasó a la historia negra. Fue en aquel partido final con Alemania, en Berna.

1954 era el año de los húngaros. El viejo Gustavo Sebes, crack y entrenador, formado como técnico en la escuela francesa —quizá si la mejor del mundo— Viceministro de Deportes de la Hungría soviética y terrible dictador del fútbol magiar, había conseguido armar un seleccionado sencillamente formidable y cuya alineación la conservó durante cuatro años. Ahí estaban: Grosics; Buzansky, Lorant y Lantos; Boszik y Zacharias; Budai, Kocsis, Hidegkuti, Puskas y Czibor. ¡Qué equipo! Una vez, el 14 de mayo de 1950, cayeron con Austria, en Viena, por 5 a 3. Bueno, de ahí para adelante mantuvo una serie sensacional de victorias. Fueron 32 triunfos consecutivos, entre ellos, dos sobre Inglaterra (6-3 en Londres y 7-1 en Budapest), la invicta campaña olímpica que lograron en los Juegos de Helsinki (1952) y las derrotas que infligieron a Uruguay y Brasil, ambas por 4-2, en Suiza. Ahí terminó su racha, es decir, en aquella triste final con los alemanes.

Con vista a Suecia, los húngaros se armaron de nuevo. Hizo una serie un poco menos extraordinaria que la anterior y durante 18 partidos no supieron lo que era perder. Ganaron a Yugoslavia, en Belgrado, 3-1; a Rusia, en Moscú, 1-0; a Francia, en París, 2-1, y a Austria, en Viena, 2-0. Sencillamente formidable. Pero en eso rompió la revolución húngara y poco menos que se deshizo el "seleccionado del siglo". De él, sólo quedaron tres astros proscritos: Puskas, Kocsis y Czibor. Los demás volvieron y fueron rehabilitados.

El conjunto magiar llegó a la VI Copa Jules Rimet de 1958 con cuatro "sobrevivientes": Grosics, Boszik, Budai e Hidegkuti. Además, Sandor, Csordas, Machos, Toth I y Toth II, que en 1954 fueron reservas y "caras nuevas" como Matrai, Sipos, Berendi, Aspirany, Fenyvesi, Tichy y Lelenka. Y otra vez fueron temidos y hasta favoritos. Siempre fue bueno el fútbol magiar, siempre tuvo gran cotización mundial. Es la entretención preferida del pueblo y de los niños. En Hungría todos juegan al fútbol. Un gran amigo de Chile, Jorge Orth, el mejor crack de Europa en su época, fue internacional a los 15 años... En 1927 vino a Sud América el Ferencvaros. Deslumbró con su técnica y estrategia.

Sin embargo... en el Mundial de Suecia de 1958, a lo mejor, como tenía que ser, las "sombras de Puskas" —que hoy es rey en Real Madrid—, ni siquiera llegaron a los cuartos de final. Antes, en su Grupo, fueron vencidos por Gales, definiendo el segundo puesto. De modo que siguieron adelante, en la lucha por la Copa Rimet, Suecia, a la postre gran suceso, y Gales. Ultimo equipo magiar: Grosics; Matrai y Sarosi; Bozsik, Sipos y Kotasz; Budai, Bencsics, Bundzak, Tichy y Fenyvesi.

—:o:—

■ **YUGOSLAVIA** llegó convertida en una incógnita a las canchas suecas. Como lo define muy bien Antonino Vera, prestigioso comentarista de revista "Estadio", "Yugoslavia sigue siendo una potencia por realizarse". Los actuales campeones olímpicos —título conquistado en Roma en 1960— tienen un padrón de fútbol que no se ha definido totalmente. Es una mezcla de buenas aptitudes, sin que ninguna de ellas haya alcanzado su plena madurez. Buena su técnica, más que aceptable su condición física y con un sentido táctico que es el usual en las potencias de primera línea; pero todas estas virtudes no asoman más allá de un plano discreto.

En 1946, Yugoslavia tuvo una excelente generación de jugadores, como Mitic, Tchaikowsky, Bodek, Mihailovic, Stankovic, los Horvat, etc.; pero no contó con el factor suerte. Grandes actuaciones suyas fueron las de 1948, en la Olimpíada de Londres, cuando lograron llegar a la final, en donde cayeron con los escandinavos. Después, en Río de Janeiro, para el Mundial de 1950, cumplieron una extraordinaria performance frente a Brasil, perdiendo por un estrechísimo 2-0. Su equipo era: Mrkusic; Horvat, Jovanovic y Sankovic; Tchaikwsky I y Djajic; Vuskas, Mitic, Tomasevic, Bobek y Tchaikowsky II.

Después, en 1952, en los Juegos de Helsinki, de nuevo estuvo en la final, pero allí se encontró con los húngaros de Puskas y otra vez guardó sus ilusiones. Los magiares ganaron 2-0. En 1954, Yugoslavia cayó en las semifinales con el team que se clasificó campeón mundial, Alemania, y en la Olimpíada de Melbourne, en 1956, vuelve a perder una final, ahora con los rusos. Por fin, ya dijimos, sólo en 1960, en los Juegos de Roma, los yugoslavos se adueñan de un título que pudo pertenecerles mucho antes.

Pero a Suecia, en el último Mundial, Yugoslavia llegó con un cuadro renovado, distinto, seguramente inferior en calidad. Ya no estaban los famosos Mitic, Bobek, Tchaikowsby, Horvat, y ni siquiera Vukas, que pasó a prestar sus servicios en el Bolonia de Italia. Sin embargo, ganaron 3-2 a Francia, y empataron a Escocia y Paraguay, lo que les permitió clasificarse, junto con los galos. No pasaron más allá, pues, en los cuartos de final, fueron eliminados por los alemanes, con la cuenta mínima. Su equipo: Krivokuca; Sijakovic y Crnovic; Krstic, Zebec y Boskov; Petakovic, Veselinovic, Milutinovic, Ognjanovic y Rajkov.

—:o:—

■ **ARGENTINA**, con un historial futbolístico envidiable, era gran favorito para el Mundial de Suecia. Entreveraban su nombre con el de Brasil y Rusia. Y era favorito, más que nada, por su ausentismo y por su misterio. Un ausentismo obligado, provocado por la intromisión de la política en el deporte y un misterio acariciado y elevado por los propios argentinos. Explicamos lo último: sin salir a ninguna parte, sin saber lo que ocurría en el fútbol en otros puntos, ellos se seguían creyendo los mejores del mundo. Doce veces campeones sudamericanos, contra ocho de Uruguay; vicecampeón olímpico en 1928, en Amsterdam; vicecampeón mundial en Montevideo, en 1930; campeón y vicecampeón en los Juegos Panamericanos, en fin, por títulos nunca se quedaron los albicelestes. Sólo faltaba uno grande: el de campeón del mundo. Por eso miraron a Suecia, como el más apropiado escenario para sus caras pretensiones.

Así lo miraron, pero fue ahí mismo, en Suecia, en donde le corrieron la gran venda al fútbol argentino, en donde se les dijo a los albicelestes el enorme daño que les había causado un ausentismo sin razones deportivas valederas y un misterio sin asidero creíble.

PEDRO GAJARDO C.

AUTOMOVILISMO:

UN "GRAN PREMIO" CON OPCION PARA TODOS...

El 1.o de septiembre se inicia la prueba Santiago-La Serena-Viña del Mar-Valparaíso - Santiago.— Abierto a todos los coches y a todas las marcas será este evento.— Premios millonarios hasta para los "Carrozados".— Las dos etapas y sus 1.029,9 kilómetros

Floja ha estado la temporada automovilística 1961. Pero, ahora, la Comisión Deportiva del Automóvil Club de Chile, ha querido ponerse a tono.

Anuncia para los días 1.o al 3 de septiembre próximo la carrera Santiago-La Serena-Viña del Mar-Valparaíso - Santiago, "Gran Premio Automóvil Club de Chile-1961", dividida en dos etapas, con un día de descanso en La Serena, y una neutralización entre Viña y Valparaíso.

Y, como para acicatear los entusiasmos, ha fijado premios millonarios para los ganadores y ha decidido, además, dejar abierta la competencia para los coches "standard" o carrozados que tan bonito espectáculo brindaron en el último "Circuito Parque Cousiño".

La carrera tendrá una extensión total de 1.029 kilómetros 900 metros, la mayoría de los cuales están totalmente pavimentados, salvo pequeñísimos tramos de tierra que no van más allá del cuarto de kilómetro.

CARRERAS PARA TODOS

Habida esta consideración, todo hace suponer que se correrá a altas velocidades.

Y no sólo en la Serie Turismo en Carretera, categoría máxima de nuestro automovilismo, sino que también en la Serie Carrozados o "Standard", clase esta última que por primera vez en la historia de nuestro deporte automotor, tendrá importantes premios en dinero.

El plato fuerte de esos tres días de tensión nerviosa para corredores y espectadores lo brindarán los campeones de "Turismo en Carretera", pero la lucha será tanto o más interesante en "Carrozados", donde el número de competidores será mucho mayor y habrá lugar para todos los tipos, tamaños y marcas de automóviles, desde los diminutos "N.S.U.", hasta los imponentes y estirados "Chevrolet Impala, modelo 61.

Y aquí, todos correrán confiados, pues cada uno lo hará en su respectiva categoría o fuerza. Los de un cuarto de litro de cilindrada en el motor con los de un cuarto de litro y los gigantones de 3 ó 4 litros, con sus linajudos homónimos en elegancia y poderío.

En suma, un democrático "Gran Premio" con invitación y sitio para todos y con iguales derechos, garantías y esperanzas en la llegada...

LA PRUEBA

El viernes 1.o de septiembre, desde frente a la Bomba Copec, en la Carretera Panamericana con el Cruce Avenida Santa María, se dará el vamos a la prueba. La bajada de bandera para emprender la marcha hacia La Serena, meta de la 1.a etapa (474,3 Kms.), ha sido fijada para las 13 horas. Y se tiene confianza en que las primeras máquinas podrán estar en la capital de Coquimbo, alrededor de las 4.10 o 4.20 de la tarde. En La Serena, los corredores descansarán el sábado 2, para reiniciar la carrera el domingo a las 7.00 de la mañana, atacando así la 2.a y última etapa La Serena-Santiago de la prueba. Esta etapa tendrá 555,6 Kms. de extensión, un primer tramo con llegada en Viña del Mar (429,4 Kms.), y un segundo y último entre Valparaíso y Santiago (126,2 Kms.), con meta final en Maipú, frente al Retén de Carabineros de Cerrillos. Para trasladarse de Viña del Mar a Valparaíso, punto de partida del último tramo, los corredores tendrán una neutralización [illegible]. La largada en Valparaíso será dada a las 15.00 horas, [illegible] de que los primeros [illegible] puedan estar en la [illegible] poco después de las [illegible] tarde del domingo 3 de septiembre.

Raúl Aedo [illegible]



EUGENIO VELASCO: el crédito de la "U" tiene una de las máquinas más rápidas de nuestras rutas y será gran [illegible] de Jaras, Ortiz y Bailac en la prueba

Primera etapa 474 kms. 300 mts.

Distancias parciales y acumulativas entre Santiago y La Serena

Partiendo desde el cruce de la Avenida Santa María [illegible] Carretera Panamericana, frente a la Bomba Copec, [illegible] La Serena el kilometraje parcial y acumulativo del tramo [illegible] ta completar 474 kilómetros 300 metros, es el que sigue:

	Parcial
Cruce Av. Santa María	0,0
Cruce camino Quilicura	6,5
Cruce Lo Pinto	11,8
Cumbre cuesta El Manzano	12,7
Cruce camino Quilapilún	7,0
Acceso Estación Rungue	14,0
Acceso Estación Montenegro	7,6
La Cumbre	3,9
Paso superior Las Chilcas	6,6
Acceso Estación Llay-Llay	12,0
Bifurcación a San Felipe	2,3
Bifurcación a Estación Ocoa	9,4
Artificio	13,9
Nogales	4,0
Cumbre cuesta El Melón	15,5
Quebradilla	17,0
Quimquimo (Bif. a Papudo)	8,3
Longotoma	9,1
Ermitaños	28,3
Los Vilos	32,6
Huentelauquén	38,5
Amolanas	47,4
Talimay	47,2
Empalme camino Coquimbo	109,2
La Serena	10,5

Segunda etapa 555 kms. 600 mts.

Distancias parciales y acumuladas entre La Serena, Viña, y Valparaíso y Santiago (Los Cerrillos)

Los 555 kilómetros 600 metros de la segunda etapa, [illegible] en cuenta las distancias entre La Serena y Viña del Mar (429,400) y entre Valparaíso y Santiago (126,200), se descomponen de la siguiente manera:

	Parcial
	0,0
La Serena	10,5
Empalme Camino Coquimbo	109,2
Talimay	47,2
Amolanas	47,4
Huentelauquén	38,5
Los Vilos	32,6
Ermitaños	28,3
Longotoma	9,1
Quimquimo (Bif. a Papudo)	8,3
Quebradilla	17,0
Cumbre Cuesta El Melón	15,5
Nogales	4,0
Artificio	2,0
La Calera	6,0
La Cruz	6,0
Quillota	16,8
Limache	14,5
Villa Alemana	6,5
Quilpué	10,0
Viña del Mar (Pie Poniente Achupallas)	

VALPARAISO-SANTIAGO

	Parcial
	0,0
Valparaíso	37,2
Casablanca	89,0
Santiago (Retén Cerrillos)	

Ravera, Ortiz, Jaras y Velasco, primeros en el ranking 1961

Los 10 primeros lugares del Ranking Nacional Automovilístico 1961, categoría Turismo en Carretera (Fuerza Libre Chilena) los ocupan los siguientes corredores:

Lugar	Nombre	Ciudad
1.o	NEMESIO RAVERA	Santiago
2.o	BARTOLOME ORTIZ	Santiago
3.o	RAUL JARAS	Santiago
4.o	EUGENIO VELASCO	Santiago
5.o	ALFONSO HERRERA	Valparaíso
6.o	MANUEL PODESTA	Valparaíso
7.o	HUMBERTO PIZARRO	Puente Alto
8.o	ORLANDO MEDINA	Santiago
9.o	PEDRO BAILAC	Santiago
10.o	CARLOS NIEMAYER	San Fernando

Este puntaje y esta colocación, tomando en cuenta el último "Circuito Parque Cousiño" corrido el 30 de julio [illegible]

OLIVARES:

"Juego como tiene que hacerlo un defensa"



OLIVARES: "No bajaremos del segundo puesto..."

Puntero invicto: U. de Chile

Segundo, U. Católica, y tercero, en discordia, Colo Colo

Lugar Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
1.o U. de Chile . .	13	6	7	0	27	14	19
2.o U. Católica . . .	13	7	4	2	29	16	18
3.o Colo Colo . . .	12	6	5	1	40	23	17
4.o Palestino	12	6	3	3	27	23	15
4.o U. Española . .	12	6	3	3	30	29	15
6.o O'Higgins . . .	12	6	2	4	20	14	14
6.o Everton	12	5	4	3	19	17	14
8.o S. Morning . . .	12	4	5	3	15	12	13
9.o S. Wanderers .	12	3	3	6	18	22	9
9.o Audax Italiano .	12	2	5	5	19	25	9
11.o Rangers	12	2	4	6	16	25	8
11.o Ferrobádminton .	12	2	4	6	10	21	8
13.o Green Cross . .	12	2	3	7	13	21	7
14.o San Luis	12	1	2	9	11	32	4

U. Calera: 2 puntos de luz

Lugar Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
1.o Unión Calera . .	11	7	4	0	27	10	18
2.o Unión San Felipe	11	6	4	1	22	9	16
3.o Transandino . . .	11	5	4	2	28	18	14
3.o La Serena . .	11	5	4	2	22	13	14
5.o U. Técnica . . .	11	6	1	4	20	21	13
6.o Coquimbo Unido	11	5	1	5	17	21	11
6.o Ñublense . . .	11	4	3	4	24	21	11
8.o Magallanes . . .	11	4	2	5	16	18	10
9.o Colchagua . . .	11	4	1	6	23	23	9
10.o Lister Rossel . .	11	2	3	6	12	23	7
11.o San Bernardo .	11	2	2	7	10	23	6
12.o Iberia	11	1	1	9	10	31	3

FUTBOL EN EL Mundo

¡Olé, Real Madrid!

Muchas críticas para los "merengues", pero sigue inmutable en sus triunfos.— ¿Volverán River o Peñarol con la copa de oro del torneo Ramón Carranza?— Juventud prima en la preselección húngara para el Mundial del 62.— Próxima a cumplir 100 años la dirigente del fútbol de Inglaterra.— Sheffield es el club más antiguo: 1855, año de su fundación

(||) Real Madrid cumplió inmutable su campaña por canchas sudamericanas, realizando cuatro presentaciones y obteniendo otros tantos triunfos, frente a Colo Colo, acá en Santiago; Barcelona, en Guayaquil; Saprissa, en Costa Rica, y Comunicaciones, en Guatemala. En todos los partidos hubo expectación ante la actuación de los "merengues", y los comentarios que dejaron no han sido nada de favorables para el cuadro de Di Stéfano. Se ha dicho que no estuvieron a la altura de sus pergaminos y que su juego dista mucho de lo extraordinario.

(||) Sin embargo, ahí están sus sucesivos triunfos para demostrar que es superior a los mejores equipos chileno, ecuatoriano, costarricense y guatemalteco. Real es un conjunto auténticamente profesional, muy cuidadoso de sus prestigios de "grande" del fútbol mundial. Sin duda no es imbatible, pero toda su organización tiende a conservar su jerarquía y la fama de gran campeón, que le permiten regodiar y escoger los compromisos que le llueven desde todas las canchas del mundo. Y todos quieren vencerlo para enriquecer su historial. Que no lo consigan, no es culpa de los madrileños. Estos invierten sumas fabulosas para completar sus filas con figuras de primer plano. No regatea las pesetas si el jugador vale lo que le pidan. Por eso ha llegado a formar un cuadro de una categoría que no tiene parangón. Los frutos de la política seguida por la directiva del equipo de Madrid, los está recogiendo en forma de suculentas bolsas... de dólares.

(||) En la parte deportiva, estimamos que Real hace y produce de acuerdo con la gestión del adversario que tiene al frente. Si el rival no lo exige, impone en la cancha lo preciso para ganar, siempre reservando energías y buena parte de sus recursos. Ahora, si las cosas le salen bien desde el comienzo, abrumará a goles a su "víctima". Los casos son muchos. En una ocasión de la disputa frente a Peñarol del primer campeonato intercontinental de clubes campeones, en 1960, empató a 0 en Montevideo, y muchos dijeron que la actuación de los "merengues" habían defraudado, que sólo tenían el nombre de "grandes". Sin embargo, días después, en su cancha de Madrid, ante el mismo rival, mostró su "real" capacidad, goleando al campeón uruguayo, por 5-1... No hay caso, mientras Real conserve su excelente organización y su magnífica dirección técnica, que busca la flor y nata de los futbolistas, permanecerá en el tope del ranking mundial. ¡Olé, Real Madrid!



CASADO, VIDAL Y "PACHIN", cracks de Real Madrid, cuadro que se merece muchos ¡olé!

(||) Una copa de oro que vale nueve millones de pesos chilenos, tendrá como premio el torneo Ramón Carranza, que se desarrollará este fin de semana en el Estadio Municipal de Cádiz (España), con la participación de Peñarol, de Montevideo; River Plate, de Buenos Aires, y Barcelona y Atlético de Madrid, de España.

El sábado 26 jugarán Barcelona con River y Atlético de Madrid con Peñarol. Al día siguiente, los perdedores sostendrán un encuentro de consuelo y los ganadores lo harán por el título.

(||) Cumplida sus presentaciones en Cádiz, el cuadro de Montevideo se trasladará a Lisboa, donde se medirá con Benfica, por el torneo intercontinental de clubes campeones.

Este cotejo y la revancha que se realizará en Montevideo, no obtuvieron el auspicio de la FIFA ni de la Unión Europea de Fútbol. Aquélla determinó que no podía darse a la confrontación el nombre de Campeonato del Mundo de Clubes Campeones, pues sólo existe un torneo de tal carácter: Campeonato del Mundo por la Copa Jules Rimet. Y la Unión dijo que no era posible auspiciar estos encuentros, por cuanto uno de los protagonistas (Peñarol), no pertenecía a sus filas. En consecuencia, los encuentros de Peñarol y Benfica tendrán el carácter de amistosos.

(||) Lajos Baroti, técnico del fútbol húngaro, hizo las designaciones de los 30 jugadores que formarán la preselección para el Mundial del 62. Con excepción de Grosics y Sandor, que estuvieron en el torneo del 58, en Suecia, todos los demás participarán por primera vez en un campeoanto por la Copa Jules Rimet. Son los siguientes: Grosics, Tmeroek y Sxentimlhaly, arqueros; Rajna, Novak, Karpaty, Sipos, Mezoely, Matray, Sovari, Sarosy y Dalnoky, zagueros; Solymosi, Nagy, Palotai, Kotasz, Szini y Kovacs, medios; Sandor, Gorocs, Albert, Tichy, Fenyvesy, Matesz, Machos, Komora, Monostori, Frakas, Rakosi y Taliga, delanteros.

(||) La Asociación de Fútbol de Inglaterra, fundada en 1863, es la más antigua de cuantas existen en el mundo. La siguen la dirigente de Escocia, fundada en 1873; Gales, en 1875; Irlanda, en 1880; Holanda, en 1889; Argentina, en 1893; Sudáfrica, en 1893, Suiza y Bélgica, en 1895; Italia, en 1898; Dinamarca, en 1899, y Alemania y Uruguay, en 1900.

El club más antiguo también está en Inglaterra: Sheffield, cuya acta de fundación lleva el año 1855. Lo sigue el Queen's Park, de Escocia, que comenzó sus actividades en 1867.

EVR.

DOMINGUEZ, ISIDRO Y SANTAMARIA, eficientes defensas de Real, equipo que debe regresar invicto de su jira próxima a finalizar.

MANUEL ROJAS:

UN EVERTONIANO QUE PROMETE

Con 18 años recién cumplidos muestra condiciones que le auguran un brillante porvenir. Muchacho responsable y serio, que se dedica por entero al fútbol

En la delantera de Everton hay un grupo de muchachos muy jóvenes, a los que sus condiciones le auguran un brillante porvenir, siempre y cuando no sigan caminos errados. Entre éstos se halla MANUEL ROJAS, ese morenito con pinta de nortino; pero que es porteño. De buen físico, de excelente técnica, con sólo 18 años recién cumplidos; es decir, con toda una vida por delante. Todavía no lleva un año en división de honor, y ya es un jugador que da que hablar por sus estimables virtudes. Del Cerro Merced saltó al "plan" y de ahí a Viña del Mar. Calladito, sin mayores aspavientos, se impuso con su inteligencia al servicio del fútbol. Lo sacó Daniel Torres, coach viñamarino de ese vivero tradicional del auditórium Osmán Pérez Freire. Allí, donde anualmente se reúnen muchachos con ganas de ser algo en las canchas, surgieron, entre otros, Elías Cid, Antonio Morales y Guillermo Díaz. En los tiempos que ellos ya iban camino a la consagración, el negrito Rojas estaba sólo en embrión. Era un pichoncito; pero con condiciones. Sus compañeros lo aconsejaron bien, y cambió las camisetas del "Yelcho" y "Colombo Ferreto", del Cerro Merced, por las oro y cielo de Everton. Ahora está en la línea. Lo que puede ser más adelante, depende exclusivamente del propio Rojas. De cómo tome el fútbol profesional y de cómo se entregue a él. Dado que es un joven juicioso y de responsabilidades, lo más probable es que se encamine por la buena senda. Del fútbol quiere un buen porvenir deportivo y económico. Quiere ser alguien en las canchas. Y quiere tener una buena situación. Ambas cosas perfectamente las puede conseguir. Condiciones para crack tiene, y puede lograr la nombradía que ansía. Y como siendo un jugador bien conceptuado los contratos que se le extiendan tienen que ser con varios ceros a la derecha, el dinero es cuestión que tiene en sus manos, más bien en sus pies. Ser un crack y contar con buena base económica son cosas que parecen estar muy al alcance de Manuel Rojas. Cayó en un club serio, con buenos compañeros y un entrenador que pone al servicio de sus muchachos la experiencia lograda en años de jugador.

De Rojas hay muy buenas referencias. Nos las da el mismo Salvador Biondi: "Es un chico serio. Un muchacho, como todos los que tengo, responsable. Chicos que se cuidan, porque bien saben que el fútbol les puede deparar fama y fortuna".

Muy joven supo Rojas lo que es sufrir desgracias y alegrías. En 1959 lamentó el incendio de su hogar construido con el esfuerzo de su padre. Pero junto con sufrir ese tremendo traspiés se le abrieron las puertas del éxito en el fútbol. Hubo de dejar estudios y ponerle el hombro para ayudar a su papá a reconstruir el hogar. Luchó fuerte, trabajó duro. Tras él dos hermanos menores, a los que también hay que respaldar. Llegó a Everton, y en este club comenzó la etapa del muchacho preocupado de surgir. Como futbolista y como persona. A la edad en que la mayoría de los muchachos estudian, bailan y se divierten, Rojas se concentra, juega y produce. Produce para su hogar. Porque él es así. Muchacho de responsabilidad, y ojalá siga siendo siempre así, para orgullo de su padre.

Al llegar Manuel Rojas al equipo viñamarino, y al verlo de rostro moreno, de tez nortina, se pensó en que sería pariente de Eladio Rojas, el crack evertoniano, que vino de Copiapó. Se llegó a decir que eran hermanos, o, por lo menos, parientes. Pero entre los dos Rojas de Everton sólo hay una tremenda amistad. Manuel, de nortino tiene su cara y su ascendencia. Su padre es de Coquimbo y su abuelo de Iquique. El nació en Valparaíso. Se probó en Wanderers; pero se enroló en Everton. Vive en el puerto; pero juega en Viña. Para él su ídolo máximo es Di Stéfano en el terreno internacional, y Meléndez, en el plano nacional. Sueña como un niño, porque hasta hace poco lo era. Su mundo es el fútbol. De este deporte lo espera todo. Y con sobrada razón. Porque basta con verlo en las canchas, para saber que en Rojas hay condiciones. Las mismas que movieron a Daniel Torres, a fijarse en él.

Está en la ruta, en una buena ruta. Es cuestión de tiempo para que llegue a buen destino. Es una promesa más, como las varias que hay en el fútbol nacional; que ojalá llegue a crack, para satisfacción personal, para beneficio de nuestro balompié y para bienestar de su familia.

Manuel Emilio Cossa

MANUEL ROJAS, el muchacho porteño que destaca en Everton. Tiene apenas 18 años, ya da que hablar. Tranquilo, correcto, vive para y por el fútbol, que es su única y grande pasión.

Polla del Futbol "LA NACION" REG. PROP. INT. Nº 16522

CAMPEONATO PROFESIONAL 1961

PARTIDO CLAVE

DECIMOTERCERA FECHA

S. Morning .	...	Colo Colo ...	...	...
Everton .. .	...	Wanderers . .	...	...
O'Higgins ..	...	Rangers	...	...
San Luis ...	...	Ferro	...	...
Palestino ..	...	Green Cross .	...	...
U. Española .	...	A. Italiano ..	...	...

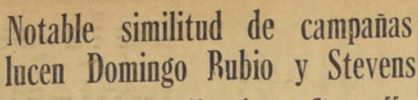
Nombre ....

Dirección ....

Ciudad .... Carnet

BASES EN LA PAG. 20

Boxeo al DIA



Notable similitud de campañas lucen Domingo Rubio y Stevens

En total, Rubio tiene 56 combates y Stevens, 55. Invictos como profesionales llegan al match de mañana ambos rivales. Buen final de entrenamiento hicieron Osorio y Cornejo, protagonistas del otro combate estelar del viernes. Festejaron hoy a delegaciones extranjeras al Torneo "Próceres de América". En Buenos Aires, Palavecino derrotó a Vezzoni. Néstor Savino reaparece el sábado frente a Beneli

Muy similar e interesante es la campaña deportiva cumplida por los pugilistas Domingo Rubio y Godfrey Stevens, protagonistas del combate de fondo de la reunión de mañana en el Caupolicán.

Rubio luce en su hoja de servicios 50 encuentros como aficionado, y Stevens, 40. Aquí saca ventaja Rubio, pero en el campo rentado, Stevens se desquita. Anota 15 peleas contra 6 de Rubio. La diferencia total entre ambos es mínima: 56 combates Rubio y 55 Stevens.

Y, como si esto fuera poco, ambos se mantienen invictos como profesionales.

Veamos algunos rasgos salientes de estas campañas:

RUBIO: 18 años. Soltero. Como amateur, 50 combates. Sólo 5 derrotas. Sus vencedores: el argentino Silverio Agüero, los chilenos Nelson Carrasco (mosca) y Manuel Vega (mosca); el uruguayo Edmundo López y el argentino Luis Salazar, en el último Latinoamericano de Montevideo. Como profesional, sus triunfos más importantes los ha obtenido sobre los argentinos Juan Carlos Lima y Eloy Funes.

STEVENS: 23 años. Casado. Una hija. Como aficionado, 40 peleas. Perdidas: 2. Sus vencedores: Juan Díaz, en la final del peso pluma para los Juegos Panamericanos de Chicago, y Gonzalo Azócar. Ganó en 1958 el título de campeón de la II División del Ejército, y en 1959, el de campeón novicio de Santiago. Como profesional, 15 encuentros. Invicto. Triunfos importantes: sobre los argentinos Armando Pavez (2 veces) y sobre Eloy Funes y Luis Díaz.

Tanto Rubio como Stevens pusieron término ayer a sus respectivos entrenamientos. Rubio lo hizo en el gimnasio del Comercio Atlético, teniendo como colaboradores inmediatos a Manuel Hernández y Abelardo Sire y Stevens lo hizo en el gimnasio de la Federación Chilena de Boxeo, teniendo por ayudante a Claudio Barrientos, quien lo apuró a fondo, respondiendo bien.

Ambos dejaron una excelente impresión.

Otro tanto se puede decir de Alfredo Cornejo y Andrés Osorio, encargados del primer encuentro estelar de mañana en el ring de la calle San Diego.

Cornejo hizo 11 ronuds en el gimnasio de la Federación y su manager Oscar Giaverini se mostró ampliamente satisfecho del estado de su pupilo.

Osorio, por su parte, finalizó su "training" en el gimnasio de la Cía. de Gas, donde hizo una práctica intensa ganosa y convincente.

El directorio del Club Cía. de Gas ha preparado para hoy a las 17 horas una manifestación en honor de las delegaciones que representaron a Argentina, Brasil, Perú y Uruguay en el Torneo Latinoamericano "Próceres de América".

Se invitará a los festejados a visitar las dependencias de la empresa y se les hará entrega de obsequios recordatorios de su estada en nuestro país.

Varios centros de boxeo de la capital, entre ellos los clubes Comercio Atlético, Mexico, Iberia, Cía. de Electricidad, Cía. de Gas, Sub-Estaciones y Tranviario, y los profesionales Arturo Godoy, Pacífico Campos, Manuel Gallardo, Claudio Barrientos, Roberto Lobos, han ofrecido su gentil concurso para el festival de beneficio que tendrá lugar el sábado, en el ring del México B. C., en favor del deportista ciego Oscar Rodríguez, que se encuentra enfermo en la actualidad.

(La siguiente es una nota enviada por nuestro corresponsal en Buenos Aires, Juan Mora y Araujo).

El sábado último, en el Luna Park, se enfrentaron Roberto Palavecino y Vicente Vezzoni, campeón cordobés de los plumas. En excelente combate, Palavecino se levantó con el triunfo, por sentencia unánime de los jurados, con los cuales esta vez coincidimos plenamente. Veloz de manos, hábil de piernas, Palavecino exploto inteligentemente ambas condiciones para compensar el mayor alcance de brazos del cordobés. La derecha de éste perdió eficacia, obligada a una muy frecuente labor defensiva, para evitar la acción de izquierda de Palavecino. En cuanto a la izquierda larga y en punta de Vezzoni, aunque molesto bastante, no alcanzó a lograr más que eso.

Con este triunfo, Palavecino se afirma como challenger del campeón nacional. "Cachín" Díaz, a quien, por otra parte, ya derrotó, en combate en el que no estuvo en juego el título. Sólo hay un nubarrón en su perspectiva hacia el campeon: el ex titular de los plumas, Gamboa, que ya lo ha superado, y que siempre, por su modalidad, entendemos, será adversario muy difícil para Palavecino.

El sábado venidero, reaparecerá Néstor Savino, en combate con Pedro Beneli, el reciente noqueador del venezolano Rivas. Alguien nos decía, en el Luna, noches atrás, que Savino se ha preparado intensa y seriamente para hacer esta reentré. Si es así, será realmente interesante su reaparición; de lo contrario, podría muy bien ahorrárnosla.

DOMINGO RUBIO: muy abrigado y en actitud observante, escucha las últimas instrucciones de su manager, Raúl Villalón, antes de efectuar ayer su último entrenamiento para su pelea de mañana con Godfrey Stevens.

EL MEDALLON DE LA SEMANA



De las figuras consagradas del pugilismo chileno, Roberto Lobos es quien mantiene mejor sus condiciones y su prestigio. Su reciente combate con Abelardo Sire —su adversario más enconado— dio a entender de que el campeón chileno sigue siendo un valor de primer plano. Con más peso y mayor envergadura, el poder de su pegada ha aumentado hasta el límite de permitirle lograr un triunfo categorórico, como jamás antes había conseguido frente al mismo rival.

La temporada de boxeo invernal que toca a su término se ha caracterizado por la aparición de algunas figuras nóveles de calidad que han alcanzado la condición de atracciones, desplazando casi a los campeones. Entre éstos, Lobos mantuvo su jerarquía, reafirmada con esta victoria espectacular y rotunda frente a Sire. Por su capacidad y pericia, pero más aún, por su estilo avasallador y la faena impecable de su izquierda —arma de notable contundencia—, "Peloduro" sigue siendo un auténtico campeón. Y un motivo de atracción permanente para el público que margina los rings en busca de las emociones incomparables que depara el boxeo.

RAUL HERNAN LEPPE

Lo que no se ha dicho...

Extraña resolución de la FIFA: No auspicia el Campeonato de Clubes Campeones. El año pasado le dio, en cambio, jerarquía al partido Real Madrid-Peñarol. Honorino Landa llamado a la selección

Una noticia dada sin mucha extensión, escuetamente, señala que ni la FIFA ni la Unión Europea de Fútbol, auspician, reconocen oficialmente, el partido que, por la final del Campeonato de Clubes Campeones, deben jugar el 4 de septiembre próximo Peñarol de Uruguay y Benfica de Portugal.

El inefable organismo que dirige el fútbol mundial, sostiene que para él no hay otra competencia mundial que la disputa por la Copa Jules Rimet.. La entidad europea, por su parte, afirma que está en condiciones de reconocer sólo los torneos en que participan sus afiliadas de Europa. Por estar Uruguay geográficamente ubicado en otro Continente, no se cumpliría la condición previa.

La resolución ésta no tendría por qué extrañar. Las razones que la abonan tienen asidero lógico y reglamentario. Pero, en éste como en la mayoría de los asuntos en que meten mano los señorones, que desde sus escritorios se sienten dueños del fútbol mundial, es fácil advertir intenciones no muy claras y que hablan de que su tan comentada seriedad no es tal.

Ahora dicen que el Campeonato no tiene jerarquía, que es una competencia más. Está bien. Pero ¿por qué no dijeron lo mismo el año pasado?

La respuesta, sin pecar de suspicaz, es simple. En la final de 1960 jugaban Real Madrid y Peñarol. Las posibilidades eran, por supuesto, favorables al equipo español, que no hay que olvidar levantaba en ese momento la bandera del fútbol europeo. Ahora es diferente. Benfica, es un equipo de capacidad sólo discreta. Santos lo dejó muy al descubierto. Perfectamente puede Peñarol ganarlo y traer a Sud América el Campeonato. Anticipándose a esta posibilidad es que hoy niegan lo que ayer aceptaron.

Al fin de cuentas un nuevo doblés, en la acortonada seriedad de los hombres de la FIFA. Un bache, un vacío en los reglamentos, tan grave y tan discutido como aquél que permite que en un Campeonato Mundial, jueguen por un país elementos que han nacido y se han formado futbolísticamente en otro. Total, los que mandan son ellos y nosotros ya estamos acostumbrados a recibir órdenes..

■ Siempre pensé y estaba convencido que no había en Chile forwards capaces de superar en velocidad a los hombres que integran la defensa de la "U". Después de ver a Honorindo Landa el domingo, confieso que estaba equivocado. Aún más, ahora sería cuestión de cambiar el enunciado y decir: ¿existen en Chile defensas que "puedan con el tremendo pique del forward hispano? Sinceramente, creo que no.

■ Siguiendo con Honorindo, se habla que le darán una oportunidad en el seleccionado. Ojalá sea cierto, pero que si lo prueban, sea en un partido serio y teniendo como compañeros a los mejores que existen en Chile. Nada de "Promesas" ni de equipos "B". Nó. En la selección y con Toro, Eladio Rojas, Jaime Ramírez y los demás. Sólo así se podrá ver hasta dónde es capaz y hasta dónde están en lo cierto los que afirman (yo entre ellos), que es el mejor centro delantero que ha visto el fútbol chileno en mucho tiempo.

Igor Novikov ganó mundial de pentatlón

MOSCU, 23 (UPI).— Representantes rusos conquistaron hoy el campeonato mundial individual y por equipos de pentatlón moderno.

La clasificación final de la competencia fue la siguiente:

Individual: 1) Igor Novikov, Rusia, 5.217 puntos; 2) Iván Deryugin, Rusia, 5.092; 3) Andrei Bapzoa, Hungría, 5.070; 4) Boris Bakhamov, Rusia 4.911; 5) Tapio Kare, Finlandia, 4.541; 6) Nagy, Hungría 4.528; 7) Bo Jansson, Sucia 4.509; 8) Kurt Lindeman, Finlandia, 4.494.

Por equipos: 1) Rusia, 15.220 puntos; 2) Hungría, 13.358; 3) Estados Unidos, 13.255; 4) Finlandia, 13.176; 5) Suecia, 12.755, y 6) Japón, 11.365 puntos.

Cesteras de María Elena y P. de Valdivia llegaron ayer

Empieza a tomar color Nacional Femenino de Básquetbol. Séptima fecha del campeonato masculino finaliza hoy en Gimnasio Nataniel

■ Las selecciones de María Elena y Pedro de Valdivia fueron las primeras en llegar a Santiago, para intervenir en el XVII Campeonato Nacional de Básquetbol que se inicia pasado mañana en el Gimnasio Nataniel. Ambas delegaciones arribaron vía Andes Mar, la primera a mediodía y la segunda en horas de la tarde.

■ Una comisión de cuatro personas, nombradas por la Asociación Santiago, tendrá a su cargo todo el trámite administrativo para la elección de Reina del Básquetbol. Preside la citada comisión, Enrique Valdés Jaña, del Club Ferroviario y cooperarán con él, Margarita Matus, Silvia Villalobos y Eliana Gaete, delegadas de los Clubes Favee, Ferroviario e Iberia, respectivamente.

■ Esta noche se cumple en el Gimnasio Nataniel, la última jornada de la séptima fecha del Campeonato Oficial de Básquetbol de Santiago. A las 20.15 horas se enfrentan Audax Italiano con Internacional y, posteriormente, a las 21.15 horas, Ferroviario con Deportivo Sirio. La octava fecha de este certamen se disputará una vez que finalize el Nacional Femenino.

■ En una de las fechas del Campeonato Nacional Femenino, el directorio de la Asociación Santiago, que preside Amelia Reyes, procederá a rendir un público homenaje a las jugadoras que defendieron en oportunidades pasadas, la casaca de los seleccionados santiaguinos o nacionales: Ellas son Zulema Lizana, Genny Gleisser, Alicia Echeverría, Olga Gutiérrez, Yolanda y Fedora Penelli, Ruth Orellana, Hilda Ramos, Iris Buendía, Marina Leixelard, Elena Leixelard, Olga Millán, Antonia Karzulovic, Doralisa Villarroel, Marta Ortiz y Emma Erbetta.

Chile y Uruguay jugarán el 12 de octubre en Santiago y Montevideo

Las selecciones "A" en la capital chilena y las "B" en la metrópoli oriental. Reserva de Audax ganó 2-0 a Santiago. Reaparecen Torres y Cortés en el equipo itálico

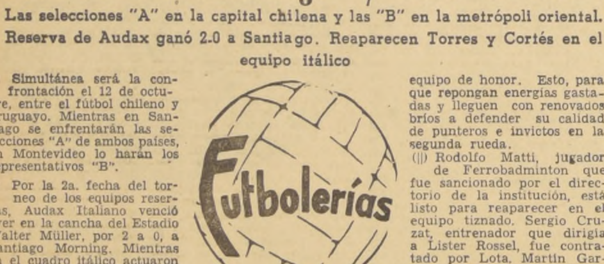
:: Simultánea será la confrontación el 12 de octubre, entre el fútbol chileno y uruguayo. Mientras en Santiago se enfrentarán las selecciones "A" de ambos países, en Montevideo lo harán los representativos "B".

:: Por la 2a. fecha del torneo de los equipos reservas, Audax Italiano venció ayer en la cancha del Estadio Walter Müller, por 2 a 0, a Santiago Morning. Mientras en el cuadro itálico actuaron varios jugadores del primer equipo, tales como Fernández, Torres, Cortés, Espinoza, Aguila y Araya —medio tiempo cada uno—, Santiago sólo contó con Manuel Contreras, de su equipo de honor.

:: En el preliminar del programa realizado ayer en la cancha de la Cía. de Gas, el equipo de Walter Müller venció por 2 a 1, en un match amistoso al team "B" de Iberia.

:: Colo Colo resolverá este fin de semana la proposición que le hizo Santos, con el famoso Pelé para presentarse en Santiago, el miércoles 6 del próximo mes, previo pago de 25 mil dólares.

:: Dudas existen en cuanto a la fecha de regreso a España, del crack Héctor Rial, a préstamo en la Unión. Mientras por un lado se afirma que indefectiblemente debe volver el 25 de septiembre, por otro se afirma que no lo hará antes de octubre; existiendo una tercera versión que dice que las gestiones que hace el club español para que Rial se quede hasta finalizada la temporada, van muy bien encaminadas.





(||) Es un hecho que Diego de Leo, profesor de los cursos de árbitros de la Asociación Central, no estará en nuestro país para el Mundial. La renovación de su contrato, que vence el 31 de diciembre, es poco menos que improbable, en vista de las muchas críticas que ha recibido en el Consejo del fútbol profesional. Y, no fue incluido en la nómina de jueces que el fútbol nacional pondrá a disposición de la FIFA para el Mundial. Según se sabe, De Leo tiene muy adelantadas las gestiones para irse a México.

(||) Mario Torres, Ramiro Cortés y Sergio Espinoza, se ven en buenas condiciones físicas y es muy probable que reaparezcan en Audax, para el match con Unión Española. Es factible también, que para dicho match actúe en la ofensiva audacina, Rodrigo Salazar, un joven elemento del cuadro verde.

(||) U. de Chile les dará descanso en Algarrobo a varios de sus jugadores de su equipo de honor. Esto, para que repongan energías gastadas y lleguen con renovados bríos a defender su calidad de punteros e invictos en la segunda rueda.

(||) Rodolfo Matti, jugador de Ferrobadminton que fue sancionado por el directorio de la institución, está listo para reaparecer en el equipo tiznado. Sergio Cruzat, entrenador que dirigía a Lister Rossel, fue contratado por Lota. Martín García se halla nuevamente en la capital, buscando refuerzos para Schwager. Hasta antes que comience la segunda rueda tienen tiempo los clubes del regional sureño para inscribir jugadores, y de ahí que varios institutos estén tratando las últimas conquistas.

(||) Después de 2 meses volverá a disputarse fútbol profesional en Quillota. Desde aquella ocasión en que se armó un lío grande en el match San Luis-U. Católica, los quillotanos no eran locales. El próximo domingo recibirán la visita de Ferrobadminton.

(||) Raúl Sánchez y José García están listos para reaparecer en Wanderers. Desde México insisten en que los visite Colo Colo. El club albo trabaja tesoneramente en la construcción de su Estadio Monumental. Se asegura que estará listo para diciembre.

(||) No se concretó el match amistoso que Universidad Católica estaba pactando en Temuco. En cambio, es muy posible que el cuadro católico enfrente el próximo domingo al equipo de Bata, en Peñaflor.

California enfrenta al Quinta el próximo domingo

Con sus tres divisiones, en disputa de un balón, California enfrentará el próximo domingo en la mañana al Deportivo Quinta, a las 9 horas, en la cancha que estos tienen en el interior de dicho paseo.

Encarécese la asistencia y puntualidad de jugadores y simpatizantes.



PREMIOS FINALES

1 Furgoneta "Thames", importada por Nieto Autos, Avenida Bulnes 194.
1 Motoneta "Vespa", importada por Nieto Autos, Avenida Bulnes 194.
1 Radio RCA Victor.
1 Refrigerador Royal Fiss, de fabricación FENSA.
1 Reloj "Omega", Constellation, importado por el señor Enrique Corral Pacheco.
1 Reloj pulsera "Tissot", automático, importado por el señor Enrique Corral Pacheco.
1 Máquina de coser "Alfa", de la Casa Enrique Palma, Estado 30.
1 Máquina de coser "Sylvania", de Casa Ordina, Alameda 2981.
1 Bicicleta "BH", española, de Casa Ordina, Alameda 2981.
1 Cámara fotográfica "Adox", de Casa Loben, Agustinas 1070.
1 Máquina de escribir "Triumph", de Dimacofi, Matías Cousiño 68.
1 Biblioteca de Relaciones Humanas, de Librería Renacimiento, Estado 50.
1 Receptor "Victory", de "Sintonía", San Antonio Nº 711.
1 Flash electrónico "Braun Hobby", de Alfred Reifschneider, Agustinas 1151.
10 Equipos de fútbol completos (medias, zapatos, pantalón y bolso), obsequio de ALONSO e HIJOS, de Alameda 2815.



BASES

1.—El lector deberá llenar el cupón, colocando en los espacios ad hoc los goles que estima que puede hacer cada equipo en los partidos que se indican y que corresponderán a una misma fecha.

2.—Por cada partido acertado se le asignarán dos puntos; pero si, además, acierta el número exacto de goles que hace cada uno de los equipos, se le asignarán otros tres puntos. Ejemplo: en un partido entre Colo Colo y Unión Española, en los espacios correspondientes, el lector anota Colo Colo 1 y Unión Española 0, y si gana Colo Colo a Unión Española por dos goles a uno, el lector tiene dos puntos a su favor. Pero si el resultado es tal como lo ha señalado el lector, Colo Colo 1 y Unión Española 0, el lector tiene 5 puntos a su favor: 2 por el partido acertado y 3 por el score exacto.

3.—Los cupones se recibirán en Santiago en el hall central de LA NACION, hasta las 14 horas del sábado, además de los locales que se indican en estas mismas columnas, y en Valparaíso, en la agencia del diario, Avenida Blanco N.o 1161, hasta las 11 horas.

4.—Para que el lector tenga derecho a participar en el Concurso deberá acertar el partido clave (no importa que el score no sea exacto). Si no acierta el partido clave, aunque los otros seis partidos de la fecha sean exactos, el cupón NO PARTICIPARA EN EL CONCURSO.

Si el cupón es enviado dentro de un sobre, el partido clave, con resultado deberá escribirse en el sobre, con letra clara, EN CASO CONTRARIO, NO SERA ABIERTO.

5.—Los cupones que obtengan 18 o más puntos optarán a los premios semanales establecidos para cada fecha del campeonato. Por cierto que el mayor puntaje obtendrá el premio de mayor valor, en nuestro caso, el abono para el Mundial de Fútbol, y así sucesivamente, en orden descendente.

6.—Los cupones que obtengan más de 12 puntos irán a un rol general para participar en el gran sorteo de fin de año, con los premios anunciados en LA NACION. En este sorteo participarán también los cupones de más de 18 puntos, aun cuando hayan ganado premio en los sorteos semanales que se harán en cada una de las fechas.

7.—Los lectores podrán enviar cuantos cupones deseen, y los resultados se publicarán a contar del martes en LA NACION.

PREMIOS PARA LA 13ª FECHA

2 Abonos para los 10 partidos del Campeonato Mundial.
1 Reloj pulsera de Casa Gabor, de Estado 91.
1 Batería de cocina completa, Fantuzzi.
1 Despertador "Jaz", importado por Enrique Corral Pacheco.
1 Máquina Proyectora de Diapositivas "Minolta Mini 44", de Alfred Reifschneider y Cía., Agustinas 1151.
Enteros de la Polla Chilena de Beneficencia.
3 Máquinas Jugueras a chorro, de Industrias Plásticas Garosi, casilla 14049.
1 Camisa fina de Almacenes Nelbec, de Alameda 3083.
5 Juegos Gol-King.
1 Pelota de fútbol de "Alonso e Hijos", Alameda 2815.
1 Disco a elección, de Casa Ordina, Alameda 2981.
3 Delantales, a elección, fabricados por Julin Serra, San Antonio 559 y Diagonal Cervantes 684.
Entradas para un cine en el centro. Cada entrada es válida para dos personas.
2 Frascos gigantes de Gomina Cristal "Verkos".

SE RECIBEN CUPONES EN SANTIAGO:

LA NACION, Agustinas N.o 1269, Casilla 81—D, hasta el día sábado, a las 14 horas.
SASTRERIA "DANDY" de Jaime Cogan, San Diego 673—677, hasta el día sábado, a las 13 horas.
FARMACIA ANDRADE, Alameda 2902, hasta el día sábado, a las 13 horas.
CASIMIRES "DON CHUNCHO", Santo Domingo 1086, hasta el día sábado, a las 13 horas.
CALZADO "POSE", Alameda 755, hasta el día sábado, a las 13 horas.
ESTABLECIMIENTOS DUCAL, Alameda 2957, hasta el día sábado, a las 13 horas.
NIETO AUTOS, Avenida Bulnes 194, hasta el sábado a las 13 horas.

VALPARAISO: CORRESPONSALIA DE "LA NACION", Avenida Blanco N.o 1161, hasta el día sábado, a las 11 horas.
RANCAGUA: GASLISUR, Independencia N.o 457, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
RENGO: LIBRERIA "EL COMERCIO", Arturo Prat N.o 45, Luis y Enrique Estrada J. Ltda., de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
SAN FERNANDO: AGENCIA "LA NACION", Manuel Rodríguez N.o 689, señora América Vargas, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.
CURICO: CASA "MORAGA", Peña N.o 772, de lunes a viernes, hasta las 19 horas.





CUPONES EN PAGINAS 18 Y 19

...R SUS ACIERTOS EN LA DECIMOSEGUNDA FECHA DEL CAMPEONATO:

...7 CONCURSANTES CON PREMIOS EN LA "POLLA DEL FUTBOL"

...Entre ellos, 3 con 32 puntos, 4 con 29, 1 con 27, 3 con 26, 1 con 25, etc. El ...ado publicaremos su nómina oficial.— Se ha invitado a Enrique Horma... ...al para la próxima repartición de premios.— Carlos Vega A. domiciliado ...n Subercaseaux N.o 3198, todavía no ha retirado su abono para el Mundial ...del 62. ● ¿Colo Colo o Santiago Morning? Es la incógnita de la semana y ...bién el Partido Clave de la Polla del Fútbol para la 13a. y última fecha de la primera rueda.— Hay valiosos premios para esta etapa final

...tal de 57 ganadores arrojó el resul... ...de la Polla del Fútbol de LA NACION, ...ondiente a la 12a. fecha del Cam... ...Profesional, División de Honor, y ...que el Partido Clave fue el de Uni... ...dad de Chile con Unión Española, que ...aron a 4 goles.

...estos 57 concursantes, cuya nómina ...como de costumbre, se publica los ...día en que se procede a la repar... ...de premios, figuran tres con 32 pun... ...Graciela Delgado, Hernán Salinas Ja... ...Samuel Valenzuela H.; 4 con 29 pun... ...Georgina Cifuentes, Patricia Encalada, ...Segundo V. y Sergio Urzúa C.; 1 con ...Oscar Carrasco C.; 3 con 26: Samuel ...zuela H., Rolando Valladares L. y ...Vega S.; 1 con 25: Volter Alvarez; etcétera. Entre todos ellos —los 57— se repartirán los siguientes premios el sábado próximo, a las 13 horas, en las oficinas del hall central de LA NACION: 2 abonos para el Mundial del 62, 1 reloj pulsera de Casa Gabor, 1 batería de cocina Fantuzzi, 1 despertador Jazz, de Enrique Corral Pacheco; 9 enteros de la Polla Chilena de Beneficencia para el Sorteo N.o 335, del 27 de este mes, con un Premio Mayor de 120 mil escudos, y destinado al Consejo de Defensa del Niño; 1 camisa fina de Almacenes Nelbec, 1 pelota de fútbol de Alonso e Hijos, 1 disco, a elección, de Casa Ordina; 3 delantales fabricados por Julin Serra, 5 juegos Gol-King, 2 frascos gigantes de Gomina Cristal Verkos, del Laboratorio Servek, y entradas para un cine del centro.

...VITADO ENRIQUE HORMAZABAL

...Polla del Fútbol ha invi... ...el crack de Colo Colo En... "Cua-cuá" Hormazábal a ...partición de premios del ... En esta forma sus nu... ..."hinchas" tendrán ...idad de conocerlo de ...e incluso de solicitarle ...firme autógrafos.

...ABONO NO RETIRADO

...la 11.a fecha del con... ...de la Polla del Fútbol, ...el más alto puntaje, ...Vega A., domiciliado ...Subercaseaux 3198. Por ...siguiente, con sus 24 pun... ...le correspondió un abo... ...para el Mundial de 1962. ...el momento no se ha ...tado a nuestras ofici... Puede pasar cualquier ...hábil.

¿COLO COLO O SANTIAGO?

Es la gran incógnita de la semana y también el Partido Clave de la 13.a fecha de la Polla del Fútbol: ¿Colo Colo o Santiago Morning? La etapa completa, última de la Primera Rueda del Campeonato, comprende los siguientes encuentros:

SABADO.— Estadio Santa Laura: 15.30 horas, Palestino con Green Cross.

DOMINGO.— Estadio Nacional: 14 horas, Unión Española con Audax Italiano; 15.45 horas: Colo Colo con Santiago Morning. Estadio El Tranque de Viña del Mar; 15.30 horas, Wanderers con Everton. Estadio Municipal de Quillota: 15.30 horas, San Luis con Ferrobádminton. Estadio Fiscal de Talca: 15.30 horas, Rangers con O'Higgins.

VALIOSOS PREMIOS

Para esta 13.a fecha hay premios muy interesantes, como ser, una Máquina Proyectora de Diapositivas "Minolta Mini 44", de Alfred Reifschneider y Cía., Agustinas 1151; números enteros de la Polla Chilena de Beneficencia; 3 Máquinas Jugueras, a chorro, de Industrias Plásticas Garosi, casilla 14049; 5 Juegos Gol King. Esto, naturalmente, aparte de los ya habituales, por ejemplo: dos abonos para el Mundial del 62, reloj pulsera de Casa Gabor, batería Fantuzzi, Despertador Jazz, camisa de Almacenes Nelbec, pelota de fútbol de Alonso e Hijos, etc.



CON SU BUEN RELOJ pulsera "Chevrón" Lo obtuvo en la 10a. fecha de la Polla del Fútbol de LA NACION, Fernando Domínguez Leiva, que aparece a la derecha, con 29 puntos. Le hace entrega del premio de Casa Gabor, Manuel Beytía, funcionario de Impuestos Internos e "hincha" de nuestro diario.

...PORTEÑO Y WANDERINO, Juan Re...o Monje Segovia, domiciliado en Oyarzún ...Cerro Mesilla, de Valparaíso, ganó un ...reloj suizo en la Polla del Fútbol de ...NACION. Trabaja en la Contraloría de ...Armada y juega fútbol de puntero izquierdo. En el grabado está con el agente general de nuestro diario en el puerto, Pascual Brandi Vera, y el empleado Ernesto Villavicencio. Monje Segovia declaró: "Felicito al diario y a su empresa, por la brillante iniciativa de este grandioso concurso".

...LO OBTUVO EN LA POLLA DEL FUTBOL:

...remio adecuado: un despertador ...ara el estudiante Luis Otero

...dice que es buen alumno.. Es de Colo Colo y los cupones los hace a medias con el papi.— Además, es ahijado del famoso "Rata" Rojas

...muchachito de diez años, ...Otero Wilson, obtuvo de ...o la última semana, un ...ertador Jaz, importado ...Enrique Corral Pacheco, ...la Polla del Fútbol de LA ...CION. Vino acompañado ...su padre, Alfonso Otero.

—Te servirá para levantar... ...más temprano —le decimos.

—...crea, mire, no me hace ... ¿Quiere que le diga? Fí... ...que entré a tercera pre... ...aria y en el año me pa... ...a cuarta. No será por ...ni por flojo... Ocupo el ...primer puesto en el curso y los ...ramos que más me gustan son ...Castellano e Historia. ¿Algo ...más?

—¿Tienes hermanos?

—Somos cinco, como en el tango... La Ana, que tiene 26 años, y es casada. Después viene Alfonso, de 23, y le gusta Colo Colo. Yo, enseguida, también de Colo Colo. Orlanda, de 6 años, que va en la mañana a la escuela. Y Javier, de 4 años, que es el regalón de todos. Me olvidaba decirle que mi Escuela es la N.o 339. Queda en la Población Clara Estrella, paradero 18 de la Gran Avenida.

—¿Como hiciste los cupones?

—Le voy a decir la verdad, a medias con mi papi. Mandamos 32 cupones y sesenta la semana anterior. Para ésta envié 28.

Interviene el papi del pequeño Luis, don Alfonso, jubilado en Famae y de profesión relojero:

—Fíjense ustedes que este "cabro" tiene un padrino histórico para el fútbol. ¿Saben quién es? Nada menos que el famoso "Rata" Rojas, de Colo Colo.

—¿Y cómo se le portan sus niños, don Alfonso?

—Bien... son todos buenos niños. Sí, Lucho, también. Se los digo en serio. Muchas gracias, señores, y hasta pronto.

Luis Ayala al profesionalismo

BARCELONA, 23. —(UPI)— En círculos deportivos locales se informó que el tenista chileno Luis Ayala se hará profesional, incorporándose al equipo de Jack Kramer.

Se agregó que Ayala hará su presentación en las filas rentadas en un torneo que se jugará en esta ciudad del primero al cinco de octubre próximo, con participación, entre otros, del peruano Alejandro Olmedo y del ecuatoriano Francisco Segura Cano.

Rusia venció a Noruega 3-0

Al equipo soviético le bastará empatar con Turquía para clasificarse para venir a las finales del Mundial. Nuremberg goleó 5-0 a Decondra. Peñarol y River Plate llegaron a España para el torneo "Ramón Carranza"

■ CADIZ, 23 (UPI).— La delegación futbolística del club Peñarol, de Montevideo, llegó hoy en autobús a esta ciudad, para intervenir en el torneo cuadrangular "Ramón Carranza", que se disputará el sábado y domingo próximos.

La delegación uruguaya llegó ayer a Madrid, y de allí viajó en avión a Sevilla, donde pernoctó.

Los 18 jugadores de Peñarol cumplieron hoy una breve sesión de adiestramiento.

■ OSLO, 23 (UPI).— La selección nacional rusa de fútbol derrotó a Noruega, por tres goles a cero, en su segundo match de clasificación por la Copa del Mundo. Los tres goles fueron marcados en el segundo tiempo.

Rusia encabeza el grupo de clasificación, con seis puntos. Le sigue Turquía, con dos puntos, y Noruega, con cero.

Rusia y Noruega han jugado tres partidos cada uno, y Turquía, dos.

La Unión Soviética necesita sólo empatar con Turquía en Estambul, para clasificación para los matches finales, en Chile.

■ NUREMBERG, 23 (UPI).— El Nuremberg F. C., campeón de Alemania, venció al Decondra, campeón de Irlanda, por cinco a cero, en un partido de la primera rueda del Torneo de Campeones de Fútbol de Europa de 1961-62, que se jugó hoy, ante 45.000 espectadores.

Los alemanes marcaron tres goles en el primer tiempo y dos en el segundo.

Nuremberg jugó agresivamente desde el comienzo, y nunca dio a los irlandeses una oportunidad de tomar la iniciativa.

■ LONDRES, 23 (UPI).— Resultados de los partidos del torneo de primera división de la Liga Inglesa de Fútbol, jugados esta noche:

Cardiff — Sheffield United, 1-1; Fulham — Manchester City, 3-4; Leicester — Arsenal, 0-1; Manchester United — Chelsea, 3-2; Sheffield Wednesday — Bolton, 4-2; Tottenham — West Ham, 2-2; West Bromwich — Everton, 2-0.

■ MADRID, 23 (UPI).— El equipo de fútbol argentino de River Plate llegó hoy a esta ciudad, en viaje a Cádiz, donde participará en el torneo cuadrangular "Ramón Carranza".

DESDE BUENOS AIRES:

CON MUSICA QUIEREN LEVANTAR A RACING

Estrepitosa caída del último invicto del campeonato argentino frente a Independiente, por 4 a 0. Brandao recibió el triunfo con lágrimas. Una nota de Juan Mora y Araujo

(BUENOS AIRES, cortesía de Aerolíneas Argentinas.)

() Se produjo una caída estrepitosa en Avellaneda. Racing, el último invicto, que marchara airosamente, con paso de triunfador, mordió el polvo frente a su eterno adversario y vecino: Independiente. Un 4 a 0 rotundo (que pudo ser mayor, llegar a la media docena por lo menos) fue la cristalización en goles de la tunda en juego que el triunfador le propinó al derrotado. Y sin embargo, aunque tumbado, entre los escombros y a través de la polvareda, los racinguistas pueden mantener todavía, vertical, la bandera del líder, ya que siguen siendo primeros. Y más aún: ya nadie podrá arrebatarles el triunfo en la primera rueda. Porque mantiene un punto de ventaja sobre River, que ya ha jugado su partido de la última fecha de la vuelta inicial (lo hizo el martes de la semana pasada, para poder viajar a Cádiz a intervenir en un torneo cuadrángular, con Barcelona, Atlético de Madrid y Peñarol). Es decir, aún volviendo a perder el próximo domingo, Racing habrá ganado el medio campeonato de la primera rueda, pues los que siguen son Atlanta con 18 puntos; San Lorenzo con 17; Boca Juniors e Independiente con 16.

() **Independiente estaba de estreno. Inauguraba las refacciones introducidas en su estadio, una obra de envergadura, en la que insumió muchos millones. El duende que maneja los invisibles hilos de los hechos quiso que el primer partido de la reapertura de su estadio, Independiente lo jugara con Racing. Muchos independientistas, especialmente los supersticiosos, temían que la "reprise" de su campo de juego, quedara signada con una derrota frente al eterno rival. Hacía siete años que Independiente no conseguía ganarle a Racing en su propia cancha. Y lo que habían hecho un equipo y otro en este campeonato, era muy dispar. A pesar de todo, la divisa "roja" celebró la inauguración con la victoria más ansiada: por ser quien era el oponente y por lo añejada que estaba la esperanza de obtenerla.**

() Sin embargo, no es tan extraño como parece este desenlace del clásico de Avellaneda.

Desde hacía algunas fechas, Racing mostrándose vacilante, tembloroso. Vamos a referirnos especialmente a las 2 últimas, previas al match con Independiente porque en esas 2 fuimos espectadores de sus encuentros. A pesar de igualarle a San Lorenzo y de imponerse a Gimnasia y Esgrima, sus actuaciones, especialmente esta última, fueron decepcionantes.

Meses atrás, cuando iba a comenzar el torneo de la AFA, dijimos a los lectores de LA NACION, que Racing podía ser el gran equipo de este certamen; el más firme candidato al título. Iniciado el campeonato, domingo a domingo, Racing fue confirmando esa predicción. Había ganado en solidez su retaguardia y desbordaba eficiencia su delantera. Los hombres de defensa cumplían su misión específica, aunque sacrificaban en cierta medida el apoyo porque para asegurar la solidez, cerraban filas sobre el área. Se notaba así, que entre la retaguardia y los 5 delanteros, quedaba un vacío, pero este problema se solucionaba con la labor de nexo de Pizzuti. Y contando para la ofensiva con sus cinco componentes, la delantera racinguista resultaba incontenible. Alguno hubo que dio la voz de alarma: "¡Cuidado, que ese claro que se deja en la media cancha, puede costar un disgusto!".

De pronto, Racing fue cambiando de método. Le robó hombres a la vanguardia para dárselos a la defensa. Retrocedió Pizzutti, retrocedió Corbatta, inclusive retrocedió Mansilla, el centrodelantero cuya mayor condición es su entrada vigorosa en las últimas posiciones del rival. Racing fue dejando de ser el equipo de las 7 u 8 primeras jornadas. Se convirtió en un conjunto defensivo, sin garra ofensiva. De aquel ataque demoledor, apenas chispazos. Veinte minutos con San Lorenzo (cuando en pérdida de 2 a 0 no le quedó más recurso que ir adelante con todo); una jugada con Gimnasia y Esgrima.

Y viéndolo a este nuevo Racing, macilento, desencajado, demacrado, sin pujanza, sin inspiración ofensiva, desordenado, falto totalmente de la prestancia exigible a un líder, previmos que en cualquier momento se iba a producir su caída. Con todo, no sospechábamos que tan catastróficamente. Ni siquiera suponíamos que iba a ocurrir ella precisamente frente a Independiente, a su vez muy lejos de convencer.



El brasileño Lanzoni pifia el remate muy cerca del arco de Racing, cuando llega Blanco para bloquearlo. Sánchez, que jugó en lugar de Negri, se hace de la pelota. Independiente inauguró su nuevo estadio monumental con una goleada de 4 x 0 sobre su clásico rival.

Brandao no había conseguido en las 13 primeras jornadas concretar en el equipo "rojo" sus planes y sus teorías. Lo mejor que había logrado éste hasta ahora había sido alcanzar el nivel de discreto.

Brandao, a pesar de todo, mantuvo sus principios, e inclusive, a algunos hombres que no convencían a nadie, como Lanzoni (aunque frente a Racing hizo jugar a éste de entreala izquierda, no de puntero). Virtud de los dirigentes de Independiente fue mantener en su puesto a su director técnico, que es también entrenador. Y el día de Brandao llegó. Fue ayer, y nada menos que frente a Racing, el rival eterno, puntero e invicto.

Hay unanimidad con respecto a la forma en que jugó el once "rojo". Con perfecta conexión entre defensa y ataque; marcación sin fallas en la defensa; apoyo generoso; una delantera en permanente desmarcación; colaboración permanente entre todos los hombres. Racing quedó impotente, frente a ese adversario que se movía con cía añicos su armazón defensiva.

Ahora bien. Nos dicen que Racing del domingo adelantó sus líneas, cual si Ongaro (su director técnico) hubiese querido mostrar, a costa de una dura experiencia, la razón que le asistía haciéndolas retroceder, porque de otra manera se tornaba endeble su arquitectura defensiva.

Si así ha sido, creemos que Ongaro se equivocó por segunda vez. No se trataba de adelantar todas las líneas. Se trataba de no sacrificar la capacidad ofensiva de la delantera, disminuyéndola numéricamente.

¿Fue esta sola la razón del "Waterloo" que el domingo sufrió Racing? Muy probablemente deben haber otras. Por lo pronto, conversando con una persona muy estrechamente relacionada con Racing, nos decía, después del partido con Gimnasia y Esgrima: "Desazona ver a los hombres de Racing en el vestuario cuando se preparan para salir al campo de juego. Son jugadores deprimidos, sin moral. Temerosos de cómo habrán de ser recibidos; del posible fracaso y de los silbidos si éste se produce. Hasta he pensado pedirle al presidente del club que mande a algún músico, a alguien que vaya a infundir un poco de alegría en el vestuario racinguista antes de los encuentros". Le preguntamos si no estaría pesando el título de invicto; admitió esa posibilidad. Al respecto, creemos que en un torneo de esta naturaleza, lo peor que le puede pasar a un equipo es mantenerse varias fechas sin derrota; lo mejor, experimentar la primera a breve plazo.

Y bien. Lo cierto es que Racing cayó en forma retumbante. La mayor o menor gravedad de este contraste la sabremos el domingo próximo. Dará esa medida el comportamiento que le corresponda al hasta el domingo invicto en su compromiso con Rosario Central, en Rosario. Ahí se sabrá si es capaz de reponerse o si ha quedado "herido de gravedad".

Antes de terminar con este episodio: cuando ya el partido estaba resuelto, cuando ya Independiente era dueño absoluto de la situación y toda la hinchada "roja" era un solo cántico de eufórico júbilo, allá, en un costado del field, sentado en un banco, se hallaba un hombre. Erguido el busto; inmóvil. Serio. Contemplaba, al parecer impávido, la gran victoria de Independiente. Al parecer, nada más. Porque, cuando finalizado el partido, se le acercaron corriendo, los jugadores del equipo vencedor, los primeros que llegaron hasta él, notaron que las lágrimas cristalizaban su mirada y mojaban sus mejillas. Ese hombre era Brandao. Estaba contemplando su victoria, cuando parecía que había llegado el momento de que culminara su derrota, que muchos consideraban ya inapelable.

JUAN MORA Y ARAUJO.

...plicación importante

...Para los efectos del Gran Sor... ...Final de la Polla del Fútbol ...LA NACION, que se realiza... ...en combinación con la Polla ...Chilena de Beneficencia, hace... ...la siguiente e importante ...aclaración:

...Como las bolitas de la Polla ...Chilena de Beneficencia se ini... ...cian con el número 1.000, los ...concursantes que obtuvieron los ...primeros 999 números de la Po... ...la del Fútbol, mantendrán su ...numeración; pero anteponién... ...dole 40 millares.

...Por ejemplo: el señor Javier ...Parra A., de Santiago, 21 pun... ...tos, obtuvo el número 1 en la ...Polla del Fútbol. Para los efec... ...tos del Gran Sorteo Final, su ...número será desde ahora el ...40.001.

...Otro: el número original 104, ...de Carlos Aros A., Ovalle, con ...14 puntos, será desde ahora el ...40.104. Y otro: el 170, de Ser... ...gio Guajardo, de Santiago, con ...14 puntos, se transforma en el ...40.170.

...Y así, sucesivamente, repeti... ...mos, todos los concursantes que ...obtuvieron los primeros 999 nú... ...meros del rol de la Polla del ...Fútbol de LA NACION, tienen ...ahora la numeración de 40.001 ...al 40.999.

...Semp J., Alberto; Stgo. .. 14
...Stagno R., Sergio; Stgo. .. 14
...Salomé S., Elías; Constit. . 14
...Soto B., Hernán; Stgo. 16
...Soto S., Hugo; Stgo. 14
...Soto S., Hugo; Stgo. 14
...Soto R., Mita; Stgo. 16
...Salas N., Carlos; Stgo. 16
...Salas N., Carlos; Stgo. 14
...Sepúlveda J., Arturo; Curicó 14
...Saavedra S., Jorsé; Stgo... 14
...Salinas J., Hernán; Stgo. .. 16
...Saldivia V., Irma; Stgo. .. 14
...Stewart V., James; Stgo. .. 16
...Stewart V., James; Stgo. .. 16
...Saavedra O., Hugo; Stgo. . 15
...Sucarrat M., José; Stgo. . 14

41766 Sandoval, Mario; Stgo. . . . 14
41767 Sánchez V., Mariano; Stgo. 16
41768 Sandoval J., Laura; Valpso. 19
41769 Sandoval, Teresa; Valpso. . . 14
41770 Soto F., Raúl; La Cisterna 16
41771 Silva A., Luis; Stgo. 16
41772 Salazar V., Fernando; Stgo. 18
41773 Teplishy, David; Stgo. . . 15
41774 Teso P., Isaías; Stgo. 14
41775 Troncoso P., Antonio; Stgo. 14
41776 Tapia, César; Stgo. 19
41777 Toro P., Verónica; Stgo. . . 14
41778 Tolmo D., Jorge; Stgo. . . . 17
41779 Tarifeño B., Fernando; Stgo. 15
41780 Tarifeño B., Fernando; Stgo. 15
41781 Torres A., Oscar; Curicó . . 17
41782 Troncoso J., Manuel; Stgo. . 14
41783 Torres A., Oscar; Curicó . . 14
41784 Torrealba, Belisario; Rosario 16
41785 Tor K., Ernesto; Stgo. . . 14
41786 Tor K., Ernesto; Stgo. . . . 14
41787 Toro T., Ernesto; Stgo. . . . 16
41788 Troncoso T., Abel; Stgo. . . 14
41789 Tobar V., Nolasco; Stgo. . . 14
41790 Talbo I., E.; La Cisterna . . 14
41791 Tejo, Ruth; Q. Normal . . 16
41792 Tejo, Ruth; Quinta Normal 16
41793 Tejo P., Isaías; Stgo. . . . 14
41794 Tapia G., Juan; Stgo. . . . 17
41795 Tapia C., Antonio; 14
41796 Toro, Soledad; Stgo. . . . 16
41797 Urrutia R., Eduardo; Stgo. . 16
41798 Vergara V., Luis; San Bdo. . 16
41799 Villegas, José Javier; Stgo. . 17
41800 Venegas G., Fdo.; Stgo. . . 14
41801 Valladares, Clod.; Quilicura 17
41802 Villarroel L., Ana; Stgo. . . 14
41803 Vidal M., Inés; Stgo. . . . 14
41804 Valdebenito E., G.; Stgo. . . 14
41805 Villanueva U.; Stgo. 18
41806 Velásquez, Enrique; Casabl. . 16
41807 Volta T., Juan; Quilicura . 15
41808 Veloso F., Juan; Stgo. . . 14
41809 Volta T., Juan; Quilicura . 16
41810 Volta T., Juan; Quilicura . 18
41811 Valdés P., Dagoberto; Padre Hurtado 16
41812 Valdés F., José; Stgo. . . . 16
41813 Valderrama A., A.; Stgo. . . 16
41814 Veloz L., W.; Stgo. . . . 14
41815 Veloz F., Enrique; Stgo. . . 14
41816 Valenzuela H., S.; Rancagua 16
41817 Viñals O., Jorge; Stgo. . . 16
41818 Viguera, Ignacio; Stgo. . . 14
41819 Viveros C., Eliecer; Stgo. . 14
41820 Villarrubia, Manuel; Stgo. . 14
41821 Varela, Efraín; Talca . . . 14
41822 Varas T., Fdo.; Stgo. . . . 14
41823 Varas T., Armando 18
41824 Vega F., Raúl; Stgo. . . . 18
41825 Vásquez V., Orlando; Stgo. 14
41826 Vásquez V., Orlando; Stgo. . 16
41827 Vásquez V., Orlando; Stgo. . 15
41828 Vidal F., Sergio; Stgo. . . 14

Resultados de la "Polla del Fútbol"

41829 Villalobos, José; Stgo. . . . 14
41830 Valdés S., Víctor H.; Stgo. 14
41831 Valentino M., César; Stgo. . 14
41832 Valdivia, T.; María; Stgo. . 14
41833 Viacava P., Humberto; Stgo. 14
41834 Vergara C., Roberto; Stgo. . 14
41835 Vásquez, Hugo; Stgo. . . . 14
41836 Verdugo F., Gonzalo; Valp. . 16
41837 Vásquez A., Octavio; Stgo. . 14
41838 Viles y Rodríguez Ltd.; Stgo. 14
41839 Winlo O., Fdo.; Stgo. . . . 14
41840 Winlo O., Fdo.; Stgo. . . 14
41841 Yunge B., Gmo.; Stgo. . . . 19
41842 Yadur G., Luis; Stgo. . . . 19
41843 Yévenes S., Ursula; Stgo. . 16
41844 Yáñez R., Sixto; San Bdo. . 14
41845 Yursovic, Rafael; Stgo. . . 14
41846 Zamorano E., Mónica; Stgo. 14
41847 Zamora S., Sergio; Stgo. . . 16
41848 Zúñiga, Luis; Stgo. 14
41849 Zúñiga S., Eugenio; Stgo. . 16
41850 Zamora, Enrique; Stgo. . . 14

41851 Arriagada, Juan; Stgo. 16
41852 Alarcón H., Luis; Stgo. 18
41853 Alarcón H., Luis; Stgo. 14
41854 Ahumada, L.; Lo Espejo .. 17
41855 Avilés S., José; Stgo. 14
41856 Avilés S., José; Stgo. 19
41857 Aguilera, Alejandro; Stgo. .. 22
41858 Amaya S., Claudio; Stgo. .. 22
41859 Arcos M., Osvaldo; Curicó .. 22
41860 Atuntaya G., Orlando; Stgo. 21
41861 Arancibia H., Ismael; Quinta Normal 19
41862 Avila, Julio; Stgo. 19
41863 Aliaga S., Juan; Stgo. 19
41864 Aliaga S., Juan; Stgo. 19
41865 Aliaga S., Juan; Stgo. 19
41866 Aliaga S., Juan; Stgo. 19
41867 Alarcón H., Alejandro; Stgo. 19
41868 Avilés V., Luis; Stgo. 19
41869 Aguirre L., Luis; Viña del Mar 19
41870 Araya V., René; Valpso. 19
41871 Barceló, Juan; Stgo. 22
41872 Barrera R., Boris; Iquique .. 19
41873 Basualto F., Carlos; Stgo. .. 19
41874 Baquedano, María; Stgo. .. 20
41875 Bascuñán M., Sergio; Stgo. .. 19
41876 Blanco L., Juan; Stgo. 18
41877 Basáez, Sergio; Stgo. 14
41878 Bobadilla, Cristina; Stgo. .. 14
41879 Basáez, Sergio; Stgo. 14
41880 Basáez, Sergio; Stgo. 16
41881 Basáez, Sergio; Stgo. 14

41882 Bustos V., Manuel; San Bernardo 14
41883 Berggest A., Enrique; Stgo. 14
41884 Barahona Z., Juan; Stgo. .. 18
41885 Barrientos, Armando; Stgo. 14
41886 Berríos V., Noemí; San Carlos 14
41887 Barros, Pedro; Stgo. 14
41888 Bravo T., José; Stgo. 14
41889 Brante T., Andrés; Stgo. .. 14
41890 Berríos V., Eduardo; Stgo. .. 14
41891 O. F. O. (carnet N.o 18662)
41892 Copelli L., Claudio; Peñaflor 14
41893 Carbonell S., Osvaldo; Stgo. 14
41894 Cano H., Sergio; Stgo. 14
41895 Cano P., A.; Valpso. 19
41896 Carvajal M., Leopoldo; Valparaíso 19
41897 Cruz C., Víctor; Stgo. 24
41898 Contreras T., Javier; Viña del Mar 19
41899 Cifuentes, Georgina; Stgo. 29
41900 Cabezas G., Nelson; Stgo. .. 19
41901 Carlini, Fernando; Stgo. .. 19
41902 Carrasco C., Oscar; Los Andes 21
41903 Canales Prado, Gonzalo; Quillota 21
41904 Contreras O., Rubén; Stgo. 19
41905 Castro Mejías, Carlos; Stgo. 15
41906 Colombo M., Rolando; Stgo. 22
41907 Carvajal Rodríguez, Octavio; Santiago 14
41908 Cremaschi, Guido Atilio; Santiago 17
41909 Casareggi C., Alfredo; Stgo. 14
41910 Castro E., Manuel; Stgo. .. 14
41911 Delgado, Graciela; Talagante 32
41912 Díaz Díaz, Julio; Stgo. 14
41913 Díaz S., Aparicio; Stgo. 18
41914 Delgado N., Manuel; Stgo. .. 19
41915 Díaz Retamales, Luis Jaime; Stgo. 14
41916 Díaz Retamales, Luis Jaime; Stgo. 14
41917 Delgado N., Manuel; Stgo. .. 14
41918 Díaz Retamales, Luis Jaime; Stgo. 14
41919 Domínguez, José; Stgo. 14
41920 Dellems H., Carlos; Stgo. .. 14
41921 Dellams B., Carlos; Stgo. .. 16
41922 Donoso S. M., Sergio; Stgo. .. 14
41923 Dupey L., Daniel; Stgo. ... 17
41924 Díaz V., Carlos; Stgo. 14

41925 Donoso Alonso, Benjamín; Santiago 14
41926 Díaz Videla, Eduardo; Valparaíso 16
41927 Díaz D., Humberto; Stgo. .. 14
41928 Danvergue, Ivonne; Stgo. .. 14
41929 Donoso B., Carlos; Stgo. .. 18
41930 Escobar Ortiz, Segismundo; Valparaíso 20
41931 Espinoza, José Raúl; Stgo. .. 22
41932 Encalada, Patricia; Stgo. .. 24
41933 Escobar, Luis; Stgo. 19
41934 Estay Calderón, Manuel; Santiago 19
41935 Escudero Díaz, Jorge; Viña del Mar 19
41936 Estay P., Daniel; Viña del Mar 19
41937 Elicer, Luis; Stgo. 14
41938 Espinoza, Pedro; Stgo. 14
41939 Espinoza, Emiliano; Stgo. .. 16
41940 Escobar, Orlando; Valpso. .. 19
41941 Espinoza A., Herminio; Stgo. 17
41942 Espinoza A., Herminio; Stgo. 14
41943 Espinoza A., Herminio; Stgo. 14
41944 Erazo J., Antonio; Stgo. 14
41945 Esper Leyus, Miguel; Stgo. .. 18
41946 Escobar, Eusebio; Stgo. ... 16
41947 Escobar E., Julio; Stgo. 14
41948 Escudero J., Héctor; Stgo. .. 14
41949 Fuentes D., W.; Stgo. 14
41950 Florido R., Miguel; Stgo. .. 16
41951 Fuentes D., Samuel; Stgo. .. 14
41952 Fritis C., Ernesto; Stgo. 16
41953 Flores C., Celestina; Stgo. .. 19
41954 Flores María, Celes de; Stgo. 24
41955 Fuentes A., José; Stgo. 19
41956 Farías M., Abel; Stgo. 19
41957 Figueroa R., Juan; Stgo. .. 22
41958 Faba B., A.; Stgo. 22
41959 Faba B., A.; Stgo. 19
41960 Faba B. A.; Stgo. 19
41961 Faba B. A.; Stgo. 19
41962 Faba B., A.; Stgo. 22
41963 Fuentes M., Héctor; Stgo. .. 19
41964 Fuentes B., Pedro; Melipilla 22
41965 Flores A., J.; Stgo. 21
41966 Fernández, Eugenio; Rancagua 19
41967 Flores Hinojosa, Guillermo; Valparaíso 22
41968 Fuentes, Nelson; Stgo. 14
41969 Gallardo R., Fernando; Stgo. 19
41970 Gallardo, Fernando; Stgo. .. 14
41971 Godoy, Angel; Stgo. 14
41972 Gutiérrez G., Aleyde; Stgo. 14

41973 Guzmán G., Raúl; Conchalí 16
41974 Gaete M., Pedro; Stgo. 17
41975 Guerrero M., Juan; Stgo. .. 16
41976 Granja F., Néstor; Stgo. ... 14
41977 Gil D., Eduardo; Stgo. 16
41978 Garcés S., Pedro; Stgo. 14
41979 Gómez, José; Chillán 22
41980 Guerrero, Rolando; Stgo. .. 22
41981 Gutiérrez de la Jara, René; San Vicente 19
41982 Gárate de G., Jovina; Stgo. 19
41983 Guzmán F., Julio; Stgo. .. 19
41984 Gutiérrez, Octavio; Quilicura 19
41985 González M., Luis; Stgo. .. 19
41986 Gutiérrez N., Arturo; Los Lirios 20
41987 González F., Nelson; Stgo. .. 19
41988 Garrido G., Luis; Stgo. 19
41989 Hurtado O., Oscar; Stgo. .. 17
41990 Hernández H., Arturo; Stgo. 19
41991 Hernández S., Víctor; Stgo. 19
41992 Hernández, Mario; Stgo. ... 21
41993 Hidalgo A., Carlos; Stgo. .. 19
41994 Herrera O., Haydée; Stgo. .. 14
41995 Herrera, Humberto; Stgo. .. 17
41996 Herrera, Manuel; Stgo. 14
41997 Hernández P., Norberto; Santiago 14
41998 Huerta P., Daniel; Stgo. .. 18
41999 Huerta P., Daniel; Stgo. .. 14
42000 Higuera Donoso, Guillermo; Valparaíso 16
42001 Hevia Muñoz, Nelson; Stgo. 14
42002 Hernández A., Domitila; Santiago 14
42003 Hernández A., Alberto; Stgo. 17
42004 Hernández C., Miguel; Stgo. 17
42005 Huerta, Cristián; Stgo. 16
42006 Hevia de C., Jaime; Stgo. .. 17
42007 Hernández H., Arturo; Stgo. 16
42008 Herrera Q., René; Stgo. 14
42009 Ipólito, José; Stgo. 14
42010 Ilados T., Fernando; Stgo. .. 19
42011 Inostroza C., Eduardo; San Bernardo 14
42012 Inzunza, Carlos; Stgo. 17
42013 Inzunza, Carlos; Stgo. 14
42014 Ibarra C., Sergio; Stgo. ... 14
42015 Inostroza Inostroza, Manuel; Stgo. 14
42016 Iturri, Sergio; Stgo. 14
42017 Ibarra L., Hugo; Machalí .. 14
42018 Ibaceta P., Ernesto; Viña del Mar 14
42019 Ilefi Rodríguez; Víctor; Rancagua 14
42020 Infante B., Miguel; Valpso. 14
42021 Ibacache S., Juan; Viña del Mar 14
42022 Ibaceta P., Ernesto; Viña del Mar 17
42023 Jerez Rodríguez, Julio; Stgo. 19
42024 Jaña C., Onías; Stgo. 19
42025 Jiménez Albornoz, Miguel; Valparaíso 22
42026 Jara N., Jorge; Stgo. 14
42027 Jaña, Bernardo; Valparaíso 14
42028 Jiménez Alegría, Sergio; Santiago 14
42029 Jorquera, Sergio; Stgo. 14
42030 Jofré, Prado, Héctor; Stgo. 14
42031 Jiménez Herrera, Justo; Santiago 14
42032 Jiménez Herrera, Justo; Santiago 17
42033 Jaramillo G., Luis; Stgo. .. 14
42034 Jazbec K., Luis; Stgo. 14
42035 Jodorovsky, Sergio; Stgo. .. 14
42036 Jaña Meneses, Roberto; Stgo. 14
42037 Jerez Rodríguez, Julio; Stgo. 16
42038 Jara Z., Jorge; Stgo. 16
42039 Jerez H., Hugo; Rancagua .. 14
42040 Jara S. M., Heraldo; Stgo. .. 16
42041 Jara Gómez, María Antonieta Valparaíso 16
42042 Jara Gómez, María Antonieta; Valparaíso 14
42043 Kobel Toledo, Francisco; Santiago 14
42044 Leiva Leiva, Oscar; Stgo. .. 14
42045 Lillo Ramírez, Germán; Santiago 14
42046 Lobos, René; Stgo. 24
42047 Lagos G., Jorge; Stgo. 21
42048 López, Sergio; Stgo. 19
42049 Lohse de G., Loreto; Stgo. .. 19
42050 Leyton R., Guillermo; San Miguel 21
42051 Lepé, Francis; Stgo. 14
42052 López R., Juan; Stgo. 14
42053 Labbé Campos, Enrique; Santiago 14
42054 Lécaros, Roberto Antonio; Santiago 14
42055 Labarca V., Luis; Stgo. 14
42056 Lau C., Rudy; Antofagasta 14
42057 Lagos, Luis E.; Stgo. 16
42058 Lamoza, Ernesto; Stgo. ... 17
42059 Lobos Villaseca, Juan; Stgo. 14
42060 López Bórquez, Himigio; Santiago 14
42061 Luco M., Guillermo; Stgo. .. [illegible]
42062 López Ruiz, María C.; Stgo. 17
42063 Letelier Rozas, Elías; Stgo. 15
42064 Llados T., Fernando; Stgo. 17
42065 Moya Caro, Domingo; Stgo. 14
42066 Medina Ruiz, Ana M.; Stgo. 16
42067 Mora F., Manuel; Stgo. .. 14
42068 Magnan S., Juan; Stgo. 22
42069 Morales, Carlos; Stgo. 19
42070 Morales V., Manuel; Stgo. .. 19
42071 Morales V., Manuel; Stgo. .. 18
42072 Maturana, Reginaldo; Quillota 15
42073 Maturana, Reginaldo; Quillota .. .. [illegible]
42074 Moreno, Eduardo; Stgo. .. 19

(CONTINUARA)

Embajada de Venezuela donó equipo de sonido al ITUCH

En sencilla ceremonia realizada a mediodía de ayer, el Embajador Wolfgang Larrazábal, hizo entrega de ese material al director de la Escuela de Teatro, Domingo Piga

Un equipo de sonido y material para la enseñanza de los alumnos de la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile, recibieron a mediodía de ayer las autoridades del ITUCH de manos del Embajador de la República de Venezuela, Wolfgang Larrazábal.

El acto se llevó a cabo en una de las salas de ensayo de la Escuela de Teatro. Estuvieron presentes las autoridades máximas del ITUCH, y no menos de 20 alumnos, del tercero y cuarto año.

El Embajador Larrazábal, acompañado por el Agregado Cultural de su Embajada, Elbano Pardi, llegó a la Escuela de Teatro a las 13 horas. Diez minutos más tarde hizo entrega oficial del equipo de sonido parte del cual se encontraba en la misma sala. La otra parte (reflectores y equipos de resistencia), está siendo utilizada en el Camilo Henríquez, donde la Escuela de Teatro representa el drama de O'Neill "Más allá del horizonte".

—Este es un momento que yo no esperaba —dijo el Embajador Larrazábal. Se trata de llegar a esta casa, donde se hace teatro, que es una cosa que me emociona, porque el teatro es la vida misma. Acercarse al teatro, es como acercarse un poco a Dios.

—Esta mañana —dijo más adelante—, vamos a poner en manos de los alumnos de la Escuela de Teatro, este equipo de sonido. Nosotros no somos hombres de teatro, pero nos gusta. A través de esta actividad estamos haciendo algo por nuestra América, tan cortada por antagonismos políticos, pero tan unida por sus manifestaciones artísticas.

—Espero que alguna vez, cuando vuelva a Chile, vea a algún alumno chileno, aunque con humildad, haciendo uso de este equipo. Es todo cuanto deseo.

Domingo Piga, director de la Escuela de Teatro, agradeció las palabras del Embajador Larrazábal, en estos términos:

—Es muy grato para nosotros recibir este equipo y el que tenemos funcionando en la sala Camilo Henríquez. Por ser universitaria, nuestra escuela está unida estrechamente a las manifestaciones del espíritu con esa gran República que se llama Venezuela. Nuestra Universidad es como hija de Venezuela. El Código Civil, nuestra gramática, son cosas que consideramos como una deuda que iremos pagando poco a poco. Algún día la tendremos saldada.

—Por nuestra escuela —y por muchas otras escuelas universitarias—, han pasado muchos alumnos venezolanos. Nuestro Embajador en Venezuela, Juvenal Hernández, es Rector fundador de nuestra institución. Uno de los ex alumnos, dirige en Mérida un grupo de teatro.

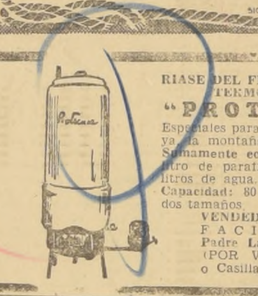
—Este equipo —dijo más adelante—, nos va a servir enormemente, para realizar una labor de difusión en las poblaciones obreras, donde raramente llega alguna manifestación artística. En usted, señor Embajador, vemos al hombre culto, que a la cabeza de un respetable grupo de intelectuales, representa el símbolo de una nueva América. Nosotros queremos servirle a Venezuela, así como ellos tanto nos han servido a nosotros.



El Embajador de Venezuela, Wolfgang Larrazábal, hace entrega del equipo de sonido que donó su país a la Escuela de Teatro de la Universidad de Chile. Le escuchan atentamente el Agregado Cultural de Venezuela, Elbano Pardi; Agustín Siré, presidente del ITUCH, y Domingo Piga, Director de la Escuela de Teatro.







Noticias Cinematográficas

La próxima semana habrá cambios de programa en varios teatros de CCN. El Teatro Huérfanos terminará el lunes próximo las exhibiciones de ESPARTACO.

El martes estrenará SOUTH PACIFIC en Todd-Ao, proyección de 70 m/m y sonido estereofónico de 6 bandas, siendo el Huérfanos el único teatro en Chile que posee las instalaciones indispensables para presentar esta obra en la edición original. SOUTH PACIFIC, de Rodgers y Hammestein, es interpretada por Rossano Brazzi, Mitzi Gaynor, John Kerr y France Nuyen, la estrella amada por Marlon Brandon. Presenta 20th Century Fox y distribuye MGM, bajo los auspicios de CCN. Mayores de 14 años.

El Teatro Huelén exhibirá solamente hasta el domingo próximo, inclusive, el film dramático laureado "DOS MUJERES". El lunes el Teatro Huelén estrenará la película más comentada por la crítica mundial: LA AVENTURA, obra de Michelangelo Antonioni, con la interpretación de Mónica Vitti, Lea Massari, Gabriele Ferzetti y Dominique Blanchar, un film de la nueva escuela italiana, en contraste con la "nouvelle vague" francesa. Mayores de 21 años, también va en el Oriente.

El Teatro Cervantes exhibe desde hoy el gran film cómico: EL FARSANTE (Il Mattatore) en que hace derroche de alegría y buen humor Vittorio Gasman, coadyuvado por Ana María Ferrero, Peppino de Filippo, Mario Carotenuto. Dorian Gray, sólo para mayores de 18 años. Presenta Star Film.

El Teatro Florida está exhibiendo: Bandoleros de ayer, por William Holden y Glenn Ford, un interesante especimen de películas de aventuras. El lunes próximo estrenará un producto fílmico espectacular: ANIBAL, el gran guerrero cartaginés, desata una guerra sin cuartel contra Roma y logra invadir Italia, a través de los Alpes que atraviesa con centenares de elefantes. ANIBAL es interpretado por Victor Mature, Rita Gam, Gabriele Ferzetti, Milly Vitale, Rik Battaglia, y otros. Cencura: Mayores de 14 años.

ESPECTACULAR OPERETA EN COLORES: "El Príncipe Vagabundo"

Inagrico Ltda, anuncia como su más próximo estreno en el Cine Pacífico la espectacular opereta en Superscope y colores titulada "El Príncipe Vagabundo". Es un brillante film a todo lujo, que presenta la historia de dos jóvenes que se aman, en medio de una época turbulenta y tiránica, pero en la que nunca falta el tiempo para dedicarse al amor y la música.

Destaca en el reparto de esta cinta la célebre cantante europea Elma Karlowa.



LA NOCHE DE LOS ARTISTAS

Celebración del 25.o aniversario del SINDICATO DE ACTORES DE CHILE

Mañana 25, a las 10 de la noche, en el Teatro Santiago, más de 100 artistas actuarán en el más grandioso festival del año.

DELEGACIONES DE LOS TEATROS OPERA, PICARESQUE, HUMORESQUE

ARTISTAS QUE PARTICIPARAN: "Malú Gatica y sus Gatos", María Guerrero, María Maluenda, Roberto Parada, María Cánepa, Pedro Orthous, Mercedes, Ester Soré, Silvia Infantas y los Cóndores, Kika, Camila, Maleny Torres, Teresa Molinare, Dúo Leal del Campo, Lucho Barros, Jorge Romero, Susana Bouquet, Manolo González, Alejandro Lira, Gabriel Araya, Chito Morales, Iris del Valle, Olga Villanueva, Pepe Olivares, Romilio Romo, El Hombre Pájaro, Cía. de Eduardo de Calixto, Silvia Villalaz, Martino y Avilez con Guillermo Cavada, Gmo. Bruce, la Orquesta de Fulvio Salamanca, Los Kipus (conjunto peruano), Xenia Monty, Coco Martínez, Humberto Cambino, Susy Navarro, Victoria Sportelli, Ferrán Halaber, Los Caireles, Fredy A. López y el Conjunto Folklorista Venezolano, Rubens de Lorens, Radio Tanda con Sergio Silva y Don Caciano, Eugenio Retes y Eva González, Raúl Gardy, Rolando Caicedo, Luis Aránguiz, la Orquesta de Willy Villarroel, Carlos Alberto Palma.

MAESTROS: ROBERTO RETES, MANUEL CONTARDO, EUGENIO GONZALEZ Y SONIA VOLOSKI.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— Instituto del Teatro. V.: "Bernardo O'Higgins", de Fernando Debesa.

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— Compañía de la Escuela del Teatro. V.: "Más allá del horizonte", de Eugenio O'Neill.

MARU, Huérfanos 786 (397907).— Compañía de Miguel Norero. — V. y N.: "Penélope y el nazi", de Phillip King.

MONEDA, Estado 83 (31477).— Teatro Independiente de Comediantes Américo Vargas-Pury Durante. V. y N.: "Trampa para un hombre solo", de Robert Thomas.

TALIA, San Diego 242 (89350). — Conjunto ICTUS. V.: "El cuidador", de Harold Pinter.

VICTORIA, Huérfanos N.o 827 (30021).— Ballet Nacional Chileno. A las 19 horas: "Concertino", "Surazo", "Diseño para seis" y "Calaucán".

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657). — Compañía de Revistas Humoresque. V. y N.: "Con Pepe no siento na". Los Quipus. Mary Durán. Ferrán Alabert. Susan Lee. Nena Mejías y Angel Patiño. Chicho Azúa. Orquesta de Fulvio Salamanca.

OPERA, Huérfanos 837 (30176).— Compañía de Revistas Bim Bam Bum. V. y N.: "Nouvelle vague 1961". Xenia Monty. Rafael García y su Ballet de Coléricas Argentinas. Gambino, fonomímico. Coco Martínez, imitador.

PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Compañía de Revistas Picaresque.— V. y N.: "Dos marcianos cogoteros". Los Jai-Jai. Ballet argentino "Buenos Aires de noche". Lina More. Videla Carvallo. Eduardo Aránguiz. Coke Torres. Genny Montes.

CINES
HORARIO FIJO

ARTURO ALESSANDRI, Avenida B. O'Higgins 2879.— MVN.: Pena capital. Noticiarios y agregados.

ASTOR, Estado 257 (392112).— MVN.: Honorables delincuentes.

BANDERA, Bandera 76 (89111).— MSVN.: Pena capital.

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061). — MVN.: No soy un Casanova. Noticiarios y agregados.

CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — MVN.: El mundo de noche.

DANTE, J. Washington 26 (494359). MVN.: Batallón de castigo. Noticiarios y agregados.

DUCAL, Agustinas 777 (35375). — MVN.: Las conspiradoras. Noticiarios.

EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026). — V. y N.: Café Europa.

EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — MVN.: Cartas de una novicia. Noticiarios.

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082). — MVN.: No soy un Casanova. Noticiarios y agregados.

HUELEN, Huérfanos 979 (31603). — MVN.: Dos mujeres.

HUERFANOS, Huérfanos 930.— (33555).— MVN.: Espartaco.

IMPERIO, Estado 235 (397960).— MSVN: Dos mujeres.

KING, Huérfanos 840 (32838).— MVN: El mundo de noche.

LAS CONDES, Noruega 6316.— V. y N.: Cartas de una novicia. Noticiarios y agregados.

LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— MVN.: Honorables delincuentes.

LIDO, Huérfanos 680 (34366). — MSVN.: La verdad. Agregados.

LO CASTILLO, Vitacura N.o 2284 (481981).— MVN.: Ballet de Londres. Agregados.

METRO, Bandera 137 (83361) — MVN: Dos mujeres. Noticiario Metro.

NILO, Monjitas 879 (392078) — MVN.: Alexa Dundich. Noticiarios.

ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— V. y N.: El mundo de noche.

PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). — MSVN.: Almirante Canaris.

PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— V. y N.: Fiestas de invierno.

PLAZA, Compañía 1068 (84714).— MSVN.: La mujer de fuego.

REAL, Compañía 1040 (65555).— MVN.: Cartas de una novicia. Noticiarios y agregados.

REX, Huérfanos 735 (31143-31144). — MVN.: Bajo diez banderas.

SANTA LUCIA, Avda. Bernardo O'Higgins 615 (34718).— MVN.: Esto es Cinerama.

WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— MVN.: Cartas de una novicia. Noticiarios.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 2997 (91254).— El gorila al asalto. Los cuatrocientos golpes.

ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527).— Juguete de una mujer. Odio que mata. Tierra inolvidable.

ALMAGRO, Inés de Aguilera 1133 (83425).— El tigre de Bengala. La tumba india.

AMERICA, Ñuble 390 (52443) — El último tren. El capitán sin barco. Choque de razas.

ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Pague o muera. Demetrio, el gladiador. El verdugo.

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Pollyanna. Norman diplomático.

AUDITORIUM, Bandera 236 (84688).— Diez semanas en el circo. Agregados.

AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— De repente en el verano. De aquí a la eternidad. Los viajes de Gulliver.

BALMACEDA, Balmaceda 841 (373779).— El hombre que olvidó al mundo. El valor de Azabache. Clamor de venganza.

BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Los siete jinetes de la victoria. Los inconquistables.

BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787). — Paloma brava. Hijos ajenos. Las tres pelonas.

CAPITOL, Independencia 224 — (372406).— Los cosacos. El pandillero. El perro humano. Cada quien su música.

CAPRI, Monjitas 825 (392414). — 392414).— Por quien doblan las campanas. La que volvió por su amor.

CARRERA, Avda. B. O'Higgins 2151 (86685).— Un verano violento. El tercer sexo.

CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— El farsante.

CINELANDIA, Puente 540 (67532) El pequeño ruiseñor. Dos locos tras un fantasma.

CITY, Agustinas 1022 (66687).— Una luz en el bosque.

CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41.— (60735).— Luna Park. Noticiarios.

CHILE, Recoleta 2104 (372566). — Once pares de botas. La marca del sapo blanco. Camino sin regreso.

EL SALTO, El Salto 3130 (373334) —Paloma brava. Los viajes de Gulliver. El demonio submarino.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Isla para dos. Adán y Eva.

FLORIDA, Estado 226 (34289).— Bandoleros de ayer.

GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163). — Isla para dos Adán y Eva.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— La furia de Tarzán. Festival del Chaplin.

ITALIA, Bilbao 473 (41883) — Sombras del pecado. Desde la terraza. Retrato en negro.

ITALIA, Bilbao 473 (41883). — Salomón y la reina de Saba. La historia de Ruth.

LAUTARO, Carmen Mena 602.— Se les fue la mano. Hijos ajenos. Las señoritas Vivanco.

LIBERTAD, Vivaceta 1564 (371627). — Veracruz. Sahara.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181). — Un novio del espacio. Entre rejas. Pepe... el toro.

LO CASTILLO, Citacura N.o 2284 (481981). — Hombre del oeste. Los margaritos.

LO FRANCO, Carrascal 4604 (92705) — Los diez mandamientos. Selección de agregados.

MADRID, Chacabuco 32-C (93657) — Once a la medianoche. La marca del sapo blanco. Danzig, corredor de sangre.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— El trueno entre las hojas. Diablos de Montecasino. Herodes el grande.

MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— De repente en el verano. La llama mágica.

MAYO, Monjitas 879 (391201).— La carta de la pluma.

MINERVA, San Pablo 3230 (91464) — Del infierno a la eternidad. Las garras del murciélago.

MIRAFLORES, Miraflores 378.— (30909).— Cerrado por reparaciones.

MISTRAL, San Diego 279 (63994) — Del infierno a la eternidad. Las garras del murciélago.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna).— Siempre estaré contigo. Cuatro copas. Sube y baja.

MONACO, Arturo Prat 715 (382815). — Lo que no se perdona. La batalla del infierno. Los últimos días de Pompeya.

MONUMENTAL, Avda. B. O'Higgins 3943 (91555).— Hundan al Bismark. Torrente de miedo. Complot macabro.

NACIONAL, Independencia 801 (370594).— La madrastra. Ojos tapatíos. Las tres pelonas.

NORMANDIE, Avenida Bernardo O'Higgins 139 (392749).— Me importa poco. Furia en Alaska.

NOVEDADES, Cueto 257 (94594) — Trapecio. Muñequita china. El bucanero.

O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929). — Mujan, el rey de la selva. Zorro el vengador. El hombre que olvidó el mundo.

PALACE OVALLE, Iquique 6698.— A media luz los tres. Los hijos ajenos. Festival del Pájaro Loco.

PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Los desconocidos de siempre. Furia en la montaña. La senda de Oregón.

PORTUGAL, Diez de Julio 252 — Siete hombres y un destino. Verano violento. El tercer sexo. Trapecio. Paloma brava.

PRAT, San Diego 2117 (50754) — Luna Park. Los lunares de Cantinflas. Agregados.

RECOLETA, Recoleta 597 (378133). — Gesta heroica. Bagdad. Ojos tapatíos.

REGINA, Vicuña Mackenna 624.— (36097).— Pollyganna. Norman diplomático.

REPUBLICA, República 239 (93613) — La batalla del infierno. Los últimos días de Pompeya. Festival de Walt Disney.

RIO, Monjitas 743 (33550) — Pepe. Noticiarios.

RITZ, San Antonio 50 (380613) — El puente. Pecado de una adolescente.

RIVIERA, Diagonal Cervantes 892 (36093).— Los últimos días de Pompeya. La batalla del infierno.

[illegible], San Diego 236 [illegible] — Traición en el alto mando. Sansón y Dalila.

ROXY, [illegible] 1055 (80809).— La historia de un ladrón.

SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Pecado en el paraíso. Noticiarios.

SAN DIEGO, San Diego N.o [illegible] (81093).— Un verano violento. El tercer sexo.

SANTA FE, San Diego 1950 [illegible]. — Tú, mi conejo y yo. Las noches de Cabiria. Hijos del espacio.

SAN MARTIN, Avda. Bernardo O'Higgins 776 (35357).— A pleno sol. Noticiarios.

SAN MIGUEL, Euclides N.o [illegible] (51262).— Festival del Pájaro Loco. Bagdad. Domingo es siempre domingo.

SANTA ROSA, Santa Rosa [illegible] (50965).— Se les fue la mano. Siete ladrones. Oasis maldito.

SANTIAGO, Merced [illegible] — Secretaria para todo.

SAO PAULO, Merced 772 [illegible] — Cimarrón.

SELECTA, Chacabuco N.o 1173 — Funciones sólo sábados, domingos, lunes y festivos.

[illegible], San [illegible] (94321).— El trueno entre las hojas. Diablos de Montecasino. Herodes, el grande.

[illegible], San Diego 935 [illegible] El gorila al asalto. Los cuatrocientos golpes.

TIVOLI, Huérfanos 757 [illegible] Los amores de Hércules. Noticiarios y agregados.

TOESCA, Huérfanos 1313 [illegible] — Ella y sus millones.

[illegible], Independencia [illegible] (370288).— Gesta heroica. [illegible] Ojos tapatíos.

VENECIA, Castro 130. [illegible] Descanso del personal.

[illegible], Pedro de Valdivia [illegible] (499704).— Susanita toda tuya. Tonka. Su más fiel amigo.

YORK, Ahumada [illegible] Noticiarios. Elmer Gantry.

CERVANTES (San Antonio).— [illegible] contra los bárbaros. Sin ley ni hogar. Flor de mayo.

EL BOSQUE, Gran Avenida, paradero 33, (53060, anexo 33) V. y N.: Detrás de la máscara. El caballero invencible.

CINCO DE ABRIL (Maipú).— [illegible] dres llama al Polo Norte. La raya de la muerte. [illegible] vencidos.

[illegible] El puente. Mujeres atrapadas.

NACIONAL (Puente Alto).— [illegible] secreto de la camarada. [illegible] bajo el sol. Traición en el alto mando.

MUNICIPAL (Peñaflor).— La [illegible] de oro. La salvaje.

PLAZA (Puente Alto).— Funciones sólo sábados, domingos y festivos.

SANTIAGO (San Bernardo).— [illegible] Velada beneficio.

PLAZA (Talagante).— MVN.: [illegible] portero. Agregados.

Películas del Momento

"NO SOY UN CASANOVA" (Alo Films).— Alemana. Peter Alexander, Gerlinda Locker. En technicolor. Mayores de 14 años. (Gran Palace, California).

"HONORABLES DELINCUENTES" (Rank).— Inglesa, Jack Hawkins, Nigel Patrick, Roger Livesey, Richard Attenborough. Mayores de 18 años. (Astor, Las Lilas).

"LAS CONSPIRADORAS" (Rank).— Inglesa. Lilli Palmer, Sylvia Syms, Ivonne Mitchell, Ronald Lewis. Mayores y menores. (Ducal).

"LA MUJER DE FUEGO" (Inagrico). Italiana. Sofía Loren, Alda Mangini, Enrico Viarisio, Charles Rutheford. Mayores de 14 años. (Plaza).

"CARTAS DE UNA NOVICIA" (Select Films).— Italiana. Pascale Petit, Jean Paul Belmondo, Massimo Girotti. Mayores de 21 años. (Windsor, Real, El Golf, Las Condes).

"BAJO DIEZ BANDERAS" (Paramount).— Norteamericana. Van Heflin, Charles Laughton, Mylene Demongeot, Eleonora Rossi Drago, Producida por Dino di Laurentis. Mayores de 14 años. (Rex).

"EL MUNDO DE NOCHE" (Warner Bros).— Estrellas de cabarets y clubes nocturnos de Nueva York, Hollywood, París, Londres, Las Vegas, Tokio, Honolulu, etc. Technirama-Technicolor. Mayores de 21 años. (Central, King, Oriente.)

"DOS MUJERES" (M.G.M.).— Italiana. Sophia Loren, Eleanora Brown, Jean Paul Belmondo, Raf Vallone. Dirigida por Vittorio de Sica. Mayores de 21 años. (Metro, Gran Palace, Huelén, Imperio.

"LA VERDAD" (Columbia).— Francesa. Brigitte Bardot, Charles Vanel, Paul Meurisse, Louis Seigner, Marie-José Nat, Sami Frey. Mayores de 21 años (Lido).

"ESPARTACO" (Universal International) — Norteamericana. Kirk Douglas, Laurence Olivier, Jean Simmons, Charles Laughton, Peter Ustinov, John Gavin. En technicolor-technirama. Mayores de 14 años. (Huérfanos).

Examen de Películas

"Dos mujeres", BUENA.
"La verdad", BUENA.
"Espartaco", BUENA.
EXAMINADOR

CRONICAS SOCIALES

Por LUCIA ARRIETA



...la Premiere de "Diecisiete". — En el teatro del Saint George's College tuvo lugar la premiere de la comedia musical "Diecisiete" en la que intervinieron alumnos de ese colegio, de los colegios Villa María Academy y Monjas Inglesas. En el grabado un grupo de asistentes a esta premiere, las señoritas Carmen Echavarría Olivos e Isabel Margarita Urzúa Baeza, acompañadas de los señores Francisco Fernández y Ramón Echavarría Olivos.

...los Estados Unidos.— El viernes próximo se dirigirá ...los Estados Unidos donde fijará su residencia en la ciudad de Nueva York el señor Alfonso Infante Novoa.

...ximo matrimonio.— El matrimonio de la señorita ...Sánchez Edwards con el señor Rai... Barros Charlín será bendecido el ...7 de septiembre, a las 19.30 horas, ...misa y comunión en la Iglesia de los ...Angeles Custodios.

...de matrimonio.— Circulan las siguientes invitaciones:

...r Infante Dueñas y Olga Pérez-Cota... Infante participan a Ud. el matrimonio de su hijo Oscar Luis con la señorita ...Fernández Villalobos y le invitan a ...ceremonia religiosa que se efectuará en ...Iglesia de los RR. PP. Franceses, el do...go 3 de septiembre, a las 18.30 horas.

Oscar Luis Infante Pérez-Cotapos partici... a Ud. su matrimonio con la señorita ...Fernández Villalobos y le invita a la ...monia religiosa que se efectuará en la ...sia de los RR. PP. Franceses, el do...ngo 3 de septiembre, a las 18.30 horas.

Circula la siguiente invitación:

...tavo Gandarillas Prieto y Luisa Guz... de Gandarillas participan a Ud. el ma...nio de su hija Yolanda con el señor Gus... de la Cerda Acuña y le invitan a la cere...nia religiosa y santa misa que se efecuarán ...la Basílica de la Merced el domingo 3 de ...tiembre, a las 19 horas.

Té-Canasta de Beneficio.— El jueves 31 del presente tendrá lugar el té-canasta a beneficio de las Obras Sociales de los Niños albergados en el Hogar Perú de la Ciudad del Niño "Presidente Ríos". Este té-canasta será en el Club de la Unión y las personas que deseen adherirse pueden hacerlo a las señoras Laura de Ramírez Bravo, fono 494830; Ruby de Froimovich, fono 490705, y a la secretaría de la institución, calle Agustinas 1022, oficina 606, fono 65104.

Condecoración.— La señora Olga Pizarro de Astorquiza será condecorada con la Medalla de Oro de la Sagrada Ciudad de Misolongui, por el Encargado de Negocios de Grecia, señor Gabriel Mustakis, el martes 29 del presente, a las 19.30 horas.

Comida en honor de don Hernán Cuevas y señora.— El Embajador del Perú y la señora de Seoane ofrecieron una comida de etiqueta en honor del Embajador de Chile en Bélgica y la señora de Cuevas. Asistieron a esta comida las siguientes personas: señor Embajador de Austria y señora de Zedwitz, señor Embajador de Bélgica y señora de Thysebaert, Embajador de Holanda, señor Jan Voute; don Roberto Vergara Herrera y señora, don Fernando Orrego Vicuña y señora, don Benjamín Claro Velasco y señora, señora Elizabeth R. de Goytisolo, don Mariano Puga Vera y señora, don Rómulo Botto y Sra., coronel don Ricardo Lecaros y Sra., Consejero de la Embajada del Perú y Sra. de Llosa, Agregado Comercial a la Embajada del Perú y señora de Gildemeister.

En la Embajada del Perú.— El Embajador del Perú, don Manuel Seoane, ofreció un almuerzo en su residencia en honor de los parlamentarios peruanos senadores señores Carlos Arévalo y Antenor Fernández Soler y diputado señor Enrique Busalleu. Fueron invitadas a este agasajo las siguientes personas: senador Isauro Torres, primer Vicepresidente del Senado; senador Luis Bossay, senador Eduardo Frei, senador Sergio Sepúlveda, senador Luis Quinteros, senador Carlos Vial, senador Enrique Curti, Ministro Consejero de la Embajada del Perú, don Juan Miguel Bákula, y señor José de la Puente del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú.

Del Extranjero.— De Lima han regresado el señor Luis Muñoz Castex, señora Carmen del Río de Muñoz y la señorita Teresa del Río Rondanelli.

A Europa.— Se han dirigido a Europa el señor Manuel Somarriva Undurraga y señora Amelia Lira de Somarriva.

—A Europa se ha dirigido el señor Carlos Bordeu Alemparte.

Almuerzos.— El señor Héctor Rodríguez de la Sotta y señora Carmela Olivares de Rodríguez ofrecieron un almuerzo en su residencia de calle Miraflores, al cual asistieron las siguientes personas: Embajador de España, Excmo. señor Tomás Suñer y Ferrer, y señora Marta Videla de Suñer y Ferrer; señor Mario Tagle Valdés y señora Teresa Pereira de Tagle, señor Néstor Valenzuela Valdés y señora Oriana Izquierdo de Valenzuela, señor Luis Felipe Letelier Icaza y señora Lía Pérez Cotapos de Letelier, señora Marta Alessandri Rodríguez y señor Egidio Reyes Avendaño.

—La señora Rebeca Correa de Tocornal ofreció ayer un almuerzo a un grupo de sus amigas en su residencia de calle Teatinos.

—El señor Guillermo Edwards Hurtado y señora Mercedes Landa de Edwards ofrecerán un almuerzo el domingo 27 en su fundo de Rancagua.

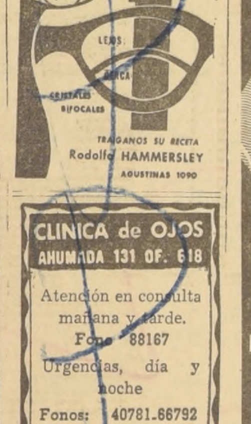
Viejeros.— De Viña del Mar han regresado el señor Raúl Ripamonti del Río y señora Rosa de Ripamonti.

—A Viña del Mar se ha dirigido la señora Rosa Subercaseaux de Cousiño.

El Hogar de Cristo necesita ropa gruesa para hombre. Gracias por su generosa ayuda. Alonso Ovalle 1479.

















ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas — Precio: E° 0,05

LA NACION

JUEVES 24 DE AGOSTO DE 1961
SANTIAGO DE CHILE

CONSULTORIO ASTROLOGICO



ROSA SAIPAN — FONO 85149
CONSULTAS de 16 20.30 • STO. DOMINGO 1431 Of. 5

Envíe usted, el lugar, la fecha y la hora exacta de su nacimiento y, en esta misma página, se publicará la respuesta a su consulta astrológica.

Aquellas personas que desean se les conteste por medio de esta página, deberán mandar todos sus datos, entre ellos la dirección y el nombre completos. Las cartas que no reúnan estos requisitos no serán contestadas.

141.—Para carnet 5077163, fecha de nacimiento, 28 de septiembre de 1943, a las 3 de la tarde. Gran temperamento artístico, pero nerviosa y demasiado impetuosa, llegando a veces a decir lo que no debe en un estado de nerviosidad no controlado. Ansia de viajar, cambiar de lugar, de aventurar un poco si se quiere, vendrá una época muy buena que deberá ser aprovechada por Ud. No se desanime, pues dentro de muy poco empezará para Ud. la época de prosperidad económica, y de sorpresas sentimentales. ¿Gusta viajar? Viajará. ¿Gusta del dinero? Lo tendrá. Que más se puede pedir de la vida. ¿Verdad?

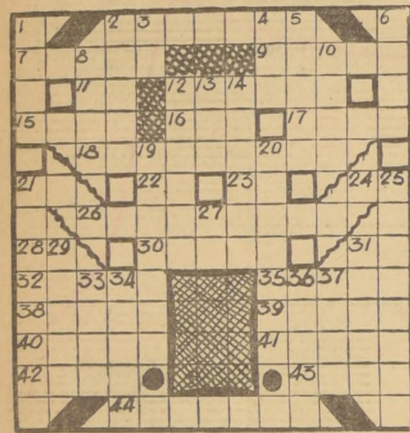
142.—Para 22 de julio de 1937, en Santiago, carnet 0381872, de Santiago. Lamento decirle que aún no se ve matrimonio y como Ud. es muy impaciente creo que no sabrá esperar, para que sea este señor el dueño absoluto de su corazón y de su vida. Habrá muchos cambios antes de que Ud. llegue al matrimonio. No debe hacer todo a las apuradas, pues así también saldrá todo mal... Económicamente tiene Ud. marcados grandes cambios y éstos son muy favorables.

143.—Para 13 de octubre de 1918, día domingo, a las 8 y media de la mañana, en Renaico. Sé que ha tenido muy mala suerte toda su vida. Los sufrimientos la han ido endureciendo un poco, y esto le ha servido algo para no tomar tan a pecho los grandes desengaños y sufrimientos que Ud. ha tenido que sobrellevar. Aunque Ud. es joven todavía, se encuentra vieja; pero es el sufrimiento y no los años, que la tienen tan decaída moralmente. Pruebe de comprar un numerito de lotería, deberá ser terminado en 85 o en 21, pudiendo con cualquiera de estos números sacar algún premio que aunque no será grande de algo le servirá. Le deseo mucha suerte y felicidad.

144.—Para tres amigos que me han mandado sus fechas, pero, iremos par parte, empezaré por las dos damas, la primera de ellas nació el día 19 de junio de 1916, a la 1 y 30 de la madrugada, en San Bernardo, su nombre es Betty. Carácter alegre por naturaleza, con tendencia a la melancolía, suele tener a veces sus arrebatos, pues es muy nerviosa, grandes ambiciones que difícilmente se realicen, pues no sabe ser constante en ningún momento, y esto no la favorece, en esta forma, sólo irá postergando sus éxitos, hay muy buenas oportunidades marcadas, pero sólo un consejo le doy, sea constante y el éxito le sonreirá. Felicidades.

ROSA SAIPAN

PALABRAS CRUZADAS



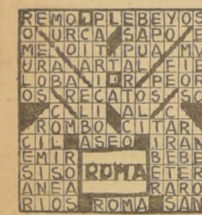
HORIZONTALES:

2.—Ciudad mediterránea argentina, patria chica de L. Lugones.
7.—Mar: remolcas.
9.—Raza asiática que puebla las islas Yeso, Sakhalin y Kuriles.
11.—550.
12.—Lucha entre dos o varias naciones o partidos.
15.—Estado de Indochina, regado por el Mekong.
16.—Río de Francia, afluente del Ródano.
17.—En la mitología griega: dios del viento.
18.—Que cuentan con varios siglos.
21.—600.
22.—Antes de Cristo.
23.—República italiana, sigl.
24.—Terminación de verbo.
26.—Majadera, importuna.
28.—Su casa, sigl.
30.—Ser fantástico de sexo femenino al cual se atribuía poder mágico.
31.—Primero en su actividad.
32.—El que está dotado de imaginación poética.
35.—Poet: estímulo, ardor, inspiración.
38.—Planta gramínea que se cultiva en terrenos muy húmedos.
39.—Relativo al coro.
40.—Estado brasileño cuya capital es Fortaleza.
41.—Forma una opinión sobre una cosa.
42.—Interj. que sirve para llamar; también equivale a ¡Ea!
43.—Cocinan carne a fuego lento.
44.—Bebidas alcohólicas.

VERTICALES:

1.—Comarca de Indochina, al O. de Tonkín. Cap. Vientiane.
2.—Sosiegue, tranquilice.
3.—Pron. personal.
4.—Lugar donde se expenden licores.
5.—Ventile, exponga al aire.
6.—Pron. demostrativo.
8.—Poemas del género lírico.
10.—Embarcaciones.
12.—Habitantes de las pampas argentinas y uruguayas, fem.
13.—Unión Importadores Lusitanos.
14.—Arque.
19.—Lentitud, calma.
20.—Localidad cordobesa, donde nació el poeta Leopoldo Lugones.
21.—Lugar donde se despachan mercaderais o negocios.
25.—Sitio donde se toma el sol.
27.—Prep. latina que significa a, junto, hacia, etc.
29.—Península montañosa entre el mar Amarillo y el mar del Japón.
31.—Trampa, embuste.
33.—Novillo que no pasa de 2 años.
34.—Principal.
36.—Pedazo de pan que se moja en un líquido.
37.—Ruido ligero que hace una cosa al quebrarse.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



Informaciones Comerciales

Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

Siempre poco activo, pero con sus precios más sostenidos se desarrolló el Mercado Bursátil en el día de ayer. Los principales conformes correspondieron a Banco Crédito, Banco de Chile, Bima, Salitrera Iquique, Tejidos El Salto, Electricidad Industrial, Farmo Química, Copec, Refractario, Sanitas, Indac y Teléfonos.

El oro físico se transó en partidas de cierta importancia, manteniendo su cotización anterior de E° 22,95.

Los bonos hipotecarios se transaron en fuertes partidas especialmente en Banco Estado 10|6, manteniendo en general sus cotizaciones anteriores. El volumen operado alcanzó a 450.143 acciones y nominales en bonos a E° 89.994.

El cierre acusó 18 alzas contra 12 bajas, tendencia irregular.

PRECIOS AL CIERRE

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS

BONOS NOM. E°
D. Interna 7-1, 84 c
Garantía 7-1, 84 c
Pavimenê., 7-1, 84 c
Mun. Stgo. 8-1, 63 t
B. Estado, 6 3|4, 61 t
B. Estado 10-6, 75 c
Hip. Ch., 6-1, 49 1|2 n
Hip. Ch., 10-6, 75 c

BANCARIAS
Central, 4.400 n
Concepción, 13 n
Continental, 8 n
Crédito, 29 t
Chile, 295 t
Edwards, 60 t
Español, 137 OCV
Hipotecario, 89 OCV
Israelita, 150 n
Italiano, 17 c
Nac. del Trabajo, 10 c
Osorno, 133 n
Panamericano, 7 n
S. Americano, 29 t
Talca, 25 1|4 n

MINERAS
Andacollo, 3 v
Aucanquilcha, 8 v
Cerro Grande, 80 c
Del. Punitaqui, 8 n
Disputada, 19 1|2 n
Lota, 6 3|4 n
Manganesos, 160 v
Merceditas, 1 n
Ocuri, 39 n
Oploca, 31 c
Oruro, 75 n
Punta de Lobos, 2 1|2 n
Schwager, 16 1|2 n
Tamaya, 8 5|8 v
Totoral, 33 c

AGRICOLAS Y GANADERAS
Colcura, 11 c
Copihue, 5 n
Gente Grande, 78 n
Laguna Blanca, 110 v
La R. Sofruco, 150 v
Rupanco, 60 n
T. del Fuego, 47 t
Viña C. Blanca, 1 1|2 c
Viña C. y Toro, 16 t

SALITRERAS
Anglo Lautaro C., 41 c
Iquique Port., 4 t

TEXTILES
Caupolicán, 2 3|4 t
CHATEX, 2 1|4 n
Chiteco, 4 OCV
FIAP, 30 n
Paños Bellavista, 38 n
Paños Concepción, 1 5|8 v
Paños de Tomé, 10 1|2 t
Royonhil, 5 t
SEDAMAR, 2 1|4 n
SUMAR, 26 n
Tejidos Salto, 3 1|2 t
Textil Progreso, 2 1|8 n
Textil Viña, 2 n
Vestex, 15 n

INDUSTRIALES Y VARIAS
Arrocera EGA, 10 1|4 n
BIMA, 6 c
Carozzi, 9 t
Caucho, 140 c
Cemento Melón, 106 t
Cervecerías, 63 c
Club de Golf, 20.000 n
Club Hípico, 125.000 v
Club de Polo, 3.200 n
Cola, 160 n
Colorantes, 5 n
Cía. Industrial, 6 7|8 t
COPEC, 30 1|4 t
Cristalerías Ch., 7 1|2 n
CHILECTRA, 41 1|2 n
CHIPRODAL, 3 3|4 n
Elect. Industrial, 10 1|4 c
Electromat, 24 n
Farmo Química, 3 t
Fertilizantes, 17 n
Fósforos, 15 1|2 n
Gas de Stgo., 16 1|2 c
Gas de Valpso., 8 5|8 OVC
HABECOMA, 1 n
Hucke Hnos., 19 n
Industrias Bellav., 5 n
Industrias Varias, 3 1|2 n
Inmob. Huelén, 200 n
INSA, 68 t
Interamericana, 1 7|8 n
Interoceánica, 38 n
La Rural, 12 v
Loza de Penco, 12 t
Lucchetti, 3 1|2 n
Mac Kay, 20 n
Molinera Koster, 10 c
Muelles P. Vergara, 2 3|8 c
Naviera Arauco, 8 1|4 n
Naviera Coronel, 13 t
Papeles y Cartones, 54 t
Perlina, 6 v
Pizarreno, 51 c
Polpaico, 70 c
Productos Fdez., 2 1|2 c
Refractarios, 1 1|2 c
Refinería de Viña, 50 OCV
Renta Urbana, 19 1|4 t
Saavedra Benard, 17 v
Sanitas, 7 t
SOGECO, 3 1|2 n
Sonavela, 2 5|8 n
SOPROLE "B", 600 n
Tabacos, 20 3|4 v
Tattersall, 53 c
Teléfonos, 11 1|2 c
Termas de Panim., 7 c
Universo, 15 n
Vapores, 52 c
Vidrios Planos, 18 3|4 OCV
Volcán, 7 3|4 n
Zig-Zag, 6 n

METALURGICAS
CAP, 47 c
CIC, 7 n
Cobre Cerrillos, 20 c
Electro Metalurg., 32 c
FENSA, 1 1|4 c
Indac, 8 5|8 c
Indesa, 1 n
Indura, 4 1|2 n
Madeco, 15 v
Mademsa, 6 1|2 n
Mecánica Ind., 6 3|4 n
Socometal, 4 1|2 n

SEGUROS
Ch. Cons. Grles., 21
Estrella, 15 n

TRANSACCIONES

BONOS NOM. E°	89.994
TRANS. EN STGO.	450.143
OPERAC. CON VALP.	41.679

£ POR TON. — PRECIO DEL COBRE EN LONDRES — TON. LARG.

PRIMERA RUEDA		SEGUNDA RUEDA
£ 230.15.0 Comp.	DISPONIBLE	£ 230.15.0 Comp.
" 231.0.0 Vend.		" 231.0.0 Vend.
" 0.15.0 BAJA	FLUCTUACION	NO VARIO
" 234.0.0 Comp.	A 90 DIAS	" 234.0.0 Comp.
" 234.5.0. Vend.		" 234.5.0 Vend.
" 0.10.0 BAJA	FLUCTUACION	SOSTENIDA
APENAS SOSTENIDA	TENDENCIA	NO VARIO
1.300 TON. LARG.	VENTAS	900 T. LARGAS

CAMBIO LIBRE

PAIS	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A., cheque	1.050	1.052
EE. UU. de A., billete	1.058	1.062
Argentina (orden de pago)		12,80
Argentina (billete)	12,70	12,85
Brasil (orden de pago)	3,50	4,30
Perú (cheque)	38,70	39,75
Perú (billete)	39,00	40,00
Uruguay (cheque)	94,75	96,80
Uruguay (billete)	95,00	97,00
España (orden de pago)		17,80
España (billete)	17,00	18,00
Francia (orden de pago)		218,00
Francia (cheque)	212,00	218,00
Francia (billete)	210,00	220,00
Inglaterra (cheque)	2.930,00	2.950,00
Inglaterra (billete)	2.930,00	2.980,00
Italia (orden de pago)		1,73
Italia (billete)	1,65	1,80
Suiza (cheque)	244,00	245,50
Alemania DM.	263,00	267,00

Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE Corredores de la Bolsa. Nueva York 55, teléfonos 62162 y 62163

La Información que Ud. Necesita

ITINERARIO DE AVIONES

LAN
JUEVES

SALIDAS

08.00 horas, vuelo 800, DC-6B, con destino a Punta Arenas y escala en Puerto Montt.
08.00 horas, vuelo 610, DC-3, con destino a Puerto Montt y escalas en Osorno, Valdivia, Temuco y Concepción.
09.15 horas, vuelo 420, DC-3, con destino a Osorno y escalas en Concepción y Temuco.
09.30 horas, vuelo 930, Convair, con destino a Arica y escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó, Taltal, Antofagasta, Calama, Tocopilla e Iquique.
11.00 horas, vuelo 900, DC-6B, con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.
14.00 horas, vuelo 300, DC-3, directo a Ovalle.
17.00 horas, vuelo 902, DC-6B, directo a Arica.

LLEGADAS.— 15.05 horas, vuelo 903, DC-6B, procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.
16.50 horas, vuelo 921, Convair, procedente de Arica, Iquique, Tocopilla, Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapó, Vallenar y La Serena.
17.25 horas, vuelo 641, DC-3, procedente de Castro, Puerto Montt, Osorno, Valdivia, Temuco y Concepción.
17.30 horas, vuelo 301, DC-3, directo de Ovalle.
19.05 horas, vuelo 421, DC-3, procedente de Osorno, Temuco y Concepción.
20.30 horas, vuelo 801, DC-6B, directo de Punta Arenas.
21.50 horas, vuelo 901, DC-6B, directo de Arica.

PANAGRA

JUEVES: DC-7B "El Interamericano".— Vuelo 41.— Llega a las 15.55 horas, después de conectar en Lima con el Jet DC-8, procedente de Nueva York con escalas en Miami y Panamá. Sale a Buenos Aires a las 16.35 horas.
Vuelo 80.— Llega de Buenos Aires a las 18.15 horas, y sale a Lima a las 18.55 horas para conectar en esa ciudad con el Jet DC-8, DC-8, con destino a Nueva York y escalas en Panamá y Miami.

AEROLINEAS ARGENTINAS
Teléfonos: 87736-87092-87918

JUEVES:

DC-6: Llega a las 11.40 de Mendoza, con conexiones de Córdoba y Buenos Aires. Sale a los mismos puntos a las 13 horas. Comet 4 Jet: Llega a las 15 horas de Europa y Buenos Aires. Sale a Buenos Aires y EE. UU. a las 16 horas.
COMET 4 "Jet": Llega, a las 15 horas, de Europa y Buenos Aires. Sale a Buenos Aires, a las 16 horas.

SANTORAL

HOY: Bartolomé Ap. y Patricio.
MAÑANA: Luis Rey de Francia.

INVESTIGACIONES

Servicios de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos 82211

BOMBEROS

(Cuerpo de Santiago)
Comandancia en Santo Domingo 978 61171
(Cuerpo de Ñuñoa)
Comandancia en Antonio Varas 2778 teléfono 40052
(Cuerpo de San Miguel)
Comandancia en Gran Avenida 47707 83020

FARMACIAS DE TURNO

FARMACIAS DE TURNO EN LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 19 AL 26 DE AGOSTO DE 1961

CONGRESO, Bandera 302; LABRIN, Rosas 2002; MAPOCHO, Matucana 1090; LO PRADO, San Pablo 6265; LO FRANCO, Carrascal 4498; CASALI, Catedral 2802; SUC. DEL INDIO N.o 3, Matucana 2; UNION, Molina 502; ROMA, 3a. Avenida N.o 2824, Población Buzeta; BLANCO, San Ignacio 702; EL LLANO, Gran Avenida 3388; SAN LUIS, Pirámide 395; MORENO MUÑOZ, Santa Rosa 8119; SEPTIEMBRE, Victoria Subercaseaux 9; ALHAMBRA, Lira 702; SANTA ROSA, Santa Rosa 1398; SANTA FILOMENA, Santa Filomena 198; VIVACETA, Pinto 2081; SEPULVEDA, El Salto 2707; STOWAS, Valdivieso 596; SAN LUIS, Independencia 1200; SANTA FE, Independencia 4290; ORION, Dgo. Santa María 3733; DE URGENCIA (turno permanente), San Francisco 75; NOLY, Providencia 1312; PASTEUR, Irarrázaval 329; LOS ALMENDROS, Pte. Bate y Ordóñez 4508; LOS ORIENTALES, Edo. C. Velasco 2478 EL TRANQUE, Isabel La Católica 6072.

Así Atendemos al Público

Caja de Carabineros explica por qué rechazó préstamo que pedía jubilado

No le cursaron un préstamo de auxilio que tiene aprobado

Hemos recibido la visita del señor Manuel Galindo Muñoz, jubilado de Carabineros, quien, con toda su documentación, nos demostró que había solicitado un préstamo de auxilio por 60 escudos y le fue rebajado por el propio vicepresidente a 40 escudos, a fin de facilitar su tramitación. Pese a estar aprobado totalmente y sin deducciones por no tener deuda el día 11 de agosto, por

Fue justificado el rechazo.

En relación con una reclamación del imponente Manuel Galindo Muñoz, de la Caja de Carabineros, la Oficina de Relaciones Públicas de esta institución, nos ha enviado la siguiente comunicación:

En la Sección Cartas al Director del diario de su estimada dirección, edición del 19 del presente, el señor Manuel Galindo Muñoz formula una reclamación relacionada con un Préstamo de Auxilio por la suma de E° 60, que le fue rebajado por el propio señor Vicepresidente de esta Caja de Previsión, operación a la que posteriormente no se le dio curso, a pesar de estar aprobada totalmente —según afirma el interesado—, en atención a la extinción de fondos presupuestarios para este beneficio, en el ejercicio del presente año.

Dejo aclarado, en primer término, que fue responsabilidad de la institución el tener que efectuar una rebaja a todas las solicitudes presentadas, las que según instrucciones de la superioridad, debieron recibirse solamente quinientas de ellas. Los funcionarios encargados de su recepción se excedieron de la cuota señalada previamente, y recibieron quinientas noventa solicitudes, por lo que hubo que rebajar la cantidad destinada originalmente a cada solicitante, para poder dar cobertura a las noventa de exceso y no defraudar a estos pocos imponentes que, por el hecho de habérseles recibido sus solicitudes, no eran responsables de que se les dejara al margen del beneficio del préstamo de auxilio.

En el caso particular del señor Galindo Muñoz, pudo habérsele perjudicado si su solicitud hubiera sido aprobada, afirmación que hace y que debo desmentir enfáticamente, como paso a demostrarlo a continuación. El reclamante presentó su solicitud en el mes de noviembre de 1960, la que no pudo ser considerada, porque a esa altura del año los presupuestos están totalmente comprometidos, por lo que debió quedar para ser estudiada con cargo a los fondos del presente año. Al considerar la petición de nuestro interesado se pudo verificar, que con la pensión de su jubilación, ascendente a E° 40,48 mensuales, cantidad de la que deben efectuarse los descuentos comprometidos, le restaba un saldo líquido a percibir de E° 2,57, promedio entre los meses de enero a julio de 1961. El dividendo que debería cancelar para amortizar la operación de préstamo solicitada, es de E° 2,50, más el interés anual del 6 por ciento, razón más que suficiente para que se determinara enviarle nuestro oficio N.o 24134, de fecha 24 de julio de 1961, adjuntando devuelta la solicitud correspondiente, "por no percibir líquido para cubrir deuda de préstamo". Posteriormente volvió a insistir el reclamante, presentando una nueva solicitud, la que fue devuelta, por encontrarse agotados los fondos destinados a estos beneficios.

Si bien es efectivo que nuestra Tesorería continúa

Cartas al Director

Lector analiza las peticiones de los ferroviarios

La Federación "Santiago Watt", hizo circular un folleto en el que cree dar algunas razones que han tenido en vista para solicitar como de costumbre un aumento de sueldo, y termina haciendo la pregunta: ¿no lo cree usted así, señor pasajero? Yo, digo, ROTUNDAMENTE NO; en primer lugar, porque ellos mismos, en su folleto, dicen ganar un sueldo de $ 190.800 al mes, más $ 35.000 de promedios anexos, lo que da una suma de $ 225.800, sin contar las cargas familiares.

Piden se les pague viáticos por estar fuera de sus domicilios, debo decirle a los señores ferroviarios que esto no procede, porque sólo tienen derecho a ese beneficio los funcionarios que deban ausentarse del lugar de su desempeño habitual, y para ello lo habitual es viajar entre Valparaíso y Santiago, (artículo 72, DFL 338 de 1960); además, la empresa les proporciona alojamiento gratis, y en los coches comedores se les proporciona alimento también gratis, tampoco procede el pago de viáticos domingos y festivos, ya que eso se compensa con 4 días libres, que se le da cada mes, por último, es vox populi que dichos señores siempre están exigiendo gratificación de fin de año, granjerías que lamentablemente, o premeditadamente, se olvidaron de colocar en el folleto aludido, folleto en el cual aparecen como víctimas.

Señor Director, debo agregar, que toda la ciudadanía ha comprobado que entre lo malo que tiene Ferrocarriles es el material humano, ya que así ha quedado demostrado con la paralización de los trenes, notándose más su mal servicio y también ha estado ausente ese trato doctoral que los empleados dan a los pasajeros.

Felicito a Su Excelencia el Presidente de la República por su firme actitud en mantener la estabilización, y si estima oportuno que pueda darse un reajuste, respetuosamente insinúo la siguiente escala:

Para todo sueldo hasta 200 mil pesos al mes, un 12 por ciento, y para los sueldos mayores a esta cantidad, un 10 por ciento, también podría aumentarse la asignación familiar, con lo cual beneficiaría a los más necesitados y a la vez, los precios permanecerían congelados, como se ha hecho hasta la fecha, con el aplauso de los más, y que es lo que nos beneficia a todos.

Saluda atentamente a Ud. H. Salinas P., carnet de Valparaíso, Cerro Mariposa 342, Valparaíso.



DICK TRACY — POR CHESTER GOULD



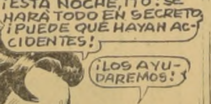
KID DINAMITA — POR SAM LEFF



TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs









RAMONA — POR JORGE PALACIOS





